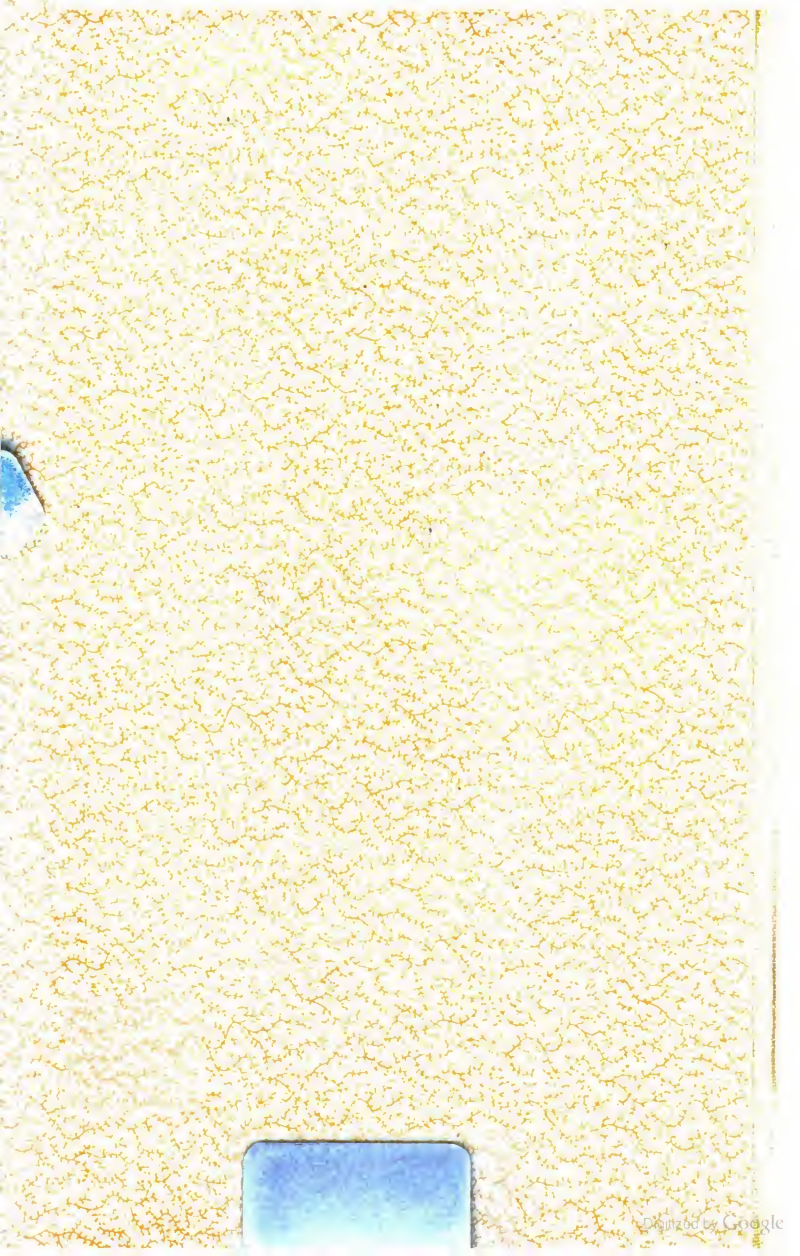
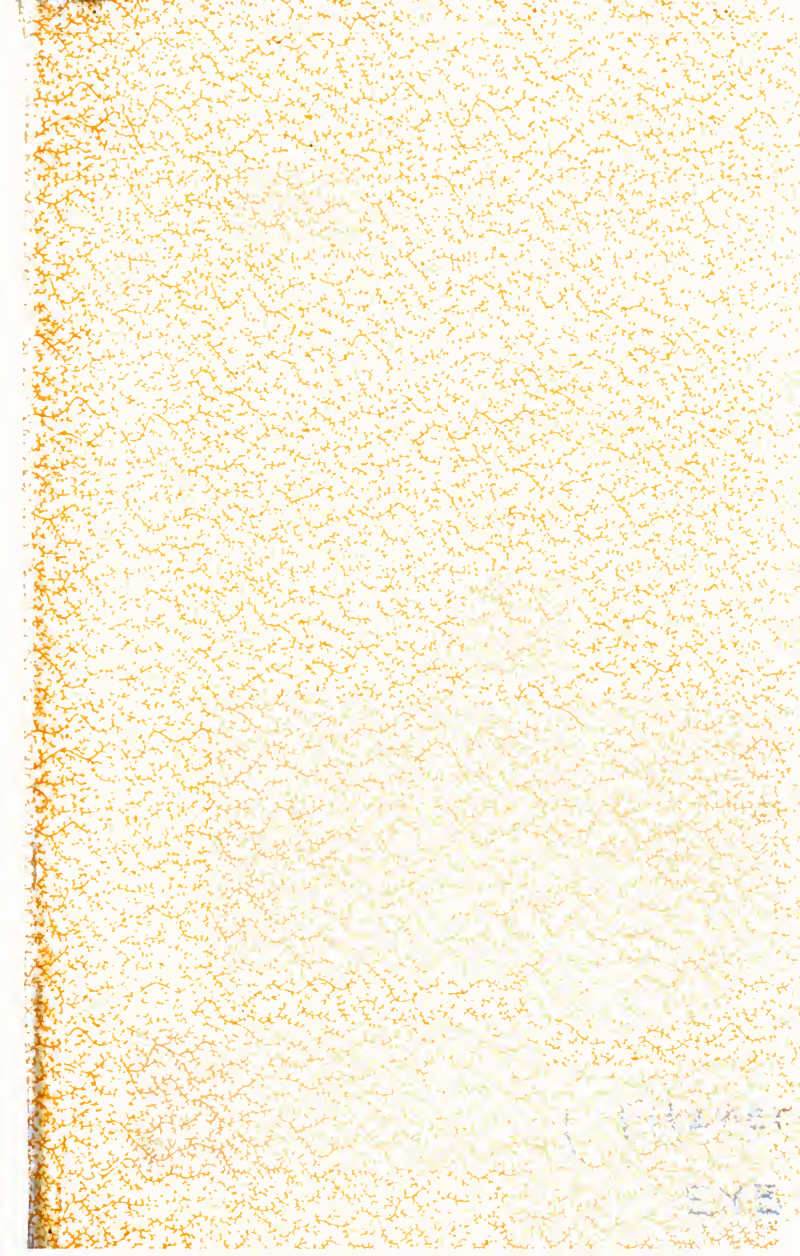


# Deutsches kolonial-Han...

Rudolf Fitzner





Deutsches  
**Kolonial-Handbuch**



Nach amtlichen Quellen bearbeitet

von

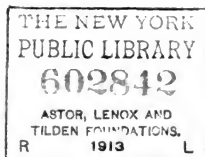
Professor Dr. Rudolf Fitzner

Ergänzungsband

1904

---

BERLIN  
HERMANN PAETEL



---

Alle Rechte vorbehalten.

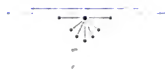
---

# Inhalts - Verzeichnis.

	Seite
<b>Kolonialbehörden in Deutschland</b> . . . . .	1
<b>Togo.</b>	
<u>Bevölkerung</u> . . . . .	6
<u>Handelsverkehr</u> . . . . .	10
<u>Postverkehr</u> . . . . .	11
<u>Kolonisations-Gesellschaften</u> . . . . .	12
<u>Etat</u> . . . . .	13
<u>Personalien</u> . . . . .	14
<b>Kamerun.</b>	
<u>Bevölkerung</u> . . . . .	23
<u>Handelsverkehr</u> . . . . .	26
<u>Postwesen</u> . . . . .	26
<u>Kolonisations-Gesellschaften</u> . . . . .	27
<u>Etat</u> . . . . .	30
<u>Personalien</u> . . . . .	32
<b>Deutsch-Südwestafrika.</b>	
<u>Bevölkerung</u> . . . . .	52
<u>Handelsverkehr</u> . . . . .	56
<u>Postverkehr</u> . . . . .	61
<u>Eisenbahn</u> . . . . .	63
<u>Schiffsverbindung</u> . . . . .	65
<u>Kolonisations-Gesellschaften</u> . . . . .	66
<u>Etat</u> . . . . .	70
<u>Personalien</u> . . . . .	72
<b>Deutsch-Ostafrika.</b>	
<u>Bevölkerung</u> . . . . .	106
<u>Handelsverkehr</u> . . . . .	109
<u>Postwesen</u> . . . . .	115

4 69c  
11934

	Seite
<u>Kolonisations-Gesellschaften</u> . . . . .	<u>121</u>
<u>Etat</u> . . . . .	<u>124</u>
<u>Personalien</u> . . . . .	<u>126</u>
<b>Deutsch-Neu-Guinea.</b>	
<u>Bevölkerung</u> . . . . .	<u>161</u>
<u>Handelsverkehr</u> . . . . .	<u>165</u>
<u>Postwesen</u> . . . . .	<u>166</u>
<u>Kolonisations-Gesellschaften</u> . . . . .	<u>166</u>
<u>Etat</u> . . . . .	<u>168</u>
<u>Personalien</u> . . . . .	<u>170</u>
<b>Marshall-Inseln.</b>	
<u>Bevölkerung</u> . . . . .	<u>189</u>
<u>Handelsverkehr</u> . . . . .	<u>190</u>
<u>Postwesen und Schiffsverkehr</u> . . . . .	<u>191</u>
<u>Kolonisations-Gesellschaften</u> . . . . .	<u>191</u>
<u>Personalien</u> . . . . .	<u>192</u>
<b>Deutsch-Samoa.</b>	
<u>Bevölkerung</u> . . . . .	<u>195</u>
<u>Handelsverkehr</u> . . . . .	<u>197</u>
<u>Postwesen</u> . . . . .	<u>197</u>
<u>Kolonisations-Gesellschaften</u> . . . . .	<u>198</u>
<u>Etat</u> . . . . .	<u>199</u>
<u>Personalien</u> . . . . .	<u>200</u>
<b>Kiautschou.</b>	
<u>Bevölkerung</u> . . . . .	<u>209</u>
<u>Handelsverkehr</u> . . . . .	<u>209</u>
<u>Postwesen</u> . . . . .	<u>210</u>
<u>Kolonisations-Gesellschaften</u> . . . . .	<u>211</u>
<u>Etat</u> . . . . .	<u>213</u>
<u>Personalien</u> . . . . .	<u>214</u>
<b>Koloniale Gesellschaften und Vereine.</b>	
<u>In Deutschland</u> . . . . .	<u>220</u>
<b>Missions-Gesellschaften</b> . . . . .	<b>234</b>



# Kolonial-Behörden in Deutschland.







## Kolonial-Behörden in Deutschland.

### Reichskanzler.

Graf v. Bülow, Präsident des Staatsministeriums und Königlich Preussischer Minister der Auswärtigen Angelegenheiten.

---

### Kolonial-Abteilung des Auswärtigen Amtes.

*Direktor:* Dr. Stuebel, Wirkl. Geh. Legationsrat.

*Vortragende Räte:* Hellwig, von Koenig, Schmidt-Dargitz, Rose, von der Decken, Geh. Legationsräte; Wiskow, Geh. Oberbaurat; Dr. Seitz, Dr. Golinelli, Dr. Gleim, Wirkl. Legationsräte.

*Ständige Hilfsarbeiter:* Krüger, Geh. Hofrat; Prof. Dr. Helfferich, Wirkl. Legationsrat; Gerstmeyer, Legationsrat; Dr. Kalkmann; Dr. Schnee, Reg.-Assessor.

*Aufseretatmäßige Hilfsarbeiter:* Dr. Frhr. von Danckelman, Geh. Reg.-Rat, Prof.; Schmidt, Reg.-Baumeister; Dr. Heinke, Gerichts-assessor; Tesch, Hofrat; Schlüpmann, Reg.-Baumeister; Ortloff, Wasserbauinspektor; als Expedienten: Wafsmannsdorf, Dollhardt, Maesse, Hofräte; Gustav Schmidt, Mann, Petrich, Költzsch, Geh. exped. Sekretäre; Seidel, Otto Schmidt, Boyne, Wiedenroth, Schaepe, Alt, Fischer, Liebert, Selling, Hoffmann, Hansen, Hintze, Geh. Sekretariatsassistenten.

*Geheime Kalkulatur:* Vorsteher: Gragert, Hofrat; Heinze, Hentschel, Kunow, Hering, Geyger, Schuhmacher, Schneider, Geiseler, Blank, Ulrich, Geh. exped. Sekretäre und Kalkulatoren; Assistenten: Petzke, Rades, Schulz, Donecker, Kriegbaum, Mettke, Mahling, Paul.

*Geheime Registratur:* Vorsteher: Biermann, Hofrat; Geh. Registratoren: Kutscha, Staepel, Wohlenberg, Lang, Hofräte; Breuer, Kujawa, Michalsky, Lebahn, Ebel, Kiem; Geh. Registraturassistenten: Poeplau, Geh. Sekretär; Damm, Kittel, Goetz, Rock, Schoenefeldt, Lehmann, Bischoff, Siebert.

---

Beiräte für koloniale Angelegenheiten bei den Kaiserl. Botschaften: Dr. Zimmermann, Legationsrat z. D., London; Dr. Bumiller, Legationsrat z. D., Paris.

---

### Oberkommando der Schutztruppen.

*Oberkommandierender:* Der Herr Reichskanzler: Allerhöchst beauftragt mit der Stellvertretung desselben: Dr. Stuebel, Wirkl. Geh. Legationsrat.

Ohnesorg, Oberstleutnant, mit den Befugnissen des *Chefs des Stabes*; v. Wolff, Major, 2. Stabsoffizier; Dr. Steudel, Oberstabsarzt.

*Kommandiert zur Dienstleistung beim Oberkommando der Schutztruppen:* Fischer, Major à la suite der Schutztruppe für Deutsch-Ostafrika; Bethe, Hauptmann und Kompagniechef in der Schutztruppe für Deutsch-Ostafrika; Kepler, Oberleutnant in der Schutztruppe für Südwestafrika; Dr. Simon, Stabsarzt in der Schutztruppe für Deutsch-Ostafrika.

Beauftragt mit der Wahrnehmung der *Justitiargeschäfte* des Oberkommandos der Schutztruppen: Dr. Ernst, Kriegsgerichtsrat.

---

### Schutzgebiet Kiautschou.

Dem Reichs-Marine-Amt unterstellt.

*Staatssekretär des Reichs-Marine-Amts:* v. Tirpitz, Vize-Admiral.

*Allgemeines Marine - Departement:* Direktor: v. Ahlefeld, Kontre-Admiral.

*Dezernat für die Angelegenheiten des Gouvernements Kiautschou:* Rollmann, Kapitän z. See; Dr. Köbner, Admiraltätsrat; Freiherr v. Liliencron, Hauptmann; Schroeder, Marine-Intendanturrat; Gemsky, Rechnungsrat, Hahn, Schmidt, Solf, Geh. exped. Sekretäre und Kalkulatoren; Wobith, Geh. Registrator.

---

## Disziplinarbehörden für die deutschen Schutzgebiete.

### Disziplinarhof.

#### *Vorsitzender:*

Zur Zeit der Drucklegung unbesetzt.

#### *Ordentliche Mitglieder:*

Lindenberg, Landgerichtsdirektor.

Dr. Sperling, Kammergerichtsrat.

Altsmann, Landgerichtsdirektor.

Dr. Lehmann, Geh. Legationsrat und vortragender Rat im Auswärtigen Amt.

Dr. Hoffmann, Wirkl. Geh. Oberregierungsrat und vortragender Rat im Reichsjustizamt.

Burghardt, Kammergerichtsrat.

Dr. Spilling, Wirkl. Geh. Ober-Postrat und vortragender Rat im Reichspostamt.

#### *Stellvertretende Mitglieder:*

Rösler, Landgerichtsdirektor.

v. Sydow, Geh. Oberregierungsrat und vortragender Rat im Reichsamt des Innern.

Dr. Appellius, Kammergerichtsrat.

Dr. Dungs, Geh. Oberregierungsrat und vortragender Rat im Reichsjustizamt.

### Disziplinarkammer.

#### *Vorsitzender:*

Lindenberg, Senatspräsident des Königl. Kammergerichts.

#### *Ordentliche Mitglieder:*

Fromm, Kammergerichtsrat.

Dr. Kriege, Geh. Legationsrat und vortragender Rat im Auswärtigen Amt.

Noelle, Landgerichtsrat.

Lewald, Geh. Oberregierungsrat und vortragender Rat im Reichsamt des Innern.

Wienkowski, Landgerichtsrat.

#### *Stellvertretende Mitglieder:*

Eichel, Landgerichtsrat.

Bumm, Geh. Oberregierungsrat und vortragender Rat im Reichsamt des Innern.

## Der Kolonialrat.

### *Vorsitzender:*

Dr. Stuebel, Wirkl. Geheimer Legationsrat, Direktor der Kolonial-Abteilung des Auswärtigen Amtes.

### *Mitglieder:*

Seine Hoheit der Herzog Johann Albrecht zu Mecklenburg, Präsident der Deutschen Kolonial-Gesellschaft (Wiligrad).

Seine Durchlaucht Dr. Wilhelm Fürst zu Wied (Neuwied).

Seine Durchlaucht Alfred Prinz Löwenstein-Wertheim-Freudenberg (Schloß Langenzell bei Heidelberg).

Berner, Oberverwaltungsgerichtsrat.

Buchner, Missions-Inspektor (Herrnhut).

Hernsheim, Direktor der Jaluit-Gesellschaft (Hamburg).

Dr. Hespers, Professor, Domkapitular (Köln).

von der Heydt, Karl, Bankier (Berlin).

Dr. Hindorf (Charlottenburg).

v. Hofmann, Staatsminister a. D. (Berlin).

v. Holleben, Kais. Botschafter a. D., Geschäftsführ. Vizepräsident der Deutschen Kolonial-Gesellschaft (Berlin).

Graf von Hutten-Czapski, Erbl. Mitglied des Herrenhauses.

Kraetke, Staatssekretär des Reichspostamts (Berlin).

Lenz, Kommerzienrat.

Lucas, Kommerzienrat (Berlin).

Meyer-Delius, Direktor der Deutschen Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln (Hamburg).

Dr. Meyer, Hans, Professor (Leipzig).

Michels, Geh. Kommerzienrat, Präsident der Handelskammer (Köln).

Freiherr v. Oppenheim, S. Alfred, Vorsitzender des Vorstandes der Rheinischen Handels-Plantagen-Gesellschaft (Köln).

v. Palézieux gen. Falconnet, Generalleutnant, Generaladjutant Sr. Königlichen Hoheit des Großherzogs von Sachsen (Weimar).

Dr. Poensgen, A. (Düsseldorf).

Dr. Porsch, Justizrat und fürstbischöflicher Konsistorialrat (Breslau).

v. Poser und Grofs-Naedlitz, Generalmajor z. D., Vorsitzender der Abteilung Berlin der Deutschen Kolonial-Gesellschaft (Berlin).

Dr. Freiherr von Richthofen, Geh. Regierungsrat, Professor (Berlin).

Dr. Scharlach, Rechtsanwalt (Hamburg).

Schmeisser, Geh. Bergrat, erster Direktor der Geologischen Landesanstalt (Berlin).

Dr. Schoeller, Max, Vorsitzender des Aufsichtsrats der Gesellschaft Nordwest Kamerun (Berlin).

Dr. Schweinfurth, Professor (Berlin).

Simon, Geh. Regierungsrat a. D. (Berlin).

Freiherr Tucher von Simmelsdorf, Regierungsrat a. D., Königlich bayerischer Kämmerer (Nürnberg).

Stark, E., Direktor der Chemnitzer Aktienspinnerei (Chemnitz i. S.).

Staudinger, P. (Berlin).

Strandes, Justus, Kaufmann (Hamburg).

Supf, Karl, Fabrikbesitzer, Vorsitzender des Kolonialwirtschaftlichen Komitees (Berlin).

Thormählen, Johannes, Kaufmann (Hamburg).

Vietor, J. K., Kaufmann (Bremen).

Vohsen, Konsul a. D., Verlagsbuchhändler (Berlin).

Dr. Wiegand, Direktor des Norddeutschen Lloyd (Bremen).

Wilkens, Landrat (Spremberg).

Woermann, Adolf, Kaufmann (Hamburg).



## Togo.

Flächeninhalt 87 200 qkm, etwa 2000000 Einwohner,  
Volksdichte : 23 auf 1 qkm.

### Statistik der Bevölkerung.

Im Schutzgebiete ansässige Deutsche und Fremde.

Staats- angehörigkeit	1891	1893	1895	1897	1899	1900	1901	1902	1903
Deutsche . . . .	30	51	79	102	107	112	126	149	155
Franzosen . . .	3	6	6	3	2	—	—	—	—
Engländer . . .	1	2	3	2	3	2	2	2	2
Schweizer . . .	1	—	—	—	3	4	5	3	4
Österreicher . .	—	—	—	—	2	3	1	2	5
Luxemburger . .	—	—	—	—	1	1	1	—	—
Däne . . . . .	—	—	—	—	—	1	—	—	—
Holländer . . .	—	—	—	—	—	1	1	1	1
Amerikaner . .	—	—	—	—	—	—	1	1	1
Türke . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	1	—
Zusammen	35	59	88	107	118	124	137	159	168

Von diesen 168 Personen waren 70 Beamte, 35 Kaufleute, 6 Pflanzer, 37 Missionare, 11 Missionsschwestern, 3 Krankenpflegerinnen, 6 Ehefrauen, die sich auf folgende Wohnsitze verteilen:

1. Bezirksamt Lome: Lome 81.

2. **Bezirksamt Klein-Popo:** Klein-Popo 27, Sebbe 4, Kpeme 3, Porto Seguro 4, Topli 1, Agome Seva 1.
3. **Station Misahöhe:** Misahöhe 3, Kpandu 1, Palime 5, Tafie (Agu) 5, Amedschovhe 4, Ho 9, Wuamme 1.
4. **Station Atakpame:** Atakpame 8.
5. „ **Kete-Kratschi:** Station Kete-Kratschi 3, Kete 1.
6. „ **Sokodé-Basari:** Sokodé 3, Basari 1, Bafemi 1.
7. „ **Mangu-Yendi:** Sansanne Mangu 1, Yendi 1.

## Eingeborene Bevölkerung.

### 1. Bezirksamt Lome.

Stadt Lome: etwa 3900 Einwohner. Die Statistik der übrigen Ortschaften fehlt.

### 2. Bezirksamt Klein-Popo.

Ergebnis der Zählung von 29 größeren Ortschaften: 31400 Einwohner, Verhältnis der männlichen zur weiblichen Bevölkerung etwa 1:1,2. Die Gesamtzahl wird auf 90000 Seelen geschätzt, davon sind 75% Evhe, 20% Aschanti, 4% Haussa, 1% Anaga, Kotokali, Kaki u. a.

### 3. Station Misahöhe.

Landschaft <b>Agome:</b>			Landschaft <b>Kuma:</b>		
Männer	Frauen	Zu- sammen	Männer	Frauen	Zu- sammen
Jo . . . . .	105	87	202	Topli . . . . .	101 119 220
Kuxuntu . . . . .	115	123	248	Aballa . . . . .	139 158 297
Palime . . . . .	379	351	730	Apoti . . . . .	150 150 300
Podji . . . . .	93	136	229	Adame . . . . .	176 170 346
Tongbe . . . . .	172	221	393	Azame . . . . .	160 170 330
		1787			1493
Landschaft <b>Haingba:</b>			Landschaft <b>Kpandu:</b>		
Haingba . . . . .	234	257	491	Kpandu . . . . .	872 767 1639
Haingba-toji . . . . .	78	70	148	Gadya   . . . . .	363 369 732*
		639		Sobuesante   . . . . .	
Landschaft <b>Boeta:</b>			Abaiin . . . . .	87 80	167
Boeta . . . . .	216	226	442	Agudyi . . . . .	165 202 367
		442		Bame . . . . .	77 68 145



	Männer	Frauen	Zu- sammen		Männer	Frauen	Zu- sammen
Assawié . . . . .	92	96	188	Gyasekang-kese	—	—	819
Ferner Fessi, Agbonohué, Dafo und ein Dorf, zusammen etwa 5000 Einw.				Gyasekang-akura	—	—	679
<b>Landschaft Sovievhe:</b>				Borada . . . . .	—	—	1000
Jawu . . . . .	130	131	261	3 Bowiridörfer . . . . .	—	—	817
Djibe . . . . .	149	141	290	Akpafo . . . . .	515	456	971
Kondo . . . . .	67	55	122	Ahamansu			
Kudyora geschätzt			150	Asato			} geschätzt 3900
			823	Sud- u. Ost-Buém			
<b>Landschaft Boem:</b>				<b>Landschaft Avatime:</b>			
2 Woraworadörfer	—	—	1227	Amedschovhe . . . . .	—	—	418
Nsuta . . . . .	—	—	123	Gbatseme . . . . .	—	—	800
Kagyabi . . . . .	—	—	83	Vhane . . . . .	—	—	450
Guamang . . . . .	—	—	321	Biakpa . . . . .	—	—	600
Kugye . . . . .	—	—	133	Tongui . . . . .	—	—	320
Atonko . . . . .	—	—	134	Dschokpe . . . . .	—	—	730
Aka . . . . .	—	—	240	Fume . . . . .	—	—	300
							3718

Insgesamt zählt der Bezirk Misahöhe etwa 350 selbständige Dörfer, wobei die oft nicht unbeträchtlichen Farmdörfer nicht gerechnet sind. Die Gesamtbevölkerung des Bezirks wird auf nicht unter 150000 Seelen geschätzt.\*)

Eine im Jahre 1901 vorgenommene Zählung (im ganzen Bezirk?), bei der die Familienältesten für jedes Familienmitglied je nach dem Geschlecht 1 Maiskorn oder 1 Steinchen abliefern, ergab 41 332 männliche, 44 829 weibliche Personen, Gesamtzahl: 86 161.

#### 4. Station Atakpame.

Es liegen Schätzungen der Hüttenzahl in den Hauptwohnplätzen vor:

Landschaft Tado:		Landschaft Notschä:	
Sagada . . . . .	500 Hütten	Kplukpa . . . . .	400 Hütten
Dedettu . . . . .	350 "	Pedomé . . . . .	900 "
		Agbaladomé . . . . .	400 "
		Dalia . . . . .	900 "

\*) Deutsches Kolonialblatt 1901, S. 238—239.

Landschaft <b>Atakpame</b> :		Gamme . . . . .	700 Hütten
Annä . . . . .	800 Hütten	Beko . . . . .	800 "
Atakpame . . . . .	2200 "	Landschaft <b>Pessi</b> (Pedji):	
Avete . . . . .	1000 "	Nyamassilä . . . . .	700 "
Dadya . . . . .	900 "	Pedji . . . . .	800 "
Landschaft <b>Akposso</b> :		Sikita . . . . .	600 "
Amerame . . . . .	800 "	Landschaft <b>Anyana</b> :	
Agome-Kotuba . . . . .	900 "	Akbondé . . . . .	1200 "

### 5. Station Kete-Kratschi.

Bisher wurde nur in der Doppelstadt Kete-Kratschi die Zahl der Hütten festgestellt und die Bevölkerung geschätzt:

<b>Kratschi</b> (Königsstadt) . . . . .	283 Hütten mit	700—800 Einw.
<b>Kete</b> (Handelsstadt) . . . . .	3054 " "	7000—8000 "

### 6. Station Sokodé-Basari.

Landschaft <b>Tschautsoho</b> . . . . .	130 000 Einwohner
" <b>Basari</b> . . . . .	55 000 "
" <b>Kabure</b> . . . . .	150 000 "
" <b>Losso</b> . . . . .	35 000 "
" <b>Defale</b> . . . . .	30 000 "
Zusammen . . . . .	<u>400 000 Einwohner.</u>

Die einzelnen Landschaften von Kabure sind:

Tschäschau und Lau . . . . .	etwa 15 000 Einwohner
Bau und Yade . . . . .	" 10 000 "
Lama . . . . .	" 20 000 "
Sumdina . . . . .	" 10 000 "
Lasa . . . . .	" 18 000 "
Kodlyone u. Nord-Kabure . . . . .	" 50 000 "
Pyia . . . . .	" 15 000 "

Zusammen etwa 138 000 Einwohner, jedoch unterschätzt, richtiger etwa 150 000 Einwohner.

Die wichtigsten Ortschaften des Bezirkes sind:

	Hütten	Einw.		Hütten
Tschamba . . . . .	10 000*)	mit 20 000	Aledjo Kadara . . . . .	2 000**)
Bafilo . . . . .	7 000**)	" 15 000	Bangere . . . . .	1 500
Basari . . . . .	12 000*)	" 10 000	Sudu . . . . .	1 500**)

\*) wohl überschätzt. — \*\*) Hütten gezählt.

	Hütten	Einw.		Hütten
Agulu . . .	4000	9000	Kabu . . . . .	1000
Paratau . . .	1500	5000	Alibi . . . . .	1000
Sokodé . . .		4000	Kurshunti . . . . .	1000
S. Sugu . . .		4000	Kumonda . . . . .	800**)
Kirikiri . . .	3500*)	3000	Bagu . . . . .	800
Dako . . .	4000		Fasau . . . . .	500**)
Dadaure . . .	2000		Blita . . . . .	500**)

Im **Tim- (Tschautscho-) Gebiet** gibt es etwa 150 Einzeldörfer, von denen nur sehr wenige unter 100 bis 200 Hütten haben.

### 7. Station Mangu-Yendi.

Die Gesamtbevölkerung wird auf 325 000 Seelen geschätzt.

**Sansanne Mangu** (Station) mit 31 umliegenden Ortschaften 50—60 000 Einw.  
**Yendi** (Stadt) über 10 000 Einwohner.

### Statistik des Handelsverkehrs.

Jahr	Einfuhr Mk.	Ausfuhr Mk.	Gesamthandel Mk.
1892	2 135 945	2 411 542	4 547 487
1893	2 414 890	3 413 920	5 828 810
1894	2 240 642	2 894 993	5 135 635
1895	2 353 322	3 048 465	5 401 787
1896	1 886 841	1 651 417	3 538 258
1897	1 975 942	771 025	2 746 967
1898	2 490 925	1 470 484	3 961 409
1899	3 279 708	2 582 701	5 862 409
1900	3 516 786	3 058 902	6 575 688
1901	4 722 899	3 690 550	8 413 449
1902	6 206 477	4 107 060	10 313 537

Hauptausfuhrartikel i. J. 1902 (in 1000 Mk.):

Palmkerne 1721, Palmöl 1031, Kautschuk 367, Kassada 296, Baumwollwaren 63, Schibutter 45, Mais 36, lebende Tiere 34, Yams 15,6, Kanus 11, Elfenbein 6.

\*) wohl überschätzt — \*\*) Hütten gezählt.

### Postverkehr.

*Reichs-Postanstalten* befinden sich in *Lome* (Postamt), *Klein-Popo* und *Agome Palime* (Postagenturen). Die Anstalten in Lome und Klein-Popo sind mit Postfachbeamten besetzt, von denen der Vorsteher des Postamts in Lome zugleich der Leiter des gesamten Post- und Telegraphenwesens des Schutzgebietes ist. Agome Palime wird von einem farbigen Hilfsbeamten (Telegraphist) verwaltet. Ferner werden fünf farbige Hilfsbeamte (Telegraphisten) und neun farbige Unterbeamte beschäftigt. Der Geschäftsbetrieb der Anstalten erstreckt sich auf sämtliche Geschäftszweige der heimischen Postanstalten, mit Ausnahme der Beförderung von Postaufträgen, Wertbriefen und Wertpaketen.

Das Schutzgebiet gehört dem *Weltpostverein* an. Sendungen aus Deutschland werden nach folgendem Tarif befördert:

#### Posttarif.

**Briefe** bis 20 g 10 Pf., unfrankiert 20 Pf., über 20 bis 250 g fr. 20 Pf., unfr. 30 Pf.

**Postkarten** 5 Pf., mit Antwort 10 Pf.

**Drucksachen** bis 50 g 3 Pf., 50—100 g 5 Pf., 100 bis 250 g 10 Pf., 250—500 g 20 Pf., 500—1000 g 30 Pf., 1—2 kg 60 Pf.

**Warenproben** bis 250 g 10 Pf., 250—350 g 20 Pf.

**Paketsendungen** nach Lome und Klein-Popo bis 5 kg 1,60 M. (2 deutsche Zoll-Inhalts-Erklärungen); Nachnahme zulässig bis 800 M.; Gebühr 1 Pf. für jede Mark, mindestens jedoch 20 Pf.

**Postanweisungen**, Meistbetrag 800 M., Gebühr:

bis	5 M. einschl.	. . .	10 Pf.
über	5 bis 100 M.	. . .	20 „
„	100 „ 200 „	. . .	30 „
„	200 „ 400 „	. . .	40 „
„	400 „ 600 „	. . .	50 „
„	600 „ 800 „	. . .	60 „

**Nachnahmen** auf eingeschriebene Briefe bis 800 M. zulässig.

**Telegraph.** Die Postanstalten sind durch Telegraphenanlagen unter sich, sowie nach Westen mit der Goldküste und nach Osten mit Dahome verbunden und so nach beiden Seiten hin an das internationale Telegraphennetz angeschlossen. Die Gesamtlänge der Telegraphenlinien beträgt rund 175 km.

Die *Wort-Gebühr* von Deutschland nach dem Togo-Gebiet beträgt 5,30 M.

**Fernsprechverbindung.** Zwischen den Postanstalten des Schutzgebiets besteht Fernsprechverkehr. In *Keve* befindet sich eine Zwischenstelle für Fernsprechbetrieb, in Agome Palime ein Fernsprechanschluss nach der Station *Misahöhe*. In Lome und Klein-Popo besitzt das Gouvernement besondere Telegraphenanlagen zu Fernsprechbetrieb mit Anschluss an die Postanstalten.

Der **Postverkehr** umfasste 1902: 154735 (1901: 114200) Briefsendungen, 4802 (3787) Pakete, 5726 (4391) Postanweisungen im Betrage von 723312 (470178) M., 12468 (9915) Telegramme, 656 (664) Ferngespräche, 14826 (12448) Zeitungsnummern.

### Kolonisations-Gesellschaften.

**1. Plantage Kpeme, G. m. b. H.** Sitz: Berlin, Taubenstr. 46.  
*Aufsichtsrat:* Sholto Douglas, Berlin, Vorsitzender; Dr. jur. Morton v. Douglas; Konsul Scheller.

*Geschäftsführer:* Fr. Hupfeld, Bergassessor a. D.

**2. Kokosnuss-Plantagen-Gesellschaft Lome.** Sitz: Lome.

**3. Deutsche Togogesellschaft.** D. K. G. Gegr. 1902. Sitz: Berlin W., Taubenstr. 46. Kapital: 750 000 Mk.

*Geschäftsführer:* Fr. Hupfeld, Bergassessor a. D.

**4. Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft.** D. K. G. Gegr. 1896, umgew. 1903. Sitz: Hamburg, Hermannstr. 27. Kapital: 2000000 Mk.

*Geschäftsführer:* F. B. Clausen, E. O. Meyer.

Der Etat des Schutzgebietes wurde festgesetzt:  
in Einnahmen (1000 M.):

	1895/96	1896/97	1897/98	1898/99	1899/1900	1900/01	1901/02	1902/03	1903/04	1904/05
	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.
Direkte Steuern	—	—	—	27	27	20	30	40	42,5	50
Zölle . . . . .	262	377	395	500	500	425	500	550	950	1000
Verwaltungs- Einnahmen, sonst. Abgab., Gebühren usw.	3	3	5	23	23	35	34	45	103	555,5
Reichszuschufs .	—	—	—	—	254	270	884	1015	—	—
<b>Zusammen</b>	<b>265</b>	<b>380</b>	<b>400</b>	<b>550</b>	<b>804</b>	<b>750</b>	<b>1448</b>	<b>1650</b>	<b>1095,5</b>	<b>1605,5</b>

in Ausgaben (1000 M.):

	1895/96	1896/97	1897/98	1898/99	1899/1900	1900/01	1901/02	1902/03	1903/04	1904/05
	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.
fortlaufende . .	215	309	333	440	664	640	738	783,5	967	982,9
einmalige . . .	35	55	55	95	125	95	695	852,9	116,6	615,4
Reservefonds .	15	16	12	15	15	15	15	13,6	11,0	7,2
<b>Zusammen</b>	<b>265</b>	<b>380</b>	<b>400</b>	<b>550</b>	<b>804</b>	<b>750</b>	<b>1448</b>	<b>1650,0</b>	<b>1095,5</b>	<b>1605,5</b>

Die Einnahme aus Steuern, Zöllen und Abgaben betrug:

	1899	1900	1901	1902
	M.	M.	M.	M.
1. Direkte Steuern . . . .	37 895,75	43 744,00	45 953,00	45 818,00
2. Zölle . . . . .	526 237,23	369 456,05	891 006,36	800 962,85
3. Sonstige Abgaben etc.	38 898,53	64 774,42	56 627,73	56 812,78
4. Reichszuschufs . . . .	—	—	—	456 801,08
<b>Zusammen</b>	<b>603 031,51</b>	<b>477 974,47</b>	<b>993 587,09</b>	<b>1 450 394,71</b>

## Personalien.

### **Lome** (S. 31), 3900 Einw.

*Gouverneur:* Horn, Reg.-Rat, mit den Befugnissen eines Konsuls für die afrikanischen Küstengebiete von der englischen Kolonie Sierra Leone bis einschließlic des englischen Niger-Küsten-Schutzgebietes.

*Kanzler von Togo:* Graf v. Zech auf Neuhofen, Regierungsrat.

*Hilfsarbeiter beim Gouvernement:* Hansen, Regierungsrat.

*Stellv. Bezirksrichter:* Graef, Gerichtsassessor.

*Stellv. Bezirksamtmann:* Preil, Oberleutnant.

*Bureauvorstand:* Wistuba.

*Kassenvorstand:* Gärtner, Landrentmeister, Sauerwein, Finanz-Aspirant.

*Kassen- und Bureaubeamte:* Lang, stellv. Bezirksamts-Sekretär; Kurtzahn, Krause, Klinkmüller, Gerichtsaktuare; v. Podewils, Bureauassistent.

*Zollvorstand:* Zolldirektor.

*Zollamtsassistenten:* Hartmann, Lang, Wirth, Heinrich.

*Polizeimeister:* Schulz, Bünger.

*Regierungsärzte:* Dr. Krüger (b.), Dr. Schilling, Dr. Hintze.

*Führer der Polizeitruppe:* Rieck, Leutnant.

*Polizeitruppe:* Brütsch, Sergeant; Baltes, Büchsenmacher; Hübener, Sanitäts-Sergeant.

*Grenzregulierung:* Freiherr v. Seefried, Oberleutnant.

*Postamt:* Walckhoff, Postmeister.

*Materialienverwalter:* Pöttsch.

*Bausekretär:* Kühn.

*Bautechniker:* Furtkamp.

*Geometer:* Gärtner, Arendt.

*Brückenbauamt:* Leiter: Fischer, Regierungsbaumeister; Vetter, Conradi, Bauaufseher.

*Gärtner:* Unger.

*Maschinenschlosser:* Dehl, Werkmeister.

*Arbeiteraufseher:* Winkler.

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts.

*Apostol. Präfekt:* P. Hermann Bücking.

*Missionare:* P. Karl Stangier, P. Theodor Kost, P. Franz Mertens.

*Brüder:* Fr. Johannes Hopfer, Fr. Clementinus Bach, Fr. Probus Hövener.

*Schwestern-Niederlassung:* Georgia, Margaretha, Ludgera, Pankratia.

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft.

*Vorsteher:* K. Spiels, Missionar, und Frau.

*Missionar:* W. Hagens.

*Schwester:* A. von Scheven.

*Eingeb. Gehilfen:* Andreas Aku, Yonatan Giraldo, Jakobo Kwadzo, Lehrer (Farbige).

*Handelsfirmen:* Boedecker & Meyer (Harry Grunitzky, Prokurist); Bremer Faktorei Friedr. M. Victor Söhne; C. Goedelt; F. Oloff & Co.; F. & A. Swanzy; O. Wallbrecht; Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft m. b. H.; Deutsche Togo-Gesellschaft; Liebau & Clasen; E. R. Feist; Risch & Funk; Luther & Seyfert.

*Eingeb. Händler:* Olympio Brothers; Aguiar Brothers; Domingo; Elias Halil; Francisko Olympio; Tschey.

*Pflanzung:* Plantagen-Gesellschaft Lome; Olympio (Kokospalmen).

**Abuadi [Adaklu-] (S. 41).**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Abutia Kloe.**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Adjido (S. 35).**

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

*Pflanzung:* Togo-Kaffeepflanzung M. Paul.

**Adjome-Gbalugbe.**

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

**Agbaneke.**

*Ev. Mission:* Wesleyanische Methodisten-Mission (Aufs.-Stat.).

**Agome-Palime (S. 40). 5 Europ., 730 Farbige.**

*Postagentur:* d' Almeida, Telegraphist.



*Kath. Mission:* Steyler Mission, Gesellschaft d. göttl. Worts.

*Vorsteher:* P. Nicolaus Schönig.

*Missionar:* P. Peter Schmidt.

*Bruder:* Fr. Willibrord Adolphi.

*Handelsfirmen:* Boedecker & Meyer (Zweig-Fakt.); Bremer Faktorei (Zweig-Fakt.); C. Goedelt (Zweig-Fakt.); Liebau & Clasen (Zweig-Fakt.).

*Farbig. Händler:* Patrick.

### **Agome-Seva.**

*Zollamt:* Heinrich, Zollamtsassistent.

### **Aguega. 50 Hütten.**

*Ev. Mission:* Wesleyanische Methodisten-Mission (Aufs.-Stat.).

### **Aguenijoe (S. 33).**

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

### **Agu-Nyogbo (S. 41). 200 Hütten.**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft.

*Vorsteher:* Karl Freyburger, Missionar, und Frau.

*Missionar:* A. Fies.

### **Agu-Tafie.**

*Pflanzung:* Agu-Pflanzung; Montan- u. Industrie-Gesellschaft.

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

### **Aklasukovhe.**

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

### **Akoda.**

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

### **Akovievhe (S. 41). 300 Hütten.**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

### **Akpafo (S. 44). 970 Einw.**

*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

### **Alavanyo (S. 44).**

*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

### **Amedschovhe (S. 41). 4 Europ., 418 Farbige.**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft.

*Missionare:* H. Schröder und Frau, J. Dettmann und Frau.

### **Amutive (S. 33). 60 Hütten.**

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

**Anfoe** (S. 43).*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).**Anfoe** (S. 44).*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).**Anjorokovhe.***Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).**Atakpame** (S. 45). 2200 Hütten.*Bezirksleiter:* Geo A. Schmidt.*Stationsassistenten:* Dehn, Arendt, Hunneshagen.*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts.*Vorsteher:* P. Franz Müller.*Missionar:* P. Anton Witte.*Bruder:* Fr. Damasus Schneider.*Handelsfirmen:* Boedecker & Meyer; Bern. d'Almeida; Tom

Dote.

**Avete.***Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).**Bagida** (S. 33). 420 Einw. [Be-Stamm].*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).*Handelsfirmen:* F. Oloff & Co; Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft m. b. H. (Zweig.-Fakt).*Pflanzung:* Plantage Kpeme G. m. b. H. (Vorwerk).**Basari**, Nebenstation von Sokode, 10000 Einw.*Stationsassistent:* Blank.**Bismarcksburg**, Nebenstation von Kete-Kratschi.**Borada** (S. 44). 1000 Einw.*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).**Botoku** (S. 43).*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).**Bume** (S. 44).*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).**Degbenu** (S. 37). 360 Hütten*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).**Dschokpe** (S. 43). 730 Einw.*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).**Egbe-Bla.***Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

**Gbadseme** (S. 43). 800 Einw.

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Gbedschikbe** (S. 43).

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Gridji** (S. 37). 600 Hütten.

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

*Ev. Mission:* Wesleyanische Methodisten-Mission (Aufs.-Stat.).

*Pflanzung:* Steyler Mission (Kaffee).

**Guamang** (S. 44). 321 Einw.

*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Gunkovhe.**

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

**Gyeasekang-akura** (S. 44). 680 Einw.

*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Ho** (S. 40).

*Stationsassistent:* Schröder.

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft.

*Vorsteher:* G. Härttner, Missionar, und Frau.

*Missionare:* D. Westermann, E. Funke.

*Missionsschwestern:* Frau Missionar A. Knüsli, Frä. Lina Illig,

Schwester A. Bültemann.

**Kete-Kratschi** (S. 47). Kete 7—8000 Einw., Kratschi  
7—800 Einw.

*Stationsleiter:* Mischlich.

*Stationsassistenten:* Henkel, Strüning.

*Handelsfirma:* Paul Hutter.

**Klein-Popo** (S. 34). 30 Europ., 4000 Farbige.

*Stellv. Bezirksamtman:* Preil, Oberleutnant.

*Kassen- u. Bureau-Beamte:* Erbe (b), Mohr, Bezirksamtssekretär.

*Stellv. Polizeimeister:* Rebstein.

*Regierungsarzt:* Dr. Külz, Leiter des Nachtigal-Krankenhauses.

*Pflegeschwestern:* Gertrud Köhler, Gertrud Hunziker, Frieda  
Leupoldt.

*Postagentur:* Bonin, Postassistent.

*Zollamtsvorsteher:* Strack.

*Zollassistenten:* Klein, Eckert.

*Ev. Mission:* Wesleyanische Methodisten-Mission.

*Vorsteher:* Rev. G. Rieker, Missionar, und Frau.

*Eingeb. Pastor:* J. B. C. Lawson.

*Eingeb. Gehilfen:* R. C. Lawson, Hauptlehrer; Ed. K. Garber, Lehrer; H. Garber, Lehrer; D. B. Wilson, Hilfslehrer; E. M. Lawson, Lehrerin an der Mädchenschule; J. B. Lawson, Übersetzer.

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Gesellschaft des göttlichen Worts.

*Vorsteher:* P. Nikolaus Litzemberger.

*Missionare:* P. Josef Ewen, P. Karl Wolf.

*Brüder:* Fr. Adalbert Hilsch, Fr. Emmanuel Thoolen, Fr. Jacobus Basten.

*Schwwestern:* Didaca, Rosalia, Domenica, Stephania.

*Handelsfirmen:* E. Kentzler; J. Ferd. Sthamer; J. K. Viotor; d'Almeida Brothers; C. Goedelt (Zweig-Fakt.); Deutsch-Westafrikan. Handels-Gesellschaft m. b. H.; Boedecker & Meyer (Zweig-Fakt.); Liebau & Clasen (Zweig-Fakt.); Joseph Ajavon; A. u. C. d'Almeida.

*Pflanzungen:* J. K. Viotor; Aite Ayavon; d'Almeida; Kathol. Mission; Creppy.

### **Kpandu (S. 39), 1640 Einw.**

*Stationsassistent:* Glahn.

*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

*Handelsfirmen:* Boedecker & Meyer (Zweig-Fakt.); Bremer Faktorei (Zweig-Fakt.).

### **Kpatove [Adaklu-] (S. 41).**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

### **Kpeme (S. 38).**

*Pflanzung:* Plantagen-Gesellschaft Plantage Kpeme, Ges. m. b. H.

*Leiter der Pflanzung:* Otto Wöckel.

*Pflanzungsassistent:* Schleinitz.

### **Kpengoe (S. 41).**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

### **Kpetve Agotime (S. 41).**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

### **Kpovie.**

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

**Kpui.**

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

**Krakyé.**

*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Kwadjovikove** [Neu-Sierra Leone], 20 Hütten.

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

**Leklebi** (S. 43).

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Matse** (S. 41).

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Misahöh** (S. 39).

*Bezirksleiter:* Dr. Gruner, Bezirksamtman, i. V.: Smend, Oberleutnant.

*Stationsassistenten:* Perl, Vogt.

*Wegebauer:* Jwischka.

**Notshie.**

*Handelsfirma:* Boedeker & Meyer (Zweig-Fakt.).

**Ntschumuru** (S. 44).

*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Nyambo**, 200 Hütten.

*Pflanzung:* Agu-Pflanzung, Deutsche- u. Togo-Gesellschaft.

**Nyive**, 100 Hütten.

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Oba.**

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

**Porto Seguro** (S. 38), 400 Hütten.

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. des göttlichen Worts.

*Vorsteher:* P. Heinrich Heering.

*Bruder:* Fr. Norbertus Nienhaus.

*Ev. Mission:* Wesleyanische Methodisten-Mission.

*Vorsteher:* B. C. Hoole, eingeb. Gehilfe.

*Handelsfirmen:* J. K. Victor (Zweig-Fakt.); Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft m. b. H. (Zweig-Fakt.).

**Sansanne Mangu** (S. 50).

*Stationsleiter:* Mellin, Oberleutnant.

*Stationsassistent:* Monts.

**Sebevi (S. 36), 5 Weitse, 100 Farbige.**

*Regierungsschule:* Ehni (b), Böhler, Regierungslehrer; Wilson, Unterlehrer.

**Sewa.**

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

**Sokode [Paratau] (S. 49), 4000 Einw.**

*Stationsleiter:* Dr. med. Kersting (b); v. Döring, Hauptmann.

*Stationsassistent:* Mucke (b).

**Sokode [bei Ho] (S. 41).**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Tapa (S. 44).**

*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Tavie [Agu-]**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

**Togo (S. 38), 600 Hütten.**

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

**Tomegbe [Agome-], 180 Hütten.**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Topli (S. 38), 607 Hütten.**

*Zollassistent:* Jacobi.

**Tove [bei Lome].**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Tove-Djigbe.**

*Pflanzung:* Baumwoll-expedition des Kolonialwirtschaftlichen Komitees.

**Vakpo (S. 43).**

*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Ve [Gbodome-] (S. 43).**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Waya [Adaklu-] (S. 41).**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Wodse (S. 43).**

*Ev. Mission:* Norddeutsche Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Wogba.**

*Kath. Mission:* Steyler Mission, Ges. d. göttl. Worts (Aufs.-Stat.).

**Worawora (S. 44).**

*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

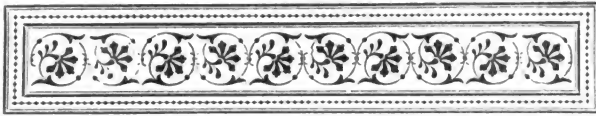
*Vorsteher:* Nicholas Clerk, eingeb. Missionar.

**Wurupong (S. 44).**

*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft (Aufs.-Stat.).

**Yendi (S. 5) über 10000 Einw.**

*Stationsleiter:* siehe Sansanne Mangu.



## Kamerun.

Flächeninhalt 493600 qkm, etwa 7000000 Einwohner,  
Volksdichte: 14 auf 1 qkm.

Im Schutzgebiete ansässige Deutsche und Fremde.

Staats- angehörigkeit	1891	1893	1895	1897	1899	1900	1901	1902	1903
Deutsche . . . .	90	147	153	181	348	433	456	494	561
Amerikaner . . .	—	8	16	19	13	19	25	19	33
Australier . . . .	1	—	—	—	—	2	2	3	—
Belgier . . . . .	—	—	1	—	1	1	1	—	—
Engländer . . . .	31	26	35	31	36	42	37	29	33
Franzosen . . . .	—	—	—	—	—	2	1	1	1
Holländer . . . .	—	—	—	—	—	5	1	8	13
Norweger . . . . .	—	—	—	—	—	2	—	—	—
Österreicher . .	—	—	1	—	2	2	3	2	5
Portugiesen . . .	—	—	—	—	1	1	1	1	2
Russen . . . . .	1	2	2	2	1	3	3	2	—
Schweden . . . .	12	13	17	13	9	11	7	8	10
Schweizer . . . .	1	5	2	7	14	3	10	13	12
Spanier . . . . .	1	1	1	—	—	2	1	1	—
Ohne Staats- angehörigkeit	—	1	—	—	—	—	—	—	—
Zusammen	137	203	228	253	425	528	548	581	670

Nach *Stand und Gewerbe* waren von den Deutschen:  
108 Regierungsbeamte, 93 Angehörige der Schutztruppe,  
135 Kaufleute, 56 Missionare, 94 Pflanzer und Gärtner,



17 Maschinisten und Ingenieure, 1 Handwerker, 3 Ärzte und Lazarettgehilfen, 42 Frauen und 12 Kinder. Engländer: 32 Kaufleute, 1 Missionar; Schweden: 8 Kaufleute, 2 Pflanzer; Amerikaner: 2 Kaufleute, 11 Missionare, 3 Ärzte, 9 Frauen und 8 Kinder; Österreicher: 3 Kaufleute und Private; Schweizer: 1 Beamter, 4 Kaufleute, 3 Missionare, 3 Frauen, 1 Kind; Holländer: 2 Kaufleute, 2 Pflanzer, 4 Frauen und 5 Kinder; Portugiesen: 2 Pflanzer und Gärtner; Franzosen: 1 Kaufmann.

Von Europäern bewohnte Plätze sind:

**1. Bezirksamt Duala:** Bamenda 3, Bombe 6, Bonakwasi 1, Bonambasi 2, Dibamba 2, *Duala* 197, Jabassi 8, Johann-Albrechts-Höhe 2, Mangamba 6, Mundame 4, Njanga 2, Nyasoso 3, Tinto 1, Wuri 4. — Zusammen 241, davon 202 Deutsche.

**2. Bezirksamt Edea:** *Edea* 20, Lobethal 3, Malimba 5, Marienberg 7. — Zusammen 35, sämtlich Deutsche.

**3. Bezirksamt Victoria:** Abokum 1, Abonando 1, Bay 2, Bibundi 7, Bolifamba 2, Bonge 2, Bonjongo 3, Buëa 42, Debundscha 2, Ekona 2, Gr. Soppo 5, Isongo 3, Koke-Pflanzung 1, Kriegsschiffhafen 5, Lisoka 3, Makombi 1, Mamfe 1, Mapanja 3, Mfakwe 1, Moco 1, Mokundange 2, Moliwe 6, Molyko 4, Muea 1, N'Bamba 2, N'Binga 1, Ndian 1, Ndohe 1, Nssanakang 4, Oechelhausen 3, Ossindinge 2, Rio del Rey 11, Sanje 2, Soppo 9, *Victoria* 97, Wasserfall 2. — Zusammen 238, davon 212 Deutsche.

**4. Bezirksamt Kribi:** Banyo 4, Bigingale 2, Bipindi 2, Campo 8, Dehane 3, Ebenwok 1, Ebolowá 17, Ehikehike 10, Gross-Batanga 9, Joko 2, *Kribi* 26, Lewandum 3, Lobe (Wasserfall) 1, Lolodorf 14, Lonji 7, Massoe 1, Ndik 5, Neu-Bremen 1, Ngulemakong 1, Nkomakak (Efulen) 8, Ntum 1, Owang 1, Plantation 8, Temmo 1, Yaúnde 23. — Zusammen 156, davon 112 Deutsche.

Über die eingeborene Bevölkerung liegen erst wenige Schätzungswerte vor.

Im Bezirksamt Victoria leben

Bakwiris . . . . .		20 000
Bambukos . . . . .		2 000
Barombis (der größte Teil des Stammes gehört zur Station Johann-Albrechtshöhe) . . . . .		2 000
Balundus . . . . .		40 000
Ngolos . . . . .		10 000
Ododoy-Stämme . . . . .		10 000
Bonge . . .	früher zum Bezirk, jetzt zur Station	20 000
Balue . . .	Johann-Albrechtshöhe gehörig	20 000
Bavo- Ekumbi- Betika- Bai-	} Leute, je einige 1000, zwischen den anderen Stämmen am unteren Meme sitzend.	

Im Bezirksamt Duala wird der Duala-Stamm auf 22 000 Seelen geschätzt, etwa gleich stark dürften die Stämme am Wuri, Abo und Dibombe sein. Die Stämme am Dibamba zählen gegen 50 000 Köpfe.

Im Bezirksamt Edea: Edea 5000, Malimba 1500, die Bakoko-Stämme mit etwa 40 000 Seelen.

Das Bezirksamt Kribi ist verhältnismäßig nur dünn besiedelt.

## Statistik des Handelsverkehrs.

Jahr	Einfuhr Mk.	Ausfuhr Mk.	Gesamthandel Mk.
1891	4 547 406	4 306 625	8 854 031
1892	4 470 822	4 263 784	8 734 606
1893	4 161 627	4 633 363	8 794 990
1894	6 497 414	4 435 274	10 932 688
1895	5 658 192	4 089 843	9 748 035
1896	5 358 905	3 961 308	9 320 213
1897	6 326 751	3 385 463	9 712 214
1898	9 296 797	4 601 620	13 898 417
1899	11 133 196	4 840 781	15 973 977
1900	14 245 014	5 886 458	20 131 472
1901	9 251 151	5 984 576	15 235 727
1902	13 275 704	6 264 099	19 539 803

Hauptausfuhrartikel i. J. 1902 (in 1000 Mk.):

Kautschuk 1418,9, Palmkerne 2267,3, Palmöl 1053, Elfenbein 658,4, Kakao 692,7, Bau- und Nutzholz 160,5.

## Postwesen.

*Reichs-Postanstalten* befinden sich in Duala (Postamt), Victoria, Buëa, Edea, Kribi und Rio del Rey (Postagenturen). Die Geschäfte derselben erstrecken sich auf:

1. Gewöhnliche und eingeschriebene Briefe, Postkarten, Drucksachen, Warenproben und Geschäftspapiere.
2. Gewöhnliche und eingeschriebene Postpakete bis zum Meistgewicht von 10 Kilogramm.
3. Wertbriefe und Wertpapiere bis zum Höchstbetrage von 8000 M. und bei Paketen bis zum Höchstgewicht von 5 Kilogramm.
4. Postanweisungen.
5. Zeitungsvertrieb.

Postaufträge sind ausgeschlossen.

Das Schutzgebiet gehört dem *Weltpostverein* an.

**Posttarif** siehe vorstehend bei Togo S. 14.

Nach Duala und Victoria sind auch zulässig:

- a) Postpakete mit Wertangabe bis 8000 M. Neben dem Paketporto ist eine Versicherungsgebühr von 16 Pf. für 240 M. des Wertbetrages zu zahlen.
- b) Briefe mit Wertangabe bis 8000 M. Porto 10 Pf. bis einschließlic 15 g; 20 Pf. bei höherem Gewichte, 20 Pf. Einschreibgebühr und 16 Pf. Versicherungsgebühr für je 240 M. des Wertbetrages.

**Telegraph.** Das Postamt in Duala ist durch Unterseekabel mit der an das internationale Telegraphennetz angeschlossenen englischen Telegraphenstation in Bonny (Süd-Nigeria) verbunden.

Die *Wort-Gebühr* von Deutschland nach Kamerun beträgt 5,30 M. — Wortlänge: 10 Buchstaben oder 3 Ziffern.

Zwischen Victoria und Buëa ist im Dezember 1901 eine *Fernsprechverbindung* sowie 1903 eine *Telegraphenlinie* hergestellt worden. Eine Telegraphenlinie verbindet Duala mit Edea.

Stadt-Fernsprecheinrichtung in Duala.

Der Postverkehr umfaßte 1902: 272 192 (1901: 215 800) Briefsendungen, 11 275 (7440) Paketsendungen, 10 998 (7766) Postanweisungen im Betrage von 1 256 365 (977 317) M., 1534 (1234) Telegramme, 3314 Ferngespräche und 26 536 (13 306) Zeitungsnummern.

### Kolonisations-Gesellschaften.

Als Pflanzungs- oder Handels-Gesellschaften sind in Kamerun tätig:

**Bolifamba-Pflanzung, G. m. b. H.** Sitz: Berlin, Dorotheenstraße 49. Kapital: 300 000 Mk.

*Geschäftsführer:* Max Zitzow.

**Bremer Westafrika-Gesellschaft m. b. H.** Sitz: Bremen.  
Gegr. 1903. Stamm-Kapital: 200000 Mk.

*Geschäftsführer:* Gustav Caspar Claus Pelizaeus in Bremen und Rudolf Franz Florenz August Wilmanns in Schwachhausen.

**Deutsche Kamerun-Gesellschaft m. b. H.** Gegr. 1902. Sitz: Hamburg. Kapital: 500000 Mk.

*Aufsichtsrat:* Albert Weber, Hamburg, Vorsitzender; Freiherr G. von Stoessel, Hann. Münden; Edmund Schmidt, Altenburg.

*Geschäftsführer:* Heinrich Randad.

**Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft D. K. G.** Gegr. 1. Januar 1897, umgew. 1903. Sitz: Hamburg, Hermannstrasse 25/27 I. Kapital 2 000 000 Mk. Telegramm-Adresse: Westhandel.

*Geschäftsführer:* F. Bodo Clausen. Ernst Otto Meyer; *Prokuristen:* Albert Weber (in Firma Weber & Schaer), Hugo Preufs.

*Zweighäuser:* Duala, Rio del Rey (Kamerun); Old Calabar (Southern Nigeria); Lome, Klein-Popo (Togo); Grand Popo (Franz. Dahome); Accra, Cape Coast, Saltpond (Brit. Goldküsten-Kolonie).

Die Firma führt an den englischen Plätzen den Namen: „*German Westafrican Trading Company Limited*“.

**Ekona-Pflanzung, G. m. b. H.** Gegr. 1901. Sitz: Berlin, Dorotheenstr. 49. Kapital: 500000 Mk.

*Geschäftsführer:* Max Zitzow.

**Gesellschaft Nordwest-Kamerun.** Sitz: Berlin W. 64, Behrenstrasse 8 II.

*Aufsichtsrat:* Dr. Max Schoeller, Berlin, Vorsitzender; Ferd. Lobe, Justizrat, stellv. Vorsitzender; Se. Durchlaucht Fürst zu Hohenlohe-Oehringen, Herzog von Ujest; M. v. Hiller, Rittergutsbesitzer, Pforzheim; A. Lucas, Kommerzienrat, Berlin; Friedländer, Direktor, Berlin; Adolph Woermann, Hamburg; Heinrich Reichelt, Berlin.

*Direktorium:* J. J. Warnholtz, Kaufmann, Berlin.

**Gesellschaft Süd-Kamerun.** Gegr. 8. Dezember 1898. Sitz: Hamburg. Kapital: 2 000 000 Mk., davon eingezahlt: 1 500 000, ferner 15 000 Genufsscheine.

*Direktorium:* Dr. Scharlach, Rechtsanwalt, Hamburg, Vorsitzender; Albert Thys, Oberst und General-Direktor der Kongo-Eisenbahn, Brüssel;

Adolph Woermann, Hamburg, stellv. Vors.; A. Delcommune, Brüssel; Siegmund Hinrichsen, Hamburg; Hippolyte Lippens, Bürgermeister, Gent; Franz Philipson, Konsul, Brüssel; Max Schinckel, Hamburg.

*Leiter in Kamerun:* W. Langheld, Direktor; Graf von Schlippenbach.

**Kamerun Land- und Plantagen-Gesellschaft.** Gegr. 1885. Sitz: Hamburg, Afrikahaus, Gr. Reichenstr. 25—33. Kapital: 600 000 Mk. Dividende für 1901/02: 5<sup>0</sup>/<sub>0</sub>.

*Vorstand:* Ad. Woermann; Eduard Woermann; Joh. Thormählen; Wilh. Jantzen; sämtlich in Hamburg.

**Koke-Pflanzung, G. m. b. H.** Gegr. 1901. Sitz: Berlin, Dorotheenstr. 49. Kapital: 500 000 Mk.

**Lisoka-Pflanzung, G. m. b. H.** Sitz: Berlin, Dorotheenstr. 49. Kapital: 500 000 Mk.

**Meanja-Pflanzung, G. m. b. H.** Gegr. 1901. Sitz: Berlin, Dorotheenstr. 49. Kapital: 500 000 Mk.

**Moliwe Pflanzungs-Gesellschaft.** Sitz: Hamburg, Afrikahaus, Gr. Reichenstr. 25—33. Kapital: 1 100 000 Mk.

*Vorstand:* Joh. Thormählen, Hamburg.

**Molyko-Pflanzung, G. m. b. H.** Gegr. 1901. Sitz: Berlin, Dorotheenstr. 49. Kapital: 300 000 Mk. Landbesitz ca. 200 ha.

**The Amba Bay Trading Co. Limited.** Sitz: Liverpool, 26 North John Street.

**Westafrikanische Pflanzungs-Gesellschaft Bibundi.** Gegr. 1888. Sitz: Hamburg, Afrikahaus, Gr. Reichenstr. 25—33. Kapital: 2 100 000 Mk.

*Vorstand:* Joh. Thormählen und Justo Weiler, Hamburg.

*Aufsichtsrat:* Dr. J. Scharlach, Rechtsanwalt, Vorsitzender; Freiherr von der Recke, Kammerdirektor; Heinrich Upmann, Hamburg, stellvertretende Vorsitzende; Dr. A. von Oechelhaeuser, Professor, Karlsruhe; Herm. F. Upmann, Bremen; Dr. F. Wohltmann, Prof., Geh. Reg.-Rat, Bonn; Max Retzlaff, Hamburg; Dr. D. Cunze, Frankfurt a. M.; Direktor Max Hasenclever, Aachen; Dr. Esser, Berlin; Dr. O. Knöfler, Charlottenburg; Kontreadmiral v. Werner, Coblenz.

**Westafrikanische Pflanzungs-Gesellschaft Victoria.** Gegr. 1897.  
Sitz: Berlin N.W. 7, Dorotheenstr. 47. Kapital: 2 500 000 Mk.  
Grundbesitz: 18 600 ha. Obligationen: 1 000 000 Mk.

*Vorstand:* Dr. jur. M. Esser, Berlin und Kamerun.

*Stellv. Vorstand:* Hermann Dingeldey, Berlin; Wilhelm van de Loo, Victoria, Kamerun.

*Aufsichtsrat:* Se. Durchlaucht Alfred Prinz zu Löwenstein-Wertheim-Freudenberg, Schloß Langenzell bei Heidelberg, Vorsitzender; Otto Andreae, Geh. Kommerzienrat, Köln, stellv. Vors.; Dr. jur. Albert Ahn, Verlagsbuchhändler, Köln; Victor Hoesch, Soppo, Kamerun; Dr. jur. Herm. Hoesch, Düren; Karl Levy, Bankier, Berlin; Leop. Peill, Kommerzienrat, Düren; Georg Seitz, Finanzrat, Frankfurt a. M.; Hugo Schoeller, Düren.

Der **Etat** des Schutzgebietes wurde festgesetzt:  
in **Einnahmen** (1000 M.):

	1895/96	1896/97	1897/98	1898/99	1899/1900	1900/01	1901/02	1902/03	1903/04	1904/05
	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.
Direkte Steuern	—	—	—	28	28	32	42	68	71	163,9
Zölle . . . . .	565	590	500	460	600	1000	1400	1766	1800	2300
Verwaltungs- Einnahmen sonstige Ab- gaben usw. . .	45	50	80	92	102	150	154	197	211,9	217,3
Reichszuschufs	620	670	600	814	983	2063	2170,8	2205	1582,6	1404,8
<b>Zusammen</b>	<b>1230</b>	<b>1319</b>	<b>1270</b>	<b>1394</b>	<b>1713</b>	<b>3245</b>	<b>3775,8</b>	<b>4236</b>	<b>3665,5</b>	<b>4086</b>

in **Ausgaben** (1000 M.):

	1895/96	1896/97	1897/98	1898/99	1899/1900	1900/01	1901/02	1902/03	1903/04	1904/05
	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.
fortlaufende .	952	1098	1124	1273	1512	2624	2722,3	2987,3	3255,7	3665,3
einmalige . .	275	200	125	100	180	600	1032,7	1238,5	399	409,6
Reservefonds	3	21	21	21	21	21	20,8	10,8	10,8	11,1
<b>Zusammen</b>	<b>1230</b>	<b>1319</b>	<b>1270</b>	<b>1394</b>	<b>1713</b>	<b>3245</b>	<b>3775,8</b>	<b>4236,6</b>	<b>3665,5</b>	<b>4086</b>

## Die Einnahme aus Steuern, Zöllen und Abgaben betrug:

	1890/1900	1900/1901	1902/1903
	M.	M.	M.
1. Direkte Steuern . . . . .	38 345,—	64 009,—	54 000
2. Zölle . . . . .	1 150 561,—	1 209 849,68	1 486 000
3. Sonstige Abgaben etc. . . . .	136 724,80	157 902,—	262 000
Zusammen	1 325 630,80	1 431 760,68	1 802 000



## Personalien.

### **Buëa** [Bez. Victoria] (S. 110).

*Gouverneur:* von Puttkamer, mit den Befugnissen eines Generalkonsuls für die unter fremder Hoheit stehenden Küstengebiete am Golf von Guinea und für den Kongostaat.

*1. Referent:* Ebermaier, Regierungsrat.

*Zur Verfügung des Gouverneurs:* Kramsta, Leutnant.

*Hilfsarbeiter:* Adae, Assessor.

*Finanzdirektor:* Kundt, Landrentmeister; i. V.: Geyger, Geh. exp. Sekretär.

*Kasse und Kalkulator:* Barche, Kassenvorstand; Schmidt (Erich), Gimbel, Kräuter, Schulze, Schmidt (Leop.), Sekretäre.

*Bureauvorstand:* Schubkegel, Nagel, Mühling, Sekretäre.

*Stationsleiter:* Leuschner u. Frau.

*Assistent:* Deistel, Gärtner.

*Senner:* Sontheim, Zech.

*Bezirksgericht:* Kirchhoff, stellvertr. Bezirksrichter; Langkraer, Sekretär.

*Postagentur:* Tholen.

*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft.

*Vorsteher:* Lutz u. Frau.

*Missionare:* G. Lorch, Königeter.

*Faktorei:* Westafrikanische Pflanzungsgesellschaft „Victoria“ (Vertreter: Picht, Schubert).

### **Abo-Bezirk** [Bez. Duala].

*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft.

*Vorsteher:* K. Wittwer, Missionar, u. Frau.

*Missionare:* B. Gantenbein u. Frau; Joh. Wahl.

*Ev. Mission:* Missionsgesellschaft der deutschen Baptisten.

*Stationsvorstand:* W. Märtens, Missionar.

**Akwadorf** [Bez. Duala] (S. 94).

*Faktorei:* Basler Missionshandlung (Vertreter: W. Hies, Agent);  
Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft (Vertreter:  
H. Daehnel); R. & W. King (Vertreter: Holder); Baptisten-Missions-  
Agentur (Hugo Lauchstaedt).

**Badjidoe** [Bez. Duala].

*Faktorei:* Woermann & Co.

**Badjob** [Bez. Kribi].

*Faktorei:* John Holt & Co.

**Bai** [Bez. Victoria].

*Faktorei:* W. D. Woodin & Co. Ltd.

**Baipflanzung** [Bez. Victoria].

*Faktorei und Farm:* W. D. Woodin & Co. Ld.

*Farmmeister:* R. W. Boucher.

**Bakoko** [Bez. Duala].

*Faktorei:* John Holt & Co. Ltd.; Rider, Son & Andrew.

**Bakundu** [Bez. Victoria].

*Faktorei:* W. D. Woodin & Co. Ltd. (Assistent W. Norris.)

**Bakundu-Bakonge** [Bez. Victoria].

*Faktorei:* Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft  
m. b. H.; W. D. Woodin & Co. Ltd.

**Baliburg.**

*Häuptling der Bali:* Fonyong.

*Ev. Mission:* Basler Missionsgesellschaft.

*Vorsteher:* Keller, F. Ernst, Missionare.

*Missionsbaumeister:* Leimbacher.

**Balon** [Bez. Duala].

*Faktorei:* David Jones & Co.

**Bamenda.**

*Stationschef:* Hirtler, Oberleutnant und Kompagnieführer.

*Schutztruppe:* Baumann, Feldwebel; Staum, Kaltenbach, Unter-  
offiziere; Bähr, Büchsenmacher.

*Faktorei:* Gesellschaft Nordwest-Kamerun.

**Bamaso** [Bez. Victoria].

*Faktorei:* W. D. Woodin & Co. Ltd.

**Banyo.**

*Stationschef:*

**Bassa** [Bez. Duala].

*Faktoreien:* Woermann & Co.; Deutsche Kamerun-Gesellschaft m. b. H.

**Batanga, Gross-** [Bez. Kribi]. (S. 115).

*Ev. Mission:* Amerik. Presbyter-Mission.

*Vorstand:* Knauer.

*Missionare:* P. Menkel u. Frau, Adams u. Frau.

*Missionsarzt:* Dr. med. Norrmann.

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Pallotiner.

*Superior:* P. Kopf.

*Faktoreien:* A. & L. Lübecke; Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg]; A. Küderling G. m. b. H. (Vertreter: P. Schmidt); John Holt & Co. Ltd. (Vertreter: W. A. Burton); R. & W. King (Vertreter: H. C. Powel); Bremer Westafrika-Gesellschaft.

**Bakundu ba kake** [Bez. Duala].

*Faktorei:* John Holt & Co.

**Banduka** [Bez. Duala].

*Faktorei:* John Holt & Co.

**Bavo** [Bez. Victoria].

*Faktorei:* Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft m. b. H.

**Beba** [Bez. Kribi].

*Faktorei:* Hamburg-Afrika-Gesellschaft m. b. H.

**Bekaka** [Bez. Kribi].

*Faktorei:* A. Küderling G. m. b. H.

**Bela** [Bez. Victoria].

*Faktorei:* Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft m. b. H.

**Belldorf** [Bez. Duala].

*Faktoreien:* R. & W. King; Baptisten-Missions-Agentur; Rider, Son & Andrew; Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft m. b. H.; Deutsche Kamerun-Gesellschaft m. b. H.

**Bibundi** [Bez. Victoria] (S. 112).

*Pflanzung:* Westafrikanische Pflanzungsgesellschaft „Bibundi“. R. Schoepke, Generalbevollmächtigter; Matzat, Leiter; Petersen, Kiefsler, Linke-Timler, A. Kiefsler, W. Pieper, Assistenten; E. Vaeth, Lazarettgehilfe.

*Faktorei:* Haussen, Vertreter.

**Bimbia** [Bez. Victoria] (S. 109).

*Faktoreien:* Woermann & Co.; Viktoriageschäft; The Amba Bay Trading Co. Ltd.; R. & W. King.

**Bingingale** [Bez. Kribi].

*Faktoreien:* Woermann & Co., Bremer Westafrika-Gesellschaft.

**Bipindi-Flufsschnellen** [Bez. Kribi]. 2 Europäer, 25 bis 100 Farbige (die Zahl wechselt).

*Niederlassung Bipindihof:* G. Zenker.

*Assistent:* Fr. Korn.

**Boa** [Bez. Victoria].

*Faktorei:* W. D. Woodin & Co. Ltd.

**Bolifamba** [Bez. Victoria].

*Pflanzung:* Bolifamba-Pflanzung G. m. b. H.

*Pflanzungsleiter:* M. Meissner.

*Assistent:* Riedel.

**Bolikao** [Bez. Victoria].

*Pflanzung:* Pflanzungs-Gesellschaft „Soppo“ G. m. b. H. (Vorkwerk zu „Soppo-Zwingenbergerhof“).

*Pflanzer:* Niepel, Wirtschafts-Inspektor.

**Bombanda** [Bez. Duala].

*Faktorei:* John Holt & Co.

**Bombe** (Mbombo) [Bez. Duala] (S. 100).

*Ev. Mission:* Basler Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* F. Chapuis, Missionar, und Frau.

*Missionar:* J. Greule.

**Bomono** [Bez. Duala].

*Faktoreien:* R. & W. King; John Holt & Co.

**Bomono Badjidoe** [Bez. Duala].

*Faktorei:* Woermann & Co.

**Bomono ba mbenge** [Bez. Duala].

*Faktoreien:* David Jones & Co.; Woermann & Co.

**Bonaberi** [Bez. Duala].

*Faktorei:* Basler Missions-Handlung.

**Bonadalli** [Bez. Duala].

*Faktorei:* R. & W. King.

**Bonaku** [Bez. Duala].*Faktorei:* Deutsche Kamerun-Gesellschaft m. b. H.**Bonakule** [Bez. Duala].*Faktorei:* John Holt & Co.**Bonakwasi** [Bez. Duala].*Faktorei:* Baptisten-Missions-Agentur.**Bonamateke** [Bez. Duala].*Faktorei:* John Holt & Co.**Bonambasi** [Bez. Duala] (S. 98).*Faktorei:***Bonambule** [Bez. Duala].*Faktorei:* Woermann & Co.**Bonamune** [Bez. Duala].*Faktorei:* Deutsche Kamerun-Gesellschaft m. b. H.**Bonangando** [Bez. Duala] (S. 98).*Faktorei:* Rider Son & Andrew.**Bonanjo** [Bez. Duala].*Faktorei:* Baptisten-Missions-Agentur.**Bonannan** [Bez. Duala].*Faktorei:* Deutsche Kamerun-Gesellschaft m. b. H.**Bonapriso** [Bez. Duala] (S. 94).*Faktorei:* Basler Missionshandlung.**Bonendale** [Bez. Duala].*Faktoreien:* Rider, Son & Andrew; Woermann & Co.; John Holt & Co.**Bonge** [Bez. Victoria] (S. 112).*Faktoreien:* Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft m. b. H. (Vertreter: Knut Leopold Ahrens); W. D. Woodin & Co. Ltd.**Bonge- u. Illoani-Plantage** [Bez. Victoria].*Pflanzung:* Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft m. b. H.*Leiter:* Eugen Gernoth.**Bonial-Beach** [Bez. Duala].*Faktorei:* John Holt & Co.**Bonianjo** [Bez. Victoria].*Pflanzung:* Pflanzungs-Gesellschaft „Soppo“ G. m. b. H. (Vorkwerk zu „Soppo-Zwingenbergerhof“). — *Pflanzer:* Keese.

**Budiman** [Bez. Duala].*Faktorei:* Rider Son & Andrew.**Buli** [Bez. Kribi].*Faktorei:* R. & W. King.**Bulu** [Bez. Victoria].*Pflanzung:* Molyko-Pflanzung, G. m. b. H.*Pflanzungsleiter:* Stolzenburg.**Bussukan** [Bez. Duala].*Faktorei:* John Holt & Co.**Bwinga** [Bez. Victoria].*Faktorei:* Woermann & Co., Viktoriageschäft; The Ambas Bay Trading Co. Ltd.**Bwinga-Pflanzung** [Bez. Victoria].*Pflanzung:* The Ambas Bay Trading Co. Ltd.*Leiter:* W. Schubert.**Campo** [Bez. Kribi] (S. 116).*Stationsleiter:* Kerber, Zollassistent.*Zollverwaltung:* derselbe.*Faktoreien:* Küderling G. m. b. H. (Vertreter: F. Richards, L. Müller); A. & L. Lübcke; Woermann & Co.; Randad & Stein (L. Pagenstecher, Hamburg); Hatton & Cookson; Hamburg-Afrika-Gesellschaft.*Pflanzung:* Plantagen-Gesellschaft Süd-Kamerun.**Debundscha** [Bez. Victoria] (S. 112).*Pflanzung:* Linnell & Co.*Leiter:* G. Linnell.*Assistent:* Bindel.**Dehane** [Bez. Kribi] (S. 115).*Faktoreien:* Woermann & Co. (Vertreter: Miethling); Randad & Stein (Vertreter: Buschmann).**Dibamba** [Bez. Duala].*Faktorei:* David Jones & Co.; John Holt & Cie. Ltd.**Dibombari** [Bez. Duala].*Faktoreien:* R. & W. King; David Jones & Co.; Rider Son & Andrew; Woermann & Co.; John Holt & Co.; Deutsche Kamerun-Gesellschaft m. b. H.

**Dibombari Nkonmalau** [Bez. Duala].*Faktorei:* Woermann & Co.**Dibongo** [Bez. Edea].*Faktorei:* Woermann & Co.**Didodorf** [Bez. Duala] (S. 94).*Faktoreien:* R. & W. King; John Holt & Co.; Basler Missions-Handlung.**Dikoa.***Stationschef:* Strümpell, Oberleutnant.**Duala** (S. 94). 135 Europäer (ausschl. Schutztruppe), 22 000 Farbige (Duala).*Bezirksamtmann u. 2. Referent:* v. Brauchitsch, Reg.-Rat.*Bureau:* Fickel, Sekretär.*Kasse:* Stein, 1. Sekretär; Kessinger, Assistent.*Bauverwaltung:* Drees, Schütz, Baumeister; Frach, Bautechniker; Vetter, Preller, Bauaufseher; Seiffert, Bausekretär; Liebold, Werkmeister; Daub, Wegebauer; Pawlitz, Waldner, Maurerpoliere; Berg, Wollberg, Tischler.*Zollverwaltung:* Wertz, Zolldirektor; Bötiefür, Zollverwalter; Gottschalk, Zollamtsassistent (kommiss.).*Regierungsarzt:* Dr. Ziemann, Marine-Stabsarzt.*Pflegepersonal im Hospital:* Anni Wollschläger, Schwester, Marie Kern, Pflegeschwester.*Post- und Telegraphenamt:* Peglow, Postmeister; Specht, Telegraphenbauführer.*Regierungsschule:* Schmidt, Regierungsschullehrer; Senga Kuo, Eyang, farbige Lehrgehilfen.*Polizei:* Biernatzky, Polizei-Inspektor; Runge, Polizeimeister.*Hafenamt:* Klein, Hafenmeister.*Reparaturwerkstatt:* Hohl, Ingenieur; Vetterlein, Werkmeister; Woltersdorf, I. Maschinist; Borgfeldt, Jacobs, Maschinenschlosser; Schwartz, Eisendreher; Meier, Schiffszimmermann; Jennings, Krause, Kesselschmiede; Zirkenbach, Kupferschmied; Hartmann, Maschinenbauer und Slipmeister.*Flottille.**Regierungsdampfer „Nachtigal“:* Osten, Kapitän; Borbe, Steuermann; Zielesch, Huck, Maschinisten.*Regierungsdampfer „Herzogin Elisabeth“:* Witt, Kapitän; Brandes, I. Maschinist; Broisted, II. Maschinist; Engelke, Maschinist.

*Schutztruppe* (s. auch die betr. Stationen).*Kommandeur:* Mueller, Oberst.*Hauptleute:* Langheld, Schmidmann gen. von Wuthenow (b), Zimmermann, Glauning.*Oberleutnants:* Scheunemann, Stieber, Knobloch, Schlosser, Hirtler, Strümpell, Sandrock, Heinicke, von Sobbe.*Leutnants:* Kirch, Schipper, Achenbach, Rausch, von Raben, Kund, von Puttkamer, Nitschmann, Schmitz, Jacob, von Oertzen, Heigelin, Königs, Freiherr Gans Edler Herr zu Putlitz, Werner.*Offiziere à la suite:* Freiherr Stein von Lausnitz, Dominik, Oberleutnants.*Sanitätsoffiziere:* Dr. Heuermann, Dr. Hoesemann, Dr. Diesing, Dr. Mansfeld, Dr. Krawietz, Stabsärzte; Dr. Fuchs, Handl, Berké, Hefslor, Oberärzte; Liste, Assistenzarzt.*Zahlmeister:* Ammon.*Zahlmeistersaspiranten:* Liebert, Kehm, Lehmann, Zahn.*Feuerwerker:* Meyer, Oberfeuerwerker; Kräutle, Wegener, Feuerwerker.*Büchsenmacher:* Bähr, Eichenhofer.*Feldwebel:* Liebert, Jonczyk, Hensel, Karnatz, Gripp, Baumann.*Kapellmeister:* Höhne.*Ev. Mission:* Basler Missions-Gesellschaft.a) *Station Bethel* [Bonaku]:*Vorsteher und Generalkassierer:* Hecklinger, Missionar, und Frau.*Missionare:* W. Krayl, Fr. Ebding, Gottl. Spellenberg.*Schreinerrevorsteher:* Trautwein.*Missionskaufleute:* Wilh. Hies und Frau (Chef); Georg Hoffmann, Joh. Leimenstoll, Fuchs.*Lehrerin an der Mädchenschule:* Fr. Karoline Bucher.b) *Station Bonaberi:**Vorsteher:* M. Göhring, Missionar, und Frau.*Missionare:* Chr. Gehr, Heinrich Stahl.*Missions-Gesellschaft der deutschen Baptisten:* General-Vorsteher: Süvern, Missionar.*Missionar:* V. Wolff.*Diakonissin:* Schwester Dora Karls.*Lehrerin an der Knabenschule:* Fr. E. Triller.



*Lehrerin an der Mädchenschule in Bonamuti:* Frl. Frieda Lutz, Frl. Emma Bachmann.

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Pallotiner.

*Apostol. Präfekt:* P. H. Vieter.

*Missionare:* P. Bancken, P. Halbing.

*Schwester:* Matthiä.

*Faktoreien:* Rider Sons & Andrew (Vertreter: M. C. Rousseau, J. Warth, F. C. Trotmann, R. K. Marten; R. u. W. King (Vertreter: E. Holder); John Holt & Co. (Vertreter: P. G. Bigingson, Monis, Warell Baca); David Jones & Co. (Vertreter: Evans, Bengtsson, Parnell, A. Krieger); Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft m. b. H. (Vertreter: Schneider, Conradt, E. Kühne, H. Lenz); Baptisten-Missions-Agentur (H. Lauchstaedt); Gesellschaft „Nordwest-Kamerun“ (Vertreter: Jäger; Depotverwalter: R. Eggebrecht); Woermann & Co. (Vertreter: Schmidt; Assistenten: Meier, Voges, Weckwarth, Hülseberg, Usarski, Tilse, Borchers); Basler Missions-Handlung; Deutsche Kamerun-Gesellschaft m. b. H.

**Ebea** [Bez. Kribi] (S. 115).

*Faktorei:* Woermann & Co.

**Ebolova.**

*Stationschef:* Zimmermann, Hauptmann.

*Schutztruppe:* Mair, Heintz, Sergeanten; Kröger, Unteroffizier; Fischer, Lorenzen, Sanitäts-Unteroffiziere.

*Ev. Mission:* Amerik, Presbyter-Mission.

*Missionar:* Rev. M. Fraser; *Missionsarzt:* Dr. med. A. B. Lippert.

*Faktoreien:* Randad & Stein (Vertreter: Schulz); Hamburg-Afrika-Gesellschaft m. b. H. (Vertreter: Hinrichsen, Albrecht); Hatton & Cookson; Bremer Westafrika-Gesellschaft; John Holt & Co.

**Ebonjo** [Bez. Duala].

*Faktorei:* John Holt & Co. Ltd. (Vertreter: Wm. Crother, A. E. Abrenshan).

**Edea** (S. 102).

*Stationschef:* Langheld, Hauptmann.

*Polizeimeister:*

*Postanstalt u. Telegraph:* wird nebenamtlich verwaltet.

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Pallotiner.

*Superior:* P. Rieder.

*Missionar:* P. Rosenhuber.

*Ev. Mission:* Basler Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* G. Schürle, Missionar, und Frau.

*Missionar:* G. Hässig.

*Faktoreien:* C. Woermann & Co. Sannaga-Geschäft (Vertreter: A. Dettmann); Deutsche Kamerun-Gesellschaft m. b. H.; John Holt & Co.

**Efulen** [Bez. Kribi] (S. 116).

*Ev. Mission:* Amerik. Presbyter-Mission.

*Missionare:* Rev. W. C. Johnston und Frau; R. M. Johnston.

**Ekombe-Ndene** [Bez. Victoria].

*Faktorei:* Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft m. b. H.

**Ekona** [Bez. Victoria].

*Pflanzung:* Ekona-Pflanzung, G. m. b. H.

*Leiter:* H. Rehbein.

*Assistent:* Falk.

**Ekoroman** [Bez. Victoria].

*Faktorei:* W. D. Woodin & Co. Ltd.

**Elat** [Bez. Kribi] (S. 116).

*Ev. Mission:* Amerik. Presbyter-Mission.

*Missionare:* Rev. Melvin Fraser, Pastor; H. L. Weber, Harry.

*Zimmermann:* Salveter.

**Engelberg** [Bez. Victoria] (S. 111). 6 Europäer.

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Pallotiner.

*Superior:* P. Schwab.

*Missionar:* P. Mekes.

**Fontendorf.**

*Stationschef:*

**Garua.**

*Stationschef:* Sandrock, Oberleutnant.

**Gulfei.**

*Resident:* Dominik, Oberleutnant à la suite.

**Gute** [Bez. Duala].

*Faktorei:* John Holt & Co.

**Hickory** [Bez. Duala] (S. 94).

*Faktoreien:* John Holt & Co.; Rider Son & Andrew; Deutsche Kamerun-Gesellschaft m. b. H.

**Jabassi** [Bez. Duala] (S. 100).*Stationsleiter:* Kummetz.*Faktoreien:* Rider Son & Andrew (Vertreter: W. Philipps, H. Henwardt); David Jones & Co. (Vertreter: J. Patrick Crough); R. & W. King.**Ikassa** [Bez. Victoria].*Faktorei:* W. D. Woodin & Co. Ltd.**Illoani-Plantage** [Bez. Victoria] s. **Bonge- u. Illoani-Plantage.****Johann Albrechts-Höhe** [Bez. Duala] (S. 100).*Stationsleiter:* Romberg.*Assistent:* Blengen.**Jossdorf** [Bez. Duala].*Faktorei:* Rider Son & Andrew.**Isongo** [Bez. Victoria] (S. 112).*Pflanzung:* Westafrikanische Pflanzungsgesellschaft „Bibundi“, Pflanzung Isongo.*Leiter:* Boecklen.**Koke** [Bez. Victoria].*Pflanzung:* Koke-Pflanzung, G. m. b. H.*Leiter:* C. Eunicke.**Komaka** [Bez. Kribi].*Faktorei:* R. & W. King (Vertreter: Schoenenberger); A. & L. Lübcke; John Holt & Co.**Kribi** (S. 114).*Bezirksamtmann:* Steinhausen, Regierungsassessor.*Bezirksamts-Sekretär:* Wittek.*Polizeimeister:* Peter.*Materialienverwalter:* z. Z. unbesetzt.*Zollamt:* Nefslor, Sekretär.*Postagentur:* Derselbe.*Kath. Mission:* Genossenschaft der Pallotiner.*Superior:* P. Majewski.*Missionar:* Lettenkauer.*Faktoreien:* Woermann & Co.; A. & L. Lübcke (Vertreter: Zambelli); Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg] (Vertreter: Paul Gloede); Bremer Westafrikanische Gesellschaft (Muth, Hauptagent; B. Lehming); John Holt & Co. Ltd. (Vertreter: Drewett,

Angestellter: Siddall); Hatton & Cookson; Hamburg-Afrika-Gesellschaft m. b. H.

**Kriegsschiffhafen** [Bez. Victoria] (S. 107), 4 Europäer, 128 Farbige.

*Pflanzung:* Kamerun-Land- und Plantagen-Gesellschaft.

*Leiter:* P. Rasch.

*Assistenten:* Scheer, Hennig, Santos, Chelius,

**Kumba** [Bez. Victoria].

*Faktoreien:* Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft m. b. H.; Gesellschaft Nordwest-Kamerun.

**Levandum** [Bez. Kribi].

*Faktoreien:* Bremer Westafrika-Gesellschaft; Felix Krause.

**Lisoka-Pflanzung** [Bez. Victoria] (S. 109).

*Pflanzung:* Lisoka-Pflanzung.

*Leiter:* Curt Zwingenberger.

*Assistenten:* H. Claussen, W. Schneider.

**Lobe** [Bez. Kribi].

*Faktorei:* Hatton & Cookson (Vertreter: Collet).

**Lobe** [Bez. Victoria].

*Faktorei:* Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft m. b. H. (Vertreter: Reinhold Hennig).

**Lobethal** [Bez. Edea] (S. 104).

*Ev. Mission:* Basler Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* Joh. Maier, Missionar.

*Missionare:* J. Königeter, H. Roth.

**Lolodorf** [Bez. Kribi] (S. 117).

*Stationschef:* von Raben, Leutnant.

*Schutztruppe:* Handtke, Feuersenger, Sergeanten; Küster, Hartmann, Sanitäts-Unteroftiziere.

*Ev. Mission:* Amerikan. Presbyter-Mission (Mac Lean Memorial-Station).

*Missionsarzt:* Dr. W. S. Lehmann, Missionar, und Frau.

*Missionar:* H. D. Salveter.

*Faktoreien:* Randad & Stein (Vertreter: Reiche); Bremer Westafrika-Gesellschaft.

**Longji** [Bez. Kribi] (S. 114).

*Faktoreien:* Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg], Haupt-

faktorei (Vertreter: Aug. Faasch, Seyffert); Woermann & Co. (Vertreter: Stümpel); Hatton & Cookson; A. & L. Lübcke.

**Mabenanga** [Bez. Kribi].

*Faktorei:* A. Küderling G. m. b. H.

**Makombi** [Bez. Victoria].

*Faktorei:* W. D. Woodin & Co. Ltd. (Assistent H. J. Hesse).

**Malende** [Bez. Victoria].

*Pflanzung:* Pflanzungs-Gesellschaft „Soppo“, G. m. b. H.

*Pflanzer:* Zwingenberger II.

**Malimba** [Bez. Edea] (S. 105).

*Faktoreien:* Woermann & Co. (Vertreter: Hilcker; F. Otto, Maschinist); R. & W. King; Deutsche Kamerun-Ges. m. b. H.

**Mamfe** [Bez. Duala].

*Faktorei:* Gesellschaft Nordwest-Kamerun.

**Mangamba** [Bez. Duala] (S. 98).

*Ev. Mission:* Basler Missions-Gesellschaft.

*Missionare:* B. Gantenbein und Frau; J. Wahl.

**Manjeme** [Bez. Duala].

*Faktorei:* Gesellschaft Nordwest-Kamerun.

**Mapanja** [Bez. Victoria] (S. 111), 5 Europ., 798 Eingeb.

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Pallotiner.

*Vorsteherin:* Schwester Martha Hierl.

**Marienberg** [Bez. Edea] (S. 104).

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Pallotiner.

*Superior:* P. Münch.

*Missionar:* P. Zislsperger.

**Matuttu** [Bez. Duala].

*Depot:* W. D. Woodin & Co. Ltd.

**Mbakum** [Bez. Duala].

*Faktorei:* Gesellschaft Nordwest-Kamerun.

**Mbombo** s. **Bombe** [Bez. Duala] (S. 100).

**Mbome** [Bez. Duala].

*Faktorei:* John Holt & Co.

**Meme** [Bez. Duala].

*Faktorei:* W. D. Woodin & Co. Ltd.

**Mfakre** [Bez. Duala].*Faktorei:* Gesellschaft Nordwest-Kamerun.**Miang (Abo)** [Bez. Duala].*Faktoreien:* John Holt & Co. Ltd.; David Jones & Co.; Rider Son & Andrew; Woermann & Co.**Moakue** [Bez. Duala].*Faktorei:* Woermann & Co.**Moko** [Bez. Victoria].*Faktorei:* W. D. Woodin & Co. Ltd. (Assistent Ed. Isler).**Mokum** [Bez. Duala].*Faktorei:* Gesellschaft Nordwest-Kamerun.**Mokundange** [Bez. Victoria] (S. 112).*Pflanzung:* Westafrikanische Pflanzungsgesellschaft „Bibundi“, Pflanzung Mokundange.*Leiter:* Wenke.*Pflanzer:* Marcis.**Mole** [Bez. Kribi].*Faktoreien:* Woermann & Co.; A. & L. Lübcke.**Moliwe** [Bez. Victoria] (S. 109).*Pflanzung:* Moliwe-Pflanzungs-Gesellschaft.*Leiter:* Karl Eigen.*Assistenten:* Aug. Straufs, Georg Ringewaldt, Fr. Albers, Schöne, Roldh.**Molyko** [Bez. Victoria].*Pflanzung:* Molyko-Pflanzung, G. m. b. H.*Leiter:* Hugo Stolzenburg, Direktor.*Assistenten:* Holzhausen, Wenzel, v. Raumer.**Mondoleh** [Bez. Victoria] (S. 109).*Quarantänestation* des Gouvernements.**Mundame** [Bez. Duala] (S. 100).*Faktoreien:* Gesellschaft Nordwest-Kamerun (Vertreter: A. Sutter, Assistent: J. v. d. Höden); John Holt & Cie. Ld. (Vertreter: Felix Cohn).**Mungo** [Bez. Duala] (S. 100).*Faktoreien:* Rider Son & Andrew; R. & W. King; John Holt & Co. Ltd.**Musoki** [Bez. Duala].*Faktorei:* John Holt & Co.

**Nauga** [Bez. Kribi].*Faktorei:* Woermann & Co.**Nbamba** [Bez. Victoria] (S. 107).*Pflanzung:* Kamerun-Land- und Plantagen-Gesellschaft.*Leiter:* A. Matzen.*Assistenten:* G. Müller, H. Schütt.**Ndian** [Bez. Victoria] (S. 113).*Faktorei:* Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft  
m. b. H. (Faktorist: Johann Buck).**Ndoe** [Bez. Duala].*Faktorei:* Rider Son & Andrew.**Ndogombuang** [Bez. Edea].*Faktorei:* Woermann & Co.**Ndogotunda** [Bez. Edea].*Faktorei:* Woermann & Co. (Vertreter: Schroeder).**Ndokobele** [Bez. Duala].*Faktorei:* Woermann & Co.**Ndokohai** [Bez. Duala].*Faktorei:* Woermann & Co.**Ndokoko** [Bez. Duala].*Faktorei:* Woermann & Co.**Ndokopang** [Bez. Duala].*Faktorei:* R. & W. King.**Ndoko Penda** [Bez. Duala].*Faktorei:* R. & W. King.**Ndolo** [Bez. Duala].*Faktorei:* John Holt & Co.**Neu-Bremen** [Bez. Kribi].*Faktorei:* Bremer Westafrika-Gesellschaft m. b. H. (Prokurist:  
Alfred Persson)**Ngilla** [Bez. Kribi].*Faktorei:* A. & L. Lübcke.**Ngoko** siehe **Sanga-Ngoko** (S. 118).**Njanga** [Bez. Duala] (S. 99).*Faktoreien:* John Holt & Co. Ltd.; David Jones & Co.; Rider  
Son & Andrew (Vertreter: F. Holder); R. & W. King.

**Njanjedorf** [Bez. Edea].*Faktorei:* John Holt & Co. Ltd.**Nkome** [Bez. Duala].*Faktorei:* Rider Son & Andrew.**Npangon** [Bez. Duala].*Faktorei:* Rider Son & Andrew.**Nssanakang** [Bez. Duala].*Faktorei:* Gesellschaft Nordwest-Kamerun.**Nyamtang** [Bez. Duala].*Ev. Mission:* Missions-Gesellschaft der deutschen Baptisten.*Stationsvorsteher:* H. Reimer, Missionar; Aug. Schmidt, Missionar.**Nyasoso** [Bez. Duala] (S. 100).*Ev. Mission:* Basler Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* W. Basedow, Missionar und Frau.**Oechelhausen bei Isongo** [Bez. Victoria].*Pflanzung:* Plantage Oechelhausen.*Leiter:* O. Köthe.*Assistenten:* E. Köthe, L. Heberling, F. Fehse.**Ossidinge** [Bez. Victoria].*Stationschef:**Polizeimeister:***Owong** [Bez. Kribi].*Faktorei:* Karl Maafs & Co.**Plantation** [Bez. Kribi] (S. 114).*Faktoreien:* A. & L. Lübcke (Vertreter: Ungebauer); G. L. Geiser (Vertreter: Hasenkamp); Randad & Stein [L. Pagenstecher, Hamburg] (Vertreter: Schulz); Hamburg-Afrika-Gesellschaft m. b. H.; John Holt & Co.; R. & W. King; Felix Krause.**Pungo Sungo** [Bez. Edea] (S. 103).*Faktorei:* Deutsche Kamerun-Gesellschaft m. b. H.**Rio del Rey** [Bez. Victoria] (S. 113).*Stationsleiter:* Knote, Zollamtsverwalter.*Postagentur:* derselbe.*Zollverwaltung:* derselbe.*Faktoreien:* Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft m. b. H. (Vertreter: Ernst Krull; Buchhalter: Franz Schröder; Faktorist: Ernst Elias); W. D. Woodin & Co. Ltd. (General-Bevollmächtigter: John Abend; Assistenten: A. Douncan, M. Eha).



**Sanga-Ngoko** (S. 118).

*Chef der Verwaltung:* Freiherr von Stein, Oberleutnant à la suite.

*Verwaltungsbeamter:* Preufs.

*Stationsassistenten:* Freiherr von Lüdinghausen, Kerscher.

*Zollbeamter:* Mathis.

*Niederlassung:* Gesellschaft „Süd-Kamerun“.

*Direktor:* Graf von Schlippenbach.

*Subdirektor:* Lüdemann.

(Die beiden Direktoren lösen sich wechselseitig im Dienst ab und kehren im halbjährigen Turnus nach Deutschland zurück.)

*Hauptagenten:* Kalmar, Schulze, Bernauer.

*Agenten:* Arndt, Lenz, Kundenreich, Hakemaker, Brügger, Zieser, Lange, Friedrich, Wieland, Wolf, Monier, Müller, Kallen, Oldenhoven, Boeder, Metternach.

*Buchhalter:* Feldmann, Engelking.

*Kapitän:* Deppisch.

*Maschinisten:* Volkmann, de Roode, Steenbeck.

**Sanje** [Bez. Victoria].

*Faktorei:* Woermann & Co., Victoriageschäft (Vertr.: R. Vofs).

*Pflanzung:* Idenau-Sanje-Pflanzung (Soden-Scipio-Pflanzung).

*Pflanzer:* Schöwalter, Otto Clauss.

**Semikore** [Bez. Kribi].

*Faktorei:*

**Soppo** [Bez. Victoria] (S. 109).

*Militärbauten:* Rogosch, Maurer.

*Pflanzung Soppo-Zwingenbergerhof:* Pflanzungs-Gesellschaft „Soppo“ m. b. H.

*Pflanzungsdirektor:* Carl Zwingenberger.

*Assistent:* H. Keese.

*Faktorei:* Westafrikanische Pflanzungsgesellschaft „Victoria“.

*Ev. Mission:* Missions-Gesellschaft der deutschen Baptisten (in Groß-Soppo).

*Stationsvorsteher:* Schwarz, Missionar, und Frau; A. Nissen, Missionar.

**Tabenne** [Bez. Kribi].

*Faktorei:* A. & L. Lübecke.

**Tiko** [Bez. Victoria].

*Faktoreien:* Woermann & Co., Victoriageschäft; The Amba Bay Trading Co. Ltd.; R. & W. King.

**Tinto** [Bez. Duala].

*Faktorei:* John Holt & Co.

**Tokotostadt** [Bez. Duala].

*Faktorei:* Rider Son & Andrew.

**Victoria** (S. 105), 50 Europäer, 2000 Farbige.

*Bezirksamtmann:* Dr. Meyer.

*Bureau:* Peters, Bezirksamtssekretär.

*Kasse:* Bender, Sekretär (komm.).

*Bezirksgericht:* Wolf, Stellv. Bezirksrichter; Lämmermann, Gerichtssekretär.

*Regierungsarzt:* Dr. Hofft, Stabsarzt.

*Botanischer Garten:* Leiter: Dr. Winkler, Dr. Strunk, Stabs-Apotheker; Ledermann, Pretzsch, Greven, Gärtner.

*Bautechniker:* Peucert.

*Regierungsschule:* Haas, Regierungsschullehrer; Steane, farb. Hilfslehrer.

*Wegebau:* Schmidt, Wegebauleiter.

*Polizeimeister:* Brückner, Runge.

*Zollamt:* Hoppe, Zollverwalter.

*Postagentur:* Schulz, Postassistent.

*Ev. Mission:* Basler Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* Schwab, Missionar, und Frau.

*Missionsschwester:* Elisabeth Schauffler.

*Ev. Mission:* Missions-Gesellschaft der deutschen Baptisten.

*Prediger der Eingeborenen-Gemeinde:* J. E. Burnley.

*Faktoreien:* Woermann & Co., Victoriageschäft; The Amba Bay Trading Co. Ltd. (Vertreter: Müller).

*Westafrikanische Pflanzungs-Gesellschaft „Victoria“.*

*Vorstand:* Dr. jur. M. Esser, H. Dingeldey, Berlin, Dorotheenstraße 49, und W. van de Loo, Victoria.

*Direktion:* Pflanzungen: H. Refior.

Handelsabteilung: U. Petersen.

Feldbahnabteilung: W. van de Loo.

*Assistenten für Feldbahn-Abteilung:*

a) Bau: E. Stift, Bauleiter; E. Stark, O. Meitzner, A. Schmitz, A. Seifert, O. Weifs I.

b) Betrieb: P. Altmann, R. Weifs II, C. Chittka.

*Lazarett:* B. v. Raabe, Heilgehilfe.

*Vorwerke:* Victoria; Limbe; Mittelfarm; Neu-Bussumbu; Alt-Bussumbu; Krater; Ngeme; Buana; Ebongo; Bonjongo.

*Handels-Niederlassungen:* Victoria, Boniadicombo; Soppo; Buëa; Moliko; Bali.

*Assistenten für Pflanzung:* J. Röhricht, Inspektor; W. Schulte, O. Volley, O. Fischer, C. Bauerdorff, C. Hiller, B. Jarentowicz, A. Moeller, O. Mehlburger, J. d'Aranjo, W. Wiese, O. Wenzel, Assistenten; H. Böhl, E. Glaw, C. Stolterfoht, Maschinen-Personal.

*Assistenten für Handels-Abteilung:* Ph. Bruschi, E. Bohn, C. Heise, C. Baumgart, O. Born, F. Knaus, H. Picht, L. Schläfcke, M. Döring, K. Schubert, E. Mietrach, H. Knoblich

**Wasserfall** [Bez. Victoria] (S. 107), 2 Europ., 69 Farbige.

*Pflanzung:* Kamerun-Land- und Plantagengesellschaft,

*Pflanzer:* Voss, Hennings.

**Wokke** [Bez. Kribi].

*Faktorei:* Woermann & Co.

**Wuri** [Bez. Duala] (S. 100).

*Faktoreien:* R. & W. King; David Jones & Co.; Rider Son & Andrew.

**Wutschoba** [Bez. Kribi].

*Faktorei:* Randad & Stein.

**Yabiang** [Bez. Duala].

*Faktorei:* John Holt & Co. Ltd.

**Yaünde** (S. 117)

*Stationschef:* Thierry, Hauptmann a. D.

*Regierungsarzt:* Dr. Diesing, Stabsarzt.

*Stationsassistent:* Müller II.

*Polizeimeister:* Müller I.

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Pallotiner.

*Superior:* P. Hoegn.

*Missionar:* P. Dr. Nekes.

*Laienbruder:* Jäger.

*Faktoreien:* Randad & Stein (Vertreter: G. Schomorus, Hecke r); A. & L. Lübcke (Vertreter: F. R. Heydorn); John Holt & Co. (Ver-

treter: Richter); W. Geiser (Vertreter: Reyli); R. & W. King (Vertreter: Joseph Schaedel); Woermann & Co.; Hatton & Cookson; Bremer Westafrika-Gesellschaft m. b. H.; Felix Krause; Hamburg-Afrika-Gesellschaft m. b. H.

**Yoko (S. 118).**

*Stationsleiter:* Heinicke, Leutnant.

*Faktoreien:* Woermann & Co.; A. & L. Lübcke; Randad & Stein.

---



## Deutsch-Südwestafrika.

Flächeninhalt 830960 qkm; etwa 178000 Einwohner,  
Volksdichte: 0,2 auf 1 qkm.

### Im Schutzgebiet ansässige Deutsche und Fremde.

Die *Gesamtzahl* einschließlich Frauen und Kinder betrug:

1891	1892	1893	1894	1895	1896	1897	1898	1899	1900	1901	1902	1903
539	622	558	969	1774	2025	2628	2544	2872	3388	3643	4674	4082

Die Bevölkerung verteilte sich:

	1902	1903
Bezirksamt Keetmanshoop . . . . .	1523	1210
„ Gibeon . . . . .	506	614
„ Windhuk . . . . .	1117	1329
„ Omaruru . . . . .	209	191
„ Outjo . . . . .	201	198
„ Swakopmund . . . . .	617	555
Distriktsamt Gobabis . . . . .	94	89
„ Karibib . . . . .	227	281
„ Grootfontein . . . . .	180	215
Zusammen	4674	4682

Darunter befinden sich: 2182 ledige, 622 verheiratete Männer, 587 Knaben (zus. 3391) und 147 ledige, 523 verheiratete Frauen, 579 Mädchen (zus. 1249), dazu 42 mit Weissen verheiratete eingeborene Frauen.

Ihrer *Staatsangehörigkeit* nach sind:

2998 Deutsche, 453 Engländer, 40 Österreicher, 29 Holländer, 35 Schweden und Norweger, 19 Finnen, 973 Kapländer und Buren, 101 ohne Staatsangehörigkeit, 34 Sonstige. Zusammen 4682.

Von Europäern bewohnte Plätze sind:

**1. Bezirksamt Windhuk:** Windhuk 630, Klein-Windhuk 54, Elisenheim 2, Gamams 3, Farm Abrahams 3, Farm Zukunft 2, Farm Hoffnung 3, Farm v. François 6, Ondekaremba 5, Seeis 12, Harris 5, Lichtenstein 6, Vaalgras 5, Friedrichsruh 2, Hoffnungsfeld 7, Heusis 4, Arris 6, Brakwater 9, Hatzamas 4, Tsatsagas 2, Rietfontein 1, Kowas 1, Kireiputib 2, Monte Christo 9, Otjihavera 2, Matchless 8, Otjizewa 2, Neudamm 16, Hohewarte 66, Schafrivier 8, Springbockvley 5, Omonjereke 1, Okatumba 1, Okahoa 6, Otjihaenena 8, Orumbo 1, Otjivero 1, Okahandja 159, Otjosazu 10, Barmen 7, Kuams 2, Oviakondua 5, Otjunde 2, Orusererek 2, Okatumbe 1, Waterberg 11, Oviombo 3, Okozongotta 3, Karatwerasau 1, Okanjande 2, Omarassa 2, Hamakari 2, Otjiombuki 1, Waldau 24, Kapenousseu 5, Orubambi 20, Orutjiva 6, Otyihangue 1, Okakango 17, Okasise 3, Osambonde 1, Okamongongua 16, Omusunkumbe 1, Okakena 1, Otjitazu 1, Okaharui 1, Otjizongatti 2, Okombahe 9, Otjenga 1, Kanatzikune 2, Rehoboth 41, Hoakhanas 4, Arab 2, Nauchas 5, Robertsons Farm 7, Aub 3, Noureams 6, Gurumanas 8, Chamois 1, Safnek 1, Gras 4, Khub 25, Hornkranz 4, Duruchas 3, Slip 1, Dornfontein 3, Dirichas 1, Ababis 3, Blesskranz 5, Chauchab 1, Chausib 1, Tsumis 3. — Zusammen 1329, davon 1119 Deutsche.

**2. Distriktsamt Gobabis:** Gobabis 70, Witvley 3, Oas 10, Aminuis 6. — Zusammen 89, davon 86 Deutsche.

**3. Bezirksamt Gibeon:** Gibeon 77, Zarris 2, Hanaus 2, Korra-korrabis 2, Geitsub 3, Mariental 14, Orab 6, Gokhas 5, Schürfpennz 1, Naudaus 5, Grootfontein 10, Nam 2, Maltahöhe 6,

Fonteinje 9, Kachauchab 4, Kleinpenz 1, Koms 2, Kleinfontein 28, Tourlousie 12, Urusis 1, Nomtsas 2, Neuras 1, Narubmund 1, Karrichab 13, Daweb bei Maltahöhe 1, Daweb bei Mariental 17, Kachauchab 1, Persip 24, Awadoap 3, Nabus 1, Tsubgaos 11, Sesskameelbom 6, Zarris 4, Zubgarris 12, Zwartmodder 19, Am roten Berge 5, Kamelhaar 18, Gaus 27, Rietkül 12, Kuis 8, Kup 28, Gurus 29, Narouaub 11, Gründorn 8, Gelwater-Naris 2, Rietmond 9, Lidfontein 10, Stampried 29, Haribes-Nord 2, Haribes-Rietrivier 9, Haribes-Keinuchas 13, Karaam 8, Namseb 2, Amhub 1, Dirikas 1, Narib 33, Ouis 21, Hardab 3, Swartmodder 5, Kowes 2, Deutsche Erde 7, Borckenfriede 2, Ober-Geitzub 1, Ober-Hudub 1, Aukam 7, Narris 8, Urikos 1, Tsorromas 2, Kosis 7. — Zusammen 611, davon 373 Deutsche.

**4. Bezirksamt Keetmanshoop:** Keetmanshoop 275, Bethanien 87, Warmbad 195, Ukamas 177, Skuitdrift 111, Koës 92, Hasuur 102, Dawignab 147, Lüderitzbucht 24. — Zusammen 1210, davon 314 Deutsche.

**5. Bezirksamt Swakopmund:** Swakopmund 436, Kap Cross 18, Nonidas 9, Richthofen 3, Rössing 3, Khan 8, Welwitsch 4, Pforte 2, Husab 1, Goanikomtes 8, Jakalswater 53, Haigamkhab 2, Kilometer 29,52, Kilometer 86,54, Ururas 2. — Zusammen 555, davon 474 Deutsche.

**6. Distriktsamt Karibib:** Sphinx 1, Dorstrivier 1, Kubas 8, Ababis 3, Habis 5, Karibib 164, Okatjimukuju 1, Otjimukoka 1, Ombujohakane 2, Fahlwater 5, Kamembonde 2, Otjimbingwe 59, Ukuib 3, Kaltenhausen 2, Potmine 2, Salem 2, Witfrouw 1, Ubib 3, Goas 1, Usakos 1, Uitdraai 2, Otjiruze 1, Kaliombo 2, Okakoara 2, Okaua-Kondua 1, Sneyrivier 6. — Zusammen 281, davon 259 Deutsche.

**7. Bezirksamt Omaruru:** Omaruru 155, Okombahe 14, Ais 1, Omburo 4, Okawatjiwi 2, E tiro 5, Noitgedacht 4, Casandara 1, Ondongantje 1, Okaokassoti 2, Okoronjama 1, Otjipaue 1. — Zusammen 191, davon 164 Deutsche.

**8. Bezirksamt Outjo:** Outjo 115, Palafontein 9, Otyikango 2, Ombakaha 8, Karikonjona 1, Okateweni 3, Okankwejo 8, Namatanga 1, Otjikondo 2, Kauas 3, Tsvandis 2, Franzfontein 7, Geinatzeb 3, Warmbad 4, Zessfontein 12, Öndonga 4, Oniipa 4, Olukonda 6, Gawadapis 3. — Zusammen 198, davon 160 Deutsche.

**9. Distriktsamt Grootfontein:** Grootfontein 21, Gaub 5, Otavi 4, Otjituo 2, Amatoni 4, Orupupa 6, Abakobib 5, Okanakasewa 6, Uitkomst 17, Khusib 17, Streydfontein 22, Okamalundu 13, Okapukua 16, Gemsbocklagte 17, Farkfontein 7, Bubus 2, Sandhub 2, Neitsas 2, Guiab 2, Otjomikambo 2, Okatjiva 17, Auplatz 10, Olifantfontein 8, Rietfontein 1, Kreyfontein 3, Auuns 4. — Zusammen 215, davon 49 Deutsche.

#### Eingeborene Bevölkerung.

Die Zahl der Eingeborenen im Bezirk Keetmanshoop wird auf etwa 10000 angenommen, darunter gegen 1000 Bastards und einige 100 Herero, der Rest Hottentotten.

Im Bezirk Windhuk wird die eingeborene Bevölkerung auf etwa 23000 geschätzt, nämlich 15000 Herero, 5000 Bergdamara, 2000 Bastards, einige hundert Hottentotten, etwa 400 Angehörige der „Roten Nation“.

Im Bezirk Swakopmund betrug die Zahl der Eingeborenen 1040, darunter an erwachsenen Männern 329 Ovambo, 287 Herero, 67 Hottentotten, 64 Kruneger und 12 Kaffern; der Rest bestand aus Weibern und Kindern.

Aus den übrigen Bezirken liegen statistische Angaben nicht vor; bis auf weiteres möge folgende Schätzung gelten:

Hottentotten . . . . .	etwa	7 000	Seelen
Bastards . . . . .	..	3 000	..
Herero . . . . .	..	65 000	..
Bergdamara . . . . .	..	35 000	..
Ovambo . . . . .	..	60 000	..
Buschmänner . . . . .	..	3 000	..

---

etwa 173 000 Seelen.



Man vergleiche die näheren Angaben in Bd. I, S. 136 – 140; die Zahl der Bastards hat sich vermehrt.

### Statistik des Viehbestandes 1903.

Rindvieh . . . . .	92 159
Pferde . . . . .	5 265
Maulesel . . . . .	88
Esel . . . . .	899
Zebras . . . . .	1
Kamele . . . . .	3
Ziegen . . . . .	156 727
Angoraziegen . . . . .	3 391
Fettschwanzschafe . . . . .	182 541
Wollschafe . . . . .	4 201
Schweine . . . . .	690

### Farm - Statistik.

1. Distrikt Karibib: 21; 2. Bez.-Amt Swakopmund: 0; 3. Bezirksamt Outjo: 15; 4. Bezirksamt Omaruru: 15; 5. Distrikt Gobabis: 17; 6. Distrikt Grootfontein: 15; 7. Bezirksamt Keetmanshoop: 15, dazu zahlreiche Burenfarmen des Vilandergebietes; 8. Distrikt Warmbad: 26; 9. Bezirksamt Gibeon: 48; 10. Distrikt Maltahöhe: 26; 11. Bezirksamt Windhuk: 78; 12. Distrikt Bethanien: Angaben liegen nicht vor.

### Statistik des Handelsverkehrs.

	1897	1898	1899	1900	1901	1902
	M.	M.	M.	M.	M	M.
Einfuhr . . . . .	4 887 325	5 868 281	8 941 154	6 968 385	10 075 494	8 567 550
Ausfuhr . . . . .	1 246 740	915 784	1 399 478	907 565	1 241 761	2 212 973
Gesamthandel	6 134 074	6 784 065	10 340 632	7 875 950	11 317 255	10 780 523

### Hauptausfuhrartikel (in 1000 Mk.):

Guano 854, lebende Tiere 1024, Straußenfedern 91, Wildhäute und Felle 86, Hörner 55, Robbenfelle 51.

## Zolltarif.

Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Tarifsatze	Amdt. Taraver- gütung bei Ver- packg. in Kisten und Fässern	Bemer- kungen
<b>A. Einfuhrzölle.</b>				
<b>I. Verzehrungsgegenstände und Genußmittel.</b>				
A Ia	Kaffee, Kaffeesurrogate, Kakao . . . . .	brutto 1 kg 0,30. <i>ℳ</i>		
„ b	Buschtee . . . . .	brutto 1 kg 0,40. <i>ℳ</i>		
„ c	Sonstiger Tee . . . . .	brutto 1 kg 0,80. <i>ℳ</i>		Zu A I c. Medi- zinische Tees sind zollfrei.
„ d	Gewürze aller Art . . . . .	brutto 1 kg 0,30. <i>ℳ</i>		
„ e	Zucker . . . . .	brutto 1 kg 0,10. <i>ℳ</i>		
„ f	Mit Zucker und Fett zube- reite Bäck-, Konditor- und Zuckerwaren, Back- pulver, Hefe, Sago, Er- frischungspastillen und -kapseln, Käse . . . . .	brutto 1 kg 0,30. <i>ℳ</i>		
„ g	Zigarren und Zigaretten . . . . .	netto 1 kg 2,00. <i>ℳ</i>	20 0/0	
„ h	Plattentabak . . . . .	brutto 1 kg 2,00. <i>ℳ</i>		
„ i	Rohe Tabaksblätter und anderer Rauch-, Kau- und Schnupftabak . . . . .	netto 1 kg 2,00. <i>ℳ</i>	20 0/0	
„ k	Salz . . . . .	brutto 1 kg 0,02. <i>ℳ</i>		A I k. Salz zu landwirtschaft- lichen und ge- werbl. Zwecken ist zollfrei.
„ l	Fleisch und Fleischwaren jeder Art. Gesalzene, ge- trocknete, geräucherte und anderweit präservierte Fische, trockene oder in Flüssigkeit präservierte Gemüse, Backobst, Korin- then, Rosinen, Datteln und andere getrocknete Früchte. Alle anderweit nicht ge- nannten präservierten Ver- zehrungsgegenstände . . .	brutto 1 kg 0,30. <i>ℳ</i>		Zu A II. Grob. Schiffs- zwieback, Hartbrot, Nudeln und Makkaroni sind zollfrei.
„ m	Speisefette und Speiseöle . . .	brutto 1 kg 0,30. <i>ℳ</i>		

Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Tarifsatz	Abm. Tarifvergütung bei Verpackung in Kisten und Fässern	Bemerkungen
<b>II. Getränke</b>				
A II a	Limonaden, Fruchtsäfte und andere nicht alkoholhaltige Getränke, außer Mineralwasser . . . . .	brutto 1 kg 0,05 <i>M.</i>		Zu A II e-f. Bei der Ermittlung des Literinhalts von Flaschen, Krügen etc. wird jedes angefangene Zehntelliter einer Flasche, Kruke etc. für ein volles Zehntel gerechnet und danach der gesamte Literinhalt festgestellt. Branntwein u. alkoholhaltige Essenzen zum Medizinalgebrauch sind zollfrei, desgleichen zum menschlichen Genuß unbrauchbar gemachter Spiritus und Spiritus in konsistenter Form.
„ b	Bier aller Art . . . . .	brutto 1 kg 0,10 <i>M.</i>		
„ c	Stille Weine . . . . .	brutto 1 kg 0,20 <i>M.</i>		
„ d	Schaumweine . . . . .	brutto 1 kg 0,30 <i>M.</i>		
„ e	Branntwein aller Art bis einschließlich 70 <sup>0</sup> / <sub>100</sub> Alkoholgehalt nach Tralles . . . . .	1 Liter 2,00 <i>M.</i>		
„ f	Branntwein aller Art über 70 <sup>0</sup> / <sub>100</sub> Alkoholgehalt nach Tralles, alkoholhaltige Essenzen . . . . .	1 Liter 3,00 <i>M.</i>		
<b>III. Mineralische u. fossile Rohstoffe, Mineralöle.</b>				
A III a	Petroleum u. andere Mineralöle . . . . .	brutto 1 kg 0,05 <i>M.</i>		
„ b	Andere Brenn- und Schmieröle . . . . .	netto 1 kg 0,10 <i>M.</i>	10 0/100	
<b>IV. Fabrikate aus Wachs und Fetten.</b>				
A IV a	Wachsen und Schuhcreme . . . . .	brutto 1 kg 0,05 <i>M.</i>		
„ b	Gewöhnliche Seifen (nicht parfümiert) . . . . .	brutto 1 kg 0,05 <i>M.</i>		
„ c	Parfümierte Seifen . . . . .	netto 1 kg 0,10 <i>M.</i>	10 0/100	
„ d	Lichte . . . . .	netto 1 kg 0,10 <i>M.</i>	10 0/100	
<b>V. Chemische und pharmazeutische Erzeugnisse, Farbwaren.</b>				
A V a	Farben, Firnisse und Tinten	brutto 1 kg 0,10 <i>M.</i>	10 0/100	

Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Tarifsatz	Amtl. Tarifiergütung bei Verpackung in Kisten und Fässern	Bemerkungen
AVb	Wohlriechende Fette und Öle sowie Parfümerien aller Art . . . . .	netto 1 kg 0,40. //	10 0/0	
<b>VI. Textil- und Filzwaren, Bekleidungsgegenstände.</b>				
A VIa	Seidene und halbseidene Stoffe und Waren daraus	netto 1 kg 3,00. //	20 0/0	
, b	Fertige oder vorgerichtete Kleidungsstücke mit Ausnahme von solchen aus Seide, Halbseide und Kordstoff . . . . .	netto 1 kg 1,50. //	20 0/0	
, c	Kordstoff und Waren daraus, sowie Wäsche und Unterzeug, ausgenommen aus Seide und Halbseide . .	netto 1 kg 1,00. //	20 0/0	
, d	Filz und Filzwaren, mit Zeugstoff umkleidete Puppen, Schirme, Kissen und Federbetten aller Art, mit Zeugstoff überzogene Knöpfe, sowie alle anderen nicht genannten Zeugstoffe und Zeugwaren, mit Ausnahme von grober Segelleinwand zu Wagendecken, Zelten etc. und Waren daraus, Möbelbestandteilen und Matratzen, Binden und Gazen zum Medizinalgebrauch . . . . .	netto 1 kg 0,80. //	20 0/0	
, e	Herren- u. garnierte Frauenhüte aus Stoff oder Filz .	1 Stück 1,00. //		
, f	Ungarnierte Frauenhüte, Kinder-, Stroh- und andere Hüte und Mützen . . .	1 Stück 0,50. //		
<b>VII. Leder u. Lederwaren, Wachtuch, Kürschnerwaren.</b>				
A VIIa	Unverarbeitetes Leder . .	netto 1 kg 0,50. //	10 0/0	

Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Tarifsatz	Amtl. Tarifierung bei Verpackung in Kisten und Fässern	Bemerkungen
A VIIb	Kinderschuhe und Pantoffeln	1 Paar 0,50 <i>M.</i>		
" c	Lange Schaftstiefel . . .	1 Paar 2,00 <i>M.</i>		
" d	Alle übrigen Schuhe und Stiefel . . . . .	1 Paar 1,00 <i>M.</i>		
" e	Alle sonstigen Leder- und Sattlerwaren . . . . .	netto 1 kg 1,00 <i>M.</i>	20 %	
" f	Öl- und Wachstuch sowie Waren daraus . . . . .	netto 1 kg 0,80 <i>M.</i>	20 %	
	<b>VIII. Holzwaren, Flecht- und Schnitzwaren.</b>			
A VIII	Hölzerne Tabakpfeifen . .	1 Stück 0,10 <i>M.</i>		
	<b>IX. Stein-, Ton- und Glaswaren.</b>			
A IXa	Porzellan und porzellanartige Tonwaren, Fayence-, Majolika- und ähnliche Waren	netto 1 kg 0,20 <i>M.</i>	20 %	Zu A IX a, Grobe ungefarbte, unbelmalte etc. Stein- und Tonwaren sind zollfrei.
" b	Glaswaren, mit Ausnahme von Fenster- und Spiegelglas sowie von gewöhnlichen Bier-, Wein- und anderen Flaschen . . .	netto 1 kg 0,20 <i>M.</i>	20 %	
	<b>X. Waffen und Munition.</b>			
A Xa	Hinterladergewehre mit dem Kaliber 7,9 mm (Mod. 88, 97, 98 etc.) sowie deren Läufe . . . . .	1 Stück 150,00 <i>M.</i>		
" b	Patronen und Patronenhülsen hierzu . . . . .	brtt. 1 kg 10,00 <i>M.</i>		
" c	Ein- u. doppelläufige Hinterladergewehre sowie Einzel- und Doppelgewehrläufe für Hinterlader . . . . .	1 Stück 20,00 <i>M.</i>		
" d	Drillinge und Läufe zu Drillingen . . . . .	1 Stück 30,00 <i>M.</i>		

Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Tarifsatz	Amd. Taraver- gütung bei Ver- packg. in Kästen und Fässern	Bemer- kungen
A X e	Teschins, Luftbüchsen und sonstige Schusswaffen, Stichwaffen, wie Säbel, Dolche, Hirschfänger etc., soweit sie nicht Kinderspielzeug sind . . . . .	1 Stück 5,00 . <i>fl.</i>		
" f	Pulver aller Art, Zündhütchen, Raketen und sonstige Feuerwerkskörper	brutto 1 kg 1,00 . <i>fl.</i> brutto 1 kg 0,10 . <i>fl.</i>		
" g	Schrot . . . . .			
" h	Nicht besonders genannte Patronen und Patronenhülsen . . . . .	brutto 1 kg 0,20 . <i>fl.</i>		
<b>B. Ausfuhrzölle.</b>				
B 1	Weibliches Rindvieh . . . . .	1 Stück 50,00 . <i>fl.</i>		
" 2	" Kleinvieh (Schafe, Ziegen) . . . . .	1 Stück 5,00 . <i>fl.</i>		
" 3	Robbenfelle, Bobskins . . . . .	1 Stück 1,00 . <i>fl.</i>		
" 4	Straußenfedern . . . . .	netto 1 kg 2,00 . <i>fl.</i>	20 0/0	
" 5	Guano			
" 5 a	mit einem Ammoniakgehalte bis 5 1/2 0/0 . . . . .	1 Gewichtstonne 5,00 . <i>fl.</i>		
" 5 b	mit einem Ammoniakgehalte über 5 1/2 bis 7 0/0 . . . . .	1 Gewichtstonne 12,00 . <i>fl.</i>		
" 5 c	mit einem Ammoniakgehalte über 7 bis 9 0/0 . . . . .	1 Gewichtstonne 16,00 . <i>fl.</i>		
" 5 d	mit einem Ammoniakgehalte über 9 0/0 . . . . .	1 Gewichtstonne 20,00 . <i>fl.</i>		

### Postverkehr.

Postanstalten befinden sich in Windhuk (Postamt), Bethanien, Gibeon, Gobabis, Gokhas, Grootfontein i. N., Haris, Hasuur, Hatzamas, Hohewarte, Jakalswater, Karibib, Keetmanshoop, Kubas, Kubub, Kuis, Lüderitzbucht, Maltahöhe,

Marienthal, Nauchas, Okahandja, Okombahe, Omaruru, Otavi, Otjimbingwe, Outjo, Ramansdrift, Rehoboth, Seeis, Swakopmund, Ukamas, Waldau, Warmbad und Waterberg.

Der **Postanweisungsdienst** besteht bei den Postanstalten in Windhuk, Gibeon, Gobabis, Grootfontein, Karibib, Keetmanshoop, Lüderitzbucht, Okahandja, Omaruru, Outjo, Rehoboth, Swakopmund und Warmbad.

**Paketsendungen** bis 1 kg 1,60 M., von 1—5 kg 2,40 M. (2 deutsche Zoll-Inhalts-Erklärungen); über England bis 3 kg 4,95 M. Nachnahme zulässig bis 800 M.; Gebühr 1 Pf. für jede Mark, mindestens jedoch 20 Pf.

**Telegraphische Verbindung.** Am 13. April 1899 ist das Schutzgebiet durch Einführung des Kabels Kapstadt—Loanda in Swakopmund an das Welttelegraphennetz angeschlossen worden. Die Beförderung der Telegramme zwischen Swakopmund und dem Innern erfolgt bis Windhuk durch Reichs- und Eisenbahntelegraphen, dann durch Post und Boten.

**Reichs-Telegraphenanstalten** befinden sich in Swakopmund, Karibib, Okahandja und Windhuk; ferner Bahn-telegraph. — *Telegrammgebühr*: 2,75 M. das Wort von 10 Buchstaben oder 3 Ziffern. Presstelegramme: 1,10 M. das Wort.

**Heliographenlinien.** Im Anschluß an die Telegraphenlinie Swakopmund—Windhuk wurde im Jahre 1902 durch die Errichtung einer Heliographenlinie Windhuk—Keetmanshoop die telegraphische Verbindung mit dem Süden sowie durch den Bau einer Heliographenlinie von Karibib nach Outjo eine Verbindung mit dem Norden des Schutzgebietes hergestellt.

In Windhuk und Okahandja sind Stadtfernsprech-einrichtungen eröffnet worden.

Der Postverkehr umfaßte 1902: 878039 (1901: 828500) Briefsendungen, 11343 (7382) Pakete, 31349 (21944) Postanweisungen im Werte von 7517822 (6253088) M., 7795 (2900) Telegramme, 783 (170) Ferngespräche und 194701 (172761) Zeitungsnummern.

## Deutsch-Südwestafrikanische Eisenbahn.

Eröffnung bis Windhuk 19. Juni 1902

## Eisenbahn-Fahrplan

für die Strecke Swakopmund - Windhuk.

Gemischter Zug mit I., II. u. III. Klasse.

Dienstag bzw. Freitag	6 <sup>30</sup>	0 km.	ab Swakopmund . . an	8 <sup>08</sup>	Mittwoch bzw. Sonnabend
	7 <sup>00</sup>	9,85 "	" Nonidas . . . . ab	7 <sup>12</sup>	
	7 <sup>50</sup>	19,96 "	" Richthofen . . . "	6 <sup>56</sup>	
	9 <sup>20</sup>	40,2 "	" Rössing . . . . "	5 <sup>40</sup>	
	10 <sup>30</sup>	57,6 "	" Khan . . . . . "	4 <sup>20</sup>	
	11 <sup>05</sup>	62,7 "	" Welwitsch . . . "	3 <sup>50</sup>	
	12 <sup>25</sup>	83,9 "	" Pforte . . . . . "	2 <sup>30</sup>	
	2 <sup>0</sup>	98,6 "	" Jakalswater . . . "	1 <sup>35</sup>	
Mittwoch bzw. Sonnabend	3 <sup>32</sup>	121,3 "	" Sphinx . . . . . "	11 <sup>34</sup>	Dienstag bzw. Freitag
	4 <sup>22</sup>	133,8 "	" Dorstrevier . . . "	10 <sup>41</sup>	
	5 <sup>25</sup>	147,3 "	" Kubas . . . . . "	9 <sup>45</sup>	
	6 <sup>35</sup>	165,6 "	" Abbabis . . . . . "	8 <sup>30</sup>	
	7 <sup>26</sup>	179,6 "	" Habis . . . . . "	7 <sup>30</sup>	
	8 <sup>20</sup>	194,2 "	an } Karibib . . . . { ab	6 <sup>30</sup>	
	6 <sup>15</sup>		ab }	6 <sup>50</sup>	
	7 <sup>10</sup>	209,7 "	" Friedrichsfelde . ab	6 <sup>0</sup>	
	8 <sup>0</sup>	219,7 "	" Johann-Albrechtsh. "	5 <sup>18</sup>	
	9 <sup>35</sup>	245,2 "	" Wilhelmstal . . . "	3 <sup>45</sup>	
	10 <sup>55</sup>	263,4 "	" Okasise . . . . . "	2 <sup>30</sup>	
Dienstag bzw. Freitag	1 <sup>10</sup>	288,8 "	" Waldau . . . . . "	1 <sup>0</sup>	
	2 <sup>40</sup>	311,6 "	" Okahandja . . . . "	11 <sup>0</sup>	
	4 <sup>10</sup>	334,9 "	" Teufelsbach . . . "	9 <sup>30</sup>	
	5 <sup>10</sup>	351,3 "	" Otjihavera . . . . "	8 <sup>25</sup>	
	6 <sup>00</sup>	364,5 "	" Brakwater . . . . "	7 <sup>26</sup>	
	7 <sup>0</sup>	381,75 "	an Windhuk . . . . ab	6 <sup>30</sup>	



**Eisenbahn-Tarif.****1. Personenverkehr Swakopmund—Windhuk.**

	Einfache Fahrt		Hin- u. Rückfahrt		Einf. Fahrt III. Klasse für Eingeb. der km M.	Bemerkg.
	I. Klasse der km M.	II. Klasse der km M.	I. Klasse der km M.	II. Klasse der km M.		
a) für Weisse	0,20	0,15	0,30	0,20	0,04	1. Rückfahrkarten für Eingeborene werden nicht ausgeben. 2. Ob in Ausnahmefällen Eingeborenen von besserem Stande gegen Lösung einer Fahrkarte 2. Kl. die Mitfahrt auf den äußeren Plätzen der 2. Wagenklasse zu gestatten ist, entscheidet der Stationsvorsteher der Abgangsstation.
b) für Eingeborene . .	—	—	vierzehn Tage gültig			
c) Straf- bez Zuschlags- karten à 1 M. . .						

Kinder bis zu vier Jahren haben freie Fahrt.

Kinder vom vollendeten vierten bis zum vollendeten zehnten Lebensjahre sowie jüngere Kinder, falls für sie ein Platz beansprucht wird, zahlen die Hälfte des tarifmäßigen Fahrpreises mit Aufrundung auf 10 Pf.

**2. Güterverkehr Swakopmund-Windhuk.**

Eilstückgut	Fracht-Stückgut	
Eilgutklasse pro 100 kg und 1 Kilometer M.	Allg. Stückgutklasse für 100 kg und 1 Kilometer M.	Spezial-Tarif für 100 kg und 1 Kilometer M.
0,10	0,05	0,05

Wagenladung	
Allgemeine Wagenladungsklasse für 100 kg und 1 Kilometer	Spezial-Tarif für Güter des Spezial-Tarifes der Stückgutklasse für 100 kg und 1 Kilometer
Mk.	Mk.
0,04	0,02

Eine Eisenbahnlinie von Swakopmund nach den *Otavi-  
minen* befindet sich im Bau.

### Schiffsverbindung.

*Woermann-Linie:* ab Hamburg am 30. jeden Monats über Madeira, Las Palmas, Monrovia, Mossamedes nach Swakopmund in 31 Tagen.

Rückfahrt der Dampfer von Swakopmund nach Hamburg via Lagos am 30. jeden Monats. Passagiere können, wenn Platz vorhanden, in Lagos auf die von Kamerun kommenden Dampfer umsteigen und treffen am 17. des folgenden Monats in Hamburg ein.

Regelmäßige monatliche Postdampfschiffahrt zwischen Kapstadt-Lüderitzbucht-Walfischbai-Swakopmund.

Ausreise	<b>Fahrplan.</b>	Rückreise
am 5. jeden Monats	ab Kapstadt . . . . .	an 25. jeden Monats
„ 7. „ „	an Port Nolloth . . . . .	ab 22. „ „
„ 8. „ „	ab „ „ . . . . .	an 22. „ „
„ 9. „ „	an Lüderitzbucht . . . . .	ab 21. „ „
„ 9. „ „	ab „ „ . . . . .	an 21. „ „
„ 12. „ „	an Swakopmund . . . . .	
„ 12. „ „	ab „ „ . . . . .	
„ 13. „ „	an Walfischbai . . . . .	ab 19. „ „
„ 13. „ „	ab „ „ . . . . .	an 19. „ „
„ 14. „ „	an Swakopmund . . . . .	ab 19. „ „

### Kolonisations-Gesellschaften.

Zum Zweck, das Schutzgebiet mit europäischen Kolonisten zu besiedeln, die Mineralschätze des Bodens zu heben oder Handel zu treiben, haben sich folgende Gesellschaften gebildet:

**Ahrens & Co., G. m. b. H.** Sitz: Swakopmund.

*Geschäftsführer:* Georg Schluckwerder, Swakopmund; Alfred Schluckwerder, Karibib.

**Ausenker-Syndikat.** Gegr. 1894. Sitz: Berlin W., Behrenstraße 7a.

*Geschäftsführung:* A. Lucas, Kommerzienrat, Berlin; Dr. Busse, Oberbergrat, Koblenz.

**Damaraland-Farm-Gesellschaft m. b. H.** Gegr. 1899. Sitz: Okakango bei Okahandja, Dtsch.-Südw.-Afr. Kapital: einbezahlt 110000 Mk., Nachschufsverpflichtung weiterer 44000 Mk.

*Geschäftsführer:* Fritz Ziegler, Oberleutnant d. R.

*Bevollmächtigter für Deutschland:* Carl Max Clemm, Oberleutnant, Berlin, Rathenowerstr. 77.

**Damaraland-Guano-Gesellschaft.** Gegr. 1895. Sitz: London. Telegramm-Adresse: Guano.

**Damara- und Namaqua-Handelsgesellschaft m. b. H.** Sitz: Hamburg, Gr. Reichenstr. 25/27. Telegr.-Adresse: Damara. Kapital 800000 Mk.

*Geschäftsführer:* Ad. Woermann, Hamburg; Maximilian Brock.

*Prokurist:* Eugenius Riedel.

**Deutsche Kolonial-Gesellschaft für Südwest-Afrika.** D. K. G. Gegr. 30. April 1885. Sitz: Berlin W. 66, Wilhelmstr. 45 I. Telegramm-Adresse: Südwest. Kapital: 2000000 Mk.

*Vorstand:* Exz. Hofmann, Staatsminister, Charlottenburg; F. Bugge, Rittmeister a. D., Steglitz; von Bennigsen, Gouverneur a. D., Berlin.

*Vorsitzender des Verwaltungsrats:* Dr. jur. Hammacher, Berlin; Simon, Geh. Regierungsrat, Berlin, I. Stellvertreter; Koch, Direktor der Deutschen Bank, Berlin, II. Stellvertreter.

**Eastern and South African Telegraph Company.** Sitz: London. Vertretung in Swakopmund.

**Hanseatische Land-, Minen- und Handels-Gesellschaft für Deutsch-Südwestafrika.** D. K. G. Gegr. 1893. Sitz: Hamburg, Nobelshof. Kapital: 240000 Mk. und Mk. 240000 Vorzugsanteile.

*Verwaltungsrat:* Dr. Scharlach, Rechtsanwalt, Hamburg, Vorsitzender; M. von Brandt, Wiesbaden; G. Cawston, London; Edmund Davis, London; Louis Frowein, Rentner, Elberfeld; Karl von der Heydt, Bankier, Berlin; Dr. von Lilienthal, Professor, Heidelberg; A. Lucas, Kommerzienrat, Berlin; Freiherr von Nordenflycht, Generalkonsul a. D., Berlin; Ad. Woermann, Hamburg.

**Kaoko-Land- und Minen-Gesellschaft.** D. K. G. Gegr. 11. April 1895. Sitz: Berlin W. 66, Wilhelmstr. 45 I. Kapital: 1000000 Mk, davon emittiert 800000 Mk.

*Direktorium:* M. von Brandt, Wirkl. Geh. Rat, Wiesbaden, Vorsitzender, von Hofmann, Staatsminister, Charlottenburg, Stellvertreter; F. Bugge, Rittmeister a. D., Steglitz; G. Cawston, London; F. Cornelius, Direktor, Charlottenburg; Edmund Davis, London; Dr. Fischer, Wirkl. Geh. Rat, Berlin; Freiherr von Nordenflycht, Generalkonsul a. D., Berlin; Dr. Scharlach, Rechtsanwalt, Hamburg; Peter Scheidweiler, Dortmund; A. Woermann, Hamburg.

**Lüderitzbuchgesellschaft L. Scholz & Co. m. b. H.** Gegr. 1903. Sitz: Berlin W. 66, Wilhelmstr. 45 I. Kapital: 400000 Mk. Zweigniederlassungen: Lüderitzbucht, Kubub, Keetmanshoop.

*Aufsichtsrat:* F. Bugge, Rittmeister a. D., Steglitz; von Bennigsen, Gouverneur a. D., Berlin; Ludwig Scholz, Berlin; Georg Rohde, Hamburg.

*Geschäftsführer:* Ludwig Scholz, Berlin. (Lüderitzbucht).

**Mertens & Sichel, G. m. b. H.** Gegr. 1902. Sitz: Swakopmund. Kapital: 210000 Mk.

*Geschäftsführer:* Georg Schluckwerder, Swakopmund; Alfred Schluckwerder, Karibib.

**Neue Südwestafrikanische Siedlungsgesellschaft m. b. H.** Gegr. 1902. Sitz: Groß-Lichterfelde bei Berlin, Schützenstraße 8. Kapital: 100000 Mk.

*Geschäftsführer:* Dr. Emil Förster und Professor Dr. Samassa.

**Otavi Minen- und Eisenbahn-Gesellschaft, D. K. G.** Gegr. 1895.  
Sitz: Berlin W., U. d. Linden 35 I. Telegramm-Adresse:  
Otavimine Berlin. Kapital: 1000000 Mk.

*Aufsichtsrat:* Geh. Seehandlungsrat a. D. Alexander Schoeller, Vorsitzender; Dr. P. Fischer, Wirkl. Geh. Rat, Berlin; M. Steinthal, Kommerzienrat, Berlin; Dr. P. Schwabach, Generalkonsul, Berlin; Dr. Scharlach, Rechtsanwalt, Hamburg; Edmund Davis, London.

*Vorstand:* Paul Boettger, Direktor der Diskonto-Gesellschaft, Charlottenburg; C. Plock, Eisenbahn-Direktor, Charlottenburg.

**Siedelungs-Gesellschaft für Deutsch-Südwestafrika. D. K. G.**  
Gegr. 20. Dezember 1895. Sitz: Berlin SW., Wilhelmstr. 29.  
Telegramm-Adresse: Owakarisse. Kapital: 300000 Mk.

*Verwaltungsrat:* von Hofmann, Staatsminister, Berlin, 1. Vorsitzender; Simon, Geh. Reg.-Rat, Berlin, stellvertretender Vorsitzender; Ed. Arnhold, Kommerzienrat, Berlin; Chr. von Bornhaupt, Berlin; Joh. Herm. Eschenburg, Senator, Lübeck; Dr. Goering, Ministerresident, Burg Veldenstein b. Neuhaus a. d. Pegnitz; C. Möllmann, Geh. Kommerzienrat, Iserlohn; E. A. Oldemeyer, Bremen; Th. Rehbock, Prof., Karlsruhe; Ad. Schwabe, Konsul, Berlin; Chr. Frhr. v. Tucher, Regierungsrat, Nürnberg; Ernst Vohsen, Konsul, Direktor, Berlin; Wallich, Konsul, Berlin; Se. Durchlaucht Fürst zu Wied, Berlin.

*Geschäftsführender Ausschufs:* Simon, Geh. Reg.-Rat, Berlin, Vorsitzender; E. Vohsen, Konsul, Direktor, Berlin; A. Schwabe, Konsul, Berlin; Wallich, Konsul, Berlin; Chr. v. Bornhaupt, Berlin, Stellvertreter.

**South-West Africa Company Limited. A.-G.** Gegr. 18. August 1892. Sitz: London E. C., 3 Laurence Pountney Hill. Telegramm-Adresse: Ovambo. Kapital: 40000000 Mk.

*Direktorium:* G. Cawston, London, Vorsitzender; C. E. Atkinson; London; M. von Brandt, Exz., Wiesbaden; Edmund Davis, London, Dr. Fischer, Wirkl. Geh. Rat, Berlin; Frhr. von Nordenflycht, Generalkonsul a. D., Berlin; Dr. J. Scharlach, Rechtsanwalt, Hamburg; J. B. Schroeder, London; C. Wichmann, Hamburg; Ad. Woermann, Hamburg.

**Städtische Zollniederlage Windhuk, G. m. b. H.** Gegr. 1902.  
Sitz: Windhuk. Kapital: 20000.

*Geschäftsführer:* Alfred Gutsche, Pet. Müller, Windhuk.

**Südwest-Afrikanische Schäferei-Gesellschaft. D.K.G. Gegr.**  
9. März 1901. Sitz: Berlin NW. 7, Bunsenstr. 2. Kapital:  
600 000 Mk.

*Vorstand:* von Poser und Grofs-Nädlitz, Generalmajor z. D. Berlin; Haukohl, Kaufmann und Handelsrichter, Berlin.

*Aufsichtsrat:* von Hofmann, Staatsminister, Berlin, Vorsitzender; von Bornhaupt, Rentner, Berlin, stellv. Vors.; von Arnim, Regierungspräsident a. D., Berlin; J. C. Bellstedt, Bremen; Graf Ernst von Bernstorff, Quadenschönfeld (Mecklbg.-Str.); Dietel, Kommerzienrat, Kofsmansdorf i. S.; F. F. Eiffe, Hamburg; Habenicht, Kommerzienrat, Leipzig; Rich. Jaeger, Rentner, Charlottenburg; J. Heinr. Kuhlenkampff, Bremen; Strauch, Kontreadmiral z. D., Friedenau; Hans Ludwig Thilo, Neubrandenburg; J. K. Vietor, Bremen.

*Revisoren:* Krause, Justizrat; Supf, Fabrikbesitzer; Mertens, Rentant der „Deutschen Kolonial-Gesellschaft“, sämtlich in Berlin.

**Swakopmunder Minen-Gesellschaft m. b. H. Gegr. 1901.**  
Sitz: Swakopmund. Kapital: 36 000 Mk.

*Geschäftsführer:* Otto Erhard, Georg Schluckwerder, Eduard Wardesky, sämtlich in Swakopmund.

**Syndikat für Bewässerungsanlagen in Südwestafrika. Gegr.**  
28. Juni 1896. Sitz: Berlin SW., Wilhelmstr. 29.

*Mitglieder:* E. Vohsen, Konsul, Berlin, Vorsitzender; Dr. Dove, Prof., Jena; Dr. Goering, Ministerresident, Burg Veldenstein b. Neuhaus a. d. Pegnitz; Dr. Hindorf, Direktor, Köln; Dr. Traug. Müller, Generalsekretär des Deutschen Landwirtschaftsrats, Berlin; Dr. L. Sander, Marinestabsarzt a. D., Berlin; Dr. Scharlach, Rechtsanwalt, Hamburg; Dr. Schenck, Prof., Halle a. S.; A. Schwabe, Vize-Konsul, Berlin; Baron E. von Uechtritz, Gebhardsdorf b. Friedeberg a. Qu.; Dr. Wohltmann, Prof., Geh. Reg.-Rat, Versuchsfeld der Kgl. Landw. Akademie Poppelsdorf b. Bonn a. Rh.

**The South African Territories Limited. A.-G. Gegr. 1895.**  
Sitz: London E. C., 3 Laurence Pountney Hill. Kapital:  
10000000 Mk.

*Direktorium:* James Inman, Kapitän, London, Vorsitzender; D. N. Shaw, Glasgow; Dr. Ed. Westphal, Hamburg; Graf Otto von Baudissin, Berlin W., Potsdamerstr. 108a II, Vertr. für Deutschland; Curt von Brandenstein, Oberst a. D., Berlin.

v. Tippelskirch & Co., G. m. b. H. Gegr. 1901. Sitz:  
Berlin W., Potsdamerstr. 127/128. Kapital: 300000 Mk.

*Geschäftsführer:* Horst v. Tippelskirch, Groß-Lichterfelde;  
Heinrich Reichelt, Charlottenburg; Arnold Schad, Swakopmund.

Der Etat des Schutzgebietes wurde festgesetzt:

in Einnahmen (1000 M.):

	1895/96	1896/97	1897/98	1898/99	1899/1900	1900/01	1901/02	1902/03	1903/04	1904/05
	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.
Direkte Steuern . . . . .	—	—	—	10	10	40	52	64	72	74
Zölle . . . . .				350	500	709	750	750	1000	1100
Verwaltungs-Ein- nahmen, sonstige Abgaben usw. . . . .	27	386	550	40	60	73	87	153	159,7	219,8
Einnahme aus dem Eisenbahnbetrieb	—	—	—	—	—	180	460	857	939,7	1096
Betrieb der Hafenan- lagen von Swa- kopmund inkl. Verkauf von Ma- terial . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	230
Reichszuschuss . . . . .	1700	4087	3015	4601	6909	7172	9102,6	7634,9	6260	5416,2
Zusammen	1727	4473	3565	5001	7479	8174	10451,6	9548,9	8431,4	8136

in Ausgaben (1000 M.):

	1895/96	1896/97	1897/98	1898/99	1899/00	1900/01	1901/02	1902/03	1903/04	1904/05
	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.	M.
fortlaufende . . . . .	1598	3616	3117	3240	3839	4443	5634,9	6520,9	6762,1	7450,8
einmalige . . . . .	100	696	403	1716	3596	3687	4772,2	2893,5	1654,9	670,8
Reservefonds	29	161	45	45	44	44	44,5	44,5	14,4	14,4
Zusammen	1727	4473	3565	5001	7479	8174	10451,6	9458,9	8431,4	8136,0

## Die Einnahme aus Steuern, Zöllen und Abgaben betrug:

	1899 M.	1900 M.	1901 M.	1902 M.
Direkte Steuern . . . . .	81 003	86 923	61 000	89 000
Zölle . . . . .	879 150	800 430	924 000	875 000
Andere Einnahmen . . . . .	99 593	135 064	285 000	285 000
Einnahmen aus dem Eisenbahn- Betrieb . . . . .	—	—	402 000	906 000
<b>Zusammen</b>	<b>1 060 455</b>	<b>1 022 417</b>	<b>1 672 000</b>	<b>2 155 000</b>



## Personalien.

---

### **Groß-Windhuk** (S. 167).

*Gouverneur:* Leutwein, Oberst, mit den Befugnissen eines Konsuls für das britische Gebiet der Walfischbai.

*Referent:* Tecklenburg, Regierungsrat.

*Bezirksamtman:* Duft, Bergrat.

*Oberrichter:* Richter.

*Bezirksrichter:* Fuchs, Assessor, Staatsanwalt a. D.

*Gerichtsschreiber:* Gilsoul.

*Sachverständiger für Viehzucht und Veterinärwesen:* Rickmann, Veterinärtrat; Dienstwohnung in Gammams.

*Regierungs-Tierärzte:* Hänsgen, Skerlo, Götze, Baumgart.

*Zollverwaltung:* Schmidt, Zolldirektor; Köhler, Schleiffer, Zollamtsvorsteher; Kübart, Zollaufseher.

*Finanzdirektor:* Pahl.

*Landrentmeister:* Junker, Kassenvorstand.

*Bureauvorsteher:* Lauterbach.

*Kalkulaturvorstand:* Andres.

*Sekretäre:* Gruschka, Nürnberger, Uhlmann, v. Ciewitecki.

*Bergbehörde:* Duft, Bergrat, Vorsteher; Dr. Semper, Berginspektor.

*Vorstand für das Bauwesen:* Redecker, Baumeister; Krause, Techniker.

*Forstwesen:* Dr. Gerber.

*Ansiedlungskommissar:* Dr. Rohrbach.

*Obergärtner:* Bohr.

*Vorstand für das Vermessungswesen:* Görgens, Oberlandmesser.

*Landmesser:* Loevenich, v. Frankenberg, Beermann, Heimsoeth, Harnisch.

*Katastersekretär:* Thomas.

*Meßgehilfen:* Wilde, Littke, Junga, Herger.

*Zeichner:* Offschany.

**Schutztruppe für Südwestafrika.***Kommando der Schutztruppe.**Kommandeur:* v. Trotha, Generalleutnant.*Chef des Generalstabes:* Chales de Beaulieu, Oberstleutnant.*Generalstab:* Quade, Major; Salzer, Bayer, Hauptleute.*Adjutantur:* v. Lettow-Vorbeck, Hauptmann.*Kommandant des Hauptquartiers:* v. Trotha, Oberleutnant.*Signalabteilung:* Rückforth, Leutnant, Führer; Auer v. Herrenkirchen, v. Asseburg-Neindorf, v. Hoffmann, v. Plehwe, Fürbringer, Leutnants.*Feldintendantur:* Nachtigall, Intendanturrat, Feldintendantur-Vorsteher; Dr. Müller, Intendantur-Assessor, Feldintendanturrat; Jeske, Zahlmeister, Verwalter der Kriegskasse.*Sanitätsamt:* Dr. Schian, Oberstabsarzt, K. Arzt.*Feld-Justizbeamte:* Volley, Kriegsgerichtsrat, Oberkriegsgerichtsrat.*Stabsveterinär:* Moll.*à la suite der Schutztruppe:* Leutwein, Oberst, Kaiserlicher Gouverneur für Südwestafrika.

*1. Feldregiment (beritten):* Mueller, Oberstleutnant, Kommandeur; v. Mühlenfels, v. Estorff, v. der Heyde, Majore; v. Fiedler, Puder, Wilhelmi, Klieföth, v. Klitzing, Gansser, v. Heydebrand u. der Lasa, Otto Graf zu Solms-Wildenfels, v. Kopyy, Franke, Frhr. v. Welck, Brentano, Hauptleute; Epp, Gr. v. Stillfried u. Rattonitz (Georg), Volkmann, Kepler (kommandiert zur Dienstleistung beim Oberkommando der Schutztruppen), Frhr. v. Schönau-Wehr, v. Winkler, Mansfeld, Marschner, Steinhausen, Böttlin, Streitwolf, v. Zülow, Tchow (Adjutant), Fromm, Frhr. v. Fritsch, Gr. v. Stillfried u. Rattonitz (Felix), Gr. v. Kageneck, Bischoff, v. Kleist, v. Kriegsheim, v. Barsewisch, Rausch, Streccius, v. Lekow, Gr. v. Saurma-Jeltsch, Oberleutnants; Eymael, v. Stülpnagel (Konrad), Seebeck, Baron v. Stempel, v. Bojanowsky, Lutz, Müller v. Berneck, Erhardt, Strödel, Moschner, v. Massow, Graf v. Arnim, Plenzke, Hermann, Frhr. v. Lindenfels, Fürrohr, v. Frankenberg u. Proschlitz, Schütte, Grünewald, Frhr. v. Reibnitz, Stübel, Kaufmann, v. Weech, Schonert, Runkel, Linck, v. Meien, Haas, Leplow, v. Vethacke, v. Stülpnagel (Wichard), v. Mossner, Leutnants; Dr. Berg, Stabsarzt, Oberstabsarzt, mit Wahrnehmung der Geschäfte beauftragt; Dr. Schöpwinkel, Dr. Eggel, Dr. Hummel, Dr. Franz, Dr. Dempwolff, Dr. Eggert, Dr. Althans, Dr. Kuhn (à la suite der Schutztruppe)

Dr. Poleck, Graf, Dr. Bluemchen, Dr. Schlender, Dr. Jacobs, Stabsärzte; Dr. Hintze, Dr. Werner, Dr. Schultz, Jodtka, Dr. Bremig, Dr. v. Haselberg, Dr. Maafs, Dr. Fischer, Dr. Trommsdorff, Dr. Müller, Oberärzte; Koeppen, Dr. Goldammer, Meyer, Barthels, Schroedter, Böhme, Dr. v. Gosen, Dr. Brüggemann, Korsch, Kahle, Dr. v. Ortenberg, Assistenzärzte; Bauer, Zahlmeister; Schaub, Rassau, Dorner, Hennig, Hoerauf, Ober-Veterinäre.

*2. Feldregiment (beritten):* Deimling, Oberst, Kommandeur; v. Lenkerke, v. Wahlen-Jürgass, Meister, Majore; Frhr. v. Humbracht, Manger, Preusker, v. Hornhardt, Wehle, Klein, Richard, Edler v. Krepelhuber auf Emingen, Hauptleute; Cramer, Grüner, Kirsten, Frhr. v. Fürstenberg, Horn, R.-Adj., v. Beesten, v. Kummer, Graf v. Stosch, Jördens, Weitzenberg, Oberleutnants; v. Diezelsky, Jeltsch, v. Kleist, Schmidt, Frhr. v. Bodenhausen, Rietsch, v. Ameln, Walther, Effnert, Geisler, Clausnitzer, v. Damm, Schimmer, Donner, Eick, Hermens, v. Brederlow, Klinger, v. Rheinbaben, v. Marées, Reitzenstein, Engler, Frhr. Seuttner v. Lötzen, Giesselmann, Graf v. Hardenberg, Müller, Frhr. v. Hammerstein-Gesmodt, v. Heydebreck, Wagner, v. Gossler, Schwandner, Klewitz, Axt, Holtzheuer, Leutnants; Dr. Otto, Dr. Brockelmann, Stabsärzte; Dr. Hillebrecht, Oberarzt; Blumers, Dr. Schaaf, Herzer, Assistenzärzte; Bielefeldt, Bock, Spyra, Zahlmeister; Gräbenteich, Brühlmeyer, Mrowka, Klinner, Knochendöppel, Offermann, Hennig, Brennecke, Ober-Veterinäre.

*Maschinengewehr-Ableitung:* Dürr, Hauptmann; Lorch, Müller, Degenkolb, Leutnants.

*I. Feldartillerie-Ableitung (reitende):* Osterhaus, Major, Kommandeur; v. Heydebreck, v. Oertzen, Stahl, Rembe, Hauptleute; Bauszus, v. Madai, v. Müller, Sixt v. Armin, v. Salzmann, Oberleutnants; v. Winterfeld, Findeis, Lehmann, Wagner, Frhr. v. Hirschberg, v. Böttcher, Frhr. v. Watter, v. Brünnecke, v. Tümping, Trainer, Böhmer, v. Billerbeck, Poeschel, Zwicke, v. Hoepfner, Quaas, Leutnants.

*II. Feldartillerie-Ableitung (reitende):* v. Reitzenstein, Major Kommandeur; Kirchner, Remmert, Hauptleute; Schönberg, Lauteschläger, Adj., Barack, v. Pressentin, Nadrowski, Ritter u. Edler v. Rosenthal, Oberleutnants; Schultze, Frhr. v. u. zu Egloffstein, Edler Herr u. Frhr. v. Plotho, Leutnants; Dr. Liesegang, Stabsarzt; Zimmer, Oberarzt; Zborowski, Zahlmeister; Raupach, Jantze, Ober-Veterinäre.

*Technische Truppen.*

*Eisenbahn-Detachement:* Ritter, Oberleutnant; Lange, Büttner, Schwengberg, Leutnants.

*Funkentelegraphen-Detachement:* Haering, v. Klüber, v. Kleist, Stuhlmann, Oberleutnants; Horn, Leutnant.

*Etappenkommando:* v. Redern, Major, Kommandeur; Lequis, Major, Generalstab; Starck, Oberleutnant, Adjutant; Witt, Hauptmann; v. Lagiewski, Intendanturassessor, Feldintendanturrat; Krause, Zahlmeister; Iwersen, Stabs-Veterinär.

*Pferdedepot:* Graf v. Königsmarck, Oberleutnant, Kommandeur; v. Kleist, Leutnant; Dr. Sasserath, Assistenzarzt; Rademacher, Zahlmeister; Mann, Ober-Veterinär.

*Bekleidungs- und Ausrüstungsdepot:* Meydam, Hauptmann, Vorsteher; Friedrichs, Oberleutnant, Mitglied.

*Kolonnenabteilung:* Nordsieck, Major, Kommandeur; v. Fritsche, Haegele, Helm, Rittmeister, Bech, Hauptmann; Wrzodek, Oberleutnant; Holtz, Heise, v. Vollard-Bockelberg, Fuhrmann, Jaeschke, Brüggemann, Nolte, Leutnants; Heitzmann, Zahlmeister.

*Artilleriedepot:* Lindt, Zeugleutnant; Donnevert, Engel, Feuerwerksleutnants.

*Lazarett:* Plagge, Oberstabsarzt, Chefarzt; Dr. Kirsch, Dr. Mayer, Dr. Morgenroth, Dr. Dansauer, Dr. Frey, Stabsärzte; Dr. Küster, Dr. Richert, Zöllner, Oberärzte; Dr. Jaeger, Jungels, Dr. Krause, Eckert, Strahler, Assistenzärzte.

*Proviantamt mit Bäckerei:* Karst, Proviantamtskontrolleur, Proviantmeister.

*Marine-Expeditionskorps:* v. Glasenapp, Major, Führer; v. Bosse, Oberleutnant, Adjutant; v. Dobschütz, Leutnant; Dr. Metzke, Marine-Oberstabsarzt; Jeschke, Marine-Oberzahlmeister.

*Marine-Infanterie-Bataillon:* v. Glasenapp, Major, Kommandeur (siehe Führer des Marine-Expeditionskorps), Haering, Fischel, Lieber, Schering, Hauptleute; Graf v. Brockdorff, Hannemann, Frhr. v. Dobeneck, Paschen, Oberleutnants; Frhr. Treusch v. Buttlar-Brandenfels, Muther, Schäfer, Adjutant, Eckstein, Boehm, Huguenin, Hildebrandt, Gräff, Stecher, Leutnants; Ackermann, Marine-Oberzahlmeister.

---

*Leiter der Regierungsschule:* Rave, Lehrer.

*Postamt und Telegraphenamt:* Bischoff, Postdirektor; Bartoschat, Oberpostsekretär; Mießner, Neuweger, Deifs, Postassistenten.

*Eisenbahn:* Hennig, Oberingenieur, Referent für das Eisenbahnwesen und Betriebsleiter; Bornschein, Stationsvorsteher.

*Pfarrer der evangel. Gemeinde:* Licentiat Anz.

*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* K. Wandres, Missionar, und Familie.

*Laienbruder:* Diehl III.

*Missionslehrer:* Franz Gertse.

*Pflegeschwester im Lazarett:* Bertha v. Ulmenstein, Anna Kaminsky.

*Kindergarten:* Helene Hein, Schwester.

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Oblaten der Heiligen und Unbefleckten Jungfrau Maria.

*Apostol. Präfekt:* P. A. Nachtwey.

*Missionare:* P. H. M. Biegner, P. Jos. Filliung, P. A. Ziegenfufs.

*Laienbrüder:* Jakob Kipper, Pet. Meyer, Jos. Bast, Ans. Reinhardt, Hub. Heinrichs, Mich. Heckenbach, J. Lehnert, Jos. Raub (z. T. in Klein-Windhuk).

*Zeitung:* „Nachrichten des Bezirks-Vereins Windhuk“.

*Buchhandlung:* Swakopmunder Buchhandlung m. b. H.

*Arzt:* Dr. Bail.

*Siedelungs-Gesellschaft für Deutsch-Südwestafrika:* A. Maul, Generalvertreter.

*South West Africa Company Ltd. A.-G.* (Generalvertretung).

*Städtische Zollniederlage Windhuk G. m. b. H.* (Lagerhaus und Spedition).

*Baugeschäft:* Gebrüder Bause.

*Kaufläden:* A. Schmerenbeck; Damara- u. Namaqua-Handelsgesellschaft m. b. H.; D. Boysen; Emil Wiedmann; Mertens & Sichel; Wecke & Voigts; Carl Wulff & Co.; Jaques Sander; Alfred Berger; A. Liebenstein; W. Bahrs; Chr. Kötting; C. Lauterbach; Klamroth; H. Gathemann.

*Gasthöfe:* Hôtel Stadt Windhuk; Hôtel Kronprinz (H. F. Roehlig); Hôtel Continental (H. Schaefer); Central-Hôtel; Thüringer Hof (Karl Wendelmuth); Bahnhofshôtel (Guder, Teufelsbach).

*Weingroßhandlung, Restaurant und Hotel:* J. Leuffgen.

*Gastwirtschaften:* Karl Wendelmuth; Wwe. Marg. Schurz; R. Brüfshaver; J. Leuffgen; H. Rohe; M. Kriefsbach.

*Bierbrauerei:* Bauer & Kretschmann.

*Wagenbauerei und Schmiede:* Stern & Henker.

*Bäckerei:* J. Ludwig; Otto Schulte; Schäfer.

*Schlächtere:* H. Becker; J. Reinert; K. Herpolsheimer.

*Maler:* W. Panzlaff; W. Kaempfert.

*Landwirt:* Richard Brandt.

*Schuhmachermeister:* Wilh. Bahrs.

*Uhrmacher:* J. Brandt.

*Maurermeister:* R. Brüfshaver; F. Diebler; G. Roefler;

E. Vorpahl.

*Zahntechniker:* Gaedke.

*Tischlerei:* Kriefsbach; A. Witte.

*Schlosserei:* M. Schlagbaum.

*Barbier u. Friseur:* B. Szymansky.

*Klempnerei:* H. Winderänders.

*Photograph:* R. Wywias.

*Vereine:* „Landwirtschaftlicher Verein für Deutsch-Südwestafrika“; „Schützenverein Windhuk“; „Kriegerverein Windhuk“; „Turnverein Windhuk“; „Bezirksverein Windhuk“.

### **Klein-Windhuk** (S. 169).

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Oblaten der Heiligen und Unbefleckten Jungfrau Maria (Filiale von Gr.-Windhuk, Waisenhaus und Erziehungsanstalt für Halbweisse).

*Bierbrauerei:* F. Schmidt.

*Gastwirtschaften:* J. Ludwig; Karl Höpfner sen.; J. Ukleja.

*Ansiedler* (Gartenkultur): John Ludwig; R. Stofs; Paul Höpfner jun.; Bönsch; Johann Ukleja; Frau Stumpp; Gunkel; Max Fellmer; H. Wiese; Blohm; Adolf Kreutz; Finke; Broszehl; Saupe; Herrmann; Mallwitz; Kämpfert; Schäpkowitz.

*Verein:* „Schützenklub 1901“.

### **Abbabis** [Distr. Karibib].

*Eisenbahn:* Templin, Stationsvorsteher.

### **Abram, Farm-** [Bez. Windhuk.]

*Besitzer:* William Abram nebst Frau und Kind.

### **Achab** [Bez. Windhuk, Distr. Rehoboth].

*Farm:* W. Breil, vereid. Landmesser.

### **Aminuis** [Distr. Gobabis] (S. 175).

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Oblaten der Heiligen und Unbefleckten Jungfrau Maria.

*Vorsteher:* P. Fr. Watterott, P. Gerh. Weiler.

*Laienbruder:* Jos. Kleist.

*Kaufladen:* Carl Ohlsen, Brunzel & Schulz.

### **Amutoni** [Distr. Grootfontein].

*Militärstation:* z. Zt. aufgehoben.

**Andawib** [Bez. Omaruru].*Farm:* Frau Joh. Dannert.**Annathal** [Bez. Gibeon].*Farmer:* E. F. Hartung.**Areb** bei Nauchas [Bez. Windhuk].*Kaiserliches Gestütsdepot:* Eberhardt, Unteroffizier, Vorsteher; Pietreck, Jockey u. Pferdepfleger.**Arusis** [Bez. Windhuk].*Farmer:* C. Becker.**Atyisowe.***Farm:* Frau Helene Heyn.**Aub**, südl. v. Rehoboth [Bez. Windhuk].*Farmer:* C. Peeken.**Aukam** [Distr. Bethanien].*Farmer:* . Schlemmer.*Frachtfahrer:* J. Sawdon.**Ausis** bei Bethanien.*Farmer und Fuhrunternehmer:* J. Hite (Angestellter: Ellitson).**Avis** [Bez. Windhuk] (S. 169).*Farmer:* Maurer; Frau Gathemann.**Backrimenrivier** bei Kuis [Bez. Gibeon].*Farmer:* Melchior.**Barmen, Grofs-** [Bez. Windhuk] (S. 173).*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* z. Zt. unbesetzt.**Beenbreek** [Bez. Keetmanshoop].*Farmer:* J. J. Liebenberg.**Berseba** (S. 186).*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* Herm. Hegner, Missionar, Präses der Namamission, und Frau u. Tochter.*Kaufladen:* F. Kriefs.**Bethanien** [Bez. Keetmanshoop] (S. 183).*Distriktschef:* Wasserfall, Oberleutnant.*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* Friedrich Heinrichs, Missionar, und Familie.*Posthilfsstelle:* von der Truppe verwaltet.*Kaufläden:* Adolf Busch; H. Groeneveld; Georg J. Hesselmann.

*Ansiedler und Frachtfahrer:* Mynaczyk.

*Farmer:* E. Bassingthwaighe (mit Familie).

*Schmied:* Boois (farbig).

**Blydeverwacht.**

*Farmer:* G. F. Lerm; J. H. Lerm.

**Bockisbank.**

*Farmer:* Dirk van Zyl.

**Bubus** [Distr. Grootfontein].

*Farmer:* A. Smit; S. Lombard.

**Bysteeek** [Bez. Keetmanshoop].

*Farmer und Fuhrunternehmer:* F. Bassingthwaighe u. Fam.

(Angestellter: Mc Conomy).

**Crofs, Kap** [Bez. Swakopmund] (S. 190).

*Robbenschlägerei:* Deutsche Kolonial-Gesellschaft für Südwestafrika.

**Dabib** [Bez. Gibeon].

*Farm:* Südwest-Afrikanische Schäfferei-Gesellschaft (Aufsenplatz).

*Angestellte:* Booysen u. Frau; H. Pieck u. Frau.

**Dassfontein** [Bez. Gibeon].

*Farm:* Südwest-Afrikanische Schäfferei-Gesellschaft (Aufsenplatz).

**Daweb** [Distr. Maltahöhe, Bez. Gibeon].

*Farmer:* Kirsten; Booysen u. Fam.; O. Brink.

**Dawignab** [Bez. Keetmanshoop].

*Farmer u. Kaufladen:* de Sconde u. Fam. (Farm De Skondes Damm).

**Deutsch-Krone.**

*Farmer:* W. Alisch.

**Dirikas** [Distr. Maltahöhe, Bez. Gibeon].

*Farmer:* Friccius u. Langhinrichs.

**Döbra, Farm,** bei Windhuk.

*Farmer:* M. Kürsten.

**Dornfontein** [Distr. Hoakhanas, Bez. Windhuk].

*Farmer:* Wilhelm Christ.

**Dorstrivier** [Distr. Karibib].

*Eisenbahn:* Holz, Bahnmeister.

**Duurdrift** [Bez. Keetmanshoop, Distr. Warmbad].

*Farmer:* Arnoldus Kennedy u. Familie.



**Ehameno** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].

*Kaufladen:* Christ. Boehm & Melchior.

**Elisenheim, Farm** [Bez. Windhuk].

*Farmer:* Walter Mittelstaedt.

**Epukiro** [Distr. Gobabis].

*Händler:* Schramm; Nauhaus.

**Etaneno** [Bez. Outjo].

*Heliographenstation:* 2 Reiter der 4. Feldkompagnie.

**Fahlwater (Vaalwater)** [Distr. Karibib].

*Gastwirtschaft und Kaufladen:* A. Talaska.

**Feigenbaumfontein** [Bez. Grootfontein].

*Farmer:* Merkel.

**v. Francois, Farm** [Bez. Windhuk].

*Besitzerin:* Frau v. François.

**Franzfontein** [Bez. Outjo] (S. 199).

*Stationsältester:* Tributh, Sergeant.

*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* Heinrich Riechmann, Missionar, und Familie.

*Kaufläden und Gastwirtschaft:* Hubert Janson; Karl Schweikhardt.

*Händler:* C. H. Sabatta.

**Frauenstein** [Bez. Windhuk] (S. 170).

*Farm:* Frau M. Pilet.

**Friedrichsruh** [Bez. Windhuk].

*Farmer:* H. Mertens.

**Gababis.**

*Farmer:* Fr. Rohloff.

**Gamis, Farm** [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe].

*Farmer:* Martin Wede.

**Gammams** [Bez. Windhuk].

*Regierungs-Versuchslaboratorium:* Rickmann, Kaiserl. Veterinärarzt;  
Dr. Albrecht, Tierarzt, Assistent; Herz, Tierarztgehilfe.

**Garris** (S. 179).

*Kaufladen und Farm:* Mertens & Sichel.

**Gaub** [Distr. Grootfontein] (S. 202).

*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* Friedrich Kremer, Missionar, und Frau.

*Missionsökonom:* Wilh. Detering.

**Gautamas** [Bez. Outjo].*Farmer:* Lohdes.**Gelwater-Naus** [Bez. Gibeon].*Kaufläden und Farmwirtschaft:* Koch & Kaese.**Gemsbocklaagte** [Distr. Grootfontein].*Farmer:* Hendrik Smith.**Geitzub, Ober-** [Bez. Gibeon].*Schneiderei:* A. Backe.**Gibeon** (S. 176).*Bezirksamtman:* von Burgsdorff.*Bezirksamtssekretär:* Wiedorn*Regierungsarzt:* Dr. Kämpffer.*Landesgeolog:* Dr. H. Lotz.*Landmesser:* Gärtner.*Bautechniker:* Finke.*Regierungsschule:* Emil Just.*Postagentur:* Röder, Postagent.*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* Christian Spellmeyer, Missionar, und Frau.*Kaufläden:* F. W. Krabbenhöft; F. Kriefs; G. A. Angelbeck.*Gastwirtschaften:* F. W. Krabbenhöft; F. Kriefs.*Bäckerei:* Otto Kahmann.*Schmied und Wagenbauer:* Albert Molzahn.*Ansiedler:* Ww. Kriefs mit Familie; Hoffmann; Jan Smit; Kotze.*Kapitän der Witboois:* Hendrik Witbooi.**Goanikomtes** [Bez. Swakopmund].*Farmer:* R. Rügheimer.**Goas** bei Habis [Distr. Karibib].*Farmer:* Georg Evensen.**Gobabis** (S. 174).*Distriktschef:* von Winkler, Oberleutnant.*Postagentur:* Hackbarth, Feldwebel.*Kaufläden:* Carl Ohlsen; Hugo Abraham.*Farmer:* Roloff; F. Schwalm.*Maurermeister:* Wrage.*Schmied:* H. Klein.**Gokhas** [Bez. Gibeon] (S. 178).*Militärposten:* W. Herrmann, Unteroffizier und Stationsältester.*Postanstalt:* von der Station verwaltet.

*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* Karl Berger, Missionar, mit Familie.

*Kaufladen:* Kohn.

**Gras, Farm** [Bez. Windhuk].

*Farmer:* C. Angermund.

**Groendorn** (1) [Bez. Keetmanshoop].

*Viehzüchter:* Müller von Berneck und Frau.

**Groendorn** (2) [Bez. Keetmanshoop].

*Farm:* Frau R. S. Hill, Witwe und Kinder.

**Grootfontein i. N.** (S. 202).

*Distriktschef:* Volkmann, Oberleutnant.

*Postagentur:* Ragnitz, Sanitäts-Feldwebel, Postagent.

*Regierungsschule:* Dr. von der Au, Regierungslehrer.

*Krankenschwester und Pensionatsvorsteherin:* H. Maniszewska.

*Kaufladen:* Damara- u. Namaqua-Handelsgesellschaft m. b. H.

(Vertreter Scholz).

*Farmer:* J. Osthuisen; O. Osthuisen; W. Joubert; Pohlmann, du Toit; Gut und Wittmer.

**Grootfontein** [Bez. Gibeon].

*Farmbesitzer:* v. Heynitz, Rittmeister a. D.

**Gueis** [Bez. Keetmanshoop] (S. 184).

*Fuhrunternehmer und Viehzüchter:* Gordon.

**Guibis, Gross-** [Bez. Keetmanshoop].

*Polizeistation:* Otto Feyerabend, Zivilpolizist.

**Guibis, Klein-** bei Bethanien [Bez. Keetmanshoop].

*Wegebauleiter:* C. Eyth.

*Farmer u. Kaufladen:* E. Rabe.

**Guigab** [Distr. Grootfontein]

*Farmer:* J. Merkel.

**Haarige-Kakebeen.**

*Farmer:* K. Bieler u. Fam.; W. J. van Zyl u. Fam.; O. S. Fourie; J. B. van der Linde; G. und A. W. Rousseau (Buren).

**Habis** [Distr. Karibib].

*Eisenbahn:* Pohl, Bahnmeister.

**Habis-Untas.**

*Farmer:* Wilhelm Schmidt.

**Haigamkhab** [Bez. Swakopmund] (S. 192).

*Zollstation:*

**Haikams** [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien].

*Farmer:* T. Hite, J. Sowton.

**Hamakari**, [Bez. Windhuk].

*Händler:* H. Warncke; C. Leinhos.

**Hanaus** [Bez. Gibeon].

*Farmer:* Kriefs.

**Hardap** [Bez. Gibeon].

*Farmer:* Peter Scheidweiler u. Frau.

**Haris** [Bez. Windhuk].

*Posthilfsstelle:* Schultze.

*Farmer:* Mertens & Sichel; Angestellte: H. Schultze und Frau, Rosenauer.

*Brunnenmacher:* Hefner.

**Haribes** [Bez. Gibeon] (Post Kuis).

*Farmer:* Böck.

**Haruchas** [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe].

*Farmer:* H. Sauber.

**Hasuur** [Bez. Keetmanshoop].

*Postanstalt:*

**Hatsamas** [Bez. Windhuk] (S. 170).

*Posthilfsstelle:*

**Heiragabis.**

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Oblaten des Heil. Franz von Sales.

*Superior:* P. Malinowski.

**Heusis** [Bez. Windhuk].

*Farm:* Deutsche Kolonialgesellschaft für Südwestafrika (Farmleiter: Wilh. Weber; Angestellte: O. Bachmann, S. Beck).

**Hoakhanas** [Bez. Windhuk] (S. 171).

*Polizeistation:* Storll, Unteroffizier u. Stationsältester.

*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* Friedr. Judt, Missionar, mit Frau u. Tochter.

**Hoffnung, Farm**, [Bez. Windhuk].

*Farm:* Siedelungs-Gesellschaft für Deutsch-Südwestafrika

**Hohewarte** [Bez. Windhuk] (S. 170).

*Posthilfsstelle:* Schultze.

*Farm u. Kaufladen:* von Brockdorff & Schuster.

**Hollpan.***Farmer:* Wwe. van Zyl.**Hudap.***Farmer:* W. R. Ukena u. Familie.**Inachab** (S. 184).*Farmer:* Ferdinand Gessert.*Angestellter:* Siebert.**Itsawisis.***Farm:* H. W. Burmester.**Jearyshoop** [Bez. Keetmanshoop].*Farmer:* T. D. Jeary.**Jerusalem** [Bez. Keetmanshoop].*Farmer:* John Hite u. Familie.**Jakalswater** [Bez. Swakopmund] (S. 192).*Eisenbahnstation:* Rolle, Stationsvorsteher; Klucke, Stationsassistent; Rügheimer, Werkmeister; Engel, Bahnmeister; Chadewell, Kolonnenführer; Kurz, Zimmermann; Bock, Meltz, Fabig, Schlosser; Minuth, Nachtheizer; Schöneman, Hausdiener.*Fahrendes Personal:* Brunz, Mader, Friedrich, Zugführer; Bylitzki, Schlömilch, Kieper, Maschinenführer; Guhl, Scatts, Feldmann, Lokomotiveizer.*Posthilfsstelle:* Rolle, Postverwalter.*Telegraphen-Revisor:* Stoll.*Lazarettgehilfe:* Diedrich.*Bahnhofswirt:* Bernhard Hesse.*Kaufladen und Gastwirtschaft:* Albert Matzkuhn.**Kachauchab** [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe].*Farmer:* Lengfeld.**Kalkfontein** [Bez. Keetmanshoop, Distr. Warmbad].*Farm:* South African Territories Ltd.*Farmer:* G. van Zyl (Bure).**Kalkfontein** [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien].*Farmer:* David Radford und Frau; Andreas Borowsky;**Kaltenhausen** [Distr. Karibib].*Farmer:* Otto Bohnstedt.**Kameelhaar** [Bez. Gibeon].*Farmer:* Jan Smit und Frau.**Kamumbonde** s. **Wilhelmsthal.**

**Kangus** [Distr. Warmbad].*Ansiedler:* Wittrin.**Kannas** [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien].*Farmer:* Tom Fisch und Familie.**Kapenoussëu** s. **Waldau**.**Kaputs** [Bez. Keetmanshoop].*Farmer:* C. Walser (s. Ukamas), Verwalter: Schunberg.**Karahacha** (Abbabis) bei Rehoboth [Bez. Windhuk].*Farmer:* Herpolsheimer.**Karakobis** [Distr. Grootfontein].*Kath. Mission:* Betschuana-Mission der Oblaten.**Kareke-Onjona** [Bez. Outjo].*Farmer:* Seyffert & Behre.**Karrichab** [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe].*Farmer:* F. Coetzee und Familie; E. van Jahrsfeld und Familie.**Karibib** (S. 197).*Bezirksamt:* Kuhn, Oberleutnant a. D., Bezirksamtmann; von Goldammer, Gouvernements-Sekretär.*Eisenbahn:* Ufer, Stationsvorsteher; Puch, Stationsassistent; Rödicker, Telegraphenassistent; Nehls, Maschinenmeister; Zorn, Maschinenführer.*Oberarzt:* Jodka.*Postagentur:* Isigkeit, Postassistent*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* Aug Elger, Missionar, und Frau.*Spedition:* Damara- u. Namaqua-Handelsgesellschaft m. b. H.*Kaufläden:* E. Hälbich Wwe. (Prokuristen: Eduard Hälbich, August Bernsmann); Erhardt & Schultz; G. Ahrens & Co. Ges. m. b. H.; Rösemann & Kronewitter; Hermann Seitz; H. Kahl; Damara- u. Namaqua-Handelsgesellschaft m. b. H.*Gastwirtschaften:* H. Kahl; Rösemann & Kronewitter; H. Rubin; H. Buck.*Bierbrauerei:* H. Kahl.*Baugeschäft:* Max Zimmermann & Co.*Wagenbauerei:* E. Hälbich Wwe.; W. Redecker.*Barbier und Friseur:* A. Schilling.*Bäckerei:* Luebky.*Tischler:* Otto Martell.

**Karris** [Bez. Gibeon.]

*Farm:* Südwest - Afrikanische Schäferei - Gesellschaft (Aussenplatz).

**Kaus** bei Franzfontein [Bez. Outjo].

*Farmer:* Krenz.

**Kaukurus.**

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Oblaten der Heiligen und Unbefleckten Jungfrau Maria.

*Vorsteher:* P. W. Kieger; P. Fr. Jaeger.

*Laienbruder:* Gerh. Havenith.

**Keetmanshoop** (S. 180).

*Bezirksamtman:* v. Estruth.

*Bezirksrichter:* (auch für Gibeon) Dr. Forkel.

*Bezirksamtssekretär:* Seitz.

*Bezirksamtschreiber:* Ueckermann.

*Gerichtsschreiber:* Grützbach.

*Materialienverwalter:* Kühler.

*Forstwart und Gärtner:* Hoffmann.

*Arzt:* Dr. Schöpwinkel, Stabsarzt, und Frau.

*Schwester vom Roten Kreuz:* Gertrud Willridn.

*Postagentur:* Deis, Postassistent.

*Leiter der Regierungsschule:* Wilh. Krause, Lehrer.

*Pensions-Vorsteher der Regierungsschule:* George Sinclair u. Fam.

*Landmesser:* Gärtner.

*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* Tobias Fenchel, Missionar, mit Frau u. Tochter.

*Kaufläden:* H. W. Burmester (Prokurist: Jark); Adolf Busch; Georg J. Hesselmann; Lüderitzbucht-Gesellschaft L. Scholz & Co. m. b. H. (Zweig-Niederl., Vertr. Hübner); F. D. Jearey.

*Schlächtere, Bäckerei, Kaufladen u. Gastwirtschaft:* Gebrüder Müller u. Familie.

*Schmiede u. Stellmacherei:* L. Hoffer.

*Schuhmacherei:* Noack.

*Schreiner:* Torsch & Bila.

*Farmer:* Paul Kisting u. Familie.

**Keinatzeb** bei Franzfontein [Bez. Outjo].

*Farm:* Deutsche Kolonial-Gesellschaft für Südwestafrika.

**Khairob** [Bez. Outjo].

*Farm:* Hans Haag.

**Khais.***Farmer:* A. Freyer.**Khan** [Bez. Swakopmund].*Eisenbahn:* Pingel, Stationsvorsteher; Tief, Stationsassistent; Hartmann, Maschinenführer; Voigt, Heizer; Dollega, Bahnmeister; Schulz, Schlosser.*Gastwirtschaft:* Radke.**Khoes** [Bez. Keetmanshoop].*Polizeistation:* Splittgerber, Unteroffizier.*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* Emil Laaf, Missionar, und Frau.*Händler:* Gust. Britze und Frau.**Kiririese.***Farmer:* William Camm u. Familie.**Kleinfontein** (Holfontein) [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe].*Farmer:* St. Rossouw; J. B. Steenkamp.**Kleinfontein** bei Kubub [Bez. Keetmanshoop, Distrikt Bethanien].*Farmer u. Frachtfahrer:* Jappy Rhoode.**Kleinpens** [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe].*Farmer:* Landsrath.**Klipdam.***Farmer:***Koms** [Bez. Gibeon].*Farmer:* W. Kaempfert.**Konyas** [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien] (S. 185).*Farmer:* Mason u. Familie; Krüger u. Familie.**Kowas** [Bez. Windhuk].*Farm Neuhof:* H. Viereck.**Kowes** bei Gokhas [Bez. Gibeon].*Farmer:* O. Wieprecht; Fr. Else Wieprecht.**Krabbenhöft, Farm** [Bez. Gibeon].*Besitzer:* F. W. Krabbenhöft u. Familie.**Krumhuk** [Bez. Windhuk].*Farmer:* Rich. Voigts.**Kubas** [Distr. Karibib].*Eisenbahn:* Riegel, Stationsvorsteher; Kopp, Stationsassistent.



*Posthilfsstelle:* Riegel.

*Kaufladen und Gastwirtschaft:* H. Bosse.

### **Kubiekegura.**

*Farmer:* H. C. Botha.

### **Kubub** (S. 187).

*Polizeistation:* J. Hunold, Unteroffizier.

*Posthilfsstelle:* von der Station verw.

*Kaufladen u. Gastwirtschaft:* Deutsche Kolonial-Gesellschaft für Südwestafrika (Klinghardt, Vertreter).

*Schmiede der D.K.G. f. S.W.A.:* Willem Izaak (farbig).

*Frachtfahrer:* John Coleman.

### **Kuis** [Bez. Gibeon].

*Lagerverwaltung:* S. Höche.

*Polizeistation:* Schröder, Unteroffizier.

*Posthilfsstelle:* Station.

*Kaufläden:* J. Bogaleski; Hesselmann (Inh. O. Gaerte).

### **Leepel** [Bez. Windhuk].

*Farmer:* G. Bassingthwaighte.

### **Leverrivier** [Bez. Gibeon].

*Farmer:* Blume.

### **Lichtenstein, Farm** [Bez. Windhuk].

*Farmer:* Ernst Rusch.

### **Lidfontein** [Bez. Gibeon].

*Farm:* Hermann Herrforth (Ackerbau, Viehzucht u. Kalkbrennerei).

### **Lochkolk.**

*Farmer:* Hendrik Blauw.

### **Louwsfly** [Bez. Gibeon].

*Farmer:* Jacobus Louw.

### **Ludwigsberg, Farm** bei Klein-Windhuk.

*Farmer:* John Ludwig.

### **Lüderitzbucht** [Bez. Keetmanshoop] (S. 187).

*Stationschef u. Zollamtsvorsteher:* Freiherr von Houwald, Hauptmann a. D.

*Postagentur:* Petschick, Postagent.

*Kohlenlager S. M. Kriegsschiffe:* Lüderitzbuchtgesellschaft L. Scholz & Co. m. b. H.

*Dampfwasserkondensator:* Lüderitzbuchtgesellschaft L. Scholz & Co. m. b. H.

*Landungs- u. Speditions-Geschäft:* Lüderitzbuchtgesellschaft  
L. Scholz & Co. m. b. H.

*Generalvertretung der Deutschen Kolonial-Gesellschaft für Südwest-  
afrika:* Lüderitzbuchtgesellschaft L. Scholz & Co. m. b. H.

*Kaufläden:* Lüderitzbuchtgesellschaft L. Scholz & Co.  
m. b. H.; Georg J. Hesselmann (Vertreter: Kurt Kramm); Adolf  
Busch.

*Leuchtturmwächter:* Pitchachek.

**Makam** [Distr. Gobabis].

*Farmer:* F. C. Rohloff.

**Maltahöhe** [Bez. Gibeon].

*Distriktschef:* Fromm, Oberleutnant; 2 Unteroffiziere, 2 Mann.

*Posthilfsstelle:* Busse, Unteroffizier.

**Mariental** [Bez. Gibeon] (S. 176).

*Polizei u. Posthilfsstelle:* E. Stumpfe.

*Kaufladen und Sandstein-Industrie:* H. Brandt.

*Farm:* H. Brandt, O. Mähler.

*Angestellter:* M. Meyer (Bure), Schmied.

*Pächter:* F. de V. Smeer.

**Monte-Christo** bei Otyizeva [Bez. Windhuk].

*Farmer:* Conrad Rust.

**Nakeke** [Distr. Grootfontein].

*Ev.-luth. Mission:* Finnische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* E. Liljeblad, Missionar.

*Missionar:* Heikki Saari.

**Nam** [Distr. Maltahöhe, Bez. Gibeon].

*Kaufladen und Farm:* Herm. und F. Glöse.

**Namakunde** [Amboland].

*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* Herm. Tönjes, Missionar, und Frau.

**Namatanga** [Bez. Outjo].

*Farmer:* A. Anderson.

**Namseb** [Distr. Maltahöhe].

*Farmer:* A. Bernhardt, u. Frau.

**Naos.**

*Farm:* Mertens & Sichel.

**Narris** [Bez. Gibeon].

*Farm:* Südwestafrikanische Schäferei-Gesellschaft (Außen-  
platz).

**Narubmund** [Distr. Maltahöhe, Bez. Gibeon].

*Farmer:* Meinig.

**Nauas** bei Rehoboth [Bez. Windhuk].

*Farmer:* Mall.

**Nauchap, Farm.**

*Farm:* Südwestafrikanische Schäferei-Gesellschaft.

**Nauchas** [Bez. Windhuk] (S. 171).

*Vorsteher der Gestütsverwaltung:* von Clavé-Bonhaben, Gestütsdirektor.

*Postanstalt:* Wischkon, Feldwebel.

**Naudaus** [Distr. Maltahöhe, Bez. Gibeon]

*Farmer:* Jonni Annis u. Familie.

**Neitsas** [Distr. Grootfontein].

*Farm:* Lodes, Verwalter; Albrecht, Angestellter.

**Neudamm** [Bez. Windhuk].

*Polizeistation und Posthilfsstelle:*

**Niep** a. Fischfluß [Bez. Windhuk].

*Farmer:* Joh. Angermund.

**Nobis.**

*Farmer:* Abraham Mouton.

**Nomtsas** [Bez. Gibeon] (S. 178).

*Farmer und Viehzüchter:* Herman.

**Nonidas** [Bez. Swakopmund] (S. 191).

*Eisenbahn:* Rust, Bahnmeister; Haener, Sergeant.

*Gastwirtschaft:* Walter Maertins.

**Nuivesfontein.**

*Farmer:* Wirkts u. Schmidt.

**Oamitis.**

*Farmer:* Panzlaff.

**Okahandja** [Bez. Windhuk] (S. 172).

*Distriktskommando:* Zürn, Distriktschef.

*Eisenbahn:* Diebold, Stationsvorsteher; Fischer, Bahnmeister.

*Zollabfertigungsstelle:* Gohde, Sergeant.

*Postagentur:* Flügge, Postassistent.

*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* Phil. Diehl, Missionar; Fritz Meier, Missionar.

*Missionsschwester:* Wwe. Viehe.

*Kaufläden:* Wecke & Voigts; H. Denker & Co.; Eduard Dinter.

*Händler:* Brugger; Mekitta; Schneider; Lange; Reinecke; Wende; Girlach; Nauhain.

*Stellmacherei u. Wagenbauerei:* C. Weilbacher.

*Maurermeister:* Hermann Schnabel.

*Hotel:* Bahnhofs-Hotel, Besitzer Fritz Gelhar.

*Gastwirtschaften:* H. Denker & Co.; Gelhar.

**Okahoa** [Bez. Windhuk].

*Farm:* Freiherr von Falkenhausen u. Frau.

**Okakango** bei Okahandja [Bez. Windhuk].

*Farmbetrieb, Kaufladen, Gerberei u. Schuhmacherei:* Damaraland-Farm-Gesellschaft m. b. H.

*Geschäftsführer:* Fritz Ziegler, Oberleutnant d. R.

**Okaharui** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].

*Farmer:* Alfred Heilbronner.

**Okakoara** bei Otjimbingwe [Bez. Omaruru].

*Farmer:* Hermann Hauber, Leutnant a. D.

**Okambarare** [Distr. Gobabis].

*Farmer:* Hampel.

**Okandjande** [Bez. Windhuk].

*Kaufladen:* Eduard Dinter.

**Okankweyo** [Bez. Outjo].

*Distriktschef:* Sixt von Armin, Leutnant.

*Kaufläden:* Franz Koch; Prien; Teinert; Rüdiger.

**Okapehuri** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja]

*Farm:* Denker.

**Okapuka, Farm.**

*Farmer:* H. Gathemann [Angestellter: Keil]; Jan Luuse.

**Okapuka, Klein.**

*Besitzer:* Carl Wulff & Co.

*Brunnenbohrer:* Stewe und Frau.

**Okarume** [Bez. Omaruru].

*Farmer:* Rivington (Bure).

**Okasise** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].

*Farm:* v. Dewitz.

**Okatjiva** [Distr. Grootfontein].

*Farmer:* Derk Oosthuisen; Lewis Jordan.

**Okatjuru** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].

*Farmer:* v. Michaelis.

**Okatjuru** [Distr. Grootfontein].*Farmer:* Ackermann.**Okatoveni** [Bez. Outjo].*Farmer:* Piechaczek & Weimann.**Okatumba** am weissen Nosob [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].*Kaufläden:* Westfahl; Riege.**Okawatjiwi** [Bez. Omaruru].*Polizei- und Heliographenstation:* Fuchs, Unteroffizier, Stationsältester; Kurz, Unteroffizier; Sielisch, Reiter.**Okawatjiwi, Farm** [Bez. Omaruru].*Besitzer:* E. W. Sabatta.*Verwaller:* H. Arnold.**Okazewa** [Distr. Gobabis].*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft*Vorsteher:* Aug. Kuhlmann, Missionar, und Frau.*Kaufläden:* A. Weber.**Okeheke** [Distr. Gobabis].*Farmer:* Lange.**Okombahe** [Bez. Omaruru] (S. 197).*Stationschef:* Müller, Feldwebel.*Posthilfsstelle:* Müller.*Polizeisergeant:* Fistler.*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* H. Baumann I., Missionar, und Frau.*Farm:* L. Merker (Gutsinspektor Sander).*Kaufläden:* L. Merker; Th. v. Eckenbrecher.*Händler:* Komanns.**Okombahe** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].*Farmer:* Wecke sen.; Willem Jacobus Strydom (Bure).**Okombambi** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].*Farmer:* Aschinger.**Okombepera** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].*Farmer:* Wecke jun.**Okongawa-Ost.***Farm:* Rösemann & Kronewitter.**Okongawa-West.***Farmer:* G. Ahrens & Co.

**Okosondukwa** [Distr. Gobabis].*Farmer:* Hübner.**Okozongatta**, Farm [Bez. Windhuk].*Farmer:* G. Tatlow.**Okozongotu** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].*Farmer:* Balau.**Olgasheim.***Farmer:* E. Kläwe.**Olifantfontein** [Distr. Grootfontein].*Farmer:* Schulze.**Olukonda** [Bez. Outjo] (S. 203).*Ev.-luth. Mission:* Finnische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* Martin Rautanen und Frau.*Missionar:* Reinhold Rautanen*Lehrerin:* Frl. Johanna Rautanen.*Postbeförderungstation:* einmal monatlich nach Outjo und zurück.**Omarasa** [Bez. Windhuk].*Farmer und Händler:* A. Klussmann; Fr. Jacobs.**Omaruru** (S. 193).*Bezirksamtman:* Unbesetzt.*Postagentur:* Schmidt, Ober-Lazarettgehilfe.*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* Ed. Dannert, Missionar, und Frau.*Kaufläden:* Geo Tatlow; R. Denecke; Rösemann & Kronewitter  
(Prokurist: Rudolf Kindt); Willy Wronsky; A. Pürainen; Lafszig  
& Ihde.*Händler:* Irschlinger.*Wagenbauerei:* Rappsch & Höhn; H. Siebers.*Gastwirtschaften:* G. Tatlow; Lafszig & Ihde; W. Wronsky;  
R. Denecke; Rösemann & Kronewitter; Dittrich; A. Irschlinger.*Bäckerei:* Pickbrenner.*Schuhmacher:* Obermayer.*Gärtner und Farmer:* Hoppe.*Farmbesitzer:* Ehrikson & Nieberg.**Omatako** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].*Farmer:* Schulz & Siemens.**Omatjene** [Bez. Outjo].*Händler:* Witt.

**Ombujohakane** [Distr. Karibib].*Farm u. Kaufladen:* Denker & Schubert.**Omburo** [Bez. Omaruru] (S. 197).*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* Friedrich Bernsmann, Missionar (und Tochter).*Kaufladen:* E. Langenberg.**Omburonbonga** [Bez. Omaruru].*Farmer:* Lindholm (Bure).**Omihe** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].*Händler:* Kulbe.**Omundjereke** bei Seeis [Bez. Windhuk].*Kaufladen und Farm:* Johannes Keet.**Omupanda** (S. 202).*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* Wulfhorst, Missionar.**Onajena** [Bez. Outjo].*Ev.-luth. Mission:* Finnische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* Aksel Glad*Missionar:* Emil Liljeblad.**Ondangua** [Bez. Outjo] (S. 203).*Ev.-luth. Mission:* Finnische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* Aug. Pettinen, Missionar, und Frau.*Lehrerin:* Fr. Alma Kestilä, stud. phil.**Ondekarembe** [Bez. Windhuk].*Farmer:* E. Rust und Frau.**Ondjiva** (S. 202).*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* Aug. Hahnefeld, Missionar; Karl Skär, Missionar.*Missionsschwester:* Frau Lina Stahlhut.**Ondongandji, Farm** [Bez. Omaruru].*Farmer:* E. Baber.**Ongeama, Farm** [Bez. Windhuk].*Besitzer:* Vorbergs Erben.*Angestellter:* Rob. Müller.**Ongos.***Farmer:* Stern & Henker.**Oniipa** [Bez. Outjo] (S. 203).*Ev.-luth. Mission:* Finnische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* Albin Savola, Missionar, und Familie.

*Missionare:* Oskari Grönlund, Juho Tuominen.

*Lehrerin:* Frl. Anna Woutilainen.

*Zeitung:* „Osondaha“ alle 14 Tage.

**Onis** [Bez. Gibeon, Distr. Maltahöhe].

*Farmer:* Ph. Kotze.

**Ontananga** [Distr. Grootfontein].

*Ev.-luth. Mission:* Finnische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* Juho Wehanen, Missionar, u. Familie.

**Opembameva, Farm-** [Bez. Windhuk].

*Besitzer:* Siedelungs-Gesellschaft für Deutsch-Südwest-afrika.

**Orab** [Bez. Gibeon].

*Farm:* Südwest-Afrikanische Schäferei-Gesellschaft (Berlin).

*Direktor:* W. B. Kleudgen.

*Angestellter:* H. J. Husfeld u. Familie.

**Orikokorero** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].

*Kaufladen:* H. Krems.

**Oronaub** [Bez. Gibeon].

*Farmer:* Hendrik Smit.

**Orubutu** [Bez. Omaruru]

*Händler:* Hollenbach.

**Orumbo** bei Sees am weissen Nosob [Bez. Windhuk].

*Kaufmann und Farmer:* Ludwig Conradt.

**Otawi** [Distr. Grootfontein].

*Postagentur:* Weber, Postagent.

*Otawi-Minen- und Eisenbahn-Gesellschaft* (Geschäftsführer: Carl Seufferheld; Gathmann, Bergingenieur).

**Otjekongo** [Distr. Okahandja, Bez. Windhuk].

*Farmer:* Wilhelm Schröder (im Sandfeld).

**Otjemokandi** [Distr. Gobabis].

*Farmer:* Gräfe.

**Otjenga** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].

*Händler:* Franz Weschkalnis.

**Otjihaënena** (S. 175).

*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.



*Vorsteher:* Ferdinand Lang, Missionar, u. Frau; Karl Hammann, Missionar, und Frau.

**Otjhangwe** [Distr. Okahandja, Bez. Windhuk].

*Händler:* Joh. Schneider.

**Otjihavera** [Bez. Windhuk].

*Kaufladen:* Rudolf Guder.

**Otjihinomaparero** [Bez. Omaruru].

*Händler:* Denecke.

**Otjikango** siehe **Barmen, Grofs-** (S. 173).

*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* z. Z. unbesetzt.

**Otjikango** [Bez. Outjo].

*Farmer und Kaufläden:* Paul Friedrich; Brietz.

**Otjikondo** [Bez. Outjo].

*Farmer:* Müller & von Schirp.

**Otjikurume** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].

*Kaufladen:* Wecke & Voigts.

**Otjimangombe** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].

*Farmer und Händler:* Mykitta.

*Frachtfahrer:* Gerhard Struys; J. Denneville.

**Otjimbingwe** [Distr. Karibib] (S. 194).

*Postagentur:* Dietrich, Polizeisergeant.

*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* Joh. Olpp, Missionar, und Frau.

*Kaufläden:* E. Hälbich Wwe.; O. Glöditzsch.

*Wagenbauereien:* E. Hälbich Wwe.; W. Redecker; O. Glöditzsch.

*Gastwirtschaft:* O. Glöditzsch.

**Otjindu** [Distr. Otyimbingwe, Bez. Karibib].

*Viehzüchter und Händler:* R. Schiller, Max Schroeder, Bähr.

**Otjipaue** [Bez. Omaruru].

*Farmer:* D. Boysen.

*Kaufgeschäft:* Boysen & Co. (Leiter u. Mitinhaber: Aug. Riep u. Frau).

*Händler:* Migge.

**Otjisongati** [Distr. Okahandja, Bez. Windhuk].

*Händler:* A. Kuntze; C. Körner; Möller.

*Prospektor:* Athie Roustane; Stanley; Wecke, Kaufmann.

**Otjisorolindi** [Bez. Windhuk].*Händler:* Cornelius Derleth.**Otjitarasu** [Distr. Okahandja, Bez. Windhuk].*Händler:* Friedrichs.**Otjitati.***Farmer:* Keet.**Otjituo** [Distr. Grootfontein].*Militärstation:***Otjivero** [Bez. Windhuk].*Kaufladen:* Heldt**Otjosazu** [Bez. Windhuk] (S. 174).*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* Heinrich Brockmann, Missionar.*Kaufläden:* R. Moeller; Wecke & Voigts.**Otjozondjupa** siehe **Waterberg** (S. 201).**Ouis** [Distr. Maltahöhe, Bez. Gibeon].*Farmer:* Ph. Kotze.**Outjo** (S. 198).*Bezirksamtman:* Kliefoth, Hauptmann, Führer der 4. Feldkomp.*Bezirksamtsschreiber:* P. Rufsmann.*Postagentur:* Schmarsow, Gefreiter.*Heliographenstation:* Reiter der 4. Feldkompagnie.*Kaufläden:* E. Lensen; Damara- u. Namaqua-Handelsgesellschaft m. b. H. (Vertreter: Hans Haag); Theodor Glatz & Co. (Vertreter: C. Piehl); H. Post.*Gastwirtschaft:* Th. Glatz & Co.*Bäckerei:* A Demmer.*Ansisdler:* Thomas Lambert; Theodor Glatz.*Photograph:* Mittelstedt.*Maurermeister:* Th. Ormond.**Outjombuku** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].*Händler:* Kunze (Angestellter: Rosenhauer).**Outjosemba** [Bez. Windhuk, Distr. Okahandja].*Farmer u. Händler:* H. Polzien.**Palafontein** [Bez. Outjo].*Farmer:* Jac de Jager; H. Salpeter; Steph. Lambert.**Paradies.***Farmer:* R. H. Mac Kay.

**Paulinenhof, Farm.***Farmer:* A. Schaepe.**Persip** [Bez. Gibeon].*Farmer:* R. Duncan u. Fam.; Phillips u. Frau; Windelberg.*Händler:* Britze u. Familie.*Jäger:* E. Walter u. Familie.**Petersburg** [Bez. Outjo].*Farmer:* H. Peter sen.; H. Peter jun.; Frln. Agnes Peter**Pforte** [Bez. Swakopmund].*Eisenbahn:* Klocke, Bahnmeister.**Quarz.***Farmer:* Otto Leben.**Radfordbai** bei Lüderitzbucht [Bez. Keetmanshoop].*Fischerei:* M. Syvertsen.**Ramansdrift** (S. 182).*Postagentur, Zollstation u. Fähre:* Sperlich, Unternehmer.**Rehoboth** [Bez. Windhuk] (S. 171).*Distriktschef:* Böttlin, Oberleutnant.*Postagentur:* Rolle, Postagent.*Zollverwaltung:* Nock, Zollagent.*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.*Vorsteher:* J. C. F. Heidmann, Missionar; Adolf Blecher, Missionar, und Frau.*Kaufläden:* Damara- und Namaqua-Handelsgesellschaft m. b. H. (Vertreter: C. Kefler); Mertens & Sichel G. m. b. H. (Vertreter: H. Wulff); C. Becker (Vertreter: Josef Hülsmann).*Händler:* Denk.*Ansiedler u. Bauunternehmer:* K. Conradt.*Farmer:* C. Hochtritt; F. B. Hill; A. Möglé (Leiter der Farm Hornkranz); William Robertson; E. Wenzel; W. Bandelow; P. Schulz; G. Henkert; J. Suntheim.*Kapitän der Rehobother Bastards:* Hermanus van Wyk.**Richthofen** [Bez. Swakopmund].*Eisenbahn:* Ernst, Stationsvorsteher; Adler, Bahnmeister.*Schlächtere:* Briesemeister.**Rietfontein** [Distr. Grootfontein].*Farm:* South West Africa Company Ltd. A.G.*Verwaller:* Prion.

**Rietknecht** [Bez. Gibeon].*Farmer:* Burger.**Rietkranz** [Bez. Windhuk, Distr. Rehoboth].*Farmer:* G. Henckert.**Rietmond** [Post Mariental, Bez. Gibeon] (S. 178).*Ev. Mission:* Rheinische Misions-Gesellschaft.*Vorsteher:* Ludwig Holzapfel, Missionsbautechniker, u. Frau.**Robertsons Farm** [Bez. Windhuk].*Farmer:* Robertson.**Roessing** [Bez. Swakopmund] (S. 192).*Eisenbahn:* Kordeck, Stationsvorsteher.**Safneck** bei Rehoboth [Bez. Windhuk].*Farmer:* Suntheim.**Salem** [Distr. Karibib] (S. 196).*Kaufladen und Gärtnerei:* Deutsche Kolonial-Gesellschaft  
für Südwestafrika.**Sandhoek** [Distr. Grootfontein].*Farmer:* Becker & Basedowsky.**Sandpütz.***Farmer:* J. G. Krüger.**Sandverhaar** (S. 184).*Besitzer:* F. Gessert (siehe Inachab).**Schaffluss** [Bez. Windhuk].*Farmer:* J. Jankowsky; Körner; J. Modler; Gous; Tew.**Schanskolk.***Farmer:* Jakobus Blauw.**Schkamakaal.***Farmer:* A. B. Schalkwyk.**Schürfpens** [Post Mariental, Bez. Gibeon].*Polizeiposten:* F. Fieke, Zivilpolizist.**Seeheim** [Bez. Keetmanshoop] (S. 185).*Farmer und Frachtfahrer:* Thomas Hite u. Familie.**Seels** [Bez. Windhuk] (S. 166).*Polizeistation und Posthilfsstelle:* Zimbehl.*Farmer:* Boysen & Co.; F. Thalheim u. Frau.**Seeskameelboom** [Bez. Gibeon] (S. 179).*Farmer:* Van den Westerhuizen (Bure).

**Sitsas.***Farmer:* N F. Jumies.**Sneyrivier** [Bez. Keetmanshoop].*Farmer:* W. R. Ukena.**Sonobees** [Bez. Keetmanshoop].*Farmer:* C F. Le Riche.**Sophienhof** [Bez. Outjo].*Farm:* C. W. Rolfs.**Sphinx** [Distr. Karibib].*Eisenbahn:* Reis, Bahnmeister.**Spitzkoppjes, Gr.** [Bez. Swakopmund] (S. 192).*Farm und Kaufladen:* Deutsche Kolonial-Gesellschaft für Südwestafrika.*Leiter des Betriebes:**Gestütsaufseher:* Fr. Woost.**Stamriet** [Distr. Gobabis].*Farmer:* Koscherowski.**Stinkdorn** [Bez. Keetmanshoop].*Farm:* Le Riche & Co.**Streyfontein** [Distr. Grootfontein].*Farmer:* J. M. Lombard; Gebr. Bayer.**Swakopmund** (S. 188).*Distriktschef:* von Zülow, Oberleutnant.*Bezirksamtman:* Dr. Hanemann, Amtsrichter, kommiss.*Bezirksrichter:* Dr. Ofswald, Gerichtsassessor, kommiss.*Regierungsarzt:* Dr. Richter, Stabsarzt d. L.*Garnisonkommando:**Kassenverwalter:* Salomon.*Bezirksamtssekretär:* Bauer.*Hilfsgerichtsschreiber:* Ganswind.*Verwaltungs-Assistent:* Pascharius.*Sanitätssergeant:**Materialienverwalter:* Unbesetzt.*Eisenbahnsekretär:* Kleinschmidt.*Lademeister:* Lucas.*Landmesser:* Hümann.*Hafenbauamt:* Ortloff, Bauinspektor; Laubscher, Regierungsbaumeister.

*Zollverwaltung:* Wolf, Vorsteher des Zollamts; Paetzold, Pyrkocz, Zollbeamte.

*Postamt:* Thomas, Postsekretär, Vorsteher; Birnbaum, Feige, Postassistenten.

*Telegraphenagentur:* Eastern and South African Telegraph Company.

*Telegraphenleitungs-Aufseher:* Hisslinger.

*Regierungsschule:* Krause, Lehrer.

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Oblaten der Heiligsten und Unbefleckten Jungfrau Maria.

*Vorsteher:* P. Hermandung.

*Prakt. Arzt:* Dr. Zachlehner.

*Rechtsanwalt und Notar:* Georg Wasserfall.

*Rechtsagent:* Edm. Schnellenbach.

*Bank:* Deutsche Kolonial-Gesellschaft für Südwestafrika.

*Buchhandlung:* Swakopmunder Buchhandlung Ges. m. b. H. (Geschäftsführer: Paul).

*Zeitung:* „Deutsch-Südwestafrikanische Zeitung“ (erscheint wöchentlich), Redaktion und Verlag: Georg Wasserfall, Rechtsanwalt.

*Baugeschäfte:* M. Zimmermann & Co.; Gebrüder Bause.

*Bergbau:* Swakopmunder Minengesellschaft m. b. H. (Geschäftsführer: Otto Erhard, Georg Schluckwerder und Eduard Wardesky).

*Landungsagenturen:* Woermann-Agentur (Kapitän Henneberg); L. Koch Nachfolger; Georg Hänisch.

*Speditionsgeschäfte:* L. Koch, Nachf.; Damara- und Namaqua-Handelsgesellschaft m. b. H.

*Kaufläden:* Deutsche Kolonial-Gesellschaft für Südwestafrika; Carl Wulff & Co.; Mertens & Sichel G. m. b. H.; Wecke & Voigts; Rascher & Thielecke; v. Tippelskirch & Co. G. m. b. H. (Geschäftsführer: Arnold Schad); Damara- und Namaqua-Handelsgesellschaft m. b. H.; Erhard & Schultz; M. Küstner; Theophil Schlichting; Heinrich Saggan; Hugo Gaeschke; Haensgen & Baumgarten; Ahrens & Co. G. m. b. H.; Carl Bödicker & Co.

*Zahntechniker:* Gaedke.

*Hebeamme:* Marie Hoffmann.

*Abfuhrunternehmer:* Otto Kemkowsky.

*Uhrmacher:* Emil Dürseweih.

*Barbier- und Frisiergeschäft:* Otto Mirsch.

*Schlächtere:* F. Köstens; N. Th. Briesemeister.

*Bäckerei:* Otto Schuster; Otto Schubert.

*Gasthölfe:* „Central-Hôtel“ (Besitzer: Paul Funk); „Hotel und Restaurant J. Faber“; „Hotel zum kühlen Strande“ (Besitzer: H. Heinemann); „Bahnhofs-Hotel“ (Besitzer: Kettlitz); „Hotel zum Fürsten Bismarck“.

*Gastwirtschaften:* „Grand Café Linke“; Rudolf Luhde, Bahnhofswirtschaft; Café Zastrow; P. Funk; Restaurant Jakob; Otto Schuster; H. Heinemann; J. Eggers; Emilie Koch; Schmidt, Kantine für Montanarbeiter; Hermann Dietz; Theophil Schlichting; Otto Schubert.

*Brauerei:* Swakopmunder Brauerei (Bes.: Rud. Jauch).

*Dekorationsmalerei und Tapeziergeschäft:* Aug. Schulze; R. Hagemeister.

*Kunst- und Bautischlerei:* Adler & Kirst.

*Waschanstalt:* Becker.

*Schuhmacher:* Karl Meinz; M. Küstner; W. Brodmann.

*Schneidermeister:* Paul Müller.

*Zimmermann:* Franz Lartz.

*Kunst- und Bauschlosserei:* Karl Geiler; Otto Günther.

*Sodawasserfabrik:* Otto Günther.

### **Springbock** [Bez. Gibeon].

*Farmer:* B. von Suchodoletz.

### **Springbockvley** bei Seeis [Bez. Windhuk].

*Farmer:* Gert Wiese.

### **Springputs.**

*Farmer:* J. Struller.

### **Tourlousie** [Bez. Gibeon].

*Farmer:* van der Merwe.

### **Tsaobis** [Distr. Karibib] (S. 195).

*Kaufladen und Gastwirtschaft:* G. Niessen.

*Farmer:* Max Corleis.

### **Tsarachaibis** [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien] (S. 185).

*Farmer:* Zäh.

### **Tsatsachas** am Schafflufs [Bez. Windhuk].

*Farmer:* Otto Leben; Modler.

### **Tsorromas** [Distr. Maltahöhe, Bez. Gibeon].

*Farmer:* Sauber.

**Tsumeb** [Distr. Grootfontein].

*Kaufladen:* Damara- und Namaqua-Handelsgesellschaft  
m. b. H.

**Tsumis** bei Rehoboth [Bez. Windhuk].

*Farmer:* G. Wahl.

**Tsvandis** [Bez. Outjo].

*Farmer:* C. Wille & Schwarz.

**Tuderas (Tutara)** bei Franzfontein [Bez. Outjo].

*Farm:* Frau Bow.

**Ubib** [Bez. Omaruru] (S. 196).

*Farmer:* Dixon.

**Uitdraai** [Distr. Karibib].

*Kaufladen u. Farm:* R. A. Schröder.

**Ukamas** [Bez. Keetmanshoop; Distr. Warmbad] (S. 182).

*Posthilfsstelle:* C. Walser, Postverwalter.

*Farmer:* C. Walser u. Fam. (auch Kaufladen u. Schankwirtschaft);

A. Ortendahl u. Fam.

**Urikos** [Distr. Maltahöhe, Bez. Gibeon].

*Farmer:* Maiwald.

**Urupupa** [Distr. Grootfontein].

*Farmer:* Siemens & Sobolowsky.

**Ururas** [Bez. Swakopmund] (S. 191).

*Zollstation:* Sauring, Sergeant.

**Urusis** [Distr. Maltahöhe, Bez. Gibeon].

*Farmer:* Bergemann.

**Usakos** (S. 196).

*Farmer:* J. Jansen.

**Uitdraai** [Distr. Karibib] (S. 197).

*Kaufladen und Farmer:* R. A. Schroeder.

**Vaalgras** [Bez. Windhuk].

*Farmer:* C. Becker (Farm I); Meiburg (Farm II).

**Vaalwater** s. **Fahlwater**.**Voigtland, Farm,** [Bez. Windhuk].

*Farmer:* Richard Voigts.

**Waldau** (Kapenoussëu) [Bez. Windhuk].

*Eisenbahn:* Wolf, Betriebsleiter; Schröder, Stationsvorsteher;

Gokde, Stationsassistent.



*Posthilfsstelle:*

*Bahnhofswirtschaft:* W. Sapeur.

*Farmer:* H. Heyn & Co.

### **Waldeck.**

*Farmer:* A. Mauer.

**Warmbad** [Bez. Keetmanshoop] (S. 181).

*Distriktschef:* Graf v. Kageneck, Oberleutnant.

*Postagentur:* Horschig, Postagent.

*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* z. Zt. unbesetzt.

*Kaufläden:* The South African Territories Ltd.; Le Riche & Co.  
(Gesellschafter: Stephanus Le Riche, Pitter Jakobus Le Riche u. Markus Tulloch Sutherland [sämtlich in Warmbad]); J. S. Hite; K. Fenske.

*Schankwirtschaften:* J. S. Hite; K. Fenske.

**Warmbad i. Norden, Farm** [Bez. Outjo].

*Farm:* Kaoko Land- und Minen-Gesellschaft.

*Vertreter:* H. Schlettwein.

**Warmbakis** [Bez. Keetmanshoop].

*Farmer:* R. G. Badenhorst (Bure).

**Waterberg (Otyozondjupa),** [Bez. Windhuk] (S. 201).

*Polizeistation:* 1 Unteroffizier.

*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* W. Eich, Missionar, und Familie.

*Posthilfsstelle:* Debald.

*Kaufladen:* Wecke & Voigts (C. Debald, Schumann).

**Wellwitsch** [Bez. Swakopmund].

*Eisenbahn:* Pflughoff, Stationsvorsteher; Gregersen, Bahnmeister.

**Wilhelmstal (Kamumbonde)** [Distr. Karibib].

*Eisenbahn:* Schmahl, Stationsvorsteher.

### **Wittar.**

*Farmer:* N. van Zyl.

**Witvley** [Bez. Gibeon].

*Farm:* Südwest-Afrikanische Schäferei-Gesellschaft.

**Wittpütz** am Goageib [Distr. Bethanien, Bez. Keetmanshoop].

*Besitzer:* F. Gessert in Inachab.

*Farmer:* Renold Cerée.

**Wittpütz** bei Kubub [Bez. Keetmanshoop, Distr. Bethanien].

*Farmer:* R. Coetzée (Bure) und Frau.

**Zachas** [Distr. Gobabis].

*Farmer:* Balzar.

**Zesfontein** [Bez. Outjo] (S. 199).

*Distriktschef:* Schultze, Oberleutnant.

**Zukunft, Farm-,** [Bez. Windhuk].

*Kaufladen und Gastwirtschaft:* F. Kapps.

**Zwartbass.**

*Farm:* Jacomina Jacobs.

**Zwartmodder** bei Gokhas [Bez. Gibeon].

*Farmer:* E. Walter und Familie.

**Walfischbai** [Brit. Enklave] (S. 203)

*Magistrat:*

*Chief Constable:* Clay.

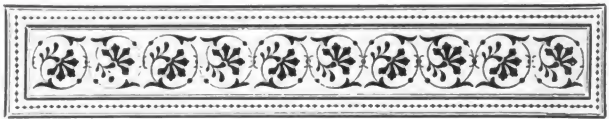
*Feldkornett:* Simpson.

*Arzt:* Dr. Sinclair.

*Ev. Mission:* Rheinische Missions-Gesellschaft.

*Vorsteher:* J. Böhm, Missionar.

*Kaufladen:* Mertens & Sichel.



## Deutsch-Ostafrika.

Flächeninhalt 941 100 qkm; 7 000 000 Einwohner,  
Volksdichte: 7,4 auf 1 qkm.

### Statistik der Bevölkerung.

Im Schutzgebiet ansässige Deutsche und Fremde.  
(Stand vom 1. Januar 1903.)

Staats- angehörigkeit	Beamte und Angehörige der Schutztruppe	Angestellte der Usambarabahn	Kaufleute, Händler Gastwirte etc.	Pflanzer und Ansteller	Aufseher und Handwerker	Techniker und Bauleiter	Missionare	Sonstige Berufe und Berufslose	Verheiratete Frauen	Unverheiratete Frauen	Kinder	Gesamtzahl
Deutsche . . . . .	349	15	100	77	64	5	142	22	87	26	86	973
Österreicher . . . . .	4	3	5	3	1	2	3	1	1	3	—	26
Italiener . . . . .	—	1	5	2	8	2	—	—	5	—	—	23
Schweizer . . . . .	—	—	—	2	—	—	4	—	4	—	4	14
Holländer . . . . .	—	2	1	—	2	—	26	—	2	1	1	35
Franzosen . . . . .	—	—	1	1	—	—	47	—	1	4	—	54
Engländer . . . . .	—	—	2	2	—	—	29	—	9	—	6	48
Griechen . . . . .	3	—	23	2	8	—	3	3	2	—	2	43
Sonstige Europäer . . . . .	—	—	1	2	2	—	11	1	1	1	2	21
Zusammen . . . . .	356	21	138	91	85	9	262	27	112	35	101	1237

Die fremde, nichteuropäische Bevölkerung setzt sich zusammen aus 2994 Arabern und Beludschern, 2851 Khodja- u. a. Indern, 625 Banianen, 25 Syrern u. Armeniern, 205 Goanesen; zusammen 6700.

## Statistik der Gesamtbevölkerung.

1—10: Bezirksämter 11—23: Stationsbezirke	Europäer	Araber, Beludschien, Inder, Syrer etc.	Eingeborene
1. Tanga . . . . .	164	290	75 000
2. Pangani . . . . .	25	1 182	81 000
3. Bagamojo mit Sadani .	47	1 748	65 000
4. Daressalam . . . . .	295	1 373	120 000
5. Rufiyi . . . . .	8	263	78 300
6. Kilwa . . . . .	42	647	94 000
7. Lindi mit Mikindani .	39	745	193 000
8. Langenburg . . . . .	91	—	204 800
9. Morogoro . . . . .	23	73	79 000
10. Wilhelmstal . . . . .	122	15	73 000
11. Moschi mit Gr.-Aruscha	67	4	160 000
12. Kilimatinde . . . . .	23	9	162 000
13. Mpapua . . . . .	16	17	120 000
14. Kondoia-Irangi . . . .	5	7	70 000
15. Tabora . . . . .	44	70	500 000
16. Muansa mit Schirati .	44	27	500 000
17. Bukoba . . . . .	30	182	405 600
18. Iringa . . . . .	53	—	60 000
19. Udjidji . . . . .	19	28	1 250 000
20. Ssongea . . . . .	16	51	166 000
21. Mahenge . . . . .	11	20	30 000
22. Bismarckburg . . . . .	53	—	76 700
23. Usumbura . . . . .	23	—	2 225 000
Zusammen . . . . .	1 260	6 751	6 788 400

### Hauptwohnplätze.

1. Bezirksamt Tanga: *Tanga* mit 869 Häusern, davon 78 Steinhäuser, 11 166 Einw.; *Muhesa*.

2. Bezirksamt Pangani: *Pangani* mit 137 Stein- und rund 700 Halbsteinhäusern, etwa 9000 Einw.; *Bueni* etwa 7000 Einw.; *Mgera*.

3. Bezirksamt Bagamojo: *Bagamojo* mit 265 Stein- und 898 Lehmhäusern, etwa 11 000 Einw.; *Sadani* etwa 4000 Einw.; *Bueni*; *Kaule*.

4. Bezirksamt Daressalam: *Daressalam* mit 327 Steinhäusern, etwa 20 000 Einw.; *Kivumangao* etwa 300 Einw.; *Kissidja* rund 3600 Hütten; *Kondutschi* etwa 250 Einw.; *Kwale* 344 Einw.

5. Bezirksamt Rufiyi: *Mohoro* 361 Einw.; *Kikale*; *Sindaji*.

6. Bezirksamt Kilwa: *Kilwa* etwa 6000 Einw.; *Kissiwani* etwa 500 Einw.; *Schole*; *Donde*.

7. Bezirksamt Lindi: *Lindi* etwa 3000 Einw.; *Mtschinga*; *Sudi* etwa 2 000 Einw.; *Mikindani* etwa 3000 Einw.; *Kionga*.

8. Bezirksamt Langenburg: *Neu - Langenburg*; *Mwaya*; *Wiedhafen*; *Ukinga*; *Unyika*; *Undali*.

9. Bezirksamt Morogoro: *Kilossa* 246 Einw.; *Kondoa*; *Mrogoro*; *Mwomero*; *Kisaki* etwa 700 Einw.; *Kikundi*; *Magogoni*; *Bugini*.

10. Bezirksamt Wilhelmstal: *Wilhelmstal* etwa 200 Einw.; *Korogwe*.

11. Bezirk Moschi: *Moschi* etwa 6000 Einw.; *Groß-Aruscha* 500 Einw.

12. Bezirk Kilimatinde: *Kilimatinde*; *Mlewas-Gebiet*; *Kiswere*; *Ikungu*; *Ikuru ya Wamba*.

13. Bezirk Mpapua: *Mpapua*.

14. Bezirk Kondoa-Irangi: *Kondoa-Irangi* 4000 Einw.
15. Bezirk Tabora: *Tabora* etwa 35 000 Einw
16. Bezirk Muansa: *Muansa* etwa 3000 Einw.; *Schirati*.
17. Bezirk Bukoba: *Bukoba* etwa 1500 Einw.
18. Bezirk Iringa: *Iringa* 1087 Einw.
19. Bezirk Udjidji: *Udjidji* etwa 30 000 Einw.
20. Bezirk Ssongea: *Ssongea*; *Magna*; *Moto monto*.
21. Bezirk Mahenge: *Mahenge*.
22. Bezirk Bismarckburg: *Bismarckburg* 1060 Einw.
23. Bezirk Usumbura: *Usumbura*.

### Statistik des Handelsverkehrs.

Jahr	Einfuhr Mk.	Ausfuhr Mk.	Gesamthandel Mk.
1892	8 396 356	6 837 516	15 233 872
1893	7 712 823	5 580 740	13 293 562
1894	7 167 689	4 877 022	12 044 711
1895	7 608 467	3 257 584	10 865 851
1896	8 557 183	4 041 932	12 599 115
1897	9 045 697	4 955 613	14 001 310
1898	11 852 656	4 332 945	16 185 601
1899	10 822 586	3 937 150	14 759 736
1900	11 430 540	4 293 645	15 724 185
1901	9 510 766	4 623 471	14 134 237
1902	8 858 463	5 283 290	14 141 753

#### Hauptausfuhrartikel 1902 (in 1000 M.):

Kautschuk 1210, Elfenbein 626,6, Getreide und Hülsenfrüchte 212,6, Kaffee 483, Kopra 766,4, Sesam 246,8, Kopal 262, Lebende Tiere 269,7, Felle und Häute 239,2, Zucker etc. 115,6, Gräser, Bast und Pflanzenfasern 145,5.

## Statistik des Viehbestandes 1903.

Pferde . . . . .	31	Kamele . . . . .	51
Maultiere . . . . .	34	Rinder . . . . .	510 472
Maskatesel . . . . .	245	Ziegen . . . . .	1 575 520
Halb-Maskatesel . . . . .	55	Schafe . . . . .	1 409 683
Graue Esel . . . . .	12 499	Schweine . . . . .	1 468

Nach der Schätzung von Prof. Dr. K. Uhlig sind vorhanden:

Buckelrinder . . . . .	380 000
Langhörnige Rinder . . . . .	260 000
Ziegen . . . . .	4 000 000
Schafe . . . . .	3 250 000
Graue Esel . . . . .	12 500

## Zolltarif.

## A. Einfuhrzölle.

Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Zollsatz	Bemerkungen
1	Branntwein aller Art, alkoholhaltige Essenzen und Parfüms . . . . .	1 Liter 1 Rupie	Zu 1: Bei der Ermittlung des Literinhalts von Flaschen, Kruken etc. wird jedes angefangene Zehntel-Liter einer Flasche, Kruke etc. für ein volles Zehntel gerechnet und danach der gesamte Literinhalt festgesetzt. Branntwein und alkoholhaltige Essenzen zum Medizinalgebrauch sind zollfrei.
2	Schaumweine . . . . .	1 Flasche 1 Rupie	
3	Stille Weine: a) in Flaschen eingehend b) in Fässern und anderen mehr als 2 Liter fassenden Umschließungen eingehend . .	1 Flasche 24 Pesa  1 Liter 16 Pesa	
4	Biere aller Art: a) in Flaschen eingehend b) in Fässern und anderen mehr als 2 Liter fassenden Umschließungen eingehend . .	1 Flasche 8 Pesa  1 Liter 8 Pesa	Zu 2 und 3: Halbe Flaschen tragen den halben Zollsatz. Zu 5 und 6: Mischungen von geschältem und ungeschältem Reis sind nach dem Satz für geschälten Reis zu verzollen.

Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Zollsatz	Bemerkungen
5	Reis, ungeschält . . . . .	100 Ratel 40 Pesa	Zu 10 und 11: Bei den in Kisten etc. eingehenden Tabakfabrikaten bleibt es der Wahl des Zollpflichtigen überlassen, die Verzollung nach dem Bruttogewicht unter Abzug von 20 Prozent Tara oder nach dem durch Verwiegen zu ermittelnden Nettogewicht zu bewirken; bei der Ermittlung des Nettogewichts wird das Gewicht der zur unmittelbaren Sicherung notwendigen Umschließungen, welche in die Hand des Käufers überzugehen pflegen (z. B. Kistchen, Schachteln, Blechverhüllungen) nicht in Abzug gebracht. Zu 13: Mit dem Zolle wird bei dem zur Einfuhr gelangenden Salz eine innere Verbrauchsabgabe von 1/4 Rupien pro 100 Ratel erhoben. Salz zu landwirtschaftlichen und gewerblichen Zwecken ist frei von Zoll und der inneren Verbrauchsabgabe.
6	Reis, geschält . . . . .	100 Ratel 60 Pesa	
7	Chiroko . . . . .	100 Ratel 60 Pesa	
8	Mtama, Mais, Bohnen und alle anderen nicht genannten Korn- und Hülsenfrüchte . . . . .	100 Ratel 30 Pesa	
9	Rohtabak und Tabak in negermäßiger Zubereitung und Verpackung . . . . .	1 Ratel brutto 12 Pesa	
10	Zigarren und Zigaretten . . . . .	1 Ratel netto 32 Pesa	
11	Aller andere verarbeitete Tabak . . . . .	1 Ratel netto 24 Pesa	
12	Opium, Hanf, Haschisch . . . . .	25 Prozent vom Wert	
13	Salz . . . . .	100 Ratel 16 Pesa	
14	Alle übrigen Gegenstände, soweit sie nicht ausdrücklich für zollfrei erklärt sind . . . . .	10 Prozent vom Wert	

**Bei der Einfuhr sind zollfrei:**

Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Bemerkungen
1	Elfenbein	
2	Andere Zähne und Knochen aller Art	
3	Hörner aller Art	
4	Häute und Felle	
5	Schildpatt	
6	Lebende Tiere aller Art	
7	Kautschuk	



Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Bemerkungen	
8	Kopal		
9	Orseille		
10	Kopra		
11	Nelken und Nelkenstengel, Pfeffer		
12	Sämereien und lebende Gewächse		
13	Düngungs- und Desinfektionsmittel		
14	Landwirtschaftliche Maschinen und Ersatzteile, Landwirtschaftliche Geräte	Zu 12: Als Sämereien sind Reis, Mta-ma, Kokosnüsse u. dergl. Landeserzeugnisse nicht anzusehen.	
15	Maschinen für gewerbliche und bergmännische Betriebe und Ersatzteile		
16	Transportmittel und Ersatzteile		
17	Physikalische, astronomische, chemische, mathematische, optische und ähnliche Geräte, die wissenschaftlichen Zwecken dienen		
18	Medizinische Instrumente und Apparate, Arzneien und Verbandmittel		
19	Gedruckte Bücher, bedrucktes und beschriebenes Papier		Zu 19: Ausgenommen sind Bücher, deren Blätter Raum zum Nachschreiben und Nachzeichnen gewähren, ferner zu Rechnungen, Etiketten, Frachtbriefen etc. vorgerichtetes Papier.
20	Bilder mit und ohne Rahmen, Statuen		
21	Grabsteine und Grabschmuck		
22	Deutsche Reichsmünzen, ausländische Goldmünzen, Silber- u. Kupfermünzen der Deutsch-Ostafrikanischen Gesellschaft		
23	Dienstuniformen		
24	Muster ohne Wert		

Außerdem sind auf Grund des § 13 der Zollverordnung von dem tarifmäßigen Eingangszoll befreit:

1. Alle vom Gouvernement selbst eingeführten Gegenstände;
2. Alle von der Kaiserlichen Marine und der Reichspostverwaltung zu dienstlichen Zwecken eingeführten Gegenstände;
3. Alle von christlichen Missionen, Kirchengesellschaften, Kranken- und Heilanstalten eingeführten Gegenstände, die unmittelbar den Zwecken des Gottesdienstes, des Unterrichts und der Krankenpflege dienen;
4. Alle Maschinen, Geräte, Materialien und Betriebsmittel, welche unmittelbar zum Bau und zur Unterhaltung von Wegen sowie unmittelbar zum Bau, zur Unterhaltung und zum Betriebe von Eisenbahnen und sonstigen Transporteinrichtungen bestimmt sind;
5. Handwerkszeuge und ähnliche Gerätschaften, die von Handwerkern oder Künstlern zur Ausübung ihres Berufes mitgeführt werden;

6. Auf besonderen Antrag Anzugs- und Heiratsgut (wie Haushaltsgegenstände, Bekleidungsstücke, fertige Wäsche), welches zum Zwecke dauernder Niederlassung und zum eigenen Gebrauch der in das Schutzgebiet einwandernden oder sich nach demselben verheiratenden Europäer und denselben gleichgestellten Personen eingeführt wird;

7. Handgepäck europäischer und denselben gleichgestellter Reisender;

8. Kleidungsstücke, Wäsche, Reiseausrüstungen, photographische Apparate nebst kleineren Mengen von Platten, kleinere Mengen von Verzehrungsgegenständen und dergleichen, welche Reisende zum eigenen Gebrauch mit sich führen;

9. Getragene Kleidungsstücke und getragene Wäsche, sofern sie nicht zum Verkauf eingehen;

10. Umschließungen und Verpackungsmittel, die zum Zwecke der Ausfuhr von Gegenständen eingeführt oder, nachdem sie nachweislich dazu gedient haben, aus dem Auslande wieder zurückgebracht werden;

11. Kleinere Warenmengen, von denen der Zoll weniger als 20 Pesa betragen würde.

### B. Ausfuhrzölle.

Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Zollsatz	Bemerkungen
1	Elfenbein . . . . .	15 Prozent vom Wert	Zu 1 bis 10: Waren, die aus diesen Rohprodukten gefertigt sind, sind wie diese zu verzollen.
2	Flußpferd- u. Wildschweinzähne . . . . .		
3	Hörner von Büffeln, Elen-, Kudu- u. Rapp-Antilopen		
4	Hörner vom Nashorn . . .	das Gehörn 5 Rupien, das Einzelhorn 1 Rupie	
5	Hörner anderer Wildarten .	15 Prozent vom Wert	
6	Hörner von Haustieren . .	das Gehörn 2 Rupien, das Einzelhorn 1 Rupie	
7	Rohe Häute und Felle von Giraffen, Zebras, Nashorn sowie Teile von solchen Häuten und Fellen . . .	12 Prozent vom Wert	
8	Rohe Häute und Felle, nicht besonders genannt . . .	15 Prozent vom Wert	
9	Schildpatt . . . . .	12 Prozent vom Wert	
10	Kauri- und andere Muscheln	7 Prozent vom Wert	
11	Lebende Tiere:		
	a) Pferde . . . . .	1 Stück 25 Rupien	
	b) Maultiere und Maulesel	1 Stück 20 Rupien	
	c) Maskatesel . . . . .	1 Stück 20 Rupien	

Tarifnummer	Benennung der Gegenstände	Zollsatz	Bemerkungen
	d) Halbblut- und Wanjam-wesi-Escl. . . . .	1 Stück 7 Rupien	
	e) Männliches Rindvieh .	1 Stück 8 Rupien	
	f) Weibliches Rindvieh .	1 Stück 20 Rupien	
	g) Schafe und Ziegen .	1 Stück 1 Rupie	
	h) Zebras, Giraffen, Elen-Antilopen, Strauße .	1 Stück 10 Rupien	
	i) Hühner. . . . .	1 Stück 8 Pesa	
	k) Papageien . . . . .	1 Stück 1 Rupie	
12	Frisches Fleisch . . . . .	15 Prozent vom Wert	
13	Haiflossen. . . . .	10 Prozent vom Wert	
14	Kautschuk . . . . .	100 Ratel 18 Rupien	
15	Kopal . . . . .	15 Prozent vom Wert	
16	Hölzer aller Art:		
	a) unbearbeitet oder lediglich in der Quer- richtung mit der Axt oder Säge bearbeitet, mit oder ohne Rinde .	10 Prozent vom Wert	
	b) weiter bearbeitet . .	5 Prozent vom Wert	
17	Flechtgras, Palmblätter, Matten, Bastsäcke und -Körbe . . . . .	5 Prozent vom Wert	
18	Negertabak . . . . .	10 Prozent vom Wert	
19	Wachs . . . . .	2 Prozent vom Wert	
20	Zuckerrohr und daraus ge- wonnene Erzeugnisse . .	5 Prozent vom Wert	
21	Salz . . . . .	10 Prozent vom Wert	

Zu 14: Auf  
Plantagen ge-  
wonnener Kaut-  
schuk ist zollfrei.

**Alle nicht besonders genannten Gegenstände unterliegen keinem Ausfuhrzoll.**

Außerdem sind auf Grund des § 13 der Zollverordnung von dem tarifmäßigen Ausgangszoll befreit:

1. Alle vom Gouvernement selbst ausgeführten Gegenstände;
2. Alle von der Kaiserlichen Marine und der Reichspostverwaltung im dienstlichen Interesse ausgeführten Gegenstände;
3. Von europäischen und diesen gleichgestellten Reisenden und ebensolchen Mitgliedern von Schiffsbesatzungen ausgeführte oder von farbigen Händlern an Bord nicht einheimischer Schiffe gebrachte Gegenstände, soweit deren Gesamtwert 20 Rupien nicht übersteigt.
4. Kleinere Warenmengen, von denen der Zoll weniger als 20 Pesa betragen würde.

### Ein- und Ausfuhrplätze.

Die Ein- und Ausfuhr darf nur an folgenden Punkten stattfinden:

1. *an der Meeresküste*: Moa, Tanga, Pangani, Sadani, Bagamojo, Daressalam, Simba Uranga, Mohoro, Kilwa, Lindi, Mikindani, Kionga;

2. *an der Binnengrenze*: Wilhelmstal, Moschi, Schirati, Muansa, Bukoba, Usumbura, Udjidji (Kigoma), Bismarckburg, Neu-Langenburg, Muaja, Wiedhafen, Ssongea.

### Postwesen.

Kaiserliche Postanstalten befinden sich in *Daressalam* (Postamt), *Bagamojo*, *Sadani*, *Pangani*, *Tanga*, *Kitwa*, *Mohoro*, *Lindi* und *Mikindani* im Küstengebiet sowie in folgenden 20 Stationen im Innern: *Amani*, *Bismarckburg*, *Bukoba*, *Kilossa*, *Korogwe*, *Langenburg*, *Mahenge*, *Morogoro*, *Muhesa*, *Moschi*, *Mpapua*, *Muansa*, *Tabora*, *Kilimatinde*, *Iringa*, *Udjidji*, *Ssongea*, *Wilhelmstal*, *Wiedhafen* und *Usumbura*. Bei den Postanstalten Daressalam, Bagamojo, Kilwa, Pangani, Tanga und Udjidji werden Fachbeamte und daneben farbige Hilfsbeamte beschäftigt, während die kleineren Postanstalten nebenamtlich von Gouvernements-Beamten oder Angehörigen der Schutztruppe oder Privatpersonen verwaltet werden.

Das Schutzgebiet gehört dem *Weltpostverein* an.

**Posttarif.** a) Für den Verkehr von Deutschland nach Ostafrika.

**Paketsendungen** bis 20 kg höchstens 7,20 Mk. (über Hamburg oder München; 2 deutsche Zoll-Inhaltserklärungen).

**Nachnahmen** auf eingeschriebene Briefe bis 800 Mk. zulässig, soweit die Postanstalten am internationalen Postanweisungsdienst teilnehmen.

b) Für den Verkehr im Schutzgebiet und nach dem Ausland:

## Gebührentarif für die Post- und Telegraphenanstalten in Deutsch-Ostafrika.

### A. Tarif für Briefsendungen.

Taxe für	Inland*)			Ausland*)		
	Gewichtsstufe etc.	Porto		Gewichtsstufe etc.	Porto	
		frankiert Pesa	unfrank. Pesa		frankiert Pesa	unfrk. Pesa
Briefe	bis 20 g über 20—250 g	5 10	10 15	für je 15 g (ohne Meistgewicht) . . . . .	10	20
Postkarten	einfach mit Antwort	3 6	6 —	einfach . . . . . mit Antwort . . . . .	5 10	10 —
Drucksachen	bis 50 g über 50—100 g über 100—250 g über 250—500 g über 500—1 kg über 1—2 kg	2 3 5 10 15 30	} unzu- lässig	für je 50 g bis zum Meistgewichte von 2 kg . . . . .	3	unzu- lässig
Geschäftspapiere	bis 250 g über 250—500 g über 500—1 kg über 1—2 kg	5 10 15 30		} unzu- lässig	für je 50 g bis zum Meistgewichte von 2 kg . . . . . mindestens . . . . .	3 10
Warenproben	bis 250 g über 250—350 g	5 10	} unzu- lässig		für je 50 g bis zum Meistgewichte von 350 g . . . . . mindestens . . . . .	3 5
Zusammengepackte Gegenstände (Drucksachen, Geschäftspapiere u. Warenproben)	bis 250 g über 250—500 g über 500—1 kg über 1—2 kg	5 10 15 30		} unzu- lässig	für je 50 g bis zum Meistgewichte von 2 kg . . . . . jedoch a) wenn die Sendung Geschäftspapiere enthält, mindestens . . . . . b) wenn die Sendung nur Drucksachen u. Warenproben enthält, mindestens . . . . .	3 10 5

Eingeschriebene Briefsendungen unterliegen im Inland- und Auslandverkehr außer dem gewöhnlichen Porto einer Einschreibgebühr von 10 Pesa. Wird Rückschein verlangt, außerdem Rück-scheingebühr von 10 Pesa. Für Einschreibesendungen des Auslandsverkehrs Frankierungszwang.

\*) Die Inland-Taxen gelten, außer für den Verkehr innerhalb des Schutzgebietes:

1. für den Verkehr mit Deutschland;
2. für den Verkehr mit den deutschen Schutzgebieten (Deutsch-Neuguinea; Deutsch-Ostafrika; Deutsch-Südwestafrika; Kamerun; Karolinen; Marianen und Palau-Inseln; Kiautschou; Marshall-Inseln; Samoa; Togo).

Die Ausland-Taxen gelten für den Verkehr mit allen übrigen Ländern.

Unzureichend frankierte Briefe des Inlandverkehrs werden wie unfrankierte Briefe taxiert, doch wird der Wert der verwendeten Postwertzeichen abgezogen. Im Verkehr mit Deutschland und den übrigen Schutzgebieten wird der nachzutaxierende Betrag nach dem Wertverhältnisse von 1 Pesa = 2 Pf. umgerechnet. Etwa bei der Umrechnung in die Rupienwährung sich ergebende Pesabruchteile werden auf volle Pesa nach oben abgerundet.

Sonstige unzureichend frankierte Briefsendungen werden mit dem doppelten Betrage des fehlenden Frankos taxiert, und zwar:

I. im Inlandverkehr:

Postkarten, Drucksachen, Geschäftspapiere, Warenproben und zusammengepackte Gegenstände:

- a) im Verkehr innerhalb Deutsch-Ostafrikas (ohne Abrundung);
- b) im Verkehr mit Deutschland und den übrigen Schutzgebieten unter Abrundung des nachzutaxierenden (doppelten des fehlenden) Betrages auf eine durch 5 teilbare Pfennigsumme.

Der nachzutaxierende Betrag wird nach dem Wertverhältnisse von 1 Pesa = 2 Pf. umgerechnet. Etwa bei der Umrechnung in die Rupienwährung sich ergebende Pesabruchteile werden auf volle Pesa nach oben abgerundet.

II. im Auslandverkehr:

Briefe, Postkarten, Drucksachen, Geschäftspapiere, Warenproben und zusammengepackte Gegenstände: unter Zugrundelegung der 1. und 2. Tabelle (Anlage 2 a u. 2 b) der Dienststanweisung für die Postagenturen in den Schutzgebieten.

B. Gebühren für Postanweisungen.

Bestimmungsländer	Taxe	
		Pesa
1. Deutsch-Ostafrika . . . .	bis 5 Rupien	5
	über 5 bis 75 Rupien	10
	„ 75 „ 150 „	15
	„ 150 „ 300 „	20
	„ 300 „ 450 „	25
	„ 450 „ 600 „	30
2. a) Deutschland u. die übrigen Schutzgebiete.	bis 5 Mark	5
	über 5 bis 100 Mark	10
	„ 100 „ 200 „	15
	„ 200 „ 400 „	20
	„ 400 „ 600 „	25
	„ 600 „ 800 „	30

Bestimmungsländer	Taxe	Pesa
b) Deutsche Postanstalten im Auslande.	für je 20 Mark	5 mindest. 10
3. a) Britisch-Indien, Aden und Sansibar . . . . .	für je 15 Rupien	10
b) Länder, nach denen der Postanweisungsverkehr durch die britisch-indische Postverwaltung vermittelt wird, u. Britisch-Ostafrika	für je 15 Rupien	15
4. Übrige Länder . . . . .	für je 20 Mark bzw. für je 40 Mark	10   *) 10   *)

Wird Auszahlungsschein verlangt, außerdem 10 Pesa.

### C. Sonstige Gebühren.

Gegenstand	Taxe	Pesa
a) Postverkehr.		
1. Pakete innerhalb Deutsch-Ostafrika . . . . .	—	25
2. Außergewöhnliche Zeitungsbeilagen . . . . .	—	1/8 **)
3. Unbestellbarkeitsmeldung . .	—	10
4. Laufschriften . . . . .	—	10
5. Porto-Stundungsgebühr . . .	für jede Rupie	3 mindest. 25
6. Ungestempelte Formulare zu Postkarten, Post-Paketadressen u. Postanweisungen für den internationalen Verkehr . . . . .	für je 10 Stück	3
Zollinhaltsklärungen . . .	für je 2 Stück	1
7. Nachnahmegebühr . . . . .	für je 2 Mark	1 mindest. 10

\*) Nach Maßgabe des Briefposttarifs; jedoch hat an Stelle der im Briefposttarif angegebenen niedrigeren Sätze für den Verkehr mit Bosnien-Herzegowina und Sandschak Novibazar, Dänemark, Luxemburg und Österreich-Ungarn, die Taxe: „Bis 80 Mk. 10 Pesa für je 20 Mk, für jede weiteren 40 Mk. 10 Pesa, Anwendung zu finden.

\*\*) Auf volle Pesa aufwärts abzurunden.

Gegenstand	Taxe	Pesa
b) Telegraphenverkehr.		
1. Telegrammgebühren:		
a) im Küstenverkehr . . . . .	für das Wort	3*) mindestens 30
b) im Verkehr mit den im Innern geleg. Telegraphenanstalten (aufser Bismarckburg) . . . . .	für das Wort	10 mindest. 100
c) im Verkehr mit Bismarckburg	für jedes Wort	2 Rup. 8 Pesa
d) im Küstenverkehr mit Sansibar . . . . .	für das Wort	8
e) im Verkehr der im Innern des Schutzgebietes geleg. Tele- graphenanstalten (aufser Bismarckburg) mit Sansibar . . . . .	für jedes Wort	16
2. Gebühr für Gespräche im Küsten- verkehr . . . . .	für je 5 Minuten Dauer	1 Rupie
mit den Telegraphenanstalten im Innern . . . . .	für je 3 Minuten Dauer	meist. 1 Rup.
3. Stundung von Telegramm- gebühren . . . . .	für jeden Monat u. außerdem f. jedes Telegr.	25 1
4. Telegramm-Abschrift . . . . .	für je 100 Wörter	20
5. Vervielfältigung von		
a) gewöhnlichen Telegrammen:		
1. im inneren Verkehr . . . . .	„ 100 „	20
2. nach Sansibar und darüber hinaus . . . . .	„ 100 „	24
b) dringenden Telegrammen . . . . .	„ 100 „	40**)
6. Quittung über Telegramm- gebühren . . . . .	—	10
7. Empfangsanzeige mittels d. Post	—	10
8. Zurückziehung vor begonnener Abtelegraphierung . . . . .	—	10
9. Beschwerdegebühr		
a) im inneren Verkehr . . . . .	—	10
b) im sonstigen Verkehr . . . . .	—	1 Rupie
10. Telegramm-Aufgabeformulare	für je 100 Stück	15 Pesa
11. Abgekürzte Telegrammauf- schrift . . . . .	für das Kalenderjahr	20 Rupien

\*) Für dringende Telegramme die dreifache Gebühr, mindestens 1 Rupie 26 Pesa.

\*\*) Nur im inneren Verkehr.



**Telegraph.** Im Schutzgebiet sind folgende telegraphische Verbindungen vorhanden: 1. *Unterseeisch*: Daressalam—Bagamojo—Sansibar (die Linie vermittelt den Anschluß an das Internationale europäische Telegraphennetz). 2. *Oberirdisch* über das Land geleitet: Daressalam—Bagamojo—Sadani—Pangani—Tanga (Nordlinie), Daressalam—Mohoro—Kilwa—Lindi—Mikindani (Südlinie) und Daressalam—Mafisifähre—Mrogoro—Kilossa—Mpapua—Kilimatinde—Tabora (Zentraltelegraph). Außerdem bestehen Reichs-Telegraphenanstalten in Bismarckburg und Udjidji. Die Postanstalten in den genannten Plätzen sind für den Telegraphen-, bzw. Fernsprechverkehr eingerichtet.

Die *Wort-Gebühr* von Deutschland nach Deutsch-Ostafrika beträgt via Daressalam 2.75 Mk., nach Bismarckburg und Udjidji 3.15 Mk.

*Fernsprechverkehr.* Die vorhandenen Telegraphenlinien sind dem Publikum auch zum unmittelbaren Sprechverkehr freigegeben worden.

Die *Fernsprechleitung* der Usambara-Eisenbahn ist in gleicher Weise dem allgemeinen Verkehr zugänglich gemacht. *Fernsprechdepeschen* werden bahnseitig gegen die Taxe von 3 Pesa für ein Wort (mindestens  $\frac{1}{2}$  Rupie für eine Depesche) übermittelt.

Der *Postverkehr* umfasste 1902: 940 737 (1091: 716 005) Briefsendungen, 9287 (7851) Pakete, 26 241 (21 698) Postanweisungen im Betrage von 5 069 155 (4 138 994) Mk., 70 283 (62 739) Telegramme, 4167 (4111) Ferngespräche und 120 935 (100 067) Zeitungsnummern.

**Eisenbahn.** Die *Usambara-Eisenbahn* führt von Tanga über Muhesa nach Korogwe (84.5 km). Eröffnung: 15. März 1902. Die Teilstrecke Korogwe—Maurui befindet sich im Bau.

*Fahrpreis*: III. Kl. 10 Pf., IV. Kl. 2.5 Pf. pro Kilometer.

*Frachtsätze*: Stückgut 64 Pf., bei Wagenladungen 44 Pf. für 1 tkm.

Ein ermäßigter Tarif, welcher hinsichtlich des Güterverkehrs gestaffelt ist und die Ausführprodukte begünstigt, wird demnächst zur Einführung gelangen.

### Kolonial-Gesellschaften.

Als Pflanzungs- oder Handels-Gesellschaften sind im Schutzgebiete tätig:

**Deutsche Agaven-Gesellschaft.** D. K. G. Sitz: Berlin W., Bernburgerstr. 18. Kapital: 448000 Mk., wird auf 600 000 Mk. erhöht. Pflanzung: Buschirihof.

*Vorsitzender des Aufsichtsrats:* Dr. Schröder-Poggelow, Berlin.

*Vorstand:* C. J. Lange, R. Rady, Berlin.

*Pflanzer und Plantagenleiter:* Paul Korsch.

**Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft.** D. K. G. Gegr. 1885. Sitz: Berlin W., Potsdamerstr. 10/11. Telegramm-Adresse: Usagara. Kapital: 6 721 000 Mk.

*Vorstand:* Carl Bourjau, Berlin; Joh. Jul. Warnholtz, Berlin.

*Verwaltungsrat:* Karl von der Heydt, Berlin, Vorsitzender; Hugo Oppenheim, Kommerzienrat. Bankier, Berlin, stellvertretender Vorsitzender; Dr. Reuleaux, Geheimer Regierungsrat, Professor, Berlin; der Herr Vertreter der Königlichen General-Direktion der Seehandlungs-Sozietät, Berlin; August Neubauer, Hamburg; S. A. Freiherr von Oppenheim, Köln; Dr. Busse, Oberbergrat, Koblenz; Ludwig Delbrück, Berlin; Otto Andrae, Geheimer Kommerzienrat, Köln; Moritz Hasenclever, Remscheid; Graf von und zu Hoensbroech, Haag bei Geldern; Ernst Koenigs, Köln; Gottlieb Langen, Köln; Alexander Lucas, Kommerzienrat, Berlin; Dr. C. A. von Martius, Berlin; Klüpfel, Finanzrat, Direktor der Firma Friedrich Krupp in Essen; von Saint-Paul-Illaire, Hofmarschall a. D., Fischbach, Schlesien; W. vom Rath, Frankfurt a. M.; Adolf Bourjau, Berlin; Dilthey, Amtsgerichtsrat a. D., Aachen; von Sydow-Bärfelde, Rittergutsbesitzer, Bärfelde i. d. Neumark; Arthur Pastor, Aachen; Dr. Max Schoeller, Berlin; Joh. Jul. Warnholtz, Berlin.

*Prüfungsausschufs:* Karl von der Heydt, Berlin; Adolf Bourjau, Berlin; Ernst Koenigs, Köln.

**Deutsch-Ostafrikanische Plantagen-Gesellschaft. A.-G. Gegr.** 24. November 1886. Sitz: Berlin W., Bernburgerstr. 18. Telegramm-Adresse: Ostplanta. Kapital: 2 000 000 Mk.

*Vorstand:* C. J. Lange, Direktor, Berlin; R. Rady, Berlin.

*Aufsichtsrat:* C. Grünthal, Rentner, Berlin, stellv. Vors.; Dr. Otto Arendt, Landtagsabgeordneter, Berlin; Wilhelm Graf Douglas, Karlsruhe; Hoernecke, Reg.-Baumeister; Kuchling, Geh. Hofrat, Weimar; von Löbbecke, Kassel; von Rabe, Generalmajor z. D., Berlin; Dr. Schroeder-Poggelow, Berlin.

**Lindi Handels- und Pflanzungs-Gesellschaft m. b. H. Neu-**gegr. 1903. Sitz: Koblenz. Kapital: 150 000 Mk.

*Geschäftsführ. Ausschuss:* Arthur v. Oesterroth, Rittergutsbesitzer; Dr. Redeker, General-Oberarzt a. D.; Dr. Karl Popp, Kaufmann, sämtlich in Koblenz.

*Geschäftsführer:* B. Perrot, Koblenz.

**L. & O. Hansing, Mrima Land- und Plantagen-Gesellschaft.** Sitz: Hamburg.

*Inhaber:* Ludwig F. Hansing und Otto H. Hansing, Hamburg.

**Irangi-Syndikat. Gegr.** 1896. Sitz: Berlin. Kapital: 900 000 Mk.

*Vorstand:* Direktion der Diskonto-Gesellschaft, Berlin; Dr. Scharlach, Hamburg; Adolph Woermann, Hamburg.

**Kaffeeplantage Sakarre A.-G. Gegr.** 1898. Sitz: Berlin-Charlottenburg, Knesebeckstr. 72/73. Telegramm-Adresse: Sakarre Berlin u. Sakarre Tanga. Kapital: 1 200 000 Mk.

*Aufsichtsrat:* Dr. Max Schoeller, Rittergutsbesitzer, Berlin, Vorsitzender; Rudolf von Rabe, Generalmajor z. D., Berlin, stell. Vorsitzender; Karl Erling, Generalmajor z. D., Hochheim b. Erfurt; Se. Durchlaucht Fürst Christian Kraft zu Hohenlohe-Oehringen, Slawentzitz; Dr. Fritz Clemm, Berlin; Max von Hiller, Pforzheim; Gustav Renker, Düren; Karl Zeitzschel, Bankier, Berlin.

*Direktor:* Dr. Paul Neubaur, Berlin-Charlottenburg.

**Kilimanjaro Handels- u. Landwirtschafts-Gesellschaft m. b. H. Gegr.** 21. Dezember 1895. Sitz: Berlin W., Wilhelmstr. 43 B I. Telegramm-Adresse: Kilimanjaro. Kapital: 462 500 Mk.

*Aufsichtsrat:* Dr. Schröder-Poggelow, Berlin, Vorsitzender; Oscar Wolff, Fabrikbesitzer, Walsrode, stellv. Vors.; Dr. von Oettingen, Prof.,

Leipzig; David Popitz, Kaufmann, Leipzig; Dr. Walter Schmidt, Professor, Oberlehrer, Leipzig; Emil Müller, Generaldirektor, Berlin.

*Vorstand:* Dr. C. W. Schmidt, Berlin.

*Bevollmächtigter in Afrika:*

**Rheinische Handel-Plantagen-Gesellschaft.** D. K. G. Gegr. 1895. Sitz: Köln a. Rh., Große Budengasse 8/10. Telegramm-Adresse: Plantage Köln. Kapital: 1 500 000 Mk. Landbesitz: 20 000 ha.

*Vorstand:* S. Alfred Freiherr von Oppenheim, Vorsitzender, Köln; Eugen Pfeifer, Köln; Arnold Guillaume, Köln; Alexander Lucas, Kommerzienrat, Berlin; Dr. Max Schoeller, Berlin; Andreas Graf von Maltzan, Exzellenz, Schloß Militich, Schlesien.

*Revisoren:* Dr. Carl Joest, Haus Eichholz; Manfred Graf von Matuschka, Schloß Bechau, Schlesien; Dr. Richard Schnitzler, Köln.

*Generalbevollmächtigter:* Walter von St. Paul-Illaire, Köln.

**Sigi-Pflanzungs-Gesellschaft m. b. H.** Gegr. 6. März 1897. Sitz: Essen a. d. Ruhr. Kapital: 500 000 Mk., davon 85 %/ eingezahlt. Landbesitz: 2800 ha.

*Aufsichtsrat:* Georg Kraewel, Handelsrichter, Essen, Vorsitzender; Dr. A. Bender, Kupferdreh, stellv. Vors.; Dr. W. Böninger, Duisburg; Aug. Haniel, Düsseldorf; Dr. R. Hindorf, Köln; Albert Huffmann-Oboussier, Werden; J. L. Krufft, Ingenieur, Essen; Albert Müller, Bankdirektor, Essen; von Werner, Vizeadmiral a. D., Koblenz.

*Geschäftsführer:* Heinrich Bergmann, Essen.

**Usambara-Kaffeebau-Gesellschaft.** D. K. G. Gegr. 7. Juni 1893. Sitz: Berlin SW., Blücherstr. 5. Kapital: 1 011 300 Mk. Landbesitz: 4000 ha.

*Aufsichtsrat:* G. Victor Lynen, Kommerzienrat, Stollberg i. Rhld., Vorsitzender; Dr. A. O. Hegewald, Rittergutsbesitzer, Schermeisel; Richard Flemming, Amtsvorwerksbesitzer, Dippoldiswalde i. S.; Otto Weber, Kaffeeegroßhändler, Berlin; Richard Dilthey, Amtsgerichtsrat a. D., Aachen; Oskar Kurella, Berlin.

*Direktion:* Karl Zeitzschel, Berlin.

**Victoria-Nyanza-Gold-Syndikat** (früher Usindja-Syndikat). Gegr. 1896. Sitz: Berlin.

*Vorläufige Leitung:* C. W. Werther, Berlin W., Magdeburgerstr. 35.

## Personalien.

### **Daressalam (S. 272).**

*Gouverneur:* Graf v. Götzen, Major, Kommandeur der Schutztruppe.

*Zentral-Bureau:* Bongard, Vorsteher; Vollmering, Engel, Jedding, Sekretäre; Quack, E. Schneider, Schultz, Mey, Kuhne, Bureaugehilfen; Nippgen I. u. II, Wiegand I. u. II., Sauer, Footh. Frankenfeld, L. Schneider, Rottmann, Fröse, Schreiber; Ribeiro, Dolmetscher.

*Personal-Referent:* Bezirksamtman v. Winterfeld, Regierungsrat; Hilfsarbeiter Gerichts-Assessor Meyer.

*Politisches Referat:* Regierungsrat Haber; Sekretär Schenk.

*Referent für Finanz- und Zoll-Angelegenheiten:* Finanzdirektor Weifs; Dahlgrün, Sekretär.

*Hauptkasse:* Schüföler, Vorsteher; Hemmerling, Kassierer; Schmeiser, Strademann, Kielisch, Sekretäre; Frankenfeld, Schreiber.

*Kalkulatur:* Liedtke, Vorsteher; Scherf, Bayha, Langenbeck, Niklas, Sekretäre.

*Zentralmagazin:* Cohrs, Sekretär und Vorsteher i. V.; Sigel, Sekretär; Schmidt, Weinberger, Schwabe, Thorwart, Bureaugehilfen; Huber, Koosch, Herb, Aufseher.

*Zollinspektion:* Heller, Zolldirektor; Kattner, Siefs, Hauptzollamts-Vorsteher; Ratenzi, Fernandes, Zoll-Assist III.

*Referent für Medizinal-Angelegenheiten:* Meixner, Stabsarzt und Chefarzt des Gouv.-Lazarets; Dr. Wiehe, Oberarzt; Dr. Kudicke, Assistensarzt; Schörnig, Regierungs-Apotheker; Eckert, Lazarett-Inspektor; Brauer (z. Zt. Amani), Ochmann, Tierärzte; Oeser, Bureaugehilfe; Schwarzlose, San.-Feldwebel; Diepolder, Vulpes, Knispel, Groha, Sanitäts-Sergeanten.

*Referent für Flottillen-Angelegenheiten:* Chrapkowski, Regierungsrat, seemännischer Beirat, Kommandant der Flottille; Berndt, Prüssing, Berg, Kapitäne; Neumüller, Stiehler II, Müller, Stampf, Nolte, Haasenritter, Steuerleute; Seidel, Stiehler I, Schütz,

Engel, Lüdke, Zwanck, Meyer, Krüger, Ullrich, Bellert, Frey, Maschinisten; Savallisch, Lohmann, Bootsleute; Rühle, Materialien-Verwalter; Heinerici, Buchhalter und Kassierer; Rohleder, Techniker; Lichtenstein, Dietz, Bureaugehilfen; Werkstättenpersonal: Feddern, Vorsteher der Bootswerft, Dockmeister; Borchers, Vorsteher der Maschinen-Werkstatt; Huth, Werkzeugmacher; Gräfe, Kesselschmied; Luetje, Schiffszimmermann; Backhus, Segelmacher.

*Referent für Bauangelegenheit:* Gurlitt, Regierungs- und Baurat; Lipowsky, Müller, Wächter, Bauleiter; Grasse, Bauaufseher; Richert, Zeichner; Gau, Techniker; Koch, Mechaniker; Fledderjohann, Tischler.

*Referent für Landeskultur- und Landesvermessungs-Angelegenheiten:* Dr. Holtz, Forstassessor; Prof. Dr. Uhlig, Metereologe; Tornau, Geologe; Techmer, Lange, Kaiser, Landmesser; Leopold, Vermessungs-Assistent; Steiner, Schleicher, Edelmann, Hamm, Vermessungs-Techniker; Lampert, Vermessungs-Gehilfe; Rathke, Gärtner; Saljo, Gärtnergehilfe.

*Obergericht:* Ziegler, Oberrichter; Korth, Sekretär (z. Z. Vortisch, Oberrichter i. V.).

*Bezirksgericht:* Gunzert, Gerichtsassessor; Kage, Sekretär.

*Schutztruppe:*

*Stab:* Major Graf v. Götzen; Freiherr von Schleinitz, Johannes, Hauptleute beim Stabe; Oberleutnant Abel, Wendland, Adjutanten; Fritsch, Zahlmeister; Klinkert, Verch, Zahlmeister-Aspiranten; Knoke, Oberfeuerwerker; Heinrich, Ringk, Feuerwerker; Knaust, Triebel, Daupenspeck, Feldwebel; Schumann, Götze, Wirbel, Schneemann, Zülsdorf, Unteroffiziere; Berstl, Böhme, Büchsenmacher; Thoma, Dolmetscher.

*5. Kompagnie:* v. Fiedler, Hauptmann; Bock v. Wülfigen, v. Lindeiner, Leutnants; Lachemeyer, Hölzl, Colberg, Feldwebel; Faust, Hascher, Sergeanten; Koch, Unteroffizier.

*Bezirksverwaltung:* v. Winterfeld, Bezirksamtman; Michels, Bezirksamts-Sekretär; Hölldobler, Bureau-Assistent I; Drescher, Wege-meister; Herzog, Schreiber; Abdallah bin Mohamed, Wali; Osman, Dolmetscher.

*Polizei-Abteilung:* Chef: v. Winterfeld, Bezirksamtman; Wulff, Polizei-Feldwebel; Schmidt, Polizei-Unteroffizier; 1 Effendi, 1 Sol, 1 Betschusch, 4 Schausche, 67 Askari.

*Handwerkerschule:* Kammerer, Leiter.

*Referent für Missions- und Schulangelegenheiten:* Dr. von Spalding, Bezirksamtman.

*Regierungsschule:* Urban, Lehrer.

*Kommunal-Verwaltung:* v. Winterfeld, Bezirksamtmann; Hajdu, Steuererheber; Ostermann, Kassierer; Lindenberg, Wirtschafts-Inspektor; Greiner, Landwirtschafts-Lehrer; Kommunal-Schamba Aulepp: v. Geibler, Leiter; Kommunal-Schamba Pugu: Shoto, Aufseher.

*Haupt-Zollamt:* Otte, Hauptzollamts-Vorsteher; Feierlein, Zollamts-Assistent II.; 4 Goanesen.

*Postamt:* Haseloff, Postdirektor; Kiehlmann, Postinspektor; Schmidt, Grundmann, Postpraktikanten; Zifswiller, Abermeth, Post-Assistenten; Krüger, Sturm, Telegraphen-Bauführer.

*Evangelisches Pfarramt:* Roloff, Pfarrer.

*Evangelische Mission:* Missions-Gesellschaft für Deutsch-Ost-Afrika (Berlin III). Vorsteher: Foesch, Missionar.

*Katholische Mission:* St. Benediktus-Missions-Gesellschaft (Apostolisches Vikariat, Süd-Zanzibar).

*Apostolischer Vikar:* Msgr. Cassian Spifs, Titular-Bischof von Ostracine.

*Missionare:* P. Thomas Spreiter (Kurasini), P. Nivard Schweykart; Bruder Luitbert Kötte, Prokurator; Br. Livinus Glorius, Schreiner; Br. Gabriel Sonntag.

Schwesternhaus: Thekla Muninghoff, Oberin, und 10 Missions-schwestern.

*Agentur der Deutschen Ost-Afrika-Linie:* Hansing & Co.

*Agentur der Messageries Maritimes:* Müller & Devers.

*Rechtsanwalt:* G. Wendte.

*Sachanwalt:* N. de Wilde.

*Buchdruckerei:* „Deutsch-Ost-Afrikanische Zeitung. W. v. Roy, Verleger; v. Horn, Redakteur; Huber, Buchhalter; Klein, Schwarzhose, Schriftsetzer.

*Apotheke:* „Reichsadler-Apotheke“, Bretschneider & Hasche.

*Handelsfirmen:* Deutsch-Ost-Afrikanische Gesellschaft (Lokalvertreter: Sandleben); Hansing & Co. (F. Dieckmann, Prokurist; Ott, Buchhalter); E. Müller & Devers (Devers, Chef; Jungbluth, Buchhalter); Franz S. Steffens & Co. (M. Steffens, Chef; Quickert, Buchhalter); Bretschneider & Hasche (C. Bretschneider, Chef; Schneider, Buchhalter; Kremper, Apotheker; Grolp, Lagerist); C. Prediger & Co. (Geschäftsführer: C. Wendland; Personal: P. Niedner, W. Kreisel, H. Paass); B. Soller, Kautschuk-Import-Gesellschaft m. b. H.; Heinrich A. Brandt (Geschäftsführer: H. A. Naaf); Christo Loucas; De Souza Dias & Co.; De Silva & Co.; N. Fernandez.

*Gastwirtschaften:* „Hotel zur Stadt Daressalaam“ (Besitzer Burger); „Hotel zur Krone“ (Besitzer Michelsen); Wirtschaft Herms; „Gasthof zur Eisenbahn“ (Inh. Sauerbier); Hotel Stefano; Fernandez.

*Deutscher Klub:* Vorsitzender: Bez.-Amtmann v. Winterfeld.

*Tabak- und Cigarettenhändler:* J. Stefano.

*Eisfabrik:* P. J. Burg.

*Bauschlosserei und Schmiede:* M. Nette.

*Sattlerei:* G. Becker.

*Bäckereien:* A. Henschke; Kroussos.

*Schlächtereien:* H. Köther; Ali bin Rifay; Salim.

*Photographen:* C. Vincenti; Coutinho.

*Brauunternehmer:* F. Günter.

*Steinhändler:* Sherif Salim.

*Eisen- und Stahlwaren:* F. Günter (Becker, Buchhalter).

*Brauerei:* W. Schulz, Chef; Tiedemann, Braumeister; Michel, Verwalter.

*Uhrmacher:* Davood; Rajibhay; Bajibay.

*Silber- und Goldarbeiter:* Kilianji.

*Klempner:* Kaderbhay; Abdulhusen; Gulamhusen.

*Schuhmacher:* Mbula Piradji; Passrofan.

*Sodafabrik:* Adamjee Baboodjee & Sohn; Nur Mohamed Abdurasul & Co.

*Indische Kaufleute:* Alibay Mussaji & Co., Adamjee Baboodjee & Sohn; Walji Hirji; Merali & Co.; Gulamhusen; Sulimanji & Co.; Sadju Pira; Kimji Premji; Ibrahim Alarkea; Kanji Kengar & Co.; Sherif Daja & Sohn; Selimann Murji; Abdallah Ismael & Co.; Nasser Sherif; Pirbhay Adamji; Visram Kattau; Kerim Lada & Co.; Lalji Shanyi; Mulji Dossa; Hassan Ali Invayi; Persotum Daremsi; Ali Wali & Co.; Merali Murji & Co.; Hassan Ali Ismalji; Saleh Mohamed Thaver & Co.; Hirji Nathu; Ismal Valji; Kesviji Ananji; Nasser Maudji; Pirbhay Nurbhay; Mohamedbhay Adamji; Kermali Nanji; Selimann Murji; Juvay Ali; Mohamed Ibrahim; Hassan Ali Rajibhay & Co.; Taib Ali Ismailji & Sohn.

### **Akumanga.**

*Angl. Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

*Vorsteher:* Petro Musa (Eingeb.).

### **Akundonde.**

*Angl. Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

*Vorsteher:* Filipino Chakale (Eingeb.).



**Amani, Ost-Usambara [Bez. Tanga].***Biologisch-Landwirtschaftliches Institut:**Direktor:* Geheimer Regierungsrat Dr. Stuhlmann.*Stellvertretender Direktor u. Botaniker:* Prof Dr. A. Zimmermann.*Entomologe:* Professor Dr. Julius Vosseler.*Chemiker:* Dr. W. Schellmann.*Gouvernementstierarzt:* Brauer.*Sekretär u. Verwaltungsbeamter:* Otto Stollowsky.*Registrator u. Rechnungsführer:* Herbsleb.*Hilfsarbeiter des Botanikers:* A. Karasek.*Bauleiter:* F. Bormann.*Gärtner:* O. Warnecke, Obergärtner; Kückler, Gärtner.*Mechaniker:* A. Johnson.*Tischler:* M. Souza.*Gartenaufseher:* Joshi, Dhura Chota.*Händler:* C. de Silva & Co., Filiale von Tanga.*Post- u. Telegraphenagentur:* Vom Institut verwaltet.**Ambangulu [Bez. Wilhelmstal] (S. 289).***Pflanzung:* Wilkens & Wiese.*Direktor:* Wiese und Frau.*Assistent:* B. Reichel.**Amboni [Bez. Tanga] (S. 281).***Pflanzung:* Westdeutsche Handels- u. Plantagengesellschaft.*Leiter:* Widemann.**Aruscha, Gross- [Bez. Kilimandjaro]. 3 Europ., 500 Farb.***Chef des Militärpostens:* Küster, Oberleutnant.*Besatzung:* Teil der I. Kompagnie. Schmidt, Sergeant; Handfest, Sanitätssergeant.**Ascania nova [Bez. Kilimandjaro].***Straußenfarm, Wildschutz- und Tierfangstation:* Kilimandjaro-Handels- und Landwirtschafts-Gesellschaft m. b. H. (Verwalter: Mohammed bin Chlufa, Araber).**Bagamojo (S. 299).***Bezirksverwaltung:* Spieth, Bezirksamtmann; Matthias, Bezirksamtssekretär; Traub, Kommunalsekretär; Lindenberg, Wirtschaftsinspektor; Froese, Bureauhilfe; Amur bin Nassor, Wali.*Zollverwaltung:* Schwarze, Hauptzollamtsvorsteher; von Arnim Hilfszollassistent 2. Kl.; Fernandez, Dost Mohamed Ramschondra, Zollassistenten 3. Kl.

*Landespolizei:* Hoenicke, Sergeant; Becher, Sanitäts-Feldwebel; 6 farbige Chargen und 53 Polizeisoldaten.

*Regierungsschule:* Müller, Lehrer.

*Postagentur:* Schleppe, Postpraktikant.

*Kath. Mission:* König, Vorsteher; P. Gattang, P. Ball, Missionare.

*Handelsfirmen:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft (Lokalvertreter: Schuller, Besser, Kuhnert); Wm. Oswald & Co., (Vertreter: Meyer, Kaufmann); Italienische Kolonial-Handelsgesellschaft (Vertreter: Treves, Kaufmann).

*Gastwirt:* Souza jun., Dias & Co. (Vertreter: da Costa).

*Elfenbeinhändler:* Alidina Wissram, Jaffer Remtallah, Nassor Virji & Co., Jaffer Tauer, Merali Remtallah, Salim bin Saad.

*Kornhändler:* Perdan Mohamed, Ladda Dhanji, Bandali Dhanji, Mohamed Dhanji, Dossa Tauer.

*Viehhändler:* Ismail Ranji, Ladda Somar, Saleh Jahwari.

*Kopal-, Kautschuk- und Fellehändler etc.:* Daramsi Haschim, Remtallah Lalji, Saleh Sudji, Ismail Renmal.

*Ölfabrikanten:* Mohamed Jussuf, Jussa Amed.

*Gebrauchsgegenstände:* Haji Musa Alana & Co., Haji Omar Abdulkarim & Söhne, Manak Dossa, Jiwradi Pirani.

*Koprabereiter:* Rotensi Dossani, Seleman bin Fakieh, Ussufu, Ramya, Rubea, Schech Mbarak, Seleman bin Salim.

*Pflanzungen:* Vanille-Pflanzung der Firma Hansing & Co. (Vertreter: R. Gomolla).

### **Balangai** [Post Korogwe] (S. 293).

*Pflanzung:* Deutsch-Ostafrikanische Plantagen-Gesellschaft.

*Leiter:* L. A. O. Hernsdorf.

*Assistenten:* Chr. Minte, M. Hopps.

*Verein:* „Pflanzer-Verband in Westusambara“. 1. Vorsitzender: L. A. O. Hernsdorf, Plantagenleiter.

*Verkaufsladen:* Hamuntschai.

### **Berega** [Usagara].

*Ev. Mission:* Church Missionary Society.

**Bethel Neu-**, bei Mtai (S. 292) [Bez. Wilhelmstal].

*Ev. Mission:* Evangelische Missions-Gesellschaft für Deutsch-Ostafrika.

*Vorsteher:* Ruccius, Pastor, und Frau.

*Missionar:* Dupré, Pastor, und Frau.

### **Bismarckburg** [Ukonongo] (S. 335).

*Stationschef:* Frhr. von Ledebur, Oberleutnant

*Besatzung:* 6. Kompagnie der Schutztruppe: Lincke, Leutnant; Dr. Exner, Stabsarzt; Henniger, Zahlmeister-Aspirant; Witkowski (beurlaubt), Fischer, Feldwebel; Winkler, Sergeant; Ueberück, Fedorowski, Unteroffiziere; Schoch, Sanitäts-Sergeant.

*Postagentur und Telegraphenanstalt:* von der Truppe verwaltet.

*Handelsfirmen:* Zentral-Afrikanische Seen-Gesellschaft m. b. H. (Vertreter: G. Hilpert); Pannay Kroussos.

*Händler:* Nasser bin Hadim.

### **Bugoye** am Kivu.

*Kath. Mission:* Weifse Väter.

*Missionare:* P. Barthelemy, P. Weckerle, P. Classe.

### **Bukoba** (S. 331). 10 Europäer, 1500 Farbige.

*Stationschef:* v. Stuemmer, Oberleutnant.

*Besatzung:* 7. Kompagnie der Schutztruppe: Weitzenberg (beurl.), von Malachowski, Leutnants; Dr. Feldmann, Oberarzt; Rehse, Zahlmeister-Aspirant; Gestrich (beurl.), Giese, Thiem, Münch, Schumacher (beurl.), Jehle, Sergeanten; Klingler, Sanitäts-Unteroffizier

*Postagentur:* von der Truppe verwaltet.

*Handelniederlassungen:* Filiale der Deutsch-Ostafrikanischen Gesellschaft; Filiale von Sef bin Sad-Tabora; Filiale von Ibrahim Omer-Tabora; Filiale von Hadji Musa Alana & Co.-Bagamojo; Hamdal bin Selim-Bukoba.

### **Bukumbi** (S. 329) [Bez. Muansa].

*Kath. Mission:* Weifse Väter.

*Apostolischer Präfekt:* Hirth, Bischof.

*Missionar:* P. Meyer.

*Brüder:* Maria (L. Crozes), Philipp.

### **Bulongwa** [Kreis Ukinga, Bezirk Langenburg] (S. 342).

*Ev. Mission:* Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin I).

*Vorsteher:* G. Hübner, Missionar, und Frau.

### **Bulwa** (S. 286) [Bez. Tanga].

*Pflanzung:* Usambara-Kaffeebau-Gesellschaft.

*Leiter:* Paul Schmidt.

*Assistent:* Grotjahn.

### **Bumbuli** (S. 293) [Bez. Wilhelmstal].

*Evangel. Mission:* Evangelische Missions-Gesellschaft für Deutsch-Ostafrika.

*Vorsteher:* Roehl, Pastor, und Frau.

*Missionar:* Maafs, Pastor, und Frau.

*Missionshandwerker:* Kifsling.

*Händler:* Hassan Gulam.

### **Bungu.**

*Evangel. Mission:* Evangelische Missions-Gesellschaft für Deutsch-Ostafrika.

*Vorsteher:* Fritz Langheinrich, Pastor, und Frau.

**Buschirihof** [Mundo] [Bez. Pangani] (S. 298). 4 Europäer, 3 Ceylonesen, 300 Farbige.

*Pflanzung:* Deutsche Agaven-Gesellschaft.

*Leiter:* Paul Korsch.

*Assistenten:* E. Augustin (1.); G. von Jagow (2.).

*Werkmeister:* K. Roth.

*Konduktoren:* F. van Sanden, V. Gomes.

**Buyango** [Bez. Bukoba]. 3 Europäer.

*Kath. Mission:* Weisse Väter.

**Chilimba** [s. Tschilimba].

**Chiwata** [s. Tschiwata].

**Derema** [s. Union, Bez. Tanga] (S. 285).

*Pflanzung:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft.

**Donde-Barikiwa** s. **Liwale** (S. 308).

**Fischerstadt** [s. Rombo] [Bez. Kilimandjaro] (S. 325).

*Kath. Mission:* Väter vom Heiligen Geist.

**Gottorp** s. **Nyansa**.

**Herkulu** [Bez. Wilhelmstal]. 2 Europäer, 124 Farbige.

*Pflanzung:* A Brunnhoff.

### **Heruë.**

*Pflanzung:* Prinz Albrecht-Plantage.

**Hohenfriedeberg** [s. Mlalo] (S. 292).

*Ev. Mission:* Evangel. Missions-Gesellschaft für Deutsch-Ostafrika.

**Ibwijili** [Usagara].

*Ev. Mission:* Church Missionary Society.

**Ikombe** [Kreis Mwaya, Bez. Langenburg] (S. 339).

*Ev. Mission:* Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin II).

*Vorsteher:* A. Weltzsch, Missionar, und Frau.

**Ilebula** [Bez. Iringa].

*Ev. Mission:* Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin I).

*Vorsteher:* M. Priebusch, Missionar, und Frau.

**Ilonga** [Bez. Morogoro] (S. 316).

*Kath. Mission:* Kongregation der Väter vom Heiligen Geist.

*Vorsteher:* P. Lux, P. Lamberty. — 1 Bruder.

**Ipole** [Ugunda, Bez. Tabora].

*Ev. Mission:* Missions-Anstalt der evangelischen Brüder-Unität (Berthelsdorf bei Herrnhut).

*Vorsteher:* H. Rapparlié, Missionar, und Frau.

**Ipyana** [Kreis Konde-Unterland, Bez. Langenburg] (S. 343).

*Ev. Mission:* Missionsanstalt der evangelischen Brüder-Unität (Berthelsdorf bei Herrnhut).

*Vorsteher:* Th. Richard, Missionar, und Frau.

*Handelsniederlassung:* Herrnhuter Missions-Gesellschaft.

**Iringa** (S. 345). 14. Europäer, 1073 Farbige.

*Stationschef:* Krag, Hauptmann und Komp.-Chef.

*Besatzung:* 2. Kompagnie der Schutztruppe: von Krieg, Kramer; Leutnants; Dr. Kelbling, Stabsarzt; Ruhau, Zahlmeister-Aspirant; Heindl, Biallowous, Sergeanten; Opalla, Unteroffizier; Lemke, Sanitäts-Unteroffizier.

*Postagentur:* von der Truppe verwaltet.

**Irolo** [Bez. Iringa].

*Kath. Schule:* Leo Mabruki, farb. Lehrer.

*Kath. Mission:* St. Benediktus-Missions-Genossenschaft [Herz Jesu-Station] s. Tosa-Maganga.

*Handelsniederlassung:* Christo Tsavolos (Grieche).

**Isavi** [Ruanda, Bez. Usumbura].

*Kath. Mission:* Weifse Väter.

*Missionare:* P. Brard, P. Pouget, P. Smoor

*Bruder:* Anselmus.

**Isoko** [Kreis Bundali, Bez. Langenburg] (S. 344). 4 Weifse, 200 Farbige.

*Ev. Mission:* Missionsanstalt der evangelischen Brüder-Unität (Berthelsdorf bei Herrnhut).

*Vorsteher:* W. Zeeb, Missionar, und Frau.

**Itumba** [Usagara].

*Ev. Mission:* Church Missionary Society.

**Kagey** [Bez. Muansa].*Handelsfirma:* Ormsby & Co.**Kala** [Bez. Bismarckburg] (S. 337).*Kath. Mission:* Weifse Väter.*Missionare:* P. Randabel, P. Halbing, P. Poulitier.*Brüder:* Gérard (G. Metz), Justinus.*Drei Schwestern.**Farb. Arzt:* Louis Koro.**Kalite** [Bez. Kondoa-Irangi].*Pflanzer:* Burkhardt.*Händler:* Micheli Vischewzu.**Karema** [Bez. Bismarckburg] (S. 336).*Kath. Mission:* Weifse Väter.*Apostolischer Vikar:* Monseigneur Lechaptois, Titular-Bischof von Utika.*Missionare:* P. Andr. Hartmann, P. Théophile Dromaux, P. Théophile Avon.*Bruder:* Mathias (N. Bot).*Schwester:* Sr. M. Joseph, Sr. St. Jacques, Sr. St. Alphonse, Sr. St. M. Immaculée, Sr. St. Philippe.**Karolinenberg** [Bez. Morogoro]*Glimmerbergbaufeld „Fichtnerwerke“:* Heinrich A. Brandt G. m. b. H.*Direktor:* Otto Schwarz.**Kaschascha** [Bez. Bukoba] 3 Europäer.*Kath. Mission:* Weifse Väter.**Katoke** [Bez. Bukoba] 1 Europäer, 50 Farbige.*Gummipflanzung:***Kibohöh** [Bez. Kilimandjaro].*Zebraucht:* Kilimandjaro-Handels- und Landwirtschafts-Gesellschaft m. b. H. (Zucht- und Deckstation, Kreuzung Zebra mit Pferd).**Kiboscho** [Bez. Kilimandjaro] (S. 321).*Kath. Mission:* Kongregation der Väter vom Heiligen Geist.*Missionare:* P. Rohmer, Vorsteher; P. Dürr.*Bruder:* Simplizianus.*Schwesternhaus:* 4 Schwestern.**Kichwele.***Angl.-Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.*Vorsteher:* Rev. Denys Seyite (Eingeb).

**Kidugala** [Bez. Iringa] (S. 343).

*Ev. Mission:* Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin I).

*Vorsteher:* O. Maafs, Missionar, und Frau.

*Missionsarzt:* Dr. Schröter und Frau.

**Kifumbiro** [Bez. Bukoba]. 1 Europäer, 1700 Farbige.

*Militärposten:*

**Kigeromolo** [Bez. Bukoba]. 2 Europäer.

*Kath. Mission:* Weifse Väter.

**Kigonsera** [Bez. Ssongea].

*Kath. Mission:* St. Benediktus-Missions-Genossenschaft.

*Superior:* P. Johannes Häfliger.

*Laienbruder:* Ivo Schweiger.

**Kikogwe** [Bez. Pangani] (S. 297).

*Pflanzung:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft (Sisal).

*Leiter:* Chr. Lautherborn.

*Assistent:* Alfred Nietzsche.

**Kilema** [Bez. Kilimandjaro] (S. 324).

*Kath. Mission:* Kongregation der Väter vom Heiligen Geist.

*Missionare:* P. Kornmann, P. Grollmund, P. Truttmann.

*Brüder:* Brunner, Elner.

**Kilimani-Urambo** [Bez. Tabora] (S. 328).

*Ev. Mission:* Missionsanstalt der evangelischen Brüder-Unität (Berthelsdorf bei Herrnhut).

*Vorsteher:* G. Stolz und Frau.

*Missionar:* E. Dahl und Frau.

**Kilimatinde** (S. 325).

*Stationschef:* Nigmann, Hauptmann und Kompagnie-Chef.

*Besatzung:* 4. Kompagnie, Abteilung Kilimatinde: Freiherr von Reitzenstein, Kohlermann, Oberleutnants; Ritter Edler von Berger, Leutnant; Dr. Leupolt, Assistenzarzt; Zacherle, Zahlmeister-Aspirant; Zahn, Sergeant; Linke, Lenzen, Betzing, Grallert, Unteroffiziere; Weiland, Sanitäts-Unteroffizier.

*Postagentur:* von der Truppe verwaltet.

*Handelsniederlassungen:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft; Mahnke, Kaufmann; Spiro Psomakis; Nur Mohamed (Inder).

*Forschungsreisender:* Anastase D. Vorrè.

**Kilossa** [Bez. Morogoro] (S. 315). 7 Weifse, 239 Farbige.

*Bezirksamt:* Lambrecht, Bezirksamtmann, u. Frau; Westhaus, Bezirksamtssekretär; Hauser, Bezirksamtsschreiber, u. Frau.

*Polizei-Abteilung:* Demmel, Feldwebel; Bernot, Sanitäts-Unteroffizier; Risbuth, Schreiber.

*Post- und Telegraphen-Agentur:* nebenamtlich.

*Indische Händler:* Mohammed Wisram; Meralli Deyer; Ramji Manak; Premji Kerat; Bimji Sigram; Ladda Mekji; Remtallah Lalji; Jaffer Ali & Co., Ismael Hadji & Co.; Kerim Lalji; Bandali Wisram.

**Kilwa Kisiwani** [Bez. Kilwa] (S. 307).

*Produktenhändler:* Karimji Tajibay; Jafferji Mussaji.

**Kilwa Kiwinje** (S. 306). 19 Europäer, 12 Türken, etwa 6000 Farbige.

*Bezirksverwaltung:* von Rode, Bezirksamtmann; Lergen, Bezirksamts-Sekretär; Schneider, Bezirksamtschreiber; Ibr. Domet, Dolmetscher.

*Kommunalverwaltung:* Bölcke, Stadtkassierer; Knorre, Landwirt; Gommel, Handwerkslehrer.

*Regierungsarzt:* Dr. Panse, Stabsarzt.

*Zollverwaltung:* Broschell, Hauptzollamts-Vorsteher.

*Landespolizei:* Ullmann, Feldwebel; Lüdicke, Sanitäts-Sergeant.

*Postagentur:* Johannes Schmidt, Postpraktikant.

*Handelsfirmen:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft (Vertreter: Fuchs I; Beamter: Baumann); Hansing & Co. (Beamte: Pfeng, Tornow); Müller & Devers; John Weth (Zweig-Niederl., Prokurist: Alfred Hoffmann); Traun & Stürken; Società Coloniale Italiana; Souza jun. Dias & Co.

*Produktenhändler:* Mohammed Vissu; Jan Mohammed Ramji; Sajen Ahmed; Abdallah Dhalla; Ismael Ballu; Nur Mohammed Mulji; Nassor Nensi; Mohammed Kassum Jadouji; Gudu Nanji & Co.; Banji Hirji.

*Sodawasserfabrik:* Abdallah Dhalla.

*Sesamöl-Pressereien:* Machfud Bahombos; Machfud Gauzel; Awad Gauzel.

**Kirando** [Bez. Bismarckburg] (S. 337).

*Kath. Mission:* Weifse Väter.

*Missionare:* P. Moinet, P. van Waesberghe, P. Letort.

*Bruder:* Gustav (Schurig).

*Vier Missionsschwestern.*



**Kisaka** [Ruanda, Bez. Usumbura].*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.*Missionare:* P. van Thiel, P. Zurmbiehl.*Bruder:* Alfred (Leyendecker).**Kisserawe** [Hoffnungshöhe, Bez. Daressalam] (S. 276).*Ev. Mission:* Evangelische Missions-Gesellschaft für Deutsch-Ostafrika.*Vorsteher:* Holst, Pastor, und Frau.*Missionare:* Liebau, Pastor, und Frau, Kniefs, Pastor; Peters II, Pastor (auf Urlaub).*Diakon:* Ditschirius, Handwerker.*Eingeborener Lehrer:* Cecil.**Kissiju** [Bez. Daressalam] (S. 276).*Akida:* Nasr bin Sef.**Kissokwe** [Bez. Tanga] (S. 318).*Ev. Mission:* Church Missionary Society.*Missionare:* Rev. Cole, Rev. Finsher.**Kisuani** [Bez. Wilhelmstal] (S. 293).*Händler:* Stehe bin Nur; Sali bin Bakari.**Kiswere.***Produktenhändler:* Jivenji Ismalji.**Kitopeni** [Bez. Bagamojo] (S. 301).*Pflanzung:* L. & O. Hansing, Mrima Land- und Plantagen-Gesellschaft.*Leiter:* Richard Gommolla.**Kitunda** bei Lindi [Bez. Lindi].*Pflanzung:* Lindi-Handels- und Plantagen-Gesellschaft m. b. H.**Kitunda-Kiwere** [Bez. Kilimatinde].*Ev. Mission:* Missions-Anstalt der evangelischen Brüder-Unität (Berthelsdorf bei Herrnhut).*Vorsteher:* R. Stern, Missions-superintendent, und Frau.**Kiumoni** [Bez. Tanga] (S. 281).*Pflanzung:* Westdeutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft.**Kiziba** [Kreis Konde-Oberland, Bez. Langenburg].*Pflanzungen:* von Gordonsche Kaffee- und Tabakplantagen; Scheffmannsche Tabakplantage; Raveessche Plantage.**Kiziba** [s. Marienberg] (S. 333).

**Kome** [Bez. Muansa].*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.*Missionare:* P. Couffignal, P. Cadillac.**Kondoa-Irangi** (S. 318).*Postenchef:* Styx, Oberleutnant.*Besatzung:* Kleinschmidt, Unteroffizier; Müller, Sanitäts-Unteroffizier.*Wali:* Munimukopi.*Handelsfirma:* C. Maimaridis.*Indische Händler:* Jaffer Hinji; Isaak Juma; Juma Lakkah; Hadji Lakkah; Nassor Sanji.**Kondutschi** [Bez. Daressalam] (S. 275).*Akida:* Muini Highi.**Korogwe** [Usegua, Bez. Wilhelmstal] (S. 288).*Usambara-Eisenbahn:* Evers, Stationsverwalter.*Postagentur:* K. Zschaetzsch.*Angl.-Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.*Vorsteher:* Rev. Kisbey.*Handelsfirma:* G. K. W. Th. Martiensen (Anlage v. Fahrstraßen, Ent- u. Bewässerung, Pflanzungen u. Bauten; Beschaff. v. Kontraktarbeitern; Viehhandel.)*Händler:* Dossa bin Mahmut (Inder).**Kurasini** [Bez. Daressalam].*Kath. Mission:* St. Benediktus-Missions-Genossenschaft.*Superior:* P. Thomas Spreiter.*Lehrer:* Fr. Josef Damm; 2 Brüder.**Kwa Gorotto** [s. Magrotto] (S. 284).*Pflanzung:* Westdeutsche Handels- u. Plantagen-Gesellschaft.**Kwa Mkoro** [Bez. Tanga] (S. 285).*Pflanzung:* Prinz Albrecht-Plantagen.*Administrator:* Wyneken.*Buchhalter:* Lorberg.*Assistenten:* Negenborn, v. Horn, Otto Daebeler.**Kwa Mkusu** [Bez. Wilhelmstal]. 8 Europ., 50 Eingeb.*Pflanzung:* Chr. Hedde.**Kwa Mkuya.***Pflanzung:* Rhein. Handels- u. Plantagen-Gesellschaft.**Kwai** [Bez. Wilhelmstal] (S. 291).*Kaiserl. Kulturstation:* Förster Kunz, Leiter; Stauffer, Schweizer.*Händler:* Mohammed bin Achmed.

**Kwale** [Bez. Daressalam] (S. 276), 2 Inder, 2 Araber,  
340 Farbige.

*Zollverwaltung:* Bomonji.

**Kwiro** [Bez. Mahenge].

*Kath. Mission:* St. Benediktus-Missions-Genossenschaft.

*Superior:* P. Innozenz Hendle.

*Missionar:* P. Eustachius Fuchs und ein Bruder.

**Kyimbila** [Kreis Konde-Oberland, Bez. Langenburg].

*Handelsstation der Herrnhuter-Mission:* Jansa und Frau; Stolz;  
Ziegler und Frau.

**Kyonga** [Bez. Lindi] (S. 311).

*Händler:* Dayar Kathau.

**Langenburg, Neu-** (S. 338).

*Bezirksverwaltung:* Zache, Bezirksamtman; Zencke, Bezirksamts-Sekretär; Häuser, kommiss. Bezirksamtssekretär, Knallmeyer, Besser, Schreiber; Marx, Pflanzer; Ebbecke, Steuererheber.

*Regierungsarzt:* Dr. Schelle, Stabsarzt, und Frau

*Landespolizei:* 13. (Polizei-) Kompagnie der Schutztruppe: Rehbaum, Franz (beurl.), Sergeanten; Hofmann, Unteroffizier.

*Postagentur:* nebenamtlich verwaltet

*Regierungsdampfer „Hermann v. Wissmann“* (Station Alt-Langenburg): Stiehler II, Kapitän; Luedke, Maschinist.

*Handelsfirmen:* Hansing & Co.; Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft; Zentralafrikanische Seengesellschaft (Dir.: Schloifer, Hauptmann d. R.); Nikolaus Chilicis.

**Lewa** [Bez. Pangani] (S. 298).

*Pflanzung:* Deutsch-Ostafrikanische Plantagen-Gesellschaft (Kaffee u. Sisal).

*Leiter:* Ernst Köhler.

**Lindi** (S. 309).

*Bezirksverwaltung:* Ewerbeck, Bezirksamtman; Sauer, Bezirksamts-Sekretär; Binding, Bezirksamtsschreiber und Postagent; Linder, Wirtschaftsinspektor.

*Landespolizei:* Hammermeister, Feldwebel.

*Postagentur:* Binding, Bezirksamtsschreiber.

*Wali:* Mohammed bin Said.

*Schutztruppe:* 3. Kompagnie: von Hassel, Hauptmann; Oberleutnant von der Marwitz, Dr. Drewes, Stabsarzt; Schmitz, Fischer, Feld-

webel; Rachow, Sergeant; Leder, Sanitäts-Sergeant; Feyerabend, Sanitäts-Unteroffizier.

*Kath. Mission:* St. Benediktus-Missions-Genossenschaft (Hilfsprokura).

*Prokurator:* Br. Wilhelm Liebers.

*Handelsfirmen:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft (Vertreter: Vörtlmann); John Weth (Vertr. v. Rekowski).

*Produktenhändler:* Damodar Megdji; Nensi Takersi; Juta Premji; Jan Mohammed Premji; Hirji Merally; Kassum Ballu; Muraje Gonje; Havidas Kirsondas; Matrandas Lekmidas; Alidina Mohammed.

*Pflanzung:* Plantage v. Osterroth (Leiter W. Bode)

*Bergbau:* Bergbaufeld Luisenfelde (Direktor: Marquardt).

**Liwale** [früher Donde Barikiwa, Bezirk Kilwa].

*Verwalter der Bezirksnebenstelle:* Herzog, Sergeant.

*Handelsfirmen:* Traun & Stürken G. m. b. H. (Vertreter: Aimer);  
Faktorei Donde, früher Deutsch-Ostafrikanische-Gesellschaft (Vertreter: Tornow).

**Luiba in Urori** [Bez. Iringa].

*Kath. Mission:* St. Benediktus-Missions-Genossenschaft.

*Vorstand:* Fr. Kilian Rüth.

**Luisenfelde** [Bez. Lindi].

*Bergbau:* Bergbaufeld Luisenfelde, G. m. b. H.

*Geschäftsführer:* Fred Marquardt (s. Lindi).

**Lukuledi** [Bez. Lindi] (S. 312).

*Kath. Mission:* St. Benediktus-Missions-Genossenschaft.

*Superior:* P. Antonius Ruedl.

*Missionar:* P. Paulinus Hauser.

*Bruder:* Meinrod Berger.

**Lungusa** [s. Ünion] [Bez. Tanga] (S. 285).

*Pflanzung:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft (Liberia Kaffee-Pflanzung) farbiger Aufseher.

**Lupembe** [Bez. Iringa] (S. 347).

*Ev. Mission:* Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin I).

*Vorsteher:* Chr. Schumann, Superintendent.

*Missionare:* Hempel, Heese.

*Missionshandwerker:* Schneider.

- Lutindi** [Bez. Tanga] (S. 289). 4 Europäer, 47 Farbige.  
*Evangelischer Afrika-Verein* (Sklaven-Freistätte u. Erziehungsanstalt; Erholungsheim für Europäer).  
*Vorsteher*: Bokermann, Hausvater, und Frau; Hosbach, Diakon, und Frau.
- Madehani** [Kreis Ukinga, Bez. Langenburg].  
*Tischlerei der Berliner Mission*: Harnofs, Tischler.
- Madibira** [Bez. Iringa] (S. 346).  
*Kath. Mission*: St. Benediktus-Missions-Genossenschaft.  
*Superior*: P. Maurus Hartmann.  
*Laienbruder*: Br. Romanus Leinsle  
*Missionsschwestern*: Juliana Peetz, Oberin. — 2 Schwestern.
- Madschame** [s. Nkarungu].
- Mafia** [Bez. Rufiyi] (S. 307).  
*Viehzuchtstation des Kaiserl. Gouvernements*:
- Mafisifähre** [Bez. Daressalam].  
*Telegraphenanstalt*: durch den Fährpächter verwaltet.  
*Fährpächter*: Sabatke.
- Magamba** [Bez. Wilhelmstal] (S. 292).  
*Ansiedler*: Weber.
- Magila** [s. Msalabani] [Usambara, Bez. Tanga] (S. 283).  
*Angl. Kath. Mission*: Universities Mission to Central Africa.
- Magoye** (Bwanji) [Kreis Ukinga, Bez. Neu-Langenburg].  
 3 Weifse, 325 Farbige.  
*Ev. Mission*: Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin I).  
*Vorsteher*: E. Källner, Missionar, und Frau.
- Magroto** [Bondei, Bez. Tanga] (S. 284).  
*Pflanzung*: Westdeutsche Handels- u. Plantagen-Gesellschaft.  
*Direktor*: Julian Reichel.
- Mahenge** (S. 348).  
*Stationschef*: v. Grawert (Gideon), Oberleutnant.  
*Schutztruppe*: 12. Kompagnie: Dr. Stolowsky, Assistenzarzt; Dymke, Zahlmeister-Aspirant; Fleischmann, Feldwebel; Faupel, Sergeant; Friebe, Unteroffizier.  
*Postagentur*: von der Truppe verwaltet.  
*Kath. Mission*: St. Benediktus-Missions-Genossenschaft.  
*Superior*: P. Innozenz Hendle.

*Missionar:* P. Franziskus Leuthner.

*Laienbruder:* Fr. Friedrich Stoeckel.

*Handelsniederlassungen:* Faktorei Mahenge der Deutsch-Ostafrikanischen Gesellschaft und von Hansing & Co. (Drucker, Faktoreivorsteher; Viktor Munis); B. Soller Kautschuk Import-Gesellschaft m. b. H., Hamburg, Filiale Mahenge (Vertreter: Miersen); Traun & Stürken (Zweiggg.).

*Händler:* Haddad (Syrer), Somji Harji, Manji Manji (Inder); Hadji Ismael, Said bin Hussein (Somali).

*Schächtereien:* Rachid bin Abdallah (Abessinier); Jumar bin Bwana (Suaheli).

**Makinyumbi** [Bez. Pangani].

*Pflanzung:* Friedrich Hoffmann-Pflanzung (Kaffee, Ramie, Vanille).

*Leiter:* Scholz.

*Assistent:* Hopfer.

**Makuyuni** [Bez. Wilhelmstal].

*Händler:* Mohammed bin Achmed; Lali bin Bakari.

**Malangali** [Bez. Iringa].

*Kath. Mission:* St. Benediktus-Missions-Genossenschaft.

*Superior:* z. Z. unbesetzt.

*Lehrer (farb):* Anton Mwanalite.

**Mamba** [Bez. Kilimandjaro] (S. 323).

*Ev. Mission:* Evangelisch-lutherische Mission zu Leipzig.

*Vorsteher:* Althaus, Missionar, und Frau.

*Missionar:* Gutmann.

*Missionsarzt:* Dr. Ploetze.

**Mamboya** [Bez. Mpapua] (S. 318).

*Ev. Mission:* Church Missionary Society.

*Missionare:* Rees und Frau, Deekes, Miss Spriggs.

**Mandera** [Bez. Sadani] (S. 302).

*Kath. Mission:* Kongregation der Väter vom Heiligen Geist.

*Vorsteher:* P. Dietlin, P. Krieges.

*Bruder:* Alexander Ephrem.

**Maneromango** [Bez. Daressalam] (S. 277).

*Ev. Mission:* Evangelische Missions-Gesellschaft für Deutsch-Ostafrika.

*Vorsteher:* Gleifs, Pastor, und Frau.

*Missionar:* Wentzel, Pastor, und Frau.

*Diakonen:* Fösch, Gielsdorf.

- Manow** [Kreis Konde-Oberland, Bez. Langenburg] (S. 340).  
*Ev. Mission:* Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin I).  
*Vorsteher:* C. Jauer, Missionar, und Frau.
- Marangu** [Bez. Kilimandjaro] (S. 323).  
*Landwirt:* L. Merkl.  
*Handelsniederlassungen:* Foramiti; Ortolan; Dicroce.
- Marienberg** [Kiziba, Bez. Bukoba] (S. 333). 9 Europäer.  
*Kath. Mission:* Weisse Väter.  
*Missionare:* P. Brossard, P. Backhove, P. Embil.  
*Bruder:* Adrian (Streng).
- Masasi** [Rovumagebiet, Bez. Lindi] (S. 313).  
*Angl. Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.  
*Vorsteher:* Ven. A. L. Carnon, Archidiakon.  
*Missionare:* Rev. W. C. Porter, Rev. T. C. Simpson.
- Masinde** [Bez. Wilhelmstal] (S. 290).  
*Kaufleute:* Georgio Zusanatto; Mohammed bin Achmed; Shehe bin Nur; Lali bin Bakari.
- Masumbey** [Bez. Wilhelmstal]. 2 Europäer, 59 Farbige.  
*Pflanzung:* Westdeutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft.  
*Leiter:*
- Matengele** [Bez. Langenburg].  
*Pflanzung:* Scheffmann, Kaffeepflanzung.
- Matombo** [Bez. Morogoro].  
*Kath. Mission:* Kongregation der Väter vom Heiligen Geist.  
*Vorsteher:* P. Claufs, P. Daubenberger. — 1 Bruder.
- Maurui** [Bez. Wilhelmstal].  
*Händler:* Dossa bin Machmut (Inder).
- Mauwya** [Bez. Pangani] (S. 297).  
*Zuckerfabrik:* Pangani-Gesellschaft (in Liquidation).  
*Liquidator:* Sonnenberg.
- Mbozi** [Kreis Unyika, Bez. Langenburg] (S. 344).  
*Ev. Mission:* Missionsanstalt der evangelischen Brüder-Unität (Berthelsdorf bei Herrnhut).  
*Vorsteher:* T. Bachmann, Missionar, und Frau.

**Mbuguni** (s. auch Trakehnen) [Bez. Kilimandjaro].

*Straußenfarm:* Kilimandjaro-Handels- u. Landwirtschafts-Gesellschaft m. b. H. (P. C. Pringle, Verwalter; B. Domke, Buchhalter, F. König, Landwirt).

*Handelsniederlassungen:* Meimaridis (Grieche); Dicroce (Italiener).

**Meruni** [Bez. Kilimandjaro].

*Wildschutz- und Tierfangstation:* Kilimandjaro-Handels- und Landwirtschafts-Gesellschaft m. b. H. (Verwalter: J. Deeg).

*Handelsniederlassung:* Meimaridis (Grieche).

**Mhonda** [Bez. Bagamojo] (S. 303).

*Kath. Mission:* Kongregation der Väter vom Heiligen Geist.

*Vorsteher:* P. Munsch, P. Walter.

**Mikindani** [Bez. Lindi] (S. 310).

*Zollamt und Bezirksnebenstelle:* Schnell, Zollamts-Assistent II. Kl. *Stellvertreter:* Schlieff, Steuererheber.

*Postagentur:* im Nebenamt der Bezirksverwaltung.

*Wali:* Mohammed bin Salim.

*Handelsfirmen:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft; John Weth (Zweig-Niederl.).

*Pflanzungen:* v. Quast; Signorella.

**Milow** [Bez. Iringa].

*Ev. Mission:* Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin I).

*Vorsteher:* Klamroth, Neuberg und Frau, Missionare.

**Misozwe** [Usambara, Bez. Tanga] (S. 284).

*Angl.-Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

*Vorsteher:* Rev. Sehoza (Eingeb.).

**Misugi** [siehe Urundi].

*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.

**Miwa** [Bez. Lindi] (S. 314).

*Angl.-Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

*Vorsteher:* Charles Manje (Eingeb.).

**Mkamba** [Bez. Daressalam] (S. 276).

*Akida:* Salmin bin Suad.

**Mkowo** [Bez. Lindi].

*Angl.-Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

**Mkulwe (St. Bonifaz)** [Kreis Rikwa, Bez. Langenburg] (S. 337).

*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.



*Vorsteher:* P. Lepelletier, P. Rouffiac, Missionare.

*Bruder:* Robert (Issenmann).

**Mkuzi** [Usambara, Bez. Tanga] (S. 299).

*Angl.-Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

*Vorsteher:* Rev. P. Limo (Eingeb.).

**Mlalo** [Hohenfriedeberg, Bez. Wilhelmstal] (S. 229).

*Ev. Mission:* Evangelische Missions-Gesellschaft für Deutsch-Ostafrika.

*Vorsteher:* Johanssen, Pastor, und Frau.

*Missionare:* Wohlrab, Pastor, u. Frau; Döring, Pastor, u. Frau.

*Diakonen:* Nünneke, Meyer, Tischler.

*Erzieherin:* Fr. Krumrey.

*Lehrerin:* Fr. Ringsdorff.

**Mohoro** [Bez. Rufiyi] (S. 304). 5 Europäer, 356 Farbige.

*Bezirksverwaltung:* Grafs, Bezirksamtmann, Leiter der Forstverwaltung im Rufiyi-Bezirk; Lidke, Bezirksamtssekretär; Mey, Kommunalsekretär; Möller, Schreiber; Richter, Feldwebel; Knispel, Steinberg, Sanitäts-Unteroffiziere.

*Zollverwaltung:* Manchar (Inder), Zollamtsassistent III. Kl.

*Postagentur:* Steinberg. Sanitäts-Unteroffizier.

**Mombo** [Bez. Wilhelmstal] (S. 291)

*Stationsleiter:* Veith.

*Händler:* Georgio Zusanatto.

**Monga** [s. Union] (S. 285).

*Pflanzung:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft.

**Morogoro** [Bez. Morogoro] (S. 316).

*Postagentur u. Telegraphenanstalt:* von der Kath. Mission verwaltet.

*Kath. Mission:* Kongregation der Väter vom Heiligen Geist.

*Vorsteher:* P. Schneider.

*Missionar:* P. Ludwig.

*Handelsniederlassung:* A. Prüsse (mit Pflanzung Morogorotal).

**Moschi** [Bez. Kilimandjaro] (S. 319).

*Stationschef:* Merker, Hauptmann u. Kompagniechef.

*Besatzung:* ein Teil der 1. Kompagnie der Schutztruppe. v. Trzaska, Leutnant; Dr. Grothusen, Oberarzt; Mühlhäuser, Zahlmeister-Aspirant, Lemke, Feldwebel; Küster, Unteroffizier.

*Postagentur:* von der Truppe verwaltet.

*Ev. Mission:* Evangelisch-lutherische Mission zu Leipzig.

*Vorsteher:* Fassmann, Missionar, und Frau.

*Missionare:* Joh. Raum und Frau, Joh. Schanz.

*Missionshandwerker:* C. Luckin.

*Kaufleute:* die Brüder Spiro u. Konstantin Meimaridis (Griechen).

### **Moumi [Usagara].**

*Ev. Mission:* Church Missionary Society.

### **Mpangile [Bez. Ssongea] (S. 347).**

*Ev. Mission:* Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin I).

*Vorsteher:* P. Gröschel, Missionar, und Frau.

### **Mpapua (S. 317).**

*Stationschef:* Fonck, Hauptmann und Kompagnie-Chef.

*Besatzung:* 4. Kompagnie, Abteilung Mpapua. Styx, Oberleutnant; Graetz, Leutnant; Albiez, Stabsarzt; Jahns, Zahlmeister-Aspirant; Schöber, Sergeant; Kleinschmidt, Winzer, Schiele, Stöhr, (beurl.), Kühn; Unteroffiziere; Kubutat, Müller, Sanitäts-Unteroffiziere.

*Postagentur und Telegraphenanstalt:* von der Schutztruppe verwaltet.

*Ev. Mission:* Church Missionary Society.

*Vorsteher:* Briggs.

*Händler:* Nanos (Griechen).

### **Mpeta.**

*Angl.-Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

*Vorsteher:* Bartolomayo Mrehiya (Eingeb.).

### **Mripa.**

*Angl.-Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

*Vorsteher:* Edward Lujenje (Eingeb.).

### **Mroweka.**

*Händler:* Nasr Katau (Halbbaniane).

### **Msalabani (Magila) [Bez. Tanga], 9 Europ., 150 Farb.**

*Angl.-Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

*Vorsteher:* Ven. H. W. Woodward, Archidiakon.

*Missionare:* Rev. W. G. Harrison, Rev. J. C. White, Rev. S. Chiponde (Eingeb.), Brockway.

*Brüder:* Russell (Drucker), Makins (Industrial Superintendent).

### **Msalala [Bez. Tabora] (S. 329).**

*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.

*Vorsteher:* P. Saint-Samat.

*Missionar:* P. Voltz.

*Brüder:* Ernst (van der Yeukt), Egidius (van Lishout).

**Msalla** [Bez. Rufiyi].*Förster:* Steuck.**Msassani** [Bez. Daressalam] (S. 275).*Akida:* Sahar bin Seliman.**Msituni** [s. Union] (S. 285).*Pflanzung:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft.**Mtandala** [Kreis Ukinga, Bez. Langenburg] (S. 343).*Ev. Mission:* Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin I).*Vorsteher:* R. Wolff, Missionar, und Frau.*Missionstischler:* Lipke.**Mtoni** [Bez. Daressalam] (S. 276).*Ev. Mission:* Universities Mission to Central Africa.*Vorsteher:* Harry Mnubi, eingeb. Lehrer.**Muakaleli** [Bez. Langenburg] (S. 341).*Ev. Mission:* Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin I).*Vorsteher:* O. Schüler, Missionar, und Frau.*Missionsschwester:* Fr. Elise Franke.**Muansa** (S. 329).*Stationschef:* Seyfried, Hauptmann.*Besatzung:* Teile der 11. Kompagnie der Schutztruppe. Dr. Lott, Stabsarzt; Rimella, Brandt (beurl.), Zahlmeister-Aspiranten; Schubert, Feldwebel; Risse (beurl.), Scheffel, Lehmann, Unteroffiziere.*Postagentur:* von der Truppe verwaltet.*Regierungsfahrzeug Aluminium-Dampfboot „Ukerewe“:* Seidel, Maschinist I. Kl.*Handelsfirmen:* Filiale der Deutsch-Ostafrikanischen Gesellschaft und Hansing & Co.; Julius Wiegand.**Mufindi** [Uhehe, Bez. Iringa] (S. 347).*Ev. Mission:* Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin I).*Vorsteher:* Chr. Bunk, Missionar.**Muhanga** [Uhehe, Bez. Iringa] (S. 347).*Ev. Mission:* Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin I).*Vorsteher:***Muhesa** [Bez. Tanga].*Usambara-Eisenbahn:* Gerschat, Stationsverwalter.

*Postagentur u. Telegraphenanstalt:* K. Zschaetzsch.

*Pflanzung, Speditions- u. Transportgeschäft:* Karl Zschaetzsch.

**Mundo** [s. Buschirihof].

*Pflanzung:* Deutsche Agaven-Gesellschaft.

**Muoa** [Bez. Tanga] (S. 282).

*Zollverwaltung:* Zollamts-Assistent II. Kl.

*Pflanzung:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft.

*Leiter:* Hartmann.

*Assistenten:* Stein, Müller.

*Händler:* Kerimji Danji (Inder).

**Muyaga** [Urundi, Bez. Usumbura].

*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.

*Vorsteher:* P. Bedbeder.

*Missionar:* P. Goarnisson.

*Bruder:* Fortunat (Kwatoti).

**Mwaya** [Kreis Konde-Unterland, Bez. Langenburg].

*Bezirksnebenstelle von Langenburg, Postagentur, Zollstation und Hafenplatz:* Schulz, Bezirksamtssekretär; Reich, Zollamtsassistent II. Kl.

*Handelsfirmen:* Nyassa-Agentur der Deutsch-Ostafrikanischen Gesellschaft und Hansing & Co. (Petersen, Schulz, Vertreter); Zentralafrikanische Seengesellschaft (Hansing & Co.); Nicola Chilicis.

*Eingeb. Händler:* Hassani bin Ismaili.

**Mwera** [Bez. Pangani] (S. 297).

*Händler:* Kerimji Danji (Inder).

*Pflanzung:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft (s. Kikogwe). Assistent: Bierbrauer.

**Mwiti** [Bez. Lindi].

*Angl.-Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

*Vorsteher:* Rev. Cypriano Chitenyi (Eingeb.).

**Nambila.**

*Angl.-Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

*Vorsteher:* Augustino Melamula (Eingeb.).

**Nangalolo.**

*Angl.-Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

*Vorsteher:* Gabriel Mbitolo (Eingeb.).

**Nasa** [Bez. Muansa] (S. 330).

*Ev. Mission:* Church Missionary Society.

*Missionare:* Rev. F. H. Wright und Frau, Rev. J. W. Purser, Mr. A. Kemp.

**Ndala**, St. Joseph [Bez. Tabora] (S. 327).

*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.

*Vorsteher:* van der Wee.

*Missionar:* P. Negre.

*Bruder:* Felizian (Joh. Götzer).

**Neu-Cöln** [West-Usambara] Post Wilhelmstal (S. 291).

*Kath. Mission:* Orden der reform. Cisterzienser.

*Rektor:* Notker Norpel O.C.R.

*Brüder:* 6, darunter ein Katechet, ein Schlosser und Schmied, ein Maurermeister und Zimmermann, ein Holzarbeiter, ein Ökonomiebruder.

*Schwwestern:* Schw. Cleopha, Oberin, und 4 Missionschwwestern III O.C.R.

**Neuwied** [Bez. Muansa] (S. 330).

*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.

*Superior:* P. Hauttecoeur.

*Missionare:* P. Roussez, P. Loupias.

**Newala** [Bez. Lindi] (S. 313).

*Angl. Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

*Vorsteher:* Rev. Usufu (Eingeb.)

*Missionar:* Mr. Sims.

**Ngambo** [Bez. Tanga] (S. 286).

*Pflanzung:* Rheinische Handels-Plantagen-Gesellschaft.

*Leiter:* W. Gerlich.

*Assistenten:* Consten, Harnisch.

**Ngua** [Bez. Tanga] (S. 287).

*Pflanzung:* Gebr. Mismahl.

**Nguelo** [s. Union] (S. 285).

*Pflanzung:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft.

**Ngurnahamba.**

*Händler:* Abed bin Raschid (Araber).

**Nkarungo** [Madschame, Bez. Kilimandjaro] (S. 322).

7 Europ., 50 Farbige.

*Ev. Mission:* Evangelisch-lutherische Mission zu Leipzig.

*Vorsteher:* E. Müller, Missionar, und Frau.

*Missionar:* E. Jessen.

**Nkoaranga** am Meruberge [Bez. Kilimandjaro].*Ev. Mission:* Evangelisch-lutherische Mission zu Leipzig.*Vorsteher:* A. Krause, Missionar.*Missionsgehilfe:* C. Fickert.**Nyamgala** [Usagara].*Ev. Mission:* Church Missionary Society.**Nyangao** [Bez. Lindi] (S. 311).*Kath. Mission:* St. Benediktus-Missions-Genossenschaft.*Superior:* P. Leo Lang.*Bruder:* Willibald Tornes.*Missionsschwester:* Marcella Epping, Oberin; 3 Schwestern.**Nyansa** am Malagarasi [Bez. Udjidji].*Salinenwerk (Solquelle „Gottorp“):* Zentralafrikanische Seengesellschaft m. b. H.*Salinenmeister und technischer Leiter:* Raatz.*Schiffszimmermann:* Nehlsen.**Pangani** (S. 294).*Bezirksverwaltung:* Dr. Neuhaus, Bezirksamtmann; Werner, Bezirksamts-Sekretär; Thiede, Polizei-Sergeant; Klungler, Bezirksamts-Schreiber; Ali bin Nasr, Wali.*Gouvernements-Lazarett:* Dr. Ahlbory, Oberarzt.*Kommunal-Verwaltung:* Bezirksrat (Vertretung des Kommunal-Verbandes) Dr. Neuhaus, Vorsitzender; Werner, stellvertr. Vorsitzender; Hartmann, Köhler, Korsch, Probst, Chundi, Omar bin Shaib, Mitglieder; Braun, Kommunal-Sekretär; Jünemann, Kommunal-Lehrer; Gouveia, Kommunal-Schreiber.*Zollamt I. Kl.:* Baron, Zollamts-Assistent II. Kl.*Post-Agentur:* Probst, Post-Assistent.*Handelsfirmen:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft; J. Weth.*Agentur der Deutschen Ostafrika-Linie:* V. Machado.*Gastwirtschaften und Läden* (Konserven und europäische Gebrauchsgegenstände): V. Machado; John Peter de Souza.*Import- und Export-Geschäfte:* Dwarka Banji (Elfenbein, Vieh, Felle); Karim Moledina (baumw. Stoffe, Seide); Alibhai; Jesa Lakha; Kasum Dala; Manji Rajpar; Jaffer Abdallah & Cie.; Ali Parpia; Mohammed Nanji; Hashim Merali; Hashim Nasr; Mohammed Nasr; Balu Bojan; Ahmed Sir Mohammed, Haji Kaku; Lada Lalji; Fadhel Khalfan; Kasum Nanji; Sanji Megdji; Molu Wirji;

Mohammed Walji (Elfenbein, Vieh, Felle, Rhinozeroshörner, Flufspferdzähne, Kopra, Negerkorn, Mais, Reis, Sesam, europäische Tauschwaren);

*Metallwaren:* Alibhai; Mohammed Allahrakia; Kilanji Murji.

*Zuckerrohr-Mühlen:* Soliman bin Nasr; Remu Megdji; Ibrahim Merali; Mohammed bin Aziz.

*Kokos- und Sesam-Ölmühle:* Ismail Isaak & Co.

*Sodawasser-Fabriken:* Manji Dirani; Hashim Merali.

*Bodenkredit-Geschäft:* Kasum Dosa.

*Viehmakler:* Salim bin Awadh.

*Tischlerei und Schlosserei:* Omar Ladda.

*Klempner:* Hussein Ali.

*Silberschmied:* Wolubdas Pragdji.

**Peramiho** [bei Ssongea] (S. 345). 8 Europäer.

*Kath. Mission:* St. Benediktus-Missions-Genossenschaft.

*Superior:* Franziskus Leuthner.

*Laienbrüder:* Br. Laurentius Brenner, Br. Mauritius Kröhling.

*Missionsschwestern:* Magdalena Hessing, Oberin; 2 Schwestern.

**Rickwa** s. **Zimba**.

*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.

**Rombo** (Fischerstadt) [Bez. Kilimandjaro] (S. 325).

*Kath. Mission:* Kongregation der Väter vom Heiligen Geist.

*Vorsteher:* P. Naegel, Missionar.

*Bruder:* Chrysostomus.

**Rungwe** [Kreis Konde - Oberland, Bez. Langenburg] (S. 343).

*Ev. Mission:* Missionsanstalt der evangelischen Brüder-Unität (Berthelsdorf bei Herrnhut).

*Missionssuperintendent:* Meyer und Frau.

*Vorsteher:* Häffner, Missionar, und Frau.

*Vorsteher der Gehilfenschule:* E. Klautzsch, Missionar.

*Missionshandwerker:* E. Böhme und Frau.

**Rutenganyo** [Bez. Langenburg] (S. 343).

*Ev. Mission:* Missionsanstalt der evangelischen Brüder-Unität (Berthelsdorf bei Herrnhut).

*Vorsteher:* J. Zickmantel, Missionar, und Frau.

**Rutschugi** [Bez. Udjidji].

*Postenchef:* Gudowius, Leutnant.

*Besatzung:* 9. Kompagnie, Abteilung Udjidji (nur Farbige).

**Saadani** [Bez. Iringa].

*Ansiedler:* Otto Weilhammer mit Frau; Michael Weilhammer; Fritz.

*Farm:* Abdul menem Hussein.

**Sadani** [Bez. Bagamojo] (S. 302).

*Bezirksnebenstelle und Zollverwaltung:* Wendt, kommiss. Bureau-Assistent I. Kl.

*Postagentur:* derselbe.

*Handelsfirmen:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft (Vertreter: Mohammed Lalji); John Weth (Vertreter: Nasor Isa, Syrer); Ali Visram (Inder); Haschin Nurmuhammed; Raschid Ali (Inder).

*Viehhändler:* Abdulla Dewsi.

**Sakarre** [Bez. Wilhelmstal] (S. 289).

*Pflanzung:* Aktiengesellschaft Sakarre.

*Leiter:* Baguhn.

*Buchhalter:* Gebbers.

*Assistent:* Paul.

*Händler:* Dossa bin Machmut.

**Sakkarani** [Bez. Wilhelmstal].

*Farm:* Prince, Hauptmann a. D., und Frau; v. Nickisch.

**Salale** [Bez. Rufiyi] (S. 304).

*Förster:* Schaumburg.

**Saninga** [Bez. Rufiyi] (S. 305).

*Dampf-Sägewerk:* Rufiyi-Industrie-Gesellschaft (in Liquid.).

*Geschäftsführer:* Westdeutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft in Tanga.

**Sangerawe** [Bez. Tanga] (S. 285)

*Pflanzung:* Prinz Albrecht-Plantagen.

*Leiter:* Negenborn.

**St. Bonifaz** s. **Mkulwe** (S. 337).

*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.

**Schigatini** in Nord-Pare [Bez. Kilimandjaro], 2 Europ.

*Ev. Mission:* Evangelisch-lutherische Mission zu Leipzig.

*Vorsteher:* Fuchs, Missionar.

*Missionar:* Rother.

**Schira** [Bez. Kilimandjaro].

*Ev. Mission:* Evangelisch-lutherische Mission zu Leipzig.

*Vorsteher:* R. Bleicken, Missionar, und Frau.

*Missionar:* H. Fokken.



**Schirati [Nyansa] [Bez. Muansa] (S. 330).***Stationschef:* Schach von Wittenau, Leutnant.*Besatzung:* Abteilung der 11. Kompagnie. Fitting (beurl.), Sergeant; Mierswa, Unteroffizier; Schiefs, Sanitäts-Sergeant.*Handelsfirma:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft.**Schoeller, Plantage [Bez. Tanga] (S. 284).***Pflanzung:* Westdeutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft.*Leiter:* Wiedemann.**Schole-Mafia [Bez. Rufiyi] (S. 307).***Zollverwaltung:* Droege, Zollamts-Assistent II. Kl.*Leuchtturmwärter:* Lohmann.**Segoma [Bez. Tanga] (S. 286).***Pflanzung:* Sigi-Pflanzungs-Gesellschaft.*Oberpflanzer:* Weifsenborn jun.*Assistent:* Langkammer.**Sikonge-Ngulu [Bez. Tabora].***Ev. Mission:* Missionsanstalt der evangelischen Brüder-Unität (Berthelsdorf bei Herrnhut).*Vorsteher:* Meier, Missionar, und Frau; M. Brauer, Missionar, und Frau.**Simba Uranga [Bez. Rufiyi] (S. 305).***Zollamtsverwalter:* Trikanyi M. Thakar, Zollamts-Assistent III. Kl.**Songwe [Kreis Kondé-Unterland, Bez. Langenburg] (S. 339).***Zollposten:* ein farb. Unteroffizier.*Handelsfirmen:* E. H. C. Michahelles & Co.; Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft; P. Kroussos; Salim bin Najum (Mirambo).**Ssongea (S. 344).***Bezirkschef:* Albinus, Oberleutnant, Kompagnieführer.*Besatzung:* 8. Kompagnie der Schutztruppe. Klinghardt, Leutnant; Dr. Philipps, Stabsarzt (und Frau) (beurl.); Granicky, Zahlmeister-Aspirant; Pelzer, Feldwebel; Pietsch, Sergeant; Piontkowsky, Unteroffizier; Zimmermann, Sanitäts-Sergeant.*Postagentur:* Granicky.*Handelsniederlassung:* R. Peter.*Versuchskulturen und Viehzucht:* John Booth jr.*Restauration und Kaufladen:* C. Chilicis

*Ölfabrik:* Guled Said.

*Farb. Händler* (Stoffe und Bedarfsartikel, Elfenbein und Kautschuk); Nasr Katau, Massut Katau, Abdallah Damoder; Ali Hamih; Ali bin Said, Jussuf bin Selimani, Zanzibari, Musa Mader.

**St. Peter** [West-Usambara], Post Wilhelmstal.

*Kath. Mission:* Orden der reform. Cisterzienser.

*Rektor:* P. M. Erasmus Hörner, O. C. R.

*Brüder:* drei.

*Schwwestern:* Schw. Innocentia, Oberin, u. 4 Missionsschwwestern III O. C. R.

**Tabora** (S. 326).

*Stationschef:* Charisius, Hauptmann.

*Besatzung:* 10. Kompagnie der Schutztruppe. Willmann, von Kornatzki, Leutnants; Dr. Skrodzki, Stabsarzt; Hüttig, Zahlmeister-Aspirant; Röser, Sergeant; Glatzel, Hinderer, Haugg, Unteroffiziere; Ziegelmeier, Sanitäts-Sergeant.

*Postagentur u. Telegraph:* von der Truppe verwaltet.

*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.

*Missionare:* P. Pfeffermann, P. Fischer, P. van Aaken.

*Bruder:* Rudolf.

*Kaufmann:* Schumann.

*Händler:* Sef bin Sad; Seliman bin Seher; Sef bin Hamiss; Thun bin Raschid; Abdallah Allarekir; Nasser bin Hamed; Sef bin Said (Araber); Ali Wisram; Haji Moussa; Omar Abdelkerim; Mohammed Danji; Nassor Werji & Co.; Sumji Kanji & Co.; Javar Dau & Co. (Inder).

**Tandala** siehe **Mtandala**.

**Tanga** (S. 278).

*Bezirksverwaltung:* Meyer, Bezirksamtmann; Sperling; Bezirksamtssekretär; Altmann, kommiss. Sekretär, Kassenbeamter; Huber, Schreiber; E. Stadelmann, Kommunalbeamter.

*Polizei:* Scharffenberg, Sergeant; Holzhausen, Unteroffizier.

*Vorsteher der Regierungsschule:* Blank, Rektor; Ramlow, Lehrer.

*Bezirksgericht:* Methner, Bezirksrichter; Gadski, Sekretär; Kriegesmann, Schreiber.

*Krankenhaus:* Dr. Wittrock, Stabsarzt; Sacher, Sanitäts-Sergeant; von Pstrokonski, Sanitäts-Unteroffizier; 2 Schwwestern des Frauenvereins: Margot Schwieder, Helene Maleschewska.

*Zollverwaltung:* Maier, Hauptzollamts-Vorsteher; Ewert, Zollamts-Assistent II. Kl.

*Postagentur:* Hunke, Schöck, Postpraktikanten.

*Verwaltung der Usambara-Eisenbahn:*

*Leitender Ingenieur:* Weiske.

*Rechnungsführer:* Weidner.

*Kassierer und Stationsvorsteher:* Sellier.

*Werkmeister:* Bothe.

*Lokomotivführer:* Bergé, Schober.

*Zugführer:* Latz.

*Stations- und Streckenbeamte:* Gerschak in Mubesa, Evers in Korogwe, Moser, Blaschke, Lamping, Jäschke, Muller, Wagentrutz.

*Handwerker:* Zieme, Semler, Wunsch, Goldner, Schmitz.

*Schreiber:* Paul.

*Ev. Mission:* Evangelische Missions-Gesellschaft für Deutsch-Ostafrika.

*Vorsteher:* Liebau, Pastor, und Frau.

*Kaufmann:* Thiel.

*Kath. Mission:* Kongregation der Väter vom Heiligen Geist.

*Vorsteher:* P. Haberkorn.

*Orden der reform. Cisterzienser:* Wunibald Maximini, Prokurator.

*Rechtsanwalt:* Paul Th. Schmidt.

*Apotheke:* Müller & Co.

*Zeitung:* „Usambara-Post“.

*Handelsfirmen:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft (Vertreter: Schlie; Beamte: Greiner, Wolfram); Westdeutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft (Julian Reichel, Direktor; Faktorei Tanga: Klötzer, Leiter; Rösner); Müller & Co.; Th. Förster.

*Öl- und Seifenfabrik:* C. Zemlin.

*Bauunternehmer:* Hofft, Architekt.

*Soda- und Eisfabrik:* Müller & Co.

*Indische Händler:* L. X. Dias; C. de Silva & Co. (Prokurist: Peter Casimiro Dias); E. Alamanni, Allarkia Omar; Mohammed Bey Dandji; Musalji Malji; Abdul Ali Nurbey; Mohammed Bey Khanbey; Gopal Persotum; Ibrahim Omar; Abdul Hussein Jiwani; Mohammed Bey Jafferji; Mohammed Bey Tajbji; Isaji Pirbhai; Hassen Gulhamhusein; J. M. Meta Pratapzing.

*Gasthöfe:* „Zum deutschen Kaiser“, Inh. W. Scholl; „Afrika-Hotel“, Inh. L. Reder; Hotel Gierra, Inh. Gierra.

*Bäcker u. Schlächter:* Dimitri Panajoto.

*Schneider:* C. d'Silva, L. X. Dias.

*Schuhmacher:* L. X. Dias.

*Pflanzungen:* Tanga-Plantagen-Gesellschaft; Westdeutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft; Agavenpflanzung Potini.

**Tosa-Maganga** [Bez. Iringa].

*Kath. Mission:* St. Benediktus-Missions-Genossenschaft.

*Laienbrüder:* Br. Michael Hofer, Br. Hermann Reifenrath.

*Missionsschwestern:* Xaveria König, Oberin; 2 Schwestern.

**Totohovu** [Bezirk Tanga] (S. 282).

*Pflanzung:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft.

**Trakehnen bei Mbuguni** [Bez. Kilimandjaro].

*Zebra-Gestüt:* Kilimandjaro-Handels- und Landwirtschafts-Gesellschaft m. b. H.

*Leiter:*

**Tschilimba** (Chilimba).

*Angl.-Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

*Vorsteher:* Mikael Malesho (Eingeb.).

**Tschiwata** (Chiwata).

*Angl.-Kath. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

*Vorsteher:* Rev. Daniel Usufu (Eingeb.).

**Tununguo** [Bez. Morogoro] (S. 315).

*Kath. Mission:* Kongregation der Väter vom Heiligen Geist.

*Vorsteher:* z. Zt. unbesetzt.

**Udjidji** (S. 333).

*Stationschef:* Göring, Oberleutnant.

*Besatzung:* 9. Kompagnie der Schutztruppe. Abt. Udjidji: Deininger, Zahlmeister-Aspirant; Hein, Sanitäts-Sergeant; Kummer, Schlösser, Sergeanten.

*Postagentur u. Telegraphenstation:* Frischauf, Postassistent.

*Regierungsdampfer „Hedwig von Wismann“:* Stampff, Kapitän; Engel, Maschinist.

*Handelsfirmen:* Zentral-Afrikanische Seen-Gesellschaft m. b. H. (Geschäftsführer: Schloifer, Hauptmann d. R., u. Frau; Vertreter: E. Wieprecht; Angestellte: Fr. Buchfink, Ant. Plomien); S. Michaliridis (Prokurist: Jany Papagoglakis).

*Gummi- u. Elfenbeinhändler:* Sef bin Raschid; Massud bin Hamed; Nassor Virji & Co.

**Ujui.**

*Händler:* Raschid bin Ali (Araber); Kamaljan (Inder).

**Ukerewe** [s. Neuwied] (S. 330).

*Kath. Mission:* Weifse Väter.

**Ukinga** [Kreis Ukinga, Bez. Langenburg].

*Bezirksnebenstelle von Langenburg:* Zimmermann, Sanitäts-Sergeant.

**Ukongé** [Bez. Wilhelmstal].

*Pflanzung:* Röper.

**Ulenge** (S. 281).

*Leuchtturmwächter:* Scholl.

**Uluguru** [Bez. Kisaki].

*Pflanzung:* Moritz Kinole.

**Umba** [Bez. Tanga] (S. 283).

*Ev. Mission:* Universities Mission to Central Africa.

**Undali** [Kreis Undali, Bez. Langenburg].

*Bezirksnebenstelle von Langenburg:* Tomaschek, Steuererheber.

**Union, Plantage** [Bez. Tanga] (S. 284).

*Pflanzung:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft.

*Leiter:* von Horn.

*Buchhalter:* Krockenberger.

*Assistenten:* von Wülfigen, von Fritzschen, Freiherr von

Boetz.

**Unonio** [Bez. Daressalam] (S. 275).

*Akida:* Masud bin Duri.

**Unyika** [Kreis Unyika, Bez. Langenburg].

*Bezirksnebenstelle von Langenburg:* Franz, Sergeant.

**Urori s. Luiba.**

**Usafa** [Kreis Rikwa, Bez. Langenburg].

*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter

*Missionare:* P. Lepers, P. Eyk.

*Bruder:* Lambert.

**Uschirombo** [Bez. Tabora] (S. 328).

*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.

*Apostolischer Präfekt:* Gerboin, Bischof.

*Missionare:* P. v. d. Bom, P. v. d. Eynde.

*Bruder:* Thimotheus.

*Oberin:* Schwester Hieronyma.

**Usige** [Bez. Udjidji] (S. 335).

*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.

*Vorsteher:* P. Desoignies

*Missionare:* P. Ménard, P. Schultz.

**Ussui** [Bez. Bukoba] (S. 333).*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.*Superior:* P. Buisson.*Missionar:* P. Schneider.*Bruder:* Joseph (Fuchs).**Ussure** [Bez. Kilimatinde].*Irangi-Goldexpedition W. Janke:* Leiter: W. Janke, Bergingenieur; Gräbe, Bergmann.**Ussuwi** [Bez. Bukoba] 1 Europ., 150 Farbige.*Militärposten:***Usumbura** (S. 334).*Stationschef:* von Beringe, Hauptmann und Kompagnie-Chef; von Grawert (Werner), Oberleutnant.*Schutztruppe:* Teil der 9. Kompagnie. Dr. Engeland, Oberarzt (beurl.); Dr. Schörnich, Stabsarzt; Schepler (beurl.); Voigt, Zahlmeister-Aspirant; Jahn, Münzner, Feldwebel; Gebel, Galler, Ehrhardt, Unteroffiziere.*Sanitäts-Unteroffizier:* Teschner.*Postagentur:* von der Truppe verwaltet.*Handelsfirmen:* Central-Afrikanische Seen-Gesellschaft m. b. H. (Vertr.: Hoffmann); Michalirides Stavros.**Utengule** [Kreis Usefwa, Bez. Langenburg] (S. 344).*Ev. Mission:* Missionsanstalt der evangelischen Brüder-Unität (Berthelsdorf bei Herrnhut).*Vorsteher:* J. Kootz, Missionar, und Frau.*Missionar:* Kruppa und Frau.**Utinta** [Bez. Bismarckburg] (S. 338).*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.*Missionar:* P. Boyer, P. Mesters.*Bruder:* Karl (Ch. Chatelier).**Wangemannshöh, Neu-** [Kreis Konde - Oberland, Bez. Langenburg] (S. 340).*Ev. Mission:* Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden (Berlin I).*Vorsteher:* C. Nauhaus, Superintendent, und Frau.*Missionar:* O. Frischgesell.*Lazarettgehilfe:* Endemann.*Missionshandwerker:* G. Lipke.

**Wiedhafen**, Nebenstelle des Bezirksamts Langenburg  
[Kreis Wiedhafen] (S. 339).

*Stationsleiter:* Hockel, komm. Bur.-Assistent II. Klasse.

*Postagentur:* derselbe.

*Handelsfirmen:* Nyassa - Agentur der Deutsch-Ostafrikanischen Gesellschaft; Hansing & Co.; Raschid bin Massud; Said bin Raschid.

**Wilhelmstal** (S. 288).

*Bezirks- u. Kommunal-Verwaltung:* von Pirch, kommiss. Bezirksamtman; Dahlgrün, Bezirksamts-Sekretär.

*Landespolizei:* Standau, Sergeant; Lüdecke, Sanitäts-Sergeant.

*Postagentur:* nebenamtlich verwaltet.

*Handelsfirmen:* Georgio Zusanatto (Prokurist: Spiridion Zusanatto); Schehe bin Nur; Hassan Gulam.

*Gastwirtschaft:* C. Zusanatto.

**Wuga** [Bez. Wilhelmstal] (S. 289).

*Evang. Mission:* Evangelische Missions-Gesellschaft für Deutsch-Ostafrika.

*Vorsteher:* Franz Gleifs, Pastor, und Frau.

*Missionar:* Rösler, Pastor, und Frau.

*Missions-Handwerker:* Hassel.

*Gemeinde-Schwester:* M. Bebermaier.

**Yasini** [Bez. Tanga] (S. 282).

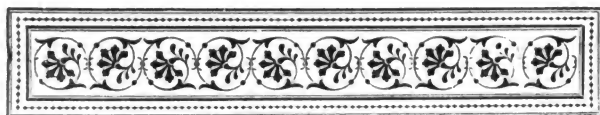
*Pflanzung:* Deutsch-Ostafrikanische Gesellschaft.

**Zimba** [Bez. Bismarckburg] (S. 338).

*Kath. Mission:* Missionsgesellschaft der Weissen Väter.

*Missionare:* P. Hamberger, P. Molitor.

*Bruder:* Kaspar (K. Borste).



## Deutsch-Neu-Guinea.

Flächeninhalt 240 826 qkm, etwa 400000 Einwohner,  
Volksdichte: 1,7 auf 1 qkm.

### Statistik der Bevölkerung.

	qkm.	Einw.	auf 1 qkm..
Bismarck-Archipel u. Salomo-Inseln	57 100	250 000	4,4
Kaiser Wilhelmsland . . . . .	181 650	110 000	0,6
Karolinen . . . . .	1 450	37 730	26
Marianen . . . . .	626	2 401	3,8

### Im Schutzgebiet ansässige Deutsche und Fremde.

(Stand vom 1. Januar 1903.)

Staatsangehörigkeit	Bismarck-Archipel	Kaiser Wilhelmsland	Ost-Karolinen	West-Karolinen	Marianen	Zusammen
Deutsche . . . . .	182	102	27	9	7	327
Österreicher . . . . .	1	3	—	—	—	4
Holländer . . . . .	21	—	—	—	—	21
Engländer . . . . .	50	3	11	4	—	68
Franzosen . . . . .	7	—	3	—	—	10
Spanier . . . . .	—	—	9	13	3	25
Dänen, Schweden und Norweger . . . . .	7	1	1	—	—	9
Amerikaner . . . . .	4	—	33	1	—	38
Sonstige . . . . .	5	10	4	24	28	71
<b>Zusammen</b>	<b>277</b>	<b>119</b>	<b>88</b>	<b>51</b>	<b>38</b>	<b>573</b>



**Nichteingeborene  
farbige Bevölkerung auf den Karolinen.**

Ost-Karolinen:

9 Halbblut, 2 Japaner, 22 Chinesen, 59 Malaien, 28 Tagalen,  
3 Marianen, 1 Hawaii. — Zusammen 124.

West-Karolinen:

15 Mischlinge, 1 Neger, 4 Chinesen, 3 Malaien, 25 Philippiner,  
115 Chamorro. — Zusammen 163.

**Einheimische Bevölkerung der Ost-Karolinen**

nach Zählungen von 1900, 1901 und 1902:

Ponape . . . . .	3 266
Truk . . . . .	13 115
Pingelap . . . . .	890
Mokil . . . . .	214
Natik . . . . .	212
Nukuor . . . . .	128
Satauan . . . . .	1 573
Lukunor . . . . .	1 165
Etal . . . . .	344
Namoluk . . . . .	264
Losop . . . . .	434
Murilo . . . . .	300
Fananu . . . . .	264
Olol . . . . .	271

nach Angaben der Häuptlinge und Missionslehrer:

Kusaie . . . . .	450
Nama . . . . .	326
Pulap . . . . .	550
Poloot . . . . .	1 100
Hok . . . . .	300

Zusammen 25 166

## Einheimische Bevölkerung der West-Karolinen:

Jap . . . . .	7156
Palau . . . . .	3750
übrige Inseln ca. . . . .	2000
Zusammen ca.	12906

Zählungen fanden 1903 statt auf den Inseln:

	Männer	Frauen	Kinder	Zus.
Lamutrik . . . . .	68	64	68	200
Olemari	41	40	50	131
Raur	12	10	7	29
Palian	15	20	13	48
Oleai	45	88	50	183
Mariom	5	15	12	32
Taganlap	17	21	14	52
Seliap	26	38	46	110
Falabis	25	40	11	76

## Bevölkerung der Marianen (1903).

Insel	Deutsche	Spanier	Süd- amerikaner	Japaner	Malaien	Karoliner	Chamorro	Zusammen
Seipan . . . . .	7	2	3	24	2	687	1073	1798
Rota . . . . .	—	1	—	—	—	46	434	481
Tinian . . . . .	—	—	—	—	—	27	18	45
Anatahan . . . . .	—	—	—	—	—	24	—	24
Sarigan . . . . .	—	—	1	—	1	3	3	8
Alamagan . . . . .	—	—	—	—	—	15	8	23
Pagan . . . . .	—	—	—	—	—	74	30	104
Agrigan . . . . .	—	—	—	—	—	19	45	64
Zusammen	7	3	4	24	3	895	1611	2401

Von der europäischen Bevölkerung des Schutzgebietes waren 1903 nach Stand und Gewerbe:

**I. Bismarck-Archipel:** von den *Deutschen*: 14 Beamte, 20 Kaufleute, 16 Händler, 22 Pflanzer, 23 Handwerker,

Schiffer etc., 43 Missionare, 1 Arzt, 27 Frauen, 16 Kinder; von den *Österreichern*: 1 Pflanzer; von den *Holländern*: 17 Missionare, 4 Frauen (Schwestern); von den *Engländern*: 4 Kaufleute, 17 Händler, 3 Pflanzer, 8 Handwerker, Schiffer etc., 4 Missionare, 11 Frauen, 3 Kinder; von den *Franzosen*: 4 Händler, 2 Missionare, 1 Frau (Schwester); von den *Dänen*: 2 Seeleute; von den *Schweden und Norwegern*: 1 Kaufmann, 4 Händler; von den *Amerikanern*: 3 Händler, 1 Frau; von den *Australiern*: 3 Händler; von den *Japanern*: 2 Seeleute.

**2. Kaiser Wilhelmsland:** von den *Deutschen*: 4 Beamte, 4 Kaufleute, 5 Händler, 12 Pflanzer, 10 Techniker u. Handwerker, 11 Seeleute, 38 Missionare, 4 Ärzte und Heilgehilfen, 14 Frauen und Kinder; von den *Österreichern*: 2 Missionare, 1 Pflanzer; von den *Engländern*: 1 Kaufmann, 1 Pflanzer, 1 Handwerker; von den *Dänen, Schweden und Norwegern*: 1 Handwerker; von den *Russen*: 1 Kaufmann; von den *Australiern*: 1 Seemann, 3 Handwerker; *ohne Staatsangehörigkeit*: 2 Missionare, 1 Pflanzer, 2 Frauen (Missionsschwestern).

**3. Ost-Karolinen:** von den *Deutschen*: 6 Beamte, 6 Kaufleute, 1 Pflanzer, 3 Seeleute, 7 Frauen und 4 Kinder; von den *Engländern*: 4 Kaufleute, 1 Seemann, 2 ohne Beruf, 2 Frauen, 2 Kinder; von den *Franzosen*: 2 Kaufleute, 1 Pflanzer; von den *Spaniern*: 2 Kaufleute, 7 Missionare; von den *Schweden*: 1 Frau; von den *Amerikanern*: 3 Kaufleute, 1 Handwerker, 1 Seemann, 1 Pflanzer, 5 Missionare, 3 ohne Beruf, 11 Frauen und 8 Kinder; von *Sonstigen*: 3 Kaufleute, 1 ohne Beruf.

**4. West-Karolinen:** von den *Deutschen*: 3 Beamte, 5 Kaufleute, 1 Missionar; von den *Engländern*: 1 Beamter, 3 Kaufleute; von den *Amerikanern*: 1 Kaufmann; von den *Spaniern*: 2 Kaufleute, 11 Missionare; von den *Japanern*: 24 Kaufleute.

**Statistik des Handelsverkehrs.****1. Bismarck-Archipel.**

	1899/1900 M.	1900/1901 M.	1901/1902 M.
Einfuhr . . . . .	1 240 925	1 287 685	1 330 530
Ausfuhr . . . . .	907 282	796 412	1 190 701
Gesamthandel . . . . .	2 148 207	2 084 097	2 521 231

Hauptausfuhrartikel (in 1000 M.):

Kopra 988,6, Perlschalen 62, Trepang 45, Baumwolle 25.

**2. Kaiser Wilhelmsland.**

	1899/1900 M.	Statistik für 1900/1901 fehlt	Wertan- gaben für 1901/1902 fehlen
Einfuhr . . . . .	377 682		
Ausfuhr . . . . .	212 117		
Gesamthandel . . . . .	589 799		

Hauptausfuhrartikel:

Tabak 25,7 t, Kopra 94 t, Baumwolle 10 cbm, Kapok 39 cbm  
Holz 42,5 t.**3. Ost-Karolinen.**

	1900/1901 M.	1901/1902 M.	1902 M.
Einfuhr . . . . .	401 071	363 676	321 218
Ausfuhr . . . . .	187 081	365 087	166 158
Gesamthandel . . . . .	588 152	728 763	487 376

Hauptausfuhrartikel (in 1000 M.):

Kopra 152,5 Steinnüsse 4,6, Schildpatt 3,1.

**4. West-Karolinen.**

	1901/1902 M.	1902 M.
Einfuhr . . . . .	136 000	121 233
Ausfuhr . . . . .	32 000	116 025
Gesamthandel . . . . .	168 000	237 258

## Hauptausfuhrartikel (in 1000 M.):

Kopra 95,7, Trepang 10,1, Perlschalen u. andere Muscheln 6,5,  
Schildpatt 2,7.

## 5. Marianen.

	1900/1901	1901/1902	1902
	M.	M.	M.
Einfuhr . . . . .	58 153	89 682	57 787
Ausfuhr . . . . .	76 400	85 490	175 676
Gesamthandel . . . .	134 553	175 172	233 463

## Hauptausfuhrartikel (in 1000 M.):

Kopra 173,6, Tabak 1,9.

## Postwesen.

Kaiserliche Postanstalten befinden sich in *Friedrich Wilhelmshafen*, *Stephansort* und *Berlinhafen* (Kaiser Wilhelmshafen), in *Herbertshöhe* (Postamt), *Matupi* und *Kaewieng* (Bismarck-Archipel), in *Ponape* (Ost-Karolinen), *Jap* (West-Karolinen) sowie auf *Seipan* (Marianen). — Am Postanweisungsdienst nehmen teil: Friedrich Wilhelmshafen, Stephansort, Herbertshöhe, Ponape und Jap (bis 800 Mk. zulässig).

*Paketsendungen*: bis 1 kg 1,60 Mk., über 1—5 kg 2,40 Mk. bei Versendung über Bremen oder Hamburg; bis 1 kg 2,40 Mk., über 1—5 kg 3,20 Mk. bei Versendung über München und Italien (Neapel). — Bei Sendungen nach Orten, an welchen eine Postanstalt nicht besteht, sind die Beförderungskosten von der nächsten Postanstalt ab bis zum Bestimmungsorte vom Empfänger zu tragen.

Eine direkte *telegraphische Verbindung* mit dem Schutzgebiet besteht nicht.

## Kolonial - Gesellschaften.

**Neu Guinea-Kompagnie.** Gegr. 1884. Sitz: Berlin W., Behrenstraße 31. Telegramm-Adresse: Guinea. Kapital: 4 021 000 Mk.

*Vorstand:* C. von Beck, Direktor, Berlin; Professor Dr. Preufs, Direktor, Berlin.

*Verwaltungsrat:* Alfred Lent, Geh. Baurat, Berlin; Emil Russell, Generalkonsul, Berlin; Friedrich Achelis, Konsul, Bremen; Moritz Böninger, Rentner, Berlin; Seine Durchlaucht Fürst Guido Henckel von Donnersmarck auf Neudeck O.S.; Adolph Woermann, Kaufmann, Hamburg; Dr. jur. Fr. Hammacher, Berlin; Dr. Schwabach, Generalkonsul, Berlin; Arnold von Siemens, Fabrikbesitzer, Berlin; Freiherr S. Alfred von Oppenheim, Köln; Seine Durchlaucht Fürst zu Hohenlohe-Oehringen; Dr. Schlauch, Syndikus der Diskontogesellschaft, Berlin.

*Administrationen:* Herbertshöhe und Friedrich Wilhelms-hafen.

*Haupthandelsstationen:* Herbertshöhe, Friedrich Wilhelms-hafen, Seleo, Finschhafen.

*Pflanzungen:* Herbertshöhe, Massawa, Ungan, Wangaramut, Stephansort, Jomba, Konstantinhafen, Seleo.

**Jaluit-Gesellschaft.** Gegr. 21. Dezember 1887. Sitz: Hamburg, Artushof. Telegramm-Adresse: Mikronesia. Kapital: 1 200 000 Mk.

*Aufsichtsrat:* Alfred Kayser, Hamburg, Vorsitzender; C. Godefroy, Hamburg, stellv. Vors.; R. Böker, Remscheid; H. Meyer-Delius, Hamburg; O. Thiemer, Hamburg.

*Vorstand:* F. Hertsheim; H. Gröfser.

*Haupthandelsstationen:* Ponape, Kusaie.

**Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln zu Hamburg.** Gegr. 1878. Sitz: Hamburg, Alsterdamm 3. Telegramm-Adresse: Seehandel. Kapital: Aktienkapital 2 750 000 Mk., Vorrechtsanleihe 2 139 500 Mk.

*Aufsichtsrat:* A. Kayser, Generalkonsul, Vorsitzender; F. Peltzer; stellv. Vors.; V. Koch, Direktor der Hamburger Filiale der Deutschen Bank; Freiherr Heinrich von Ohlendorff; H. A. Schlubach, Generalkonsul, sämtlich in Hamburg.

*Vorstand:* H. Meyer-Delius, Konsul, Direktor; Fr. Burckhardt, stellv. Direktor.

*Haupthandelsstation:* Mioko.

Der Etat des Schutzgebiets wurde festgesetzt:  
in Einnahmen (1000 M.):

	Neu - Guinea			
	1901/02	1902/03	1903/04	1904/05
Steuern, Zölle etc. . . . .	100	100	107,5	108,5
Reichszuschufs . . . . .	709,7	722	882,5	907,5
Zusammen	809,7	822	990	1016

	Karolinen und Marianen			
	1901/02	1902/03	1903/04	1904/05
Steuern, Zölle etc. . . . .	25	33,1	51	160,2
Reichszuschufs . . . . .	286,5	305	377,6	168,4
Zusammen	311,5	338,1	428,6	328,6

in Ausgaben (1000 M.):

	Neu - Guinea			
	1901/02	1902/03	1903/04	1904/05
Laufende Ausgaben . . . . .	735,8	761,1	875,5	952
Einmalige Ausgaben . . . . .	69	56	109,5	59
Reservefonds . . . . .	4,9	4,9	5	5
Zusammen	809,7	822	990	1016

	Karolinen und Marianen			
	1901/02	1902/03	1903/04	1904/05
Laufende Ausgaben . . . . .	259,2	293,7	284,2	284,9
Einmalige Ausgaben . . . . .	50	42,5	142,5	42,4
Reservefonds . . . . .	2,3	1,9	1,9	1,3
Zusammen	311,5	338,1	428,6	328,6

## Die Einnahme aus Steuern, Zöllen und Abgaben betrug:

	1899/1900 M.	1900/1901 M.
Steuern . . . . .	11 591,65	11 627,50
Zölle . . . . .	48 334,32	42 428,56
Einnahmen aus Landverkäufen .	595,—	8 306,75
Sonstige Einnahmen . . . . .	21 634,00	28 393,87
Zusammen	82 155,87	90 756,68



## Personalien.

### I. Bismarck - Archipel.

#### Neu-Pommern.

##### **Herbertshöhe** (S. 27).

*Gouverneur:* Dr. Hahl.

*Referent:* Knake, Bezirksamtmann.

*Kaisert. Richter:* Kornmajer, Assessor.

*Gouvernementssekretär:* Warnecke.

*Gerichtsschreiber:* Sigwanz, Sekretär.

*Gouvernementsbeamte:* von Seckendorff, Pieper.

*Polizeimeister:* Adelman.

*Techniker:* Werner.

*Landmesser:* Wernecke.

*Assistenten des Landmessers und Wegebaumeisters:* Schmitt, Burmeister.

*Regierungsarzt:* Dr. Wendland.

*Lazarettgehilfe:* Lachmann.

*Lagerverwalter und amtlicher Dolmetscher:* Buddeus.

*Postamt:* Voigt, Obertelegraphen-Assistent.

*Regierungsdampfer:* „Seestern“ und 1 Barkasse.

*Neu-Guinea-Kompagnie:* Heine, Administrator; W. Balkow, Lagerverwalter und Prokurist.

*Hotels:* „Deutscher Hof“ (Besitzer: Neu-Guinea-Kompagnie, Verwalter: Höpfel); „Hotel Fürst Bismarck“ (Besitzer: E. E. Forsayth, Vorsteher: Martin).

##### **Bitagalip** (S. 32).

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu (Nebenstation).

##### **Bitalovo.**

*Pflanzungsstation:* E. E. Forsayth (Verwalter: Ortloff).

##### **Credner-Inseln.**

*Regierungsstation.*

##### **Gire-Gire.**

*Handels- u. Pflanzungsstation:* E. E. Forsayth (Verwalter: M' Nicoll).

**Gunanba** [St. Otto] (S. 32).

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.

*Vorsteher:* P. Riederer.

**Gunan Tambu.**

*Pflanzung:* Frau E. E. Kolbe.

**Gunanur.**

*Handels- u. Pflanzungsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Herbertshöhe.

**Kabakada** (S. 34).

*Ev. Mission:* Methodist Missionary Society of Australasia.

*Vorsteher:* Rev. C. Doley.

**Kabakaul.**

*Handels- u. Pflanzungsstation:* E. E. Forsayth (Verwalter: Mirow); J. M. Rondahl.

**Kabange.**

*Handels- u. Pflanzungsstation:* E. E. Forsayth (Verwalter: H. Cae).

**Kambaira** am Weberhafen.

*Handels- und Pflanzungsstation:* Fr. Guyot.

**Karavia** an der Blanche-Bai.

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu (Nebenstation).

*Slip, Werkstatt, Kaufladen und Hotel:* Atam (Chinese).

**Kenabott.**

*Pflanzungsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie.

*Leiter:* Kusserow.

**Kinigunan** [Vuna Pope] (S. 28).

*Kath. Mission:* Zentralstation der Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.

*Apostolischer Vikar:* L. Couppé, Bischof.

*Missionare:* P. Gouthéraud, P. Dicks, P. Kleintitschen, P. Janssen.

*Handelsfirma:* O. Mouton & Co.

**Korere** (S. 33).

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.

*Vorsteher:* P. van Berkel.

**Kulon.***Pflanzungsstation:* J. M. Rondahl.**Kurakakaul.***Handelsfirma:* Kaumann & von Blumenthal.**Livuan.***Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.*Vorsteher:* P. Schumm.**Londip.***Pflanzung:* W. Lohn.**Lug.***Pflanzung:* R. Parkinson.**Malagunan (S. 32).***Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.*Vorsteher:* P. Fromm.**Maulepao.***Pflanzungen:* E. E. Forsayth; R. Parkinson.**Mandres [Weberhafen] (S. 34).***Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.*Pflanzungsstation:* Martin, Verwalter.**Massawa.***Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Herbertshöhe.**Matakambang.***Handelsstation:* E. E. Forsayth.**Matanatar.***Pflanzungsstation:* E. E. Forsayth.**Matupi (S. 32).***Postagentur:* Clafs, Kaufmann.*Handelsfirma:* HERNSEIM & CO. (Vertreter: Thiel).*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.*Vorsteher:* P. Bögershausen.**Nacharunep (Baining).***Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.*Vorsteher:* P. Rutten.

**Natawa**, Distr. Liwuan.*Handels- u. Pflanzungsstation:* Schultze.**Nondup** [St. Peter] (S. 33).*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.*Vorsteher:* P. Viegen.**Nonga** an der Nordküste.*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie.**Palaupai**, Distr. Raluana.*Pflanzungsstation:* Schwester Fr. Hertzler.**Paparatava** [St. Josephstal] (S. 31).*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.*Vorsteher:* P. Stehlin, Missionar.**Paparatava** [Tobaule].*Pflanzung:* R. Wolff & Ikier.**Pondo** im Toriu-Distrikt.*Pflanzungsstation:* W. Katz's Erben (Verwalter: Wohlers).**Rabaul** am Simpsonhafen.*Farm:* C. Rodatz.**Rakunei**.*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.*Vorsteher:* P. J. Meier.**Raluana** (S. 31).*Ev. Mission:* Methodist Missionary Society of Australasia.*Vorsteher:* Rev. H. Fellmann, Missionar.**Ralum** (S. 29).*Handels- u. Pflanzungsstation:* E. E. Forsayth.*Pflanzung:* Frau Emma Kolbe (E. E. Forsayth).**Ramandu** (S. 34).*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.*Vorsteher:* P. v. d. Aa (auch für Vunamarita).**Raniolo**.*Pflanzungsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie.

**Ratongor.**

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.

*Vorsteher:* P. Esser.

**Reber auf der Insel Watom.**

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.

*Vorsteher:* P. O. Meyer.

**St. Franz Xaver** s. Vunakamkabi.**St. Josephstal** s. Papatatava.**St. Otto** s. Bitagalip.**St. Paul** [Baining] (S. 35).

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu (Missionsstation u. Wassersägewerk).

*Vorsteher:* P. Rascher.

**St. Peter** s. Nodup.**Simpsonhafen** [Blanche-Bucht].

*Hafenanlage:* Norddeutscher Lloyd.

*Geschäftsführer:* Schmitt.

**Takabur** [Villa Maria] (S. 31).

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.

*Vorsteher:* P. Eberlein.

**Taliligap.**

*Pflanzung:* R Parkinson.

**Taptawul.**

*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Herbertshöhe.

**Tavui** [landeinwärts der Birara-Spitze].

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.

*Vorsteher:* P. Oberreiter.

**Tavui** [Blanche-Bai] (S. 33).

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.

*Vorsteher:* P. Winthuis.

**Tavui** [Talilibucht].

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu (Nebenstation).

**Tobera.**

*Pflanzungsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie.

**Tokuka.**

*Pflanzungsstation:* E. E. Forsayth (Verwalter: Augustin).

**Toma** am Varzin bei Parapatava.

*Polizeistation:* Fitsch, Polizeimeister.

**Toriu.**

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu (Dampfsägewerk und Pflanzung der Mission).

*Vorsteher:* P. Bley.

**Towakundum**, Distr. Kabakada, Nordküste.

*Handels- u. Pflanzungsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Verwalter: C. Dierke).

**Ungan.**

*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Herbertshöhe.

**Vunakamkabi** [St. Franz Xaver] (S. 33).

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu (Missions- u. Pflanzungsstation).

**Villa Maria** [s. Takabur].**Vlavolo** (S. 33).

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.

*Vorsteher:* P. Braun.

**Vunamarita** (S. 34).

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.

**Vunapaka.**

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.

*Vorsteher:* P. Hiegen (auch für Vunakamkabi).

**Vuna-Pope** s. Kinigunan.

**Vunavavar.**

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.

*Vorsteher:* P. Nollen.

**Vunavutug** auf der Insel Watom.**Wangaramut.** Distr. Kabakada, Nordküste,

*Handels- u. Pflanzungsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Verwalter: A. Horgren).

**Warangoi** am Warangoi-Fluß, St. Georgs-Kanal.

*Pflanzungsstation u. Dampfsägewerk:* Neu-Guinea-Kompagnie.

*Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.

*Vorsteher:* P. Baumann.

**Wunawutung** an der Talili-Bucht, Nordküste.

*Handels- u. Pflanzungsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie.

## Neu-Lauenburg.

**Kabokon.**

*Pflanzung:* Engelhardt.

**Mioko** (S. 36).

*Handelsfirma:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln (Vertreter: Wendt).

**Rakada.**

*Pflanzung:* Kath. Mission vom Heil. Herzen Jesu (O'Mally, Vorsteher).

**Ulu** (S. 36).

*Ev. Mission:* Methodist Missionary Society of Australasia.

*Vorsteher:* Rev. J. A. Crump.

## Neu-Mecklenburg.

**Bagail** (S. 40).

*Handelsstation:* HERNSHEIM & Co.

**Bom** (S. 41).

*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Herbertshöhe.

**Eruk.***Handelsstation:* E. E. Forsayth.**Eratubu** [Westküste].*Ev. Mission:* Methodist Missionary Society of Australasia.*Vorsteher:* Pearson, Missionar.**Fissoa** (S. 40).*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Herbertshöhe (Pflanzer: Dommès).**Globig-Insel.***Handelsstation:* E. E. Kolbe.**Kabatteron-Insel** (S. 39).*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Herbertshöhe; Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft.**Kabien** (S. 41).*Handelsstation:* Chenaman, Händler.**Kaewieng** [Bez. Nord-Neu-Mecklenburg].*Regierungsstation:* Boluminski, Stationsvorsteher; Dr. Danneil, Regierungsarzt; Behrendt, Vermessungsbeamter; Döllinger, Polizeimeister.*Postagentur:* von der Station verwaltet.*Handelsstation:* Hershheim & Co. (Vorsteher: Koenen); E. E. Forsayth (Vorsteher: Mieck); Oct. Mouton.**Kapsu** (S. 40).*Handelsstation u. Pflanzung:* Hershheim & Co. (Händler: Macco).**Kondalik.***Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Herbertshöhe.**Kudukudu** [Ostküste].*Ev. Mission:* Methodist Missionary Society of Australasia.*Vorsteher:* Rev. W. H. Cox, Missionar.**Lacurufange.***Handelsstation:* O. Mouton (Händler: C. Åström).**Lauan** (S. 40).*Handelsstation:* E. E. Forsayth (Händler: Schlüter).**Leineru.***Handels- u. Pflanzungsstation:* Luedin.



**Lemus.***Pflanzungsstation:* Julius Ruge.**Lessu** (S. 41).*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie.**Marianum.***Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.*Vorsteher:* P. Abel.*Missionar:* P. Nieuwenhuis.**Mongol.***Handelsstation:* O. Mouton (Händler: C. Oberg).**Nauan [Nowan]** s. **Kaeviang** (S. 40).*Handelsstation:* E. E. Forsayth (Händler: Meek).**Nusa** (S. 39).*Handelsstation:* HERNSHEIM & CO. (Leiter: August Frings).**Nusaum** (S. 40).*Handels- u. Pflanzungsstation:* Julius Ruge, Händler.**Schröder-Insel.***Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Herbertshöhe.**Tovarneling** (S. 40).*Handelsstation:* O. Mouton.**Ulaputur.***Kath. Mission:* Genossenschaft der Missionare vom Heiligsten Herzen Jesu.*Vorsteher:* P. de Jong.**Ungan** (Insel).*Handels- u. Pflanzungsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Pflanzer: Schubert).

## Neu-Hannover.

**Bangatan, Neuwerk** (Insel).*Eigentum* von J. Ruge.**Kung-Insel** (S. 42).*Handelsstation:* Schlehan.**Ungalabu-Insel** (S. 42).*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Herbertshöhe.

## Verschiedene kleinere Inselgruppen.

### **Admiralitäts-Inseln.** (S. 46).

*Handelsstation auf der Insel Komuli:* HERNSHEIM & CO.; HAMILTON & WOLFF; SCHNEIDER.

### **Anachoreten-Inseln** (S. 47).

*Handelsstation auf der Insel Wasang:* HEINRICH RUDOLPH WAHLEN (Händler: D. Mc. Pherson).

### **Durour-Inseln** [Aua].

*Handelsstation:* HERNSHEIM & CO.; HEINRICH RUDOLPH WAHLEN (Händler: Mathies & Reimers).

### **Echiquier-Inseln** (S. 47).

*Handelsstation auf der Insel Longan:* HERNSHEIM & CO. (Händler: Devlin, Unterhändler: O'Karam).

### **Fead-Inseln** (S. 44).

*Eigentum* der Firma E. E. Forsayth, Pflanzung.

*Verwalter:* Johansen.

### **French-Inseln** (S. 48).

#### **Peterhafen** [Insel Deslacs] (S. 48).

*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Händler: Peter Hansen).

### **Gardner-Insel** (S. 43).

*Handelsstation:* E. E. Forsayth (Verwalter: Stürmer); O. Mouton.

### **Greenwich-Inseln.**

*Handelsstation:* O. Mouton & Co. in Kinigunan, Gazelle-Halbinsel.

### **Hermit-Inseln** (S. 47).

*Handelsstation auf der Insel Maronn:* HEINRICH RUDOLPH WAHLEN (Hellwig, Unterhändler; Petersen, Führer der Ketch „Muruna“; F. A. Smith, Pflanze).

### **Matty-Insel** [Wuwulu] (S. 47).

*Handelsstation:* HEINRICH RUDOLPH WAHLEN (Händler: W. Leonard).

### **Mortlock-Inseln** (S. 80).

*Handelsstation:* Frau Altmann.

### **Ningo.**

*Handelsstation:* HEINRICH RUDOLPH WAHLEN (Händler: J. Devlin).

**Nissan-Gruppe.****Pokonien (S. 44).***Handelsstation:* E. E. Forsayth.**Esan (S. 44).***Handelsstation:* E. E. Forsayth.**Portland-Inseln.***Handelsstation auf Insel Bellgila:* HERNSHEIM & Co. (Händler: Porteaux).**Salomo-Inseln.****Kieta auf Bougainville.***Kath. Mission:* Maristen-Kongregation.*Vorsteher:* P. Seiller.**II. Kaiser Wilhelmsland.****Friedrich Wilhelmshafen (S. 60).***Kaiserlicher Bezirksamtman und Bezirksrichter:* Stuckhardt, Assessor.*Gouvernementsbeamter:* Worbs.*Gerichtsschreiber:* Schulz.*Polizeimeister:* Beyer.*Regierungsarzt:* Dr. Hoffmann.*Techniker:* Kastner.*Postagentur:* vom Gouvernement verwaltet.*Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie.*Landmesser:* van der Lahn.*Regierungsbarkasse:* „Ramu“.**Angail (S. 67).***Fischereistation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Friedrich Wilhelmshafen.**Arrop (S. 68).***Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Friedrich Wilhelmshafen.**Berlinhafen s. Seleo (S. 67).****Bertrand-Insel (S. 68).***Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Friedrich Wilhelmshafen.

**Bogadjim** [Stephansort] (S. 62).*Ev. Mission:* Rheinische Missionsgesellschaft.*Vorsteher:* Hoffmann, Missionar, und Frau.*Missionar:* Diehl.**Bogia** bei Potsdamhafen.*Kath. Mission:* Gesellschaft des Göttlichen Wortes (Steyley Mission).*Vorsteher:* P. Padberg**Bongu** (S. 63).*Ev. Mission:* Rheinische Missionsgesellschaft.*Vorsteher:* Hanke, Missionar, und Frau; Blum, Missionar.**Cham** (S. 68).*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Friedrich Wilhelmshafen.**Dallmannhafen** (S. 69).*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Friedrich Wilhelmshafen.**Deinzerhöhe** (S. 67).*Ev. Mission:* Neuen-Dettelsauer Mission*Vorsteher:* G. Bamler, Missionar.*Missionare:* J. Decker, Lehner.**Erimahafen** (S. 62).*Pflanzung und Sägewerk:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Stephansort.*Assistent:* Pranz.**Finschhafen.***Ev. Mission:* Neuen-Dettelsauer Mission.*Vorsteher:* J. G. Pfalzer, Missionar.*Missionar:* L. Wagner.*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie (Vertreter: A. Kleinschmidt).**Graget** [Ragetta].*Ev. Mission:* Rheinische Missionsgesellschaft.*Vorsteher:* Helmich, Missionar, und Frau; Wilhelm Diehl, Missionar.**Jabim.***Ev. Mission:* Neuen-Dettelsauer Mission.*Vorsteher:* K. Vetter, Missionar, und Frau.

*Missionar:* Zahn.

*Missionsgehilfin:* Fräulein Schlenk.

**Jomba** (S. 61).

*Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Stephansort.

**Konstantinhafen** (S. 63).

*Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Stephansort.

*Assistent:* Reinhard II.

**Lalliep** (S. 68).

*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Friedrich-Wilhelmshafen.

**Maraga** (S. 62).

*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Stephansort.

**Potsdamhafen** [Monumbo] (S. 69).

*Kath. Mission:* Gesellschaft des Göttlichen Worts (Steyler Mission).

*Vorsteher:* P. Franz Vormann.

**Regina Angelorum** [Lemingküste] (S. 68).

*Kath. Mission:* Gesellschaft des Göttlichen Worts (Steyler Mission).

*Vorsteher:* P. Frd. Vormann.

**St. Anton Aly** [Insel bei Berlinhafen].

*Kath. Mission:* Gesellschaft des Göttlichen Worts (Steyler Mission).

*Vorsteher:* P. Klaffl.

**St. Joseph** [Tumleo-Insel] (S. 68).

*Kath. Mission:* Gesellschaft des Göttlichen Worts (Steyler Mission).

*Vorsteher:* P. Limbrok, Apostolischer Präfekt.

*Missionare:* P. Erdweg, P. Lörks, P. Th. Schlüter.

**Sattelberg** (S. 64).

*Ev. Mission:* Neuen-Dettelsauer Mission.

*Vorsteher:* J. Flierl, Missionar, und Frau.

*Missionar:* Chr. Keysser und Frau.

*Lehrerin:* Fräulein Herrmann.

*Ökonom:* G. Keppler.

**Segu-Insel** (S. 61).

*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Friedrich Wilhelmshafen.

**Selamaua** [Samoahafen] am Huongolf.

*Huon golf-Expedition:* Hoepfner, Nissen, Burmeister; Gode, Geolog; Ellington, Maschinist; Herzog, Bootsmann.

**Seleo** (S. 67).

*Postagentur:* Lörks, Missionsprokurator.

*Handels- und Pflanzungsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Friedrich Wilhelmshafen.

*Dampfschiffsstation:* Norddeutscher Lloyd.

**Siar** (S. 61).

*Ev. Mission:* Rheinische Missionsgesellschaft.

*Vorsteher:* Bergmann, Missionar, und Frau; Wilhelm Blum, Missionar.

**Simbang** (S. 63).

*Ev. Mission:* Neuen-Dettelsauer Mission.

*Vorsteher:* R. Hansche, Missionar.

*Missionar:* J. Wacke.

**Stephansort** (S. 62).

*Postagentur:* Rheinische Missionsgesellschaft (s. Bogadjim).

*Pflanzung:* Neu-Guinea-Kompagnie.

*Leiter:* C. Müller I, Administrator.

*Lagerverwaltung:* R. Müller II.

*Assistenten:* Langnickel, Kaefeler

**Suwain** (S. 68).

*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Friedrich Wilhelmshafen.

**Tami-Inseln** (S. 66).

*Ev. Mission:* Neuen-Dettelsauer Mission.

*Vorsteher:* A. Hoh, Missionar, und Frau.

**Tarawai-Insel** (S. 68).

*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Friedrich Wilhelmshafen.

**Tumeleo** s. St. Joseph.**Valise** (S. 68).

*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Friedrich Wilhelmshafen

**Wamero.***Ev. Mission:* Rheinische Missionsgesellschaft.*Vorsteher:* A. Zwanzger, Missionar, und Frau.*Missionar:* E. Schnabel.**Wokau** (S. 68).*Handelsstation:* Neu-Guinea-Kompagnie, Leitung: Administration in Friedrich Wilhelmshafen.**III. Inselgebiet der Karolinen, Palau und Marianen.****I. Ost-Karolinen.****Ponape-Inseln.****Ponape**, Regierungsniederlassung (S. 78).*Geschäftsführender Vize-Gouverneur:* Berg.*Sekretär:* Vahlkampf.*Polizeimeister:* Braun.*Hafenmeister:* Martens, Kapitän.*Maschinist:* Scharlauck.*Regierungsarzt:* Dr. Girschner.*Postagentur:* Braun.*Regierungsbarkasse:* „Fliege“; Martens, Scharlauck.*Handelsfirmen:* Dominikus Etscheid (Otto Hollborn, Angestellter); Factoria Española Fernandez y Zarza (beide auch Gastwirtschaften); H. Davenport & Co.; Jaluit-Gesellschaft.*Pflanzung:* D. Etscheid, „Pflanzung Prinz Arenberg“.*Kath. Mission:* Span. Kapuziner-Orden.*Vorsteher:* P. Luis de Valencia; P. Victoria.*Bruder:* Sebastiano.**Awak** (auf Ponape).*Kath. Mission:* Span. Kapuziner-Orden.*Superior:* P. Bonaventura.*Bruder:* Benito.*Pflanzung:* Joaquin Gilimete.**Etienlañ** (auf Ponape).*Pflanzung:* Oskar Lössner (s. Mutokoloj).

**Jokoj** (Insel an der Nordseite von Ponape).*Kath. Mission:* Span. Kapuziner-Orden.*Bruder:* Julianus.**Langar** (Insel am Hafen von Ponape).*Handelsfirma:* Zweigniederlassung der Jaluit-Gesellschaft in Hamburg (E. Lössner, Vertreter; Buck, Röver, kaufmännischer Angestellter; Schmidt, Aufseher; an Bord des Motorschoners „Diana“: Weilbacher, Kapitän, Ehlert, Maschinist).**Lot** (auf Ponape).*Handelsfirma:* H. Davenport & Co. (Inhaber: W. C. Bishop; Geschäftsführer: Kent; Aufseher: Kirbey), Dampfsägemühle.**Mutokoloj** (Insel an der Ostseite von Ponape).*Händler:* O. Lössner.**Oa** (auf Ponape).*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.*Vorsteher:* Thomas Gray.*Lehrerinnen:* Frau Leta Gray, Frä. A. A. Palmer, Frä. Ida C. Foss.**Roi** (auf Ponape).*Kath. Mission:* Span. Kapuziner-Orden.*Superior:* P. Juan.*Bruder:* Santiago.**Ronkiti** (auf Ponape).*Händler:* Eingeb. Häuptling Henry Nanpei (Angestellter: Beaumont).**Fanafu.***Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.**Kusaie-Inseln** (S. 79)*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.*Vorsteher:* Dr. C. F. Rife, Superintendent.*Missionar:* J. M. Channon.*Lehrerinnen:* Frau Isadora Rife, Frau Mary L. Channon, Frä. Jenny Olin, Frä. Louise E. Wilson, Frä. Jessie R. Hoppin.*Handelsfirma und Pflanzung:* Johan V. Melander, Kapitän; Eigentümer des Schoners „Tulenkun“.



**Losap-Inseln.***Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft (Händler: Paul Kobelt).**Lukunor-Inseln.***Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft (Händler: Nédélec).**Mokil.***Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.**Natik.***Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.**Nomoluk.***Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.**Nukuor-Inseln.***Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft (Händler: Grogneuf).**Olol-Inseln.***Handelsstation und Pflanzung:* Dominikus Etscheit (Angestellter: Mouton) — Die Inseln sind Eigentum von D. Etscheit.**Pingelap-Inseln.***Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft (Händler: Thompson).**Poloot-Inseln.***Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft (Händler: Irons).**Satawan.***Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.**Ta.***Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.**Truk-Inseln** [Ruk-Archipel] (S. 81).*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.*Vorsteher:* M. L. Stimson*Missionare:* Alfred Snelling; Albert A. Jagnow.*Lehrerinnen:* Frau E. B. H. Stimson, Frä. E. Baldwin, Frä. D. Baldwin, Frau L. M. Snelling.*Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft (Leiter: Ernst Petersen, Angestellter: Wolf, Händler: Gierow, Ahlers, P. Andersen, Morei, Frau Narruhn).

---

**2. West-Karolinen und Palau-Inseln.****Jap** (S. 82).*Bezirksamtman:* Senfft.*Stationsassistent:* v. Heynitz.

*Polizeimeister:* Winkler.

*Regierungsarzt:* Dr. Born.

*Postagentur:* Winkler, Postagent.

*Kath. Mission:* Span. Kapuziner-Orden.

*Vorsteher:* P. Daniel Maria de Arbacegui, Superior ecclesiasticus.

*Missionar:* P. Salesius.

*Handelsfirmen:* David D. O'Keefe (Händler: R. Friedländer, A. Brüggemann); Juan Tejada (Händler: L. Alfaro, V. Guzman); Minekichi Marutani (Geschäftsführer: M. Shirai; Händler: C. Hofschneider, J. Villacon, F. Antonio, Ant. Martinez).

### **Arcolon**

*Kath. Mission:* Span. Kapuziner-Orden.

**Guror Aringel** (S. 83).

*Kath. Mission:* Span. Kapuziner-Orden.

*Bruder:* Fr. Prudencio.

**Korrör** (S. 84).

*Kath. Mission:* Span. Kapuziner-Orden

*Vorsteher:* P. Christobal de Canal.

*Bruder:* Fr. Miguel.

*Eingeb. Häuptling:* Abathul.

### **Lamutrik.**

*Handelsfirma:* David D. O'Keefe (Händler: E. Lewis).

### **Palau-Inseln.**

*Kath. Mission:* Span. Kapuziner-Orden.

*Vorsteher:* P. Silvester; P. Louis.

*Brüder:* Fr. Eustoquio, Fr. Eulogio.

*Handelsfirmen:* Koshin & Co.; David D. O'Keefe (Händler: J. James, W. Gibbon, R. Agun); Minekichi Marutani (Händler: Itshigawa)

**Sa. Cruz** (S. 83).

*Kath. Mission:* Span. Kapuziner-Orden.

*Bruder:* Fr. Carmels.

### **Satuwal-Oleai.**

*Handelsstation:* David D. O'Keefe (Händler: Ch. Smith); S. Murayama (Yokohama).

**Torù** (S. 83).

*Kath. Mission:* Span. Kapuziner-Orden.

*Bruder:* Fr. Antolin.

## 3. Marianen-Inseln.

**Seipan** (S. 84).*Bezirksamtmann:* Fritz, Assessor.*Polizeimeister:* V. Reichel, Landwirt u. Arbeiter-Kommissar a. D.*Lazarettgehilfe:* Woitschek.*Postagentur:* Woitschek.*Kath. Mission:* Span. Augustiner-Rekollekten.*Vorsteher:* P. Francisco Resano in Gárapan; P. Cornelio Garcia in Tarápag.*Handelsfirmen:* Hiki-Südsee-Aktien-Gesellschaft Nanyo-Boeki-Hiki-Kabushiki-Kwaisha (Zweigniederl, Hauptsitz: Hiki-mura, Japan); S. Murajama; Handelsgesellschaft Págan (Inhaber: Pedro Ada, Vicente Diaz und Josef Maria Ogawa); Taroku Inouye.*Händler:* Friedrich Weller.*Pflanzung:* H. Costenoble-Talofoto.**Rota** (S. 85).*Kath. Mission:* Span. Augustiner-Rekollekten.*Vorsteher:* P. Mariano Alegre.*Handelsfirmen:* Maria Gogüe; Francisco Mendiola.**Tinian** (S. 85). Staats-Domäne (Viehucht).**Agrigan****Alamágan****Anatáhan****Págan**

} Pachtinseln der Págan-Co.



## Marshall-Inseln.

Flächeninhalt 405 qkm, 15 000 Einwohner,

Volksdichte: 37 auf 1 qkm.

### Statistik der Bevölkerung.

Im Schutzgebiet ansässige Deutsche und Fremde.

Staatsan- gehörigkeit	1890	1892	1894	1896	1898	1899	1900	1901	1902	1903
Deutsche . .	33	30	32	33	43	50	48	59	36	51
Engländer . .	23	17	13	13	11	9	8	12	7	5
Amerikaner .	23	18	11	10	8	9	10	11	10	11
Norweger . .	4	4	3	4	4	5	5	5	3	2
Schweden . .	3	2	1	1	2	1	1	1	1	—
Dänen . . .	2	1	1	1	1	1	—	—	1	—
Portugiesen .	2	2	1	2	—	—	—	—	—	—
Brasilianer .	1	1	1	1	—	—	—	—	—	—
Schweizer . .	1	1	—	—	1	1	2	2	1	4
Russen . . .	1	1	—	—	—	—	—	—	1	1
Holländer . .	—	—	—	—	—	—	3	3	1	1
Ohne Staats- angehörigk.	—	3	4	3	4	3	3	2	2	2
Zusammen	93	80	67	68	74	79	80	95	63	77

Nach Rasse und Geschlecht verteilte sich die fremde Bevölkerung zu Beginn 1903:

Weifse . . . . .	62 Männer,	6 Frauen,	9 Kinder
Halbblut . . . . .	14 "	11 "	65 "
Chinesen . . . . .	13 "	— "	— "
Nichteingeborene Süd- see-Insulaner . . . . .	66 "	3 "	— "

Zusammen 155 Männer, 20 Frauen, 74 Kinder.

Nach Beruf oder Stand waren: von den *Deutschen*: 3 Beamte, 1 Arzt, 7 Missionare, 16 Kaufleute und Händler, 10 Seeleute, 2 Pflanze, 2 Handwerker, 1 Privater; von den *Amerikanern*: 1 Missionar, 5 Händler, 2 Sonstige; von den *Engländern*: 9 Händler, 1 Missionar, 1 Sonstiger; von den *Holländern*: 1 Händler; von den *Norwegern*: 2 Händler; von den *Schweizern*: 1 Händler; von den *Russen*: 1 Händler; *ohne Staatsangehörigkeit*: 2 Händler.

**Wohnplätze der fremden Bevölkerung:** *Jaluit* 41; *Ebon* 2; *Namerik* 2; *Ailinglablab* 1; *Mille* 6; *Arno* 4; *Majeru* 4; *Maloelab* 1; *Likieb* 3; *Mejit* 1; *Ujelang* 1; *Nauru* 11.

### Statistik des Handelsverkehrs.

Kopra-Ausfuhr			Einfuhr	Gesamt- handel
Jahr	Tonnen	Wert in Mark (200 M. die Tonne)	M.	M.
1893/94	2383	476 600		
1894/95	2365	473 000		
1895/96	2643	528 600		
1896/97	2417	483 400		
1897/98	2704	540 800	560 600	1 065 400
1898/99	2729	545 800	465 700	1 011 500
1899/1900	2546	509 200	454 300	963 500
1900/1901	2782	556 400	597 400	1 153 800
1901/1902	3378	675 600	633 545	1 309 145
1902	2503	500 600		
	andere Art	4 245	487 679	992 524

### Postwesen.

Eine Postagentur besteht in *Jaluit*.

*Postpakete*: bis 1 kg 2,00 M., über 1—5 kg 2,80 M. über Bremen oder Hamburg; bis 1 kg 2,80 M., über 1—5 kg 3,60 M. über München und Neapel.

---

### Schiffsverkehr.

Ein Dampfer der „Jaluit-Gesellschaft“ fährt jährlich dreimal von Sydney über Jaluit—Kusaie—Ponape—Ruk—Jap—Saipan nach Hongkong und zurück über Saipan—Jap—Ruk—Ponape—Kusaie—Jaluit nach Sydney.

---

### Kolonial-Gesellschaft.

**Jaluit-Gesellschaft**, gegründet 1887. Sitz: Hamburg, Artushof. Telegramm-Adresse: „*Mikronesia*“.

---

## Personalien.

---

### **Jaluit-Jabwor (S. 101).**

*Landeshauptmann:* Brandeis.

*Sekretär der Landeshauptmannschaft:* Geppert, Oberleutnant a. D.  
*Regierungsarzt:* Dr. Schwabe.

*Lotse und Hafenmeister:* Domnick.

*Postagentur:* Domnick, Postverwalter.

*Kath. Mission:* Gesellschaft vom Heiligsten Herzen Jesu

*Superior:* P. Erdland.

*Missionare:* P. Schmitz; 3 Brüder und 3 Schwestern.

*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.

*Handelsfirmen:* Jaluit-Gesellschaft (Vorsther der Hauptagentur: E. Hütter, R. Wolfhagen); A. Capelle.

*Gastwirtschaft:* Philipp Poznanski.

### **Ailinglaplap (S. 102).**

*Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.

*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.

### **Arno (S. 103).**

*Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.

*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.

### **Aur (S. 103).**

*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.

### **Ebon (S. 101).**

*Handelsstationen:* Jaluit-Gesellschaft; Frau Capelle.

*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.

**Killi** (S. 101).*Pflanzungsstation:* Jaluit-Gesellschaft.**Kwadjelin** (S. 102).*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.**Lae** (S. 102).*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.**Likieb** (S. 104).*Pflanzung:* Capelle, de Brum u. Jaluit-Gesellschaft.*Schiffsbauanstalt:* Joachim de Brum; A. Capelle.**Madjuru** [Majeru] (S. 103).*Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft auf Djarret und Djälap.*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.**Maloelab** (S. 103).*Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.**Medjit** (S. 104).*Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.**Mille** (S. 103).*Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.**Namerik** (S. 101).*Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft (2 Stationen).*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.**Namo.***Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.**Nauru** (S. 104).*Besirksamtman:* Kaiser.*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.



*Missionar:* Ph. A. Delaporte.

*Lehrerin:* Frau Delaporte.

*Kath. Mission:* Gesellschaft vom Heiligsten Herzen Jesu.

*Missionare:* P. Gründl und 2 Schwestern.

*Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.

**Udjae** (S. 103).

*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.

**Udjelang** (S. 102).

*Pflanzung und Handelsstation:* Jaluit-Gesellschaft.

**Watto.**

*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission

**Wodje** (S. 103).

*Ev. Mission:* American Board of Commissioners for Foreign Mission.



## Deutsch-Samoa.

Flächeninhalt: 2588 qkm, 34 319 Einwohner.

Volksdichte: 13,3 auf 1 qkm.

### Statistik der Bevölkerung.

Eingeborene Bevölkerung

nach der Zählung vom Juli bis September 1902.

Landschaften	Zahl der Dörfer	Männer	Frauen	Kinder	Zusammen
<b>A. Upolu</b>					
1. Atua-i-Matu . . .	8	1 588	1 543	1 724	4 855
1a. Atua-i-Saute . . .	1	528	557	606	1 691
2. Vaa-o-Fonoti . . .	3	322	324	324	970
3. Tuamasaga . . .	10	1 937	2 105	2 400	6 442
4. Aana . . . . .	12	1 091	1 142	1 250	3 483
5. Missionsschulen .	7	442	287	171	900
<b>B. Manono</b>					
6. Manono, Apolima .	3	334	359	377	1 070
<b>C. Savaii</b>					
7. Faasaleleaga . . .	7	1 040	1 110	1 272	3 422
8. Saleaula . . . . .	4	636	640	767	2 043
9. Safotu . . . . .	5	645	648	796	2 089
10. Vaisigano . . . .	5	448	466	539	1 453
11. Alataua-i-Sisifo	3	168	173	194	535
12. Palauli . . . . .	8	681	698	802	2 181
13. Satupaitea . . . .	8	438	433	462	1 333
14. Missionsschulen .	2	75	58	12	145
<b>Zusammen</b>	<b>86</b>	<b>10 373</b>	<b>10 543</b>	<b>11 696</b>	<b>32 612</b>

Insel Upolu .	5908 Män.,	5958 Fr.,	6475 Kind.,	zus. 18341
Manono und				
Apolima .	334 "	359 "	377 "	" 1070
Insel Savaii .	4131 "	4226 "	4844 "	" 13201

Die nicht eingeborene farbige Bevölkerung zählte  
Anfang 1903:

	Männer	Frauen	Kinder	Zusam.
Mischlinge . . . . .	222	51	326	599
Chinesen . . . . .	12	—	—	12
Nichteingebor. Südsee-				
Insulaner . . . . .	906	72	—	978
Zusammen	1140	123	326	1589

Die weiße Bevölkerung zählte:

Deutsche . . . . .	192
Engländer . . . . .	89
Amerikaner . . . . .	39
Dänen . . . . .	7
Schweden . . . . .	10
Schweizer . . . . .	8
Franzosen . . . . .	35
Österreicher . . . . .	1
Zusammen	381

Davon sind 292 Männer, 65 Frauen, 11 Knaben und 13 Mädchen. — Auf der Insel Upolu leben 340, auf der Insel Savaii 41 Europäer.

## Statistik des Handelsverkehrs.

Jahr	Einfuhr M.	Ausfuhr M	Gesamthandel M.
1891	1 422 000	235 000	1 657 000
1892	1 414 000	511 000	1 925 000
1893	1 387 000	643 000	2 030 000
1894	1 842 000	1 291 000	3 133 000
1895	1 618 000	928 000	2 546 000
1896	1 208 000	923 000	2 131 000
1897	1 338 000	812 000	2 150 000
1898	1 555 000	1 999 000	3 554 000
1899	1 954 090	1 485 000	3 439 000
1900	2 106 000	1 266 000	3 372 000
1901	1 572 000	1 096 000	2 578 000
1902	2 603 000	1 692 000	4 295 000
1903	2 681 405	1 385 000	4 066 000

Hauptausfuhrartikel (in 1000 M.):

Kopra 1371, Kakao 5,5, Kavawurzeln 4,4.

### Postwesen.

Ein kaiserliches Postamt ist in *Apia* errichtet worden; dasselbe ist mit einem Fachbeamten besetzt und nimmt am Geldanweisungs- und Paketdienst teil. Ferner bestehen Postanstalten in *Mulifanua*, *Salelavalu* und *Fagamalo*.

*Postanweisungen* sind bis zum Höchstbetrage von 400 Mk. zulässig; Postanweisungen nach anderen Orten als *Apia* müssen den Vermerk tragen: „Durch Vermittelung des Postamtes in *Apia*“. Porto bis 5 Mk. 10 Pf., über 5—100 Mk. 20 Pf., über 100—200 Mk. 30 Pf., über 200—400 Mk. 40 Pf.

*Postpakete*: über Bremen oder Hamburg bis 1 kg 1,60 Mk., über 1—5 kg 2,40 Mk.; über Österreich und Italien (Neapel) bis 1 kg 2,40 Mk., über 1—5 kg 3,20 Mk. Bei Sendungen nach anderen Orten als *Apia* haben die Empfänger für die Weiterbeförderung ab *Apia* selbst Sorge zu tragen.

*Nachnahmen* sind bis 400 Mk. auf eingeschriebene Briefsendungen und auf Postpakete zulässig.

Eine *telegraphische Verbindung* mit dem Schutzgebiet besteht nicht; das nächste Telegraphenamts befindet sich in Levuka (Viti-Archipel). Die Schiffe der „Union Steam Ship Co. of New Zealand“ fahren jeden vierten Sonnabend von Levuka in drei Tagen nach Apia.

### Kolonial-Gesellschaften.

Auf Samoa sind im Pflanzungs- und Handelsbetriebe tätig:

1. **Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln zu Hamburg.** Gegr. 1878. Sitz: Hamburg, Alsterdamm 3. Telegramm-Adresse: Seehandel. Kapital: Aktienkapital 2 750 000 Mk., Vorrechtsanleihe 2 139 500 Mk. Hauptniederlassung in Apia.

*Aufsichtsrat:* A. Kayser, Generalkonsul, Vorsitzender; F. Peltzer, stellv. Vors.; V. Koch, Direktor der Hamburger Filiale der Deutschen Bank; Freiherr Heinrich von Ohlendorff; H. A. Schlubach, Generalkonsul, sämtlich in Hamburg.

*Vorstand:* H. Meyer-Delius, Konsul, Direktor; Fr. Burckhardt, stellv. Direktor.

2. **Deutsche Samoa-Gesellschaft.** Sitz: Berlin W., Kurfürstenstr. 139. Grundkapital: 500 000 Mk.

*Aufsichtsrat:* Kontreadmiral z. D. B. von Werner, Vorsitzender; Kaufmann Ernst Ullmann, stellv. Vorsitzender; Direktor B. Arnstädt; Rechtsanwalt Dr. Gelpcke; Ingenieur G. Gercke; Oberst z. D. W. von Schewe; Rittergutsbesitzer W. von Wechmar.

*Geschäftsführer in Samoa:* R. Deeken.

3. **Safata-Samoa-Gesellschaft.** Gegr. 1903. Grundkapital: 500 000 M. in Anteilen von je 100 M. Zweck der Gesellschaft: Anlage und Betrieb von Kakao- und Kokospalmenpflanzungen auf Deutsch-Samoa.

*Aufsichtsrat:* Thomsen, Admiral z. D., Kiel, Vorsitzender; Dr. C. Meyer, Fabrikbesitzer, Grunewald-Berlin, stellv. Vorsitzender, Hermann Fiedler, Savaï; Paul Hoeflich, Plantagenbesitzer Apia; G. Kunst,

Plantagenbesitzer, Apia; Becker, Kriegsgerichtsrat, Straßburg i. E., Paul Entz, Konsul, Rendsburg; Frau Kommerzienrat Clara Fiedler, Braunschweig; Freiherr Senfft von Pilsach, Landrat, Marienburg, Wstpr.; W. Spemann, Geh. Kommerzienrat, Stuttgart; Th. Sproesser, Kommerzienrat, Stuttgart; Peter Jos. Stollwerck, Kommerzienrat, Köln a. Rh.; Strauch, Kontreadmiral z. D., Friedenau; Hans von Vignau, Kammerherr I. K. K. H. der Frau Herzogin Marie von Sachsen-Coburg und Gotha.

*Vorstand:* W. Mertens, Gr.-Lichterfelde I, Jägerstraße 13.

Der Etat des Schutzgebietes wurde festgesetzt:  
in Einnahmen (in 1000 M.):

	1900/01	1901/02	1902/03	1903/04	1904/05
Steuern, Zölle etc. . . .	200	120	271	291	350,6
Reichszuschufs . . . .	52	146	170	250	235,4
Zusammen	252	266	441	541	586

in Ausgaben (in 1000 M.):

	1900/01	1901/02	1902/03	1903/04	1904/05
Laufende Ausgaben . . .	252	266	441	348	418,1
Einmalige " . . . .	—	—	—	184	159,2
Reservefonds . . . .	—	—	—	9	8,7
Zusammen	252	266	441	541	586

## Personalien.

### 1. Insel Upolu.

#### **Apia** (S. 120).

*Gouverneur:* Dr. Solf.

*Stellvertr. Gouverneur:* Dr. Schnee.

*Kaiserl. Bezirksrichter u. Referent:* Dr. Schultz (komm.).

*Gouvernementssekretär:* Wilmans (komm.).

*Regierungsarzt:* Dr. Schwesinger, Stabsarzt a. D. (komm.)

*Hafenarzt:* Dr. Funk (komm.).

*Gerichtsaktuar:* Peters (komm.).

*Polizeivorsteher:* Fries (komm.).

*Polizeimeister:* Eckenweber.

*Zollvorsteher:* Schmolck (komm.).

*Zollbeamte:* Berking, Pullack.

*Regierungslandmesser:* Haidler, Lammert (komm.).

*Lotse und Hafenmeister:* Pund, Kapitän.

*Dolmetscher:* Meisake, Taylor (komm.).

*Postamt:* Traub, Postassistent.

*Kaiserl. Regierungsschule:* O. Damm, Hauptlehrer (komm.); W. Osbahr, Lehrer; Frä. Ludovica Schultze, Lehrerin; Frä. Selesa Folau, Kindergärtnerin.

*Ev. Mission:* London Missionary Society.

*Vorsteher:* Rev. W. Hucket.

*Missions-Sanatorium:* Vorsteher: J. Stevenson; Pfleger: D. Lake.

Treasurer.

*Kath. Mission:* Maristen-Kongregation.

*Apostol. Vikar:* Broyer, Bischof.

*Zeitung:* Samoanische Zeitung (erscheint 14 täglich), Verlag und Redaktion: Emil Luebke.

*Buchdruckerei:* E. Luebke.

*Ingenieure:* E. Haaben; v. Wülffingen.

*Handelsniederlassungen:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln (Leiter: Riedel); Deutsche Samoa-Gesellschaft (Direktor: R. Deeken, Leutnant a. D.); Grevsmühl & Co.; H. J. Moors; Zuckschwerdt & Voigt; P. C. Fabricius; James Meredith; J. Latapie; Parkhouse & Brown.

*Agentur:* Lieber & Son.

*Kaufleute:* Hugo Gebauer; G. W. Partsch; W. Blacklock; J. C. Curry; G. Westbrook; A. Kuckuck; R. Rathke; W. C. Dean; S. H. Meredith; Ch. Hellesoe; E. Huch.

*Händler:* A. Young; Kohlhase.

*Pflanzungen auf Upolu:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln; Deutsche Samoa-Gesellschaft (Kakao und Vanille); H. J. Moors (Kakao); J. Latapie; G. Westbrook; R. Rathke; Ch. Hellesoe; T. Andrew; A. Speemann; Hugo Schmidt (Kakao und Kaffee); B. Peemüller (Kakao); C. Wetzell (Kakao und Kokos); G. Kunst; Hetherington Caruthers; Norman Mc Donald; F. Harmann (Upolu Cacao Co. Ltd.); H. Matzatt; Baxter; Mauff; Richardson; Paul Succow; A. Bartsch; P. Höflich; Franz; Müller; Kramp; v. Arnim; Hänsell; Kohlhase; v. Mellenthin; Dietrich; Henniger; Schäfer; Hagen; Arnold; Eggert; Vester; Hirsch; Wallwork; Zink; G. Schantz.

*Kakao-Aufbereitungsanstalt:* Deutsche Samoa-Gesellschaft (Leiter: R. Blitzner).

*Apotheker und Drogenhändler:* W. J. Swann.

*Photographen:* John Davis; T. Andrew.

*Schlächter:* Ed. Reid; A. Walter.

*Bäcker:* R. Rathke; S. H. Meredith; Ch. Hellesoe.

*Barbier:* F. W. Stopfkuchen.

*Mineralwasser-Fabrik:* P. Hoeflich, vorm. Leonhard.

*Schlosserei:* O. Adam.

*Schmiede u. Wagenbauerei:* W. J. Landells.

*Zimmerleute:* P. Paul; H. Bahn; A. Kennison; F. W. Gabriel.

*Kunsttischler:* A. F. Sommers.

*Bootbauer:* W. Foster; A. Williams.

*Auktionator und Kommissions-Agent:* G. W. Partsch.

*Likörfabrik:* Ludwig Dahms.

*Fuhrgeschäft und Pferdeverleiher:* Gardain & Hesse.

*Hotels:* Zentral-Hotel (Inh.: F. A. Niedringhaus); International Hotel (Inh.: R. Easthope); Tivoli-Hotel (Inh.: M. C. Ettinger); Apia-Hotel (Inh.: Ch. Roberts).

*Verein:* „Concordia“, Vorstand: Damm, Grevsmühl, Partsch.



**Afiamalu.**

*Pflanzungen:* Vegetarische Samoa-Siedelung; Carl Vester.

**Alafua.**

*Pflanzung:* E. A. Grevs Mühl

**Aleipata** [Distr. Atua-i-Matu] (S. 124).

*Handelsniederlassung:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln.

*Händler:* J. Bayerlein.

*Kath. Mission:* Maristen-Kongregation.

**Atula.**

*Pflanzung:* Rob. Zink.

**Avele.**

*Pflanzung:* C. v. Mellenthin.

**Cumberland-Plantation.**

*Pflanzung:* W. Meredith.

**Eva** (S. 123).

*Handelsniederlassung:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln.

**Fagalii.**

*Ev. Mission:* Mormonen-Mission.

**Falealili** [Distr. Atua-i-Saute] (S. 124).

*Handelsniederlassung:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln.

*Pflanzung:* P. C. Fabricius.

*Ev. Mission:* London Missionary Society.

*Vorsteher:* Rev. J. H. Morley.

**Falefa** [Distr. Atua-i-Matu] (S. 124).

*Kath. Mission:* Maristen-Kongregation.

*Vorsteher:* P. Chouvier.

**Faleläuniu.**

*Pflanzung:* Franz, Leutnant a. D.

**Faleula.**

*Pflanzung:* R. Williams.

**Fasafasa.**

*Pflanzung:* S. H. Meredith.

**Fasitoo.**

*Pflanzung:* H. J. Moors.

**Fuluasou.***Pflanzung:* N. Macdonald.**Gaogao.***Pflanzung:* A. Bartsch.**Lalava.***Pflanzung:* E. A. Grevs mühl.**Laloulufatu.***Pflanzung:* G. Schmidt.**Lanutoo.***Pflanzungen:* H. Matzatt; Dittrich; P. C. Fabricius.**Laulii** [Distr. Tuamasaga].*Ev. Mission:* Mormonen-Mission.**Lefaga** [Distr. Aana] (S. 125).*Handelsniederlassung:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln**Lelotoa.***Pflanzung:* J. Latapie.**Le Pago.***Pflanzung:* St. Louis Plantation Company.**Lepea.***Pflanzung:* F. v. Tizka.**Leulumoega** [Distr. Aana] (S. 125).*Ev. Mission:* London Missionary Society.*Vorsteher:* Rev. J. W. Hills.*Kath. Mission:* Maristen-Kongregation.**Lotofaga** [Distr. Atua-i-Matu] (S. 124).*Kath. Mission:* Maristen-Kongregation.**Lotopa.***Pflanzungen:* K. Hufnagel; Ch. Hellesoe; J. Latapie.**Lufiufi** [Distr. Atua-i-Matu] (S. 124).*Ev. Mission:* Wesleyanische Methodisten-Mission.*Vorsteher:* Rev. M. L. Bembrick.**Magia.***Händler und Pflanzer:* W. Meredith.**Malaela.***Ev. Mission:* Mormonen-Mission.

**Malaetia.***Pflanzung:* A. Spemann.**Maletu.***Pflanzung:* Hetherington Caruthers.**Malie** [Distr. Tuamasaga] (S. 124).*Händler:* W. Schroeder.**Malua** [Distr. Schulen] (S. 125).*Ev. Mission:* London Missionary Society. Missions-Seminar.*Vorsteher:* Rev. J. Marriott, Rev. E. Barradale.**Mangafiamoe.***Pflanzung:* S. H. Meredith.**Moa Moa.***Kath. Mission:* Maristen-Kongregation.**Moamoa.***Pflanzung:* R. Rathke.**Motootua.***Pflanzung:* P. C. Fabricius.**Mulifanua** [Distr. Manono] (S. 125).*Pflanzung:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft  
der Südsee-Inseln.*Leiter:* Helk.**Mumea.***Pflanzung:* G. Schmidt.**Ole Ooa Tiapapata.***Pflanzung:* Westbrook.**Olo.***Pflanzung:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft  
der Südsee-Inseln (Unterstation von Mulifanua).*Pflanzungs-Aufseher:* R. Graf Wurmbrand-Stuppach.**Palauli.***Pflanzung:* H. J. Moors.**Papaloloa.***Pflanzung:* H. J. Moors.**Papaseea.***Pflanzung:* Oskar Mauff.

**Papauta** [Distr. Schulen] (S. 123).*Ev. Mission:* London Missionary Society.*Mädchenschule:* Fr. Schultze, Fr. Jolliffe, Vorsteherinnen.**Pugalaloulu.***Pflanzung:* J. Latapie.**Puipaa.***Pflanzung:* P. C. Fabricius.**Safatu** [Distr. Tuamasaga] (S. 124).*Kath. Mission:* Maristen-Kongregation.*Händler:* Nielson.**Samea** (S. 125).*Pflanzung:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft  
der Südsee-Inseln (Unterstation von Mulifanua).**Saninoga.***Pflanzung:* Safata-Samoa-Gesellschaft.**Sinpapa.***Ev. Mission:* Mormonen-Mission.**Siumu** [Distr. Tuamasaga].*Ev. Mission:* Mormonen-Mission.**Solosolo** [Distr. Atua-i-Matu].*Ev. Mission:* Mormonen-Mission**Suatunaue.***Pflanzung:* Ch. Hellesoe.**Suisega.***Pflanzung:* C. Wetzell.**Tafaigata.***Pflanzung:* E. R. Kramp.**Tapatapao.***Pflanzung:* Deutsche Samoa-Gesellschaft.*Leiter:* R. Deeken.**Tia Ola.***Pflanzung:* Andrew & Brown.**Tifitifi.***Ev. Mission:* Mormonen-Mission.**Tiloa.***Pflanzung:* J. Latapie.

**Tuanaimato.***Pflanzung:* H. Schmidt.**Tuvao.***Pflanzung:* G. Schantz.**Ugiagi.***Ev Mission:* Mormonen-Mission.**Ululoloa.***Pflanzung:* H. J. Moors.**Upolu Cacao Company.***Pflanzung:* J. Harman.**Utuloloa.***Pflanzung:* B. Peemüller.**Utumapu (S. 123).***Pflanzung:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln.**Vaea [Distr. Schulen] (S. 124).***Kath. Mission:* Maristen-Kongregation.**Vailele (S. 123).***Pflanzung:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln.*Leiter:* K. Hufnagel.**Vailima.***Pflanzungen:* P. Höflich; G. Kunst.**Vailoa.***Pflanzung:* Schäfer.**Vaitele (S. 125).***Pflanzung:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln.*Leiter:* Krüger.**Vaiulu.***Pflanzung:* A. Bartsch.**Wartburg.***Pflanzung:* J. H. Kohlhase.

## 2. Insel Manono.

**Manono** (S. 125).

*Ev. Mission:* Wesleyanische Methodisten-Mission.

---

## 3. Insel Savaii.

**Faasaleleaga** (S. 126).

*Handelniederlassung:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln.

*Händler:* A. Nelson; E. F. Allen; P. Jensen.

**Falealupo Sataua** [Distr. Vaisigano] (S. 126).

*Kath. Mission:* Maristen-Kongregation.

**Falelima** [Distr. Alataua-i-Sisifo].

*Ev. Mission:* Mormonen-Mission.

**Fogatuli** [Distr. Satupaitea].

*Ev. Mission:* Mormonen-Mission.

**Lata.**

*Pflanzung:* R. Williams.

**Lealatele** [Distr. Saleaula] (S. 126).

*Kath. Mission:* Maristen-Kongregation.

**Matautu** [Distr. Saleaula] (S. 126).

*Handelniederlassung:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln.

*Ev. Mission:* London Missionary Society.

*Vorsteher:* Rev. S. A. Beveridge.

*Ev. Mission:* Mormonen-Mission.

**Palauli** [Distr. Palauli] (S. 127).

*Handelniederlassung:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln.

*Kath. Mission:* Maristen-Kongregation.

*Vorsteher:* P. Huberty.

**Pesega.**

*Ev. Mission:* Mormonen-Mission.

**Safotu** [Distr. Safotu] (S. 126).

*Kath. Mission:* Maristen-Kongregation.

**Safotulafai** [Distr. Faasaleleaga] (S. 126).*Kath. Mission:* Maristen-Kongregation.*Ev. Mission:* London Missionary Society.*Vorsteher:* Rev. J. W. Sibree**Sāilailua** [Distr. Palauli] (S. 127).*Handelsniederlassung:* Deutsche Handels- und Plantagen-Gesellschaft der Südsee-Inseln.**Saleaula** [Distr. Saleaula].*Ev. Mission:* Mormonen-Mission.**Satupaitea** [Distr. Satupaitea] (S. 127).*Ev. Mission:* Wesleyanische Methodisten-Mission.**Tuasivi.***Ev. Mission:* Mormonen-Mission.**Vaipouli.***Pflanzung:* Dr. Sierich, Rechtsanwalt u. Notar.



## Kiautschou.

Flächeninhalt: 501 qkm, 120041 Einwohner,  
Volksdichte: 240 auf 1 qkm.

In der Stadt *Tsingtau* leben gegen 800 Europäer.

### Statistik des Handelsverkehrs.

Durchgangshandel über den Hafen von *Tsingtau*.

(Schätzungswert.)

	1. Oktbr. 1900 bis 30. Septbr. 1901 Dollars	1. Oktbr. 1901 bis 30. Septbr. 1902 Dollars
Gesamteinfuhr an Waren fremden Ursprungs . . . . .	1 803 000	4 217 000
Gesamteinfuhr an Waren chinesischen Ursprungs . . . . .	3 600 000	2 512 000
Gesamtausfuhr . . . . .	4 320 000	2 644 500
Zusammen	9 723 000	9 373 500

### Haupteinfuhrartikel fremder Herkunft.

	Menge:		Wert:	
	1. X. 1900 bis 30. IX. 1901	1. X. 1901 bis 30. IX. 1902	1. X. 1900 bis 30. IX. 1901 Dollars:	1. X. 1901 bis 30. IX. 1902 Dollars:
Baumwollwaren . . . . .	100 007 Stück	272 752 Stück	461 700	1 275 573
Baumwollengarn . . . . .	30 005 Picul	58 054 Picul	883 004	2 445 120
Petroleum . . . . .	636 120 Gallonen	446 088 Gallonen	250 695	211 344
Metalle . . . . .	3 133 Picul	5 235 Picul	9 348	32 690
Kohlen . . . . .	3 198 Tonnen	4 255 Tonnen	40 774	42 922
Nadeln (Tausend) . . . . .	10 639 Tausend	33 930 Tausend	2 551	10 575
Zucker . . . . .	4 842 Picul	7 936 Picul	31 716	51 105

Fitzner, Kolonial-Handbuch, Ergänzungsband 1904.



## Hauptzufuhrartikel chinesischen Ursprungs.

Warengattung:	Menge:		Wert:	
	1. X. 1900 bis 30. IX. 1901	1. X. 1901 bis 30. IX. 1902	1. X. 1900 bis 30. IX. 1901 Dollars:	1. X. 1901 bis 30. IX. 1902 Dollars:
Porzellan . . . . .	9 061 Picul	9 436 Picul	132 669	27 940
Rohbaumwolle . .	25 025 „	13 275 „	544 174	317 065
Papier . . . . .	126 134 „	86 749 „	3 045 139	1 369 017
Schanghai- Baumwollgarn . .	7 515 „	4 361 „	225 450	326 628

## Hauptausfuhrartikel chinesischen Ursprungs.

Ware:	Gewicht:		Wert:	
	1. X. 1900 bis 30. IX. 1901	1. X. 1901 bis 30. IX. 1902	1. X. 1900 bis 30. IX. 1901 Dollars:	1. X. 1901 bis 30. IX. 1902 Dollars:
Borsten . . . . .	281 Picul	438 Picul	23 164	31 663
Strohborste . . . .	4 077 „	9 501 „	305 716	712 571
Schantung-Pongees	10 „	107 „	3 405	39 565
Hundefelle . . . . .	—	3 285 Stück	—	10 080
Bohnenöl . . . . .	46 148 „	288 006 Picul	589 803	288 006
Erdnufsöl . . . . .	99 551 „	736 170 „	1 791 916	736 214
Melonenkerne . . .	33 740 „	343 515 „	346 267	343 515
Kuhhäute . . . . .	818 „	31 530 „	18 405	32 227

## Postwesen.

**Post.** Postämter befinden sich in *Tsingtau* und *Kiautschou*, Postagenturen in *Tsangkou* und *Ta-pu-tour*, dem Hafeneorte der Stadt *Kiautschou*, *Kaumi*, *Weihsien* und *Tsingtschoufu*. Die Wirksamkeit der Postämter erstreckt sich auf Postsendungen jeder Art mit alleiniger Ausnahme von Postaufträgen und Nachnahmebriefen.

Briefsendungen 1901/1902: 1719237, Pakete 7591.

**Telegraph.** Deutsche Kabel von *Tsingtau* nach *Tschifu* und von *Tsingtau* nach *Schanghai*.

Telegramme 1901/1902: 15 097.

*Telegrammgebühr*: für das Wort nach der Heimat 4,55 Mk.

*Bahntelegramm*: für das Wort 0,10 Dollar.

*Stadt-Fernsprecheinrichtung* in Tsingtau; Zahl der Teilnehmer 62.

### Kolonial-Gesellschaften.

Im Schutzgebiet sind folgende Kolonial-Gesellschaften tätig:

**1. Schantung-Eisenbahn-Gesellschaft.** Gegr. 14. Juni 1899. Sitz: Berlin W. 64, Behrenstr. 14—16 II. Telegramm-Adresse: Schantung-Berlin. Kapital: 54 000 000 Mk.

Eisenbahn etwa Anfang Oktober bis Station Tschangtien, der Zweigstation für die Poschan-Linie, (km 284) dem Verkehr eröffnet. Kontraktmäßig sollte 1. Juni 1904 die ganze Bahn dem Verkehr übergeben werden.

*Vorstand*: Dr. Fischer, Wirkl. Geheimer Rat, Exzellenz, Berlin, Vorsitzender; Alfred Gaedertz, Kgl. Baurat, Berlin; Curt Erich, Bankdirektor, Berlin.

*Aufsichtsrat*: Alexander Schoeller, Geh. Seehandlungsrat a. D., Berlin, Vorsitzender; Adolph Frenzel, Geheimer Kommerzienrat, Berlin, stellv. Vors.; Eduard L. Behrens, General-Konsul, Hamburg; Ludwig Born, Bankier, Berlin; Albert Blaschke, Berlin; Otto Braunfels, Kommerzienrat, Frankfurt a. M.; Heinrich Buz, Kommerzienrat, Augsburg; Graf August Dönhoff, Kaiserlicher Wirkl. Geheimer Rat, Mitglied des Reichstages, Exz., Friedrichstein bei Löwenhagen; Fürstenberg, Bankdirektor, Berlin; Philipp Lieder, Hamburg; Freiherr S. Alfred von Oppenheim, Bankier, Köln; Carl Plock, Eisenbahn-Direktor, Berlin; Emil Rehders, Bankdirektor, Berlin; Geh. Justizrat Dr. Riesser, Berlin; Siegfried Samuel, Regierungsrat a. D., Berlin; Dr. Scharlach, Rechtsanwalt, Hamburg; Dr. Adolf Schmidt, Fabrikdirektor, Essen a. d. Ruhr; Karl Schrader, Eisenbahn-Direktor a. D., Mitglied des Reichstages, Berlin; Leo Stein, Rentier, Darmstadt; Valois, Vize-Admiral z. D., Exz., Berlin; Dr. Paul Wachler, Oberbergrat a. D., Mitglied des Herrenhauses, Charlottenburg.

**2. Schantung-Bergbau-Gesellschaft.** Gegr. 10. Oktober 1899. Sitz: Berlin W. 64, Behrenstr. 14—16. Kapital: 12 000 000 Mk.

*Vorstand:* Dr. Fischer, Wirkl. Geheimer Rat, Exzellenz, Berlin, Vorsitzender; Fritz Krause, Bergassessor a. D., Gr. Lichterfelde; Emil Rehders, Bankdirektor, Berlin-Grünwald.

*Verwaltungsrat:*

Vorsitzender; Adolph Frenzel, Geheimer Kommerzienrat, Berlin, stellv. Vors.; Eduard Arnhold, Kommerzienrat, Berlin; Eduard L. Behrens, General-Konsul, Hamburg; Rudolf Bingel, Direktor, Gelsenkirchen; Albert Blaschke, Berlin; Ludwig Born, Bankier, Berlin; Charles von Bose, Kaufmann, Hamburg; Otto Braunfels, Kommerzienrat, Frankfurt a. M.; Heinrich Buz, Kommerzienrat, Augsburg; Carl Chrambach, Direktor, Berlin; Graf August Dönhoff, Kaiserl. Wirkl. Geh. Rat, Mitglied des Reichstages, Exz., Friedrichstein bei Löwenhagen; Fritz Friedländer, Kommerzienrat, Berlin; Carl Fürstenberg, Berlin; Georg Gothein, Bergrat a. D., Breslau; Otto Hentig, Herzogl. Sächs. Staatsminister, Wirkl. Geh. Rat, Exz., Gotha; Carl Lueg, Geheimer Kommerzienrat, Oberhausen; Freiherr S. Alfred von Oppenheim, Bankier, Köln; Julius Peter, Direktor, Berlin; Rudolph Petersen, Direktor, Hamburg; Dr. Riesser, Geh. Justizrat, Berlin, Siegfried Samuel, Regierungsrat a. D., Berlin; Julius Stern, Bankier, Berlin; Victor Valois, Vize-Admiral z. D., Exz., Berlin; Dr. Paul Wachler, Oberbergrat a. D., Mitglied des Herrenhauses, Charlottenburg.

**3. Kiautschou-Gesellschaft m. b. H.** Sitz: Berlin W., Potsdamer Str. 127/8. Telegramm-Adresse: Tippetip. Kapital: 202000 Mk.

*Gesellschafter und Geschäftsführer:* Horst von Tippelskirch, Kaufmann, Gr. Lichterfelde; Heinrich Reichelt, Kaufmann, Charlottenburg; Weifs, Kaufmann, Tsingtau (Kiautschou).

**4. Deutsche Gesellschaft für Bergbau und Industrie im Auslande.** Sitz: Tsingtau (Kiautschou). Bureau: Berlin W. 10, Bandlerstraße 37.

*Vorstand:* Reg.-Rat a. D. B. Peters und L. von Carben.

*Verwaltungsrat:* Hauptmann a. D. H. Castendyck, Berlin, Vorsitzender; Wirkl. Geh. Kriegsrat a. D. Dr. jur. C. Seidenspinner, Berlin, stellvertretender Vorsitzender; Rentier A. Keysser, Hannover; Kaufmann M. Niclassen, Berlin; Fabrikant Paul vom Rath, Köln a. Rhein; Fabrikbesitzer Rich. Wolfers, Berlin; Fabrikbesitzer F. Zarniko, Heiligenbeil O.-Pr.

**5. Deutsch-Chinesische Seiden-Industrie-Gesellschaft.** Sitz: Tsingtau. Geschäftslokal: Zankau.

*Generalbevollmächtigter:* Rudolf Gaecke, Tsingtau.

## Der Etat des Schutzgebietes wurde festgesetzt:

	1901 Mk.	1902 Mk.	1903 Mk.	1904 Mk.
<b>Einnahmen.</b>				
1. Aus Landverkäufen . . . . .	100 000	150 000	80 000	50 000
2. Direkte Steuern . . . . .	50 000	60 000	75 000	81 300
3. Sonstige Abgaben, Gebühren und verschiedene Verwaltungs- einnahmen . . . . .	150 000	150 000	300 000	374 000
4. Reichszuschufs . . . . .	10 750 000	12 168 000	12 353 142	12 583 000
Zusammen	11 050 000	12 528 000	12 808 142	13 088 300

	1901 Mk.	1902 Mk.	1903 Mk.	1904 Mk.
<b>Ausgaben.</b>				
1. Fortlaufende Ausgaben:				
Zivilverwaltung . . . . .	723 062	799 547	907 164	984 504
Militärverwaltung . . . . .	2 256 722	2 488 143	2 434 542	2 403 356
Gemeinsame Ausgaben für Zivil- und Militärverwaltung . . . .	1 403 615	1 795 613	1 935 752	1 973 888
2. Einmalige Ausgaben:				
Hafenbauten . . . . .	3 385 000	3 400 000	2 900 000	3 473 000
Hoch- und Tiefbauten einschließ- lich Landerwerb . . . . .	1 590 000	2 000 000	1 934 000	1 784 000
Zur Beteiligung an der Beschaffung von Wohn- u. Arbeiterhäusern	200 000	200 000	200 000	100 000
Zur Regulierung der Wildbäche und zur Aufforstung . . . . .	175 000	45 000	106 000	80 000
Armierungsausgaben . . . . .	800 000	800 000	700 000	500 000
Für Seezeichen und Vermessungs- arbeiten . . . . .	125 000	75 000	40 000	40 000
Beschaffung eines Schwimmdocks, Herstellung einer Dockversenk- stelle und Reparaturwerkstatt .	300 000	400 000	1 500 000	1 500 000
Übernahme der elektr. Centrale	—	350 000	—	—
3. Reservefonds . . . . .	91 601	174 697	60 684	29 552
Zusammen	11 050 000	12 528 000	12 808 142	13 088 300

## Personalien.

### **Tsingtau** (S. 162).

*Gouverneur:* Truppel, Kapitän zur See, Chef der Zivil- und Militär-Verwaltung.

*Zivilkommissar:* Günther, char. Admiralitätsrat.

*Sekretär der Landesverwaltung:* Fischer.

*Kommissar für chinesische Angelegenheiten:* Dr. Schrameier, char. Admiralitätsrat.

*Dolmetscher:* Mootz; Dr. Wirtz.

*Dolmetschereleven:* Dr. Michelsen, Referendar; Dr. jur. Maximilian Krieger; Weinholz, Referendar; Grasse, Referendar.

*Justizverwaltung:* Dr. Crusen, Oberrichter; Dr. Behme, Amtsrichter; Bergemann, Gerlach, Gerichtsschreiber; Ferring, Hilfsdolmetscher.

*Chinesengerichte I. Instanz:*

*Bezirksamt Tsingtau:* Mootz, Dolmetscher.

*Bezirksamt Litsun:* Dr. Michelsen, Dolmetschereleve.

*Forstverwaltung:* Hafs, Gouvernementsoberförster; Klimant, Forstaufseher.

*Bauverwaltung:* m. W. d. G. b. Rollmann, Baudirektor, Marine-Hafenbaumeister; Probst, Köhn, Steinmetz, Dipl. Ing.; Mahlke, Pohl, Bluich, Regierungsbaumeister; Thome, Amelung, Quantz, Schwartz, Bauführer; Pokorny, Werftbetriebssekretär; Lazarowicz, Prüfs, Technische Sekretäre; Reichau, Schrödter, Eifsner, Thalwitzer, Steffens, Siecke, Biber, Meier (August), Müller (Robert), Müller (Richard), Baars, Beck, Dähn, Brüns, Hammer, Onken, Reinholz, Kluckow, Steensen, Röber, Meyer, Bautechniker; Menard, ad int. Derlien, Werftbuchführer.

*Hafenverwaltung und meteor.-astron. Station:* Buchholz, Ober-

leutnant z. S., stellvertr. Hafenkaptän u. Vorstand der meteor.-astr. Station; Schankat, Hafenmeister.

*Gouvernements-Tierarzt:* Eggebrecht.

*Katasteramt:* Goedecke, Katasterkontrolleur; Dessin, Katasterkontrolleur; Beyreifs, Landmesser; Reitz, Runge, Katastergehilfen.

*Polizeiamt:* Welzel, Polizeichef.

*Gouvernements-Schule:* Tuczek, Oberlehrer; Berger, Lehrer.

*Postamt:* Henniger, Postdirektor; Deutscher, Postpraktikant; Karge, Schulte, Walz, Postassistenten; Mahlstedt, Streckhardt, Telegraphenassistenten; Wirth, Posthilfsbeamter; Seim, Siemens, Leitungsaufseher.

*Garnison:*

*Garnisonstab:* Gouverneur Truppel, Kapitän z. S., Befehlshaber der Streitkräfte an Land; Chef des Stabes: m. W. d. G. b.: Funke, Korv.-Kapt.; 1. Adjutant: Gandenberger v. Moisy, Hauptmann; 2. Adjutant: Fischer, Oberleutnant; Jacobsen, Korvetten-Kapitän, Artillerieoffizier vom Platz; Müller, Major; Friemel, Oberleutnant b. Fortifikationsdienst; König, Marine-Generaloberarzt, Gouvernementsarzt; Dr. Crusen, m. W. d. G. b. als Kriegsgerichtsrat; Schroeder, Marine-Intendanturrat; Nitschke, Geh. exped. Sekret. und Kalkulator; Solf, Geheime sekretär, Gouvernementssekretäre; k. z. Dienstl. Köster, Mar.-Int.-Sekr.; Lic. theol. Schüler, Gouvernementspfarrer.

*III. Seebataillon:* Hofrichter, Major und Bats.-Kommandeur; Hübner, Leutnant, Adjutant; Mauve, Conradi, Gené, Zeller, v. Valentini, Hauptleute u. Kompagniechefs; Eggebrecht, Kurz, Schell, Witt, Steppuhn, Oldenburg, Oberleutnants; Magnussen, Bartenstein, Pachten, Stieler von Heydekampf, von Kleist, Graf von Sparr, Heym, Schümann, Kohlshorn, Leutnants; Gelbericht, Renken, Marine-Oberzahlmeister; Hellmuth, Rofsarzt.

*Marine-Feldbatterie des III. Seebataillons:* Chef: v. Gilsa, Hauptmann à la suite des III. Seebataillons; Müller, Oberleutnant à l. s. des III. Seebataillons; Hedicke, Leutnant; Pfeiffer, Rofsarzt.

*Matrosen-Artillerie-Abteilung Kiantschou:* Jacobson, Korvetten-Kapitän, Kompagnieführer; Glaue, Lösch, Kapitänleutnants; Buchholz, Ehlert, Gölling, Forstmann, Moraht, Oberleutnants z. S.; Wöniger, Marine-Oberzahlmeister.

1. *Ostasiatisches Infanterie-Regiment, 1. Bataillon:* Auwärter, Major u. Bat.-Kommandeur; Böckler, Sieberg, Hauptleute; Herrmann, Adjutant, von Klinkowström, Lang, Quassowki, Schaub, Schroeder, Sievert, Strehlke, von Amelungsen, Oberleutnants; Freih. von Falkenhausen, Halm, Lenz, von der Marwitz,

Matthes, von Pawel-Rammigen, Schmolke, Vogt, von Wobeser, Leutnants; Dr. Ley, Stabsarzt; Dr. Ahlenstiel, Oberarzt; Exss, Zahlmeister; Schlie, Oberrofsarzt.

*Artillerie-Verwaltung:* Jacobson, Korvetten-Kapitän, Vorstand; Palm, Feuerwerks-Kapitänleutnant; Hoff, Feuerwerks-Oberleutnant; Retzerau, Feuerwerks-Leutnant.

*Gouvernementskasse:* Brodmeyer, Marine-Oberzahlmeister; Jung-hans, Günther, Marine-Zahlmeister-Aspiranten.

*Garnisonverwaltung:* Behrens, Marine-Garnisonsverwaltungs-Ober-Inspektor; Schultz, Walter, Droszkowski, Marine-Kasernen- und Lazarett-Inspektoren; Hermann, Hilfsarbeiter.

*Lazarettverwaltung:* Dr. Martin, Marine-Oberstabsarzt, Chefarzt; Dr. Grothe, Gouvernements-Apotheker; Albrecht, Hilfs-Apotheker; Pantel, Marine-Lazarett-Verwaltungs-Inspektor; Dienst, Marine-Kasernen- und Lazarett-Inspektor.

*Marine-Sanitäts-offiziere:* König, Marine-General-Oberarzt; Dr. Martin, Marine-Oberstabsarzt; Dr. Böse, Dr. Mac Lean, Marine-Stabs-ärzte; Dr. Siebert, Dr. Kantzsch, Fittje, Dr. Tillmann, Dr. Iftner, Dr. Pohl, Schepers, Marine-Oberassistentärzte.

*Gouvernements-Werkstatt:* Breymann, Marine-Maschinenbaumeister, Leutnant z. S. d. Res.; Gaedicke, Werft-Verwaltungssekretär.

*Pflegeschwestern des Deutschen Frauenvereins für Krankenpflege in den Kolonien:* Irmgard Hollenberg, Oberschwester; Olga Lichtenberg, Jutta Stegemann, Klara Wagener, Schwestern.

• *Kath. Mission:* Gesellschaft vom göttlichen Wort, Steyler Missionsgesellschaft.

*Missionare:* P. Bartels, Prokurator; Dr. Weig.

*Ev. Missionen:* Gesellschaft zur Beförderung der ev. Missionen unter den Heiden (Berlin I).

*Missions-Superintendent:* C. J. Voskamp.

*Missionare:* A. Kunze, A. Ringhardt.

*Missionsschwester:* Fr. Käthe Sauer.

Allgemeiner ev.-protestantischer Missionsverein: Pfarrer Wilhelm; Missionsarzt Dr. Dipper, Leiter des Faber-Hospitals in Hsian-pautau. — Deutsch-chinesisches Seminar.

American Presbyterian Mission.

*Vorsteher:* Revd. Davies.

*Bankinstitut:* Deutsch-Asiatische Bank. Direktor: v. Kusserow; Prokuristen: F. Schmidt-Decarli, Eggeling.

*Heil. Geist-Kloster Tsingtau:* Franziskanerinnen-Missionarinnen Mariens (Deutsches Mädchen-Pensionat, Kindergarten).

*Seemannshaus Tsingtau:* L. Basse, Hausverwalter.

*Eisenbahnbau - Gesellschaft:* Schantung - Eisenbahn - Gesellschaft.

*Betriebs-Vorstand:* Hildebrand, Baurat, Direktor; K. Schmidt, Kaufmann.

*Landungsgeschäfte:* Kiautschou-Leichter-Gesellschaft m. b. H., Geschäftsführer: Kapitän Hieronymus Ipland.

*Speditions- und Transportgeschäft:* J. Richardt; J. Beßmann.  
*Prakt. Arzt:* Dr. Dipper.

*Zahnarzt:* Wilde.

*Apotheke:* Rote Kreuz-Apotheke (Inh. A. Larz und H. Sanitz).

*Rechtsanwalt:* Dr. Gottfried Rapp.

*Industrie-Gesellschaften:* Schantung - Bergbau - Gesellschaft; Siemens-Schuckert-Werke m. b. H.; Tsingtauer Industrie- und Handelsgesellschaft, A. G. (Antwerpen); Deutsche Gesellschaft für Bergbau und Industrie im Auslande, Direktor: Peters, Regierungsrat; Selberg & Schlüter (Berlin); Deutsch-Chinesische Seiden-Industrie-Gesellschaft, in Tsankou. Agentur der Hamburg-Amerika-Linie: Heinsen.

*Handelsfirmen:* Kiautschou-Gesellschaft m. b. H., Vertreter: M. Weifs; Anz & Co. (Tschifu), Prokurist: A. Berg; Arnhold, Karberg & Co. (Schanghai), Vertreter: Wilhelm Grage; Paul Behrens; Carlowitz & Co. (Hongkong); Diederichsen, Jepsen & Co. (Kiel), Prokuristen: W. Geim, E. Walkhoff; Eberhardt, Bollweg & Co. (Hamburg), Vertreter: Wilhelm Eberhardt, Joh. Hugo Carl; Joh. Geschke; Max Haasenritter; Kabisch & Co.; H. v. Koslowski & Linke; E. Kroebel & Co.; Gebrüder Laengner; Otto Ritt-hausen & Co.; F. Schwarzkopff & Co. (Hongkong), Vertreter: Roland Behn, Prokurist; Hermann Reuter; Siemssen & Co. (Hongkong), Vertreter: E. Höffert; Sietas, Plambeck & Co. (Hamburg), Prokuristen: Wilhelm Scheel, H. P. Hansen; Sneath & Co.; C. Vering (Hamburg), Vertreter: John Stickforth in Hsianpautau.

*Hotels und Gastwirtschaften:* Tsingtauer Hotel-Aktiengesellschaft; Hotel Prinz Heinrich (1. Ranges) Direktor Buschendorf, Geschäftsführer Storm; Hotel Krippendorff; Kiautschou-Hotel; Metropol-Hotel; Restaurant und Hotel „Zur deutschen Eiche“ (Inh. Paul Müller); Gastwirtschaft „Zur Krone“ (Inh. B. Vogt); O. Krause; W. Lehmann: „Keglerheim“ (Frau A. Stolz).

*Pensionat:* Helene Luther (Irenestraße).



*Buchdruckereien:* Deutsche Druckerei und Verlagsanstalt, Victor Röhr, Besitzer; Missionsdruckerei, Techn. Leiter: F. Benschhausen.

*Zeitungen:* Amtsblatt für das deutsche Kiautschougebiet; Deutsch-Asiatische Warte, Redakteur: V. Röhr; Kiautschou-Pao (chines.); Tung-y-Pau (chines.), Herausg.: Kathol. Mission.

*Japanwaren:* H. Berger.

*Photographen:* Hatsutaro Fujii; Takahashi Tokuo.

*Wäschegeschäft:* E. Wagner.

*Buch-, Papier- u. Musikalienhandlungen:* Otto Rose; Max Grill.

*Uhrmacher:* G. Landmann.

*Friseur:* Ferd. Oertel.

*Baugeschäfte:* Snethlage & Siemssen; F. H. Schmidt (Altona-Hamburg), Prokuristen: Sievertsen, Ingenieur; Conr. Miss, Kaufmann; H. Bernick & Pötter; E. Ehrlich; J. Beermann; Franz Xaver Mauerer; K. Behrend; C. Vering; Hermann Wolf; Selberg & Schlüter (Berlin), Leiter: A. Kind, Baumeister; Franz Bierbaum; Paul Weber; Lieb & Leu; H. Ahrens; Karl Hunze.

*Baumaterialiengeschäft:* H. Kliene.

*Bau- und Möbeltischlereien:* W. Heim; H. Ahrens.

*Maler und Glaser:* Carl Pickardt; Albert Roeper.

*Stellmacherei u. Wagenbauanstalt:* Schierwagen & Scheithauer.

*Brunnenbauer:* Gustav Schreck.

*Steinbruchgeschäft:* Franz Bierbaum.

*Schlossereien:* Max Fechner (elektr. Install., Klempnerei); Schierwagen & Scheithauer; Gustav Schreck; Henn & Co.

*Maschinenfabrik und Schiffsbauanstalt:* Franz Oster.

*Maschinen-Reparaturwerkstatt:* Henn & Co.

*Mineralwasserfabriken:* Iltisberg Mineralwasserfabrik (Inh.: C. Wilde u. C. Philipp); Martin Krogh; P. Lindner.

*Eisfabrik:* Sietas Plambeck & Co.

*Bäckereien:* W. Richter; Sietas Plambeck & Co.

*Schlächtereien:* Johannes Weber (Wurstfabrik); Krämer & Gütschow.

*Vereine:* Bergverein Tsingtau; Freiwillige Feuerwehr; Deutscher Frauenverein für Krankenpflege in den Kolonien, Abt. Tsingtau; Verein Germania; Deutsche Kolonialgesellschaft, Abt. Tsingtau; Marine-Verein Kiautschou; Musikverein Harmonie; Schützenkorps Kiautschou; Sportklub Tsingtau; Deutscher Turnverein Tsingtau.

**Kaumi.**

*Restaurants:* W. Edelbüttel; Paul Henkel.

**Syfang.**

*Gartenrestaurant:* Paradiesgarten (Inh. W. Colberg).

**Tapautau (S. 163).**

*Ziegelei, Polsterer- u Sattlerwerkstatt:* R. Kappler & Sohn.

*Gastwirtschaften:* „Zum deutschen Hause“ (Inh. W. Lampe);

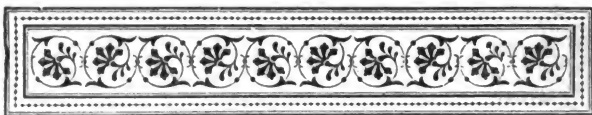
M. Johannssen; Gustav Haase; Christ. Kuhse.

**Tsangkou.**

*Postagentur:*

*Gastwirtschaft:* Josef Wolff.

---



## Koloniale Gesellschaften und Vereine.

**Central-Auskunftsstelle für Auswanderer.** Sitz: Berlin W. 9, Schelling-Strafse 4.

*Leiter:* Lehmann, Kaiserl. Konsul z. D.

**Centralverein für Handelsgeographie und Förderung deutscher Interessen im Auslande.** Sitz: Berlin W. 62, Lutherstr. 5. Jahresbeitrag 12 Mk, Auswärtige 15 Mk. Zeitschrift: Export, ersch. wöchentlich.

*Vorstand:* Professor Dr. R. Jannasch, Berlin, Vorsitzender; Robert Gellert, Direktor, Berlin, stell. Vors.; Martin Schlesinger, Generalkonsul, Berlin; Nordenholz, Konsul, Berlin; Dr. Dunker, Direktor, Halensee-Berlin; P. Staudinger, Naturforscher, Berlin; O Bilharz, Ober-Bergrat, Berlin; A. W. Sellin, Direktor, Hamburg; Dr. Ed. Hahn, Berlin.

**Deutsch-Asiatische Gesellschaft.** Sitz: Berlin W., Linkstr. 19. Jahresbeitrag 5 Mk. Organ: „Asien“, ersch. monatlich.

*Vorstand:* Freiherr von der Goltz, kommandierender General des I. Armeekorps, General der Infanterie, Exz., Königsberg, Präsident; Dr. jur. Seidenspinner, Wirkl. Geheimer Kriegsrat, Berlin; Freiherr von Gayl, Generalleutnant, Exz., Berlin; Dr. jur. P. D. Fischer, Wirkl. Geheimer Rat, Exz., Berlin, Vizepräsidenten; Dr. Vosberg-Rekow, Berlin, Schriftführer; Dr. A. Etienne, Hauptmann a. D., Berlin, stellvertretender Schriftführer; Alfred Paetel, Verlagsbuchhändler, Berlin, Schatzmeister; Friedenthal, Kommerzienrat, Berlin, stellvertretender Schatzmeister; Dr. Wilhelm Arning, Stabsarzt a. D., Hannover; Ballin, General-Direktor der Hamburg-Amerika-Linie, Hamburg; Max Bendix, Fabrikbesitzer, Berlin; Prof. Dr. Rudolf Credner, Vorsitzender der Geo-

graphischen Gesellschaft, Greifswald; von Diest, Oberst z. D., Glötzin; Reichsgraf Eckbrecht von Dürckheim-Montmartin, Hannover; Heinrich Friedrichs, Präsident der Handelskammer, Potsdam; A. Gwinner, Direktor der Deutschen Bank, Berlin; Karl Keferstein, Königl. Kommerzienrat, Berlin; Kraemer, Generalmajor z. D., Wernigerode; Livonius, Vizeadmiral z. D., Exz., Berlin; von Liebert, Generalleutnant z. D., Exz., Berlin; F. Lusensky, Geh. Oberregierungsrat und vortragender Rat im Ministerium für Handel und Gewerbe, Berlin; von Lücken, Rittmeister im II. Schles. Dragoner-Regiment No. 15, zugeteilt dem Großen Generalstabe, Berlin; Maercker, Hauptmann, Tilsit; C. Morgen, Major und Bats.-Komm. im Grenadier-Regiment König Friedrich Wilhelm IV. No. 2, Stettin; Dr. Friedr. Müller, Direktorassistent am Völkermuseum, Berlin; Dr. Frhr. Max von Oppenheim, Kais. Legationsrat, Cairo; Plüddemann, Kontreadmiral z. D., Berlin; Raschdau, K. Gesandter, z. Z. Berlin; Emil Rehders, Direktor der Deutsch-Asiatischen Bank, Berlin; Dr. phil. F. Sarre, Berlin; von Sarvey, Generalleutnant z. D., Exz., Berlin; Schlagintweit, Major a. D., München; K. Schrader, Eisenbahndirektor a. D., Mitglied des Reichstages, Berlin; Dr. med. Schröder-Poggelow, Rittergutsbesitzer, Berlin; Karl Supf, Fabrikbesitzer, Berlin; Dr. Otto Warburg, Professor an der Universität, Berlin; Dr. Wiegand, Generaldirektor des Norddeutschen Lloyd, Bremen; Edmund Wirth, Kommerzienrat, Vizepräsident der Handelskammer für die östliche Niederlausitz, Sorau; Wittich, Geh. Regierungsrat, Berlin; Prof. Dr. F. Wohltmann, Geh. Regierungsrat, Bonn; Gustav Wülfling, Bankdirektor, Berlin; von Zepelin, Generalmajor, Eberswalde; von Ziegner, Generalleutnant z. D., Exz., Halle a. S.

**Deutsch-Brasilischer Verein.** Sitz: Wilmersdorf b. Berlin, Kaiser-Allee 180. Jahresbeitrag 5 Mk. Organ: „Monatschrift“, erscheint monatlich.

*Vorstand:* Plüddemann, Kontreadmiral z. D., Vorsitzender; von Alten, Generalleutnant z. D., stellv. Vorsitzender; W. von den Steinen, stellv. Vorsitzender; A. Piderit, Kaufmann, Schriftführer; Alfred Paetel, Verlagsbuchhändler, Schatzmeister.

**Deutsche Kolonialgesellschaft.** Sitz: Berlin W., Schellingstraße 4. Mitgliederzahl 32 000 in 327 Abteilungen und 170 Ortsgruppen.

*Präsidium:*

*Präsident:* Seine Hoheit Herzog Johann Albrecht zu Mecklenburg, Willigrad.

*Geschäftsführender Vizepräsident:* Dr. von Holleben, Wirkl. Geh. Rat, Kaiserl. Botschafter a. D., Berlin.

*Stellvertretende Präsidenten:* Graf von Arnim-Muskau, Mitglied des Reichstags, Muskau O.-L. u. Berlin W., Pariser Platz 4; Prinz von Arenberg, Mitglied des Reichs- und Preufs. Landtags, Berlin NW., Hindersinstraße 6; Kontreadmiral z. D. Strauch, Friedenau, Niedstr. 39; Dr. Stockmann, Konsistorialpräsident, Münster.

### *Ausschufs in Berlin:*

Regierungspräsident a. D. Dr. von Arnim, Berlin NW., Brücken-Allee 36; Direktor der Neu-Guinea-Kompagnie C. von Beck, Berlin NW., Alt-Moabit 129; Gouverneur a. D. von Bennigsen, Berlin W., z. Z. Köln; Rentner Chr. von Bornhaupt, Berlin W., Meinekestr. 24; Regierungsrat Fuchs, Steglitz, Albrechtstraße 12; Baurat Gaedertz, Direktor der Schantung-Eisenbahngesellschaft, Berlin W., Behrenstraße 14/16; Direktor im Reichs-Postamt Gieseke, Berlin NW., Klopstockstr. 40; Direktor Dr. Hindorf, Charlottenburg, Sophienstraße 8—17; Direktor C. J. Lange, Berlin SW., Lindenstr. 43; Generalmajor z. D. von Poser und Groß-Nädlitz, Schöneberg, Stierstraße 22; Rittergutsbesitzer Dr. Schröder-Poggelow, Berlin W., Rauchstraße 13; Dr. Schulte im Hofe, Berlin S.W., Dessauerstr. 11; Hermann Graf von Schweinitz, Charlottenburg, Knesebeckstr. 31; Geh. Regierungsrat Simon, Berlin W., Kurfürstendamm 20/21; Major z. D. Simons, Berlin NW., Brücken-Allee 30; Mitglied des Kolonialrats Paul Staudinger, Berlin W., Nollendorfstr. 33; Fabrikbesitzer Karl Supf, Berlin NW., Unter den Linden 40; Pastor G. Thiessen, Berlin S., Sebastianstraße 56; Konsul a. D. E. Vohsen, Berlin SW., Wilhelmstraße 29.

### *Ständige Unterausschüsse:*

*Finanzkommission:* Konsul a. D. E. Vohsen; Direktor Lange; Kontreadmiral z. D. Strauch.

*Werbekommission:* Direktor C. von Beck; Regierungsrat Fuchs; Major z. D. Simons; Fabrikbesitzer Supf; Pastor G. Thiessen.

*Pressekommission:* Regierungspräsident a. D. Dr. von Arnim; Rentner Chr. von Bornhaupt; Geh. Regierungsrat a. D. Simon; Major z. D. Simons; Konsul a. D. E. Vohsen.

*Organ der Gesellschaft:* Deutsche Kolonialzeitung. Schriftleitung und Geschäftsstelle: Berlin W., Schellingstr. 4, Anzeigenannahme: Berlin SW., Jerusalemerstr. 48/49.

*Wissenschaftliche Veröffentlichungen:* Zeitschrift für Kolonialpolitik, und Kolonialwirtschaft. Berlin W., Schellingstr. 4.

*Zentralbureau:* Berlin W., Schellingstr. 4 l. Zentral-Auskunftsstelle für Auswanderer: Berlin W., Schellingstr. 4 II.

*Zuschriften werden erbeten ohne jede persönliche Bezeichnung unter der Adresse: Deutsche Kolonialgesellschaft, Berlin W., Schellingstr. 4.*

### *Mitglieder des Vorstandes:*

Achelis, Senator, Bremen, Heerdentorwallstraße 24; von Alten, Generalleutnant z. D., Berlin W., Matthäikirchstraße 24; Arnhold, Geh. Kommerzienrat, Berlin W., Französische Straße 60/61; Dr. med. Arning, Stabsarzt a. D., Hannover, Hohenzollernstraße 43; Aschenborn, Vizeadmiral z. D., Kiel, Niemansweg 20; Dr. Auler, Realgymnasialdirektor, Dortmund; Baedeker, Diedrich, Verlagsbuchhändler, Essen a. d. Ruhr, Dreilindenstr. 16; von Bartenwerffer, General der Inf. z. D., Marburg, Bismarckstraße 16; von Bary, Generalkonsul der Argent. Republik, Antwerpen; von Bockelmann, A., Professor, Danzig, Langgasse 56; Dr. Bönninger, Walther, Fabrikbesitzer, Duisburg, Düsseldorferstr. 55; Bojunga, Justizrat, Hannover, Lehzenstr. 1a; Bormann, Geh. Oberregierungsrat z. D., Charlottenburg, Bleibtreustr. 12; von Bülow, Amtsgerichtsrat, Mitglied des Hauses der Abgeordneten, Homburg v. d. H.; Büsing, Geh. Finanzrat, Schwerin i. M., Alexandrinenstr. 29; Dr. Busse, Geh. Bergrat, Berlin W., Nürnbergerstr. 33; Cahensly, Kommerzienrat, Präsident des St. Raphael-Vereins, Mitglied des Preussischen Landtags, Limburg; Dr. med. Cohn, Emanuel, Sanitätsrat, Frankfurt a. M., Reuterweg 61; Dr. Credner, Universitätsprofessor, Greifswald, Bahnhofstr. 48; Dr. Dove, Karl, Universitätsprofessor, Jena, Karl Alexanderplatz 1; Graf Eckbrecht von Dürkheim-Montmartin, Kgl. Kammerherr, Hannover, Hohenzollernstr. 14; Eckel, Kommerzienrat, Deidesheim; Eiffe, F. F., Kaufmann, Hamburg, Alsterdamm 2; Eschenburg, Joh. Herm., Senator, Lübeck; Eschmann, Ernst, Kaufmann, Charlottenburg, Leibnizstraße 70; Fabarius, Direktor der Deutschen Kolonialschule, Witzenhausen; Dr. Friederichsen, Generalsekretär der Geographischen Gesellschaft, Hamburg, Neuer Wall 61; Dr. Gareis, Geheimer Justizrat, Universitätsprofessor, München, Franz Josefstr. 2; Graf von Götzen, Major, Kaiserlicher Gouverneur von Deutsch-Ostafrika, Daressalâm; Grünwald, Justizrat, Darmstadt; Guillaume, Emil, Kommerzienrat, Mülheim a. Rh.; von Hake, Regierungsrat, Königsberg i. Pr.; Habenicht, Kommerzienrat, Leipzig, Schreiberstr. 6; Dr. Hamm, Oberlandesgerichtspräsident, Wirkl. Geh. Oberjustizrat, Mitglied des Staatsrates, Köln a. Rh., Steinfelder-gasse 9; Dr. jur. Hammacher, Berlin W., Kurfürstenstr. 115; Dr. Hasse, Universitätsprofessor, Leipzig, Töpferstr. 2; Heilermann, Landgerichtsrat, Essen a. Ruhr, Kaiserstr. 45; Held, Stadtrat, Bochum; Dr. Hentig, Her-

zogl. Sächsischer Staatsminister, Wirkl. Geh. Rat, Gotha; von Herman-  
Schorn, Frhr., Direktor der K. W. Hof-Domänenkammer a. D., Kgl.  
Wrttbg. Kammerherr, Schloß Schorn, Post Pöttmes (Oberbayern); Herold,  
Hauptmann, Berlin N.W., Paulstraße 9; Frh. von Herman, Stuttgart;  
Hespers, Professor, Prälat und Domkapitular, Köln a. Rh.; von der  
Heydt, Bankier, Berlin W., von der Heydtstr. 18; Hoffmann, Geh.  
Oberpostrat, Oberpostdirektor, Cassel; von Hofmann, Staatsminister,  
Charlottenburg, Knesebeckstr. 32; Hupfeld, Direktor, Berlin W., Tauben-  
straße 46; Dr. Jacobi, Regierungsrat, Königsberg i. Pr.; von Keller,  
Generalleutnant z. D., München, Theresienstr. 36; Dr. Kirchhoff, Geheimer  
Regierungsrat, Universitätsprofessor, Halle a. S., Friedenstraße 3; Klein-  
schmidt, Rektor, Görlitz; Klüpfel, Finanzrat a. D., Essen a. Ruhr;  
Kraetke, Staatssekretär des Reichs-Postamts, Berlin W., Leipzigerstr. 15;  
Kretschmar, H., Fabrikbes., Dresden, Serrestr. 5; Kühnast, 1. Bürger-  
meister, Graudenz; Kühne, Kontreadmiral a. D., Lübeck; Kuhn, Ober-  
leutnant und Distriktschef, Karibib, Deutsch-Südwestafrika; Laux, Wilhelm,  
Großhändler, Regensburg; Leutwein, Oberst, Kaiserlicher Gouverneur  
von Deutsch-Südwestafrika, Windhuk; von Liebert, Generalleutnant z. D.,  
Charlottenburg, Wallstr. 39; Livonius, Vizeadmiral a. D., Berlin W.,  
Gleditschstr. 47; Dr. Mehnert, Königlich Sächsischer Geheimer Hofrat,  
Rittergut Medingen bei Dresden; Dr. med. Mense, Cassel, Philosophen-  
weg 28; Dr. Meyer, Hans, Professor, Leipzig, Haydnstr. 20; Meyer-  
Delius, H., Direktor der Deutschen Handels- und Plantagengesellschaft  
der Südsee, Hamburg, Alsterdamm 3; Mez, Julius, Geh. Kommerzienrat,  
Freiburg i. B.; Michels, Gustav, Geh. Kommerzienrat, Köln a. Rh.,  
Rechtsschule 14/18; von Morgen, Major und Bataillonskommandeur, Stettin,  
Moltkestr. 11; Dr. Neubaur, Paul, Direktor, Charlottenburg, Knesebeck-  
straße 72/73; Dr. von Oechelhäuser, Hofrat, Professor, Karlsruhe i. B.;  
Dr. ing. von Oechelhaeuser, W., Generaldirektor, Dessau; Oldemeyer,  
E. A., Kaufmann, Bremen, Contrescarpe 51; O'Swald, Senator, Hamburg,  
Alsterglacié 14; Dr. Paasche, Geh. Regierungsrat, Professor, 2. Vize-  
präsident des Reichstags und Mitglied des Abgeordnetenhauses, Berlin W.,  
Rankestr. 16; Dr. Pahde, Professor, Krefeld; Dr. Passarge, S., Steglitz  
bei Berlin, Filandastr. 3; Dr. Peters, Carl, London SW., Buckingham  
Gate Gardens, 68 Buckingham Gate; Dr. Joachim Graf von Pfeil,  
Friedersdorf (Kreis Lauban); Pilet, Otto, Kaufmann und 3. Vorsteher der  
Handelskammer, Magdeburg, Fürstenwall 8; Pöhlmann, Oberregierungsrat,  
Straßburg i. E.; Dr. Poensgen, Fabrikbesitzer, Düsseldorf, Kaiserstr. 48;  
Dr. Ponfick, Geh. Medizinalrat, Professor, Breslau, Nowastr. 3; Dr. Porsch,  
Justizrat, Fürstbischöfl Konsistorialrat, 1. Vizepräsident des Abgeordneten-  
hauses, Breslau; Poten, Generalleutnant z. D., Leipzig, Kronprinzstr. 16B;

Reichensperger, Landgerichtspräsident, Aurich; Dr. Ritter, Geh. Regierungsrat, Waldenburg i. Schl.; Dr. Rupp, Oberlandesgerichtsrat, Stuttgart, Werastr. 26; Baron von Saint Paul-Illaire, Bezirksamtmann a. D., Direktor, Köln, Habsburgerring 1; Dr. Sanders, Marinestabsarzt a. D., Berlin S W., Grofsbeerenstr. 96; Schäfer, O., Kaufmann, Danzig, Langgasse 31; Schanz, Moritz, Privatmann, Chemnitz, Weststr. 28; Dr. Schenck, Universitätsprofessor, Halle a. S., Schillerstr. 7; Schlagintweit, Max, Major a. D., München, Arcisstr. 9; Dr. von Schlumberger, Wirkl. Geh. Rat, Gebweiler; Schlutow, Geh. Kommerzienrat, Mitglied des Herrenhauses und Kgl. Rumän. Generalkonsul, Stettin; Schmeisser, Geh. Bergrat, 1. Dir. der Geologischen Landesanstalt und Bergakademie, Berlin NW., Invalidenstrafse 44; Schmidt, Georg, Privatmann, Hauptmann d. L., Plauen i. V., Johannstr. 35; Dr. Schmoller, Universitätsprofessor, Mitglied des Staatsrats, Berlin W., Wormserstr. 13; Dr. Schoen, Kaiserl. Regierungsrat, Grunewald, Kurzbuntschuhstr. 1a; Schwabe, Ad., Konsul a. D., Berlin SW., Wilhelmstr. 29; Schwarze, Amtsgerichtsrat, Mitglied des Reichstags, Rüthen i. W.; Dr. Schweinfurth, G., Professor, Berlin W., Potsdamerstr. 75a; Selberg, Emil, Kaufmann, Berlin NW., Roonstr. 9; Servaes, Hugo, Direktor, Hamm i. W.; von Spiefs, Kgl. bayr. Kämmerer und Oberstleutnant a. D., Riedhof, Post Wolfratshausen (Oberbayern); Dr. Freiherr von Stengel, Universitätsprofessor, München, Georgenstr. 25; Stoetzer, General d. Inf., komm. General des 16. Armeekorps, Metz; Fürst Christian Ernst zu Stolberg-Wernigerode, Wernigerode; Strandes, Justus, Kaufmann, Hamburg-Eilbeck, Blumenau 4; Dr. Supan, Professor, Gotha; Dr. Tettenborn, Oberbürgermeister, Rheydt; Troost, Oberleutnant à la suite der Schutztruppe für Deutsch-Südwestafrika, Hamburg; Chr. Freiherr von Tucher, Regierungsrat a. D., Nürnberg; Uhl, Oberstleutnant a. D., Bamberg; Valois, Vizeadmiral z. D., Arnau O.-Pr.; Dr. Wagner, Hermann, Geheimer Regierungsrat, Universitätsprofessor, Göttingen; von Werner, Kontreadmiral a. D., Koblenz; Dr. med. Wibel, prakt. Arzt, Wiesbaden, Taunusstr. 9; Wilhelm Fürst zu Wied, Neuwied; Dr. Wiegand, Generaldirektor des Norddeutschen Lloyd, Bremen; Dr. von Wisfmann, Kaiserl. Gouverneur z. D., Weifsenbach i. Obersteiermark; Woermann, Adolph, Hamburg; Dr. Wohltmann, F., Geh. Regierungsrat, Professor, Bonn, Poppelsdorfer Allee 54; von Ziegner, Generalleutnant z. D., Halle a. S., Haendelstr. 25.

### *Gauverbände:*

*Niederrheinisch-Westfälischer Gauverband*, begründet am 11. April 1893, mit folgenden Abteilungen: 1. Bochum, 2. Dortmund, 3. Duisburg, 4. Düsseldorf, 5. Essen a. d. Ruhr, 6. Gelsenkirchen, 7. Hattingen a. d. Ruhr,



8. Herne und Umgegend, 9. Krefeld, 10. Mülheim a. d. Ruhr, 11. Oberhausen i. Rhld., 12. Rheydt, 13. Unna, 14. Witten a. d. Ruhr.

*Niederschlesischer Gauverband*, begründet 17. November 1901: 1. Bunzlau, 2. Glogau, 3. Görlitz, 4. Grünberg, 5. Hirschberg, 6. Liegnitz, 7. Warmbrunn.

*Gauverband Sachsen-Anhalt*, begründet am 16. Februar 1896, mit folgenden Abteilungen: 1. Bernburg, 2. Calbe a. S., 3. Halberstadt, 4. Magdeburg, 5. Quedlinburg a. H., 6. Salzwedel, 7. Schönebeck, 8. Wernigerode, 9. Zerbst.

*Gauverband der Mecklenburgischen Großherzogtümer*, begründet am 14. Januar 1900, mit folgenden Abteilungen: 1. Schwerin, 2. Bützow, 3. Güstrow, 4. Hagenow, 5. Ludwigslust, 6. Rostock, 7. Waren, 8. Wismar. Vorort für 1903/05: Rostock.

*Sächsisch-Thüringischer Gauverband*, begründet am 15. Juni 1897, mit folgenden Abteilungen: 1. Altenburg, 2. Bleicherode, 3. Chemnitz, 4. Delitzsch, 5. Eisenach, 6. Erfurt, 7. Frankenberg, 8. Gera, 9. Halle a. S., 10. Leipzig, 11. Leisnig, 12. Löbau, 13. Meißen, 14. Merseburg, 15. Mittweida, 16. Nordhausen, 17. Plauen, 18. Riesa, 19. Sondershausen, 20. Torgau, 21. Weisensfels, 22. Zeitz, 23. Zwickau.

*Oberrheinischer Gauverband*, begründet am 12. Januar 1899, mit folgenden Abteilungen: 1. Bruchsal, 2. Colmar i. Els., 3. Deidesheim (Pfalz), 4. Dieuze, 5. Durlach, 6. Forbach, 7. Freiburg i. Brsg., 8. Germersheim, 9. Hagenau i. Els., 10. Kaiserslautern, 11. Karlsruhe (Baden), 12. Kusel, 13. Landau (Pfalz), 14. Metz, 15. Mörchingen, 16. Mülhausen i. Els., 17. Neubreisach, 18. Neustadt a. d. Haardt, 19. Offenburg, 20. Pirmasens, 21. Rastatt, 22. Saarburg i. Lothr., 23. Saargemünd, 24. Speyer, 25. St. Avold, 26. Zweibrücken.

*Württembergischer Gauverband*, begründet am 14. September 1899, mit folgenden Abteilungen: 1. Biberach, 2. Cannstatt, 3. Ellwangen, 4. Efsingen, 5. Gmünd, 6. Göppingen, 7. Heidenheim, 8. Heilbronn, 9. Ludwigsburg, 10. Ravensburg, 11. Reutlingen, 12. Rottweil, 13. Stuttgart, 14. Tübingen, 15. Tuttlingen, 16. Ulm.

*Mittelrheinischer Gauverband*, begründet Mai 1900, mit folgenden Abteilungen: 1. Coblenz, 2. Darmstadt, 3. Ems, 4. Frankfurt a. M., 5. Homburg v. d. H., 6. Kreuznach, 7. Offenbach, 8. Oppenheim, 9. Wiesbaden, 10. Worms

**Deutsche Orient-Gesellschaft.** Sitz: Berlin W., Victoriastraße 33. Jahresbeitrag mindestens 20 Mk. Mitgliederzahl (Mai 1904): 1151. Organ: Mitteilungen der Deutschen Orient-Gesellschaft.

*Allerhöchster Protektor:* Se. Majestät der Kaiser und König.

1. *Vorsitzender:* Heinrich Prinz zu Schoenaich-Carolath.

2. *Vorsitzender:* S. Exzellenz Admiral F. Hollmann.

*Schriftführer:* Dr. phil. B. Güterbock.

*Stellv. Schriftführer:* Dr. phil. F. Sarre.

1. *Schatzmeister:* Dr. Paul Schwabach.

2. *Schatzmeister:* James Simon.

*Leiter der Ausgrabungen in Babylon:* Dr. Robert Koldewey.

*Leiter der Ausgrabungen in Assur:* W. Andrae, Reg.-Bauführer.

*Leiter der Ausgrabungen in Ägypten:* Reg.-Baumeister Dr. phil.

Ludwig Borchardt.

*Arbeitsausschufs:*

1. 2. die beiden Vorsitzenden,
3. 4. die beiden Vertreter der General-Verwaltung der Kgl. Museen: Prof. Erman, Dr. Messerschmidt,
5. der 2. Schatzmeister,
6. der Schriftführer,
7. Geh. Reg.-Rat Professor Dr. Sachau.
8. Professor Dr. Delitzsch.
9. Exzellenz Schöne.

*Vorstands-Mitglieder:* Professor Conze, Berlin; Kommerzien-Rat F. Friedlaender, Berlin; Kommerzien-Rat Dr. G. Caro, Berlin; Prof. Eb. Schrader, Berlin; Professor C. F. Lehmann, Berlin; Franz von Mendelssohn, Berlin; Dr. Friedr. Hammacher, Berlin; Ober-Reg.-Rat Paul Meyer, Frankfurt a. M.; Justizrat Dr. Franz Fischer, Berlin; Wirkl. Geh. Rat Dr. Droop, Exz., Berlin; Dr. K. Bruchmann, Berlin; Professor Dr. G. Oppert, Berlin; Willibald Löwenthal, Berlin; Justizrat Lobe, Berlin; Senator Dr. Marcus, Bremen; Kommerz.-Rat Berding, Hannover; Professor Euting, Strafsburg; Professor Dr. H. Zimmern, Leipzig; Professor Dr. Th. Schreiber, Leipzig; Geh. Reg.-Rat Witting, Berlin; Generalsuperintendent D. Faber, Berlin; Fabrikbesitzer O. Huldchinsky, Berlin; Justizrat Walter Lisco, Berlin; Kommerzienrat I. Loewe, Berlin; Prof. Dr. F. von Luschan, Berlin; Wirkl. Legationsrat Dr. Rosen, Berlin; Geh. Ob.-Reg.-Rat Dr. F. Schmidt, vortr. Rat im Kultusministerium, Berlin; Dr. jur. G. Heimann, Breslau; Se. Durchlaucht Prinz Alexander zu Hohenlohe-Schillingsfürst, Colmar i. E.; Dr. Max Jänecke, Hannover.

**Kolonial-Wirtschaftliches Komitee.** Wirtschaftlicher Ausschufs der Deutschen Kolonial-Gesellschaft. Sitz: Berlin NW., Unter den Linden 40. Jahresbeitrag 10 Mk. Organ: „Der Tropenpflanzer“, ersch. monatlich.

*Vorstand:* Graf Eckbrecht von Dürckheim, Hannover, Vorsitzender; Prof. Dr. Dove, Jena, stellvertr. Vorsitzender; v. Bornhaupt, Berlin; Frhr. v. Cramer-Klett, München; Dr. Hartmann, Berlin; Frhr. v. Herman, Stuttgart; F. Hershheim, Hamburg; Dr. Hindorf, Berlin; F. Hupfeld, Bergassessor a. D., Berlin; C. J. Lange, Berlin; Geh. Reg.-Rat Prof. Dr. Paasche, M. d. R., Berlin; Dr. S. Passarge, Steglitz; Justus Strandes, Hamburg; Prof. Dr. Thoms, Berlin; Johs. Thormählen, Hamburg; Prof. Dr. O. Warburg, Berlin; Geh. Regierungsrat Professor Dr. F. Wohltmann, Bonn.

*Geschäftsführender Ausschufs:* Karl Supf, Berlin, Vorsitzender; *Sekretär:* Th. Wilkens.

*Ständige Hilfsarbeiter:* Karl Mannich, Chemiker; Dr. Hegi, Botaniker.

**Marokkanische Gesellschaft.** Sitz: Charlottenburg, Krumme-  
straße 50. Gegen 130 Mitglieder. Jahresbeitrag: mindestens  
20 Mk. Organ: Deutsche Monatsschrift für Kolonial-  
politik und Kolonisation, früher: Nordafrika.

*Vorstand:* Geh. Reg.-Rat Prof. Dr. Th. Fischer, Marburg, Ehren-  
vorsitzender; Joachim Graf von Pfeil, Schloß Friedersdorf, 1. Vor-  
sitzender; Regierungsrat Dr. jur. et phil. P. Mohr, Berlin, 2. Vorsitzender;  
von Hake, Königsberg, 3. Vorsitzender.

**Münchener Orientalische Gesellschaft.** Sitz: München.  
173 Mitglieder. Organ: „Asien“, erscheint in Berlin monatl.

*Geschäftsführender Präsident:* Professor Dr. von Mayr, Unterstaats-  
sekretär z. D., München.

*Generalsekretär:* Dr. Hugo Grothe, München-Pasing, Waldkolonie.

**Nachtigal-Gesellschaft für vaterländische Afrikaforschung.**  
Sitz: Berlin. Gegen 150 Mitgl. Organ: „Mitteilungen“, er-  
scheint z. Zt. nicht.

*Vorstand:* Dr. med. Rauert, N., Chausseestr. 56, 1. Vors.; A. Böt-  
ticher, 2. Vors.; W. Wicke, Kaufmann, Schleswiger Ufer 5a, 1. Schriftf.;  
v. Hagen, 2. Schriftf.; W. Kalinke, N., Friedrichstr. 126, 1. Rendant;  
C. Richter, 2. Rendant; sämtlich in Berlin.

**Ostasiatischer Verein.** Sitz: Hamburg. 286 Mitglieder.  
Jahresbeitrag in Hamburg und Umgegend Ansässige 50 Mk.,  
Auswärtige 30 Mk. (Eintrittsgeld 50 Mk.)

*Vorstand:* A. Gültzow, Vorsitzender; H. de la Camp, stellv. Vors.;  
J. Brüssel, Direktor, Schatzmeister; C. Erdmann, Schriftführer; L. von  
Abercron; C. von Bose; J. H. Garrels; C. Illies; Ad. Laspe;

H. C. Ed. Meyer, Konsul; W. Reiners; H. Schultz, Münster; G. Wieler; sämtlich in Hamburg.

*Sekretär:* Dr. E. Schwencke.

**Verein Westafrikanischer Kaufleute.** Sitz: Hamburg. Jahresbeitrag M. 50.—. Zweck: Schutz und Förderung der deutschen Handelsinteressen in den Kolonien der verschiedenen Mächte in Westafrika.

*Vorstand:* Albert Weber, in Firma Weber & Schaer, Hamburg, Vorsitzender; H. Bey, stellvertr. Vorsitzender; Alfred Stuerken, Kassensführer; Ernst Otto Meyer, in Firma Deutsch-Westafrikanische Handelsgesellschaft Hamburg, Schriftführer; Max Brock, Hamburg; P. H. Noelting, Hamburg; F. Oloff, Bremen; W. A. Schmoele, Bremen; C. Bödecker, Hamburg; H. Kahn, Hamburg.

**Vorderasiatische Gesellschaft.** Sitz: Berlin S. 42, Brandenburgstraße 11. Organ: „Mitteilungen der Vorderasiatischen Gesellschaft“ und „Der alte Orient“. Jahresbeitrag 10 Mark, wofür die „Mitteilungen“ und „Der alte Orient“ geliefert werden.

*Vorstand für 1903:* Geh. Reg.-Rat R. v. Kaufmann, 1. Vorsitzender, Berlin; Prof. Dr. M. Hartmann, 2. Vorsitz., Charlottenburg; Dr. L. Messerschmidt, Schriftf., Berlin; Dr. H. Winckler; Oberst a. D. Billerbeck; Dr. Alfr. Jeremias; Dr. F. E. Peiser; Dr. P. Rost.

**Württembergischer Verein für Handelsgeographie E. V.** Sitz: Stuttgart. Gegen 1100 Mitglieder. Jahresbeitrag: 6 Mk. Organ: „Jahresbericht“.

*Vorstand:* Graf Linden.

**Afrika-Verein deutscher Katholiken.** Sitz: Köln a. Rhein. Organ: „Gott will es“, M.-Gladbach, erscheint monatlich.

*Verwaltungsausschufs:* Rechtsanwalt Justizrat C. Custodis, 1. Vorsitzender; Hespers, Prof., Domkapitular, 1. stellv. Vors.; Dr. med. H. Sonnenschein, 2. stellv. Vors.; M. Wirtz, Rechtsanwalt, Schriftführer; Elkan, Bankdirektor, Schatzmeister, alle in Köln.

**Deutsche Kolonialschule Wilhelmshof, Ges. m. b. H.** Sitz: Witzenhausen a. d. Werra. Organ: „Der deutsche Kulturpionier“, Bezugspreis: 3,50 Mk. jährlich.

*Vorsitzender:* Wilhelm Fürst zu Wied.

*Der Aufsichtsrat als Kuratorium:* E. A. Scheidt, Fabrikbesitzer, Kettwig, 1. stellv. geschäfts. Vorsitzender; Dr. Busse, Geh. Bergrat,

Berlin, 2. stellv. Vorsitzender; Umbeck, Generalsuperintendent, Koblenz, 3. stellv. Vorsitzender; Dr. Arning, Stabsarzt a. D., Hannover; Friedr. Heckmann, Fabrikbesitzer, Bonn; Dr. Hindorf, Direktor, Charlottenburg; A. von Osterroth, Gutsbesitzer, Koblenz; Dr. Carl Popp, Kaufmann, Koblenz; Dr. Redeker, Generaloberarzt a. D., Koblenz; Moritz Schanz, Chemnitz; Dr. Scharlach, Rechtsanwalt, Hamburg; G. A. Schlechtendahl, Kaufmann, Barmen; Philipp Schoeller, Kommerzienrat, Düren; Dr. Max Schoeller, Berlin; Dr. Wesenfeld, Rechtsanwalt, Barmen; Kaiserl. Geheimer Regierungsrat Prof. Dr. Wohlmann, Bonn.

*Die Geschäftsführung als Direktorium:* E. A. Fabarius, Direktor der Deutschen Kolonialschule Wilhelmshof. — Zuschriften und Anfragen an diese Adresse zu richten.

**Deutscher Frauenverein für Krankenpflege in den Kolonien** (mit den Rechten einer juristischen Person durch Allerhöchste Kabinettsorder v. 4. Nov. 1895). Sitz: Berlin W. 50, Augsburgerstr. 45. 2600 Mitglieder mit 26 Abteilungen. Vereinsvermögen 1 000 000 Mk. (Ende 1902). Organ: „Unter dem Rothen Kreuz“, erscheint monatlich.

*Allerhöchste Protektorin:* Ihre Majestät die Kaiserin und Königin Auguste Victoria.

*Ehrevorsitzende:* Ihre Hoheit Frau Herzogin Johann Albrecht zu Mecklenburg-Schwerin, Herzogin zu Sachsen.

*Ehrenmitglieder des Vorstandes:* Frau Vize-Admiral Livonius, Exzellenz, W., Gleditschstr. 42; Frau Direktor Neumann, Hannover, Kestnerstraße 32; Frau Major von Wifsmann, Weissenbach bei Liezen, Obersteiermark.

*Vorstand:* Frau Staatssekretär von Stephan, Exzellenz, W., Passauerstr. 6, Vorsitzende; Frau Wirkliche Geheime Rat Sachse, Exzellenz, W., Lützowplatz 14, stellvertretende Vorsitzende; von Laurens, Hauptmann a. D., W., Augsburger Straße 45, Schriftführer;\*) Frau Kapitän z. S. Hartog, Charlottenburg, Berliner Straße 45, Schriftführerin; Woelfer, Ingenieur, S., Urbanstraße 187, Schatzmeister; von Breska, Bankier, SW., Leipziger Straße 45, stellvertretender Schatzmeister; Frau Fabrikbesitzer Thusnelda Arndt, W., Kurfürstendamm 23; Frau Gräfin von Douglas, W., Bendlerstraße 15; Frau von Elbe, W., Königgrätzerstraße 136; Frau General Freifrau von Funck, Exzellenz, NW., Sigmundshof 17; Frau Geheime Kommerzienrat von Hansemann, W., Tiergartenstraße 31; Frau Dr. Lehr, W., Bayreutherstr. 18; Frau Präsident von

\*) Zuschriften und Anfragen für den Verein sind an den obenbezeichneten Schriftführer zu richten.

Neefe, z. Zt. in München; Frau General von Poser u. Gr. Nädlitz, Charlottenburg, Umlandstr. 189; Fräulein Stübel, W., Hohenzollernstr. 18; Frau Staatsminister von Tirpitz, Exzellenz, W., Leipziger Platz 13; Frau Vize-Admiral Valois, Exzellenz, W., Fasanenstr. 92; Frau Minister von Wedel-Piesdorf, Excellenz, W., Wilhelmstr. 73; Frau Konter-Admiral Zirzow, Wilmersdorf, Wilhelmsauce 31; Oberst z. D. Blomeyer-Bartenstein, Grofs-Lichterfelde (Ost), Hobrechtstr. 15; Geheimer Postrat Köhler, W., Habsburgerstr. 5; von König, Geheimer Legationsrat, W., Kalckreuthstrafe 15; Marschall von Bieberstein, Geh. Reg.-Rat a. D, W., Friedrich-Wilhelmstr. 14; Oberstabsarzt Dr. Steudel, W., Umlandstr. 149.

**Evangelische Gesellschaft für die protestantischen Deutschen in Amerika.** Sitz: Barmen. Organ: „Der deutsche Ansiedler“ erscheint monatlich, im Abonn. 1,25 Mk., gegen 4 Mk. Jahresbeitrag gratis.

*Vorstand:* Pastor Schreiner, Barmen, Vorsitzender; Pastor Meyer, Barmen, stellvertr. Vors.; Pastor Beckmann, Barmen, Vereinsgeistlicher, zugleich Kassierer; Rektor Höfler, Pastor Krafft, Pastor Geest, Inspektor u. Hausleiter, Fabrikant Walther Erbslöh, Friedrich Kaempfer, sämtlich in Barmen; Oberkonsistorialrat Lic. Wevers, Berlin; Geheimrat Conze, Langenberg; Paul Colsmann, Langenberg; Pastor vom Endt, Langenberg; Kommerzienrat Herminghaus, Wülfrath; Kommerzienrat Herzog Pfeleiderer, Düsseldorf; Pastor Schleghtendal, Düsseldorf-Grafenberg; Pastor Krüger, Bonn; Pastor Schwieger, Hamburg; Fabrikant Adolf Böddinghaus, Elberfeld.

**Evangelischer Afrika-Verein.** Sitz: Berlin S. 53, Blücherstrafe 53. Gegen 5000 Mitglieder. Jahresbeitrag: von 1 Mk. an. Organ: „Afrika“, Zeitschrift für die sittliche und soziale Entwicklung der deutschen Schutzgebiete (erscheint vierteljährlich). Grundbesitz des Vereins in Afrika: 1600 ha. Vermögen 15 000 Mk.

*Vorstand:* Fürst zu Hohenlohe-Langenburg, Statthalter von Elsaß-Lothringen, Ehrenpräsident, Straßburg; Steinhausen, Geh. Ober-Regierungsrat und vortragender Rat im Kultusministerium, Vorsitzender, Berlin; Bankier Schalow, Schatzmeister, Berlin; E. Otto, Pastor, Generalsekretär u. Schriftleiter der „Afrika“, Berlin; Bartels, General z. D., Berlin; D. von Bodenschwingh, Pastor, Bethel bei Bielefeld; Dr. Busse, Geh. Bergrat, Berlin; Busse, Amtsrichter, Bleicherode; L. Delbrück, Bankier, Berlin; Fabarius, Direktor der Kolonialschule, Witzenhausen; Keller, Pfarrer, Koblenz; Kuhlo, Pastor, Bethel bei Bielefeld; Lucas,

Kommerzienrat, Direktor der Deutsch-Ostafrikanischen Gesellschaft, Berlin; Meinhof, Lehrer am Seminar für oriental. Sprachen, Gr. Lichterfelde; D. Merensky, Missions-Inspektor, Berlin; Ostermeier, Missionar a. D., Bielefeld; Staudinger, Mitglied des Kolonialrates, Berlin.

**Verein für evangelische Mission in Kamerun.** Sitz: Stuttgart.

*Vorsitzender:* Oberkonsistorialrat Römer.

*Schriftführer:* Stadtpfarrer Gauger.

**Evangelischer Hauptverein für Deutsche Ansiedler und Auswanderer.** Geschäftsstelle: Witzenhausen a. d. Werra. Organ: „Der Deutsche Auswanderer“ (erscheint vierteljährlich). Jahresbeitrag von 1 Mark an.

*Vorstand:* G. A. Schlechtendahl, Barmen, Vorsitzender; Fabarius, Direktor der Deutschen Kolonialschule Witzenhausen a. d. Werra; Auswanderer-Anwalt; Stabsarzt a. D. Arning, Hannover; Geheimer Bergrat Dr. Busse, Berlin; P. Colsmann, Langenberg; Geheimer Reg.-Rat Dr. Conze, Berlin; Pfarrer Cremer, Potsdam; Pastor Cuntz, Leiter der Auswanderer-Mission in Bremen; Prof. Dr. Hasse, M. d. R., Leipzig; Sanitätsrat Dr. Höffel, M. d. R., Buchweiler, Elsass; Pastor Meyer, Antwerpen; Freiherr von Mirbach, Oberhofmeister I. M. d. Kaiserin, Berlin; Konsistorialrat Reinhard, Koblenz; Hofprediger Schubart, Ballenstedt, Anhalt; Louis Simons, Elberfeld; O. Wanner, Stuttgart; Dr. Ed. G. Wittenstein, Barmen.

**St. Raphaels-Verein zum Schutze katholischer deutscher Auswanderer,** eingetragener Verein in Limburg a. L. Etwa 1500 beitragende Mitglieder. Mitgliedsbeitrag mindestens 1 Mk. jährlich. Ehrenmitglieder zahlen jährlich mindestens 6 Mk. oder einmal wenigstens 24 Mk. Organ: „St. Raphaelsblatt“, herausgegeben vom Präsidium in Limburg a. L., erscheint vierteljährlich und kostet 1 Mark (für Mitglieder unentgeltlich). Einnahmen und Ausgaben jährlich etwa 23000 Mark.

*Vorstand:* P. P. Cahensly, Kommerzienrat, Landtagsabgeordneter, Limburg, Präsident; Max Graf Droste in Vischering bei Lüdinghausen, Vizepräsident; Eugen Haffner, Kommerzienrat, Beigeordneter, Mainz, Schatzmeister; Dr. Lorenz Werthmann, Päpstlicher Geheimkämmerer, Erzbischöfl. Geistl. Rat, Freiburg i. Br.; Mathias Wiese, Fabrikbesitzer, Werden a. d. Ruhr, Beisitzer; ferner tätige Mitglieder: Moritz von

Franckenstein, Nördlingen; Msgr. Dr. Gratzfeld, Pfarr-Rektor, Essen a. d. Ruhr; Jul. Lindt, Rentner, Frankfurt a. M.; Dr. Lingens, Reichstagsabgeordneter, Aachen; Dr. Porsch, Justizrat, Landtagsabgeordneter, Breslau; Graf Praschma, Herrenhausmitglied, Falkenberg (Schlesien); Freiherr von Wendt, Herrenhausmitglied, Gevelinghausen, Kreis Meschede.

**Verein für deutsche Auswandererwohlfahrt.** Sitz: Hannover, Himmelreich 4. Jahresbeitrag: 2 Mk. Organ: „Jahresbericht“.

*Vorstand:* Prof. Dr. Kettler, Direktor des städt. statist. Amtes, Hannover, Vorsitzender; Flörke, Konsul, Hannover, stellvertr. Vorsitz.; Stehr, Postsekretär, Hannover, Schriftführer; Altendorf, Rechnungsrat, Hannover, Kassenführer; Dr. Blanckenhorn, Privatdozent, Berlin; Dilthey, Amtsgerichtsrat, Aachen; Dr. jur. Hoesch, Düren; Koehne, Kaufmann, Hannover, von Liebert, Generalleutnant, Berlin; von Linsingen, Rittmeister, Waldhausen; Dr. jur. Scharlach, Hamburg; Freiherr von Schleinitz, Vize-Admiral, Hohenborn; Prof. Dr. Stoerk, Greifswald; Thikötter, Direktor, Hannover; Waldau, Ingenieur, Neustadtfurt; Glaesner, Lehrer, Hannover; Major von Wifsmann, Gouverneur, Weisenbach; Geh. Reg.-Rat Prof. Dr. Wohltmann, Bonn.





## Missions-Gesellschaften.

### Evangelische Missionen.

**Evangelische Brüder-Unität.** Berthelsdorf bei Herrnhut in Sachsen. Die Missionsanstalt der Evangel. Brüder-Unität (Brüdergemeinde) treibt Mission überhaupt seit dem Jahre 1732 und speziell in Deutsch-Ostafrika seit 1891. Organ: „Missionsblatt der Brüdergemeinde“.

*Missions-Direktion:* D. Charles Buchner, Vorsitzender; Hermann Otto Padel; Benjamin La Trobe; Johannes Bau.

*Sekretär:* L. Tietzen.

**Evangelisch - lutherische Mission.** Missionshaus: Leipzig, Carolinenstr. 19. Arbeitsgebiete: Ostindien, Britisch - Ost-Afrika, Deutsch-Ostafrika (Kilimandjaro-Meru-Paregebirge). Letzte Jahreseinnahme: 510 357 Mk. Organ: „Evangelisch-lutherisches Missionsblatt, erscheint zweimal im Monat.

*Kollegium:* D. Bard, Geh. Oberkirchenrat, Schwerin, Vorsitzender; D. Hölscher, Pastor, Stellvertreter des Vorsitzenden, Leipzig; D. Ihmels, Leipzig; v. Schwartz, Sup. a. D., Direktor der Missionsanstalt, Leipzig; R. Handmann, Missionssenior, Leipzig; Hofstätter, Professor, erster Lehrer am Seminar, Leipzig; O. Hilbert, Kassierer, Leipzig; A. Rost, Verlagsbuchhändler, Leipzig; Planck, Reichsgerichtsrat, Leipzig; D. Walther, Professor, Rostock; Dr. Siedel, Missionsinspektor, Leipzig; Hofmann, Reichsgerichtsrat, Leipzig.

**Evangelische Missions-Gesellschaft zu Basel.** Telegramm-Adresse: Missionshaus Basel. Adresse für Sendungen aus Deutschland: Basler Missions-Gesellschaft, St.

Ludwig, Elsaß. Arbeitsgebiete: Indien, China, Goldküste, Kamerun. Letzte Einnahme: 1 660 424,91 Franken, Ausgaben: 1 810 738,06 Franken. Organ: „Evangelischer Heidenbote“.

*Komitee* (gegründet 1815): Ernst Miescher, Pfarrer, Präsident; Dr. jur. Hermann Christ-Socin, Vizepräsident; D. Theodor Oehler, Missionsinspektor; Fr. Würz, Sekretär; Th. Sarasin-Bischoff, Redakteur d. christlichen Volksboten; W. Ecklin, Pfarrer; Ad. Kinzler, Pfarrer; Wilhelm Preiswerk-Imhoff; Paul Christ, Pfarrer; Carl Pfleiderer; Alfred Sarasin-Iselin, W. Burckhardt, Pfarrer.

*Verwaltungschef u. Kassier*: Paul Ensinger.

**Gesellschaft für innere und äußere Mission im Sinne der lutherischen Kirche.** Neuen-Dettelsau. Organ: „Kirchliche Mitteilungen“.

*Obmann*: W. Eichhorn, Pfarrer, Erlangen.

*Vorsteher der Missions-Anstalt in Neuen-Dettelsau*: M. Deinzer, Missions-Inspektor.

*Vorsitzender des Gesellschafts-Ausschusses für die Missions-Anstalt*: Omeis, Pfarrer, Gunzenhausen.

**Gesellschaft zur Beförderung der evangelischen Missionen unter den Heiden zu Berlin.** Georgenkirchstr. 70. Arbeitsgebiete: Südafrika, Deutsch-Ostafrika (Nyassaland) und China (Tsingtau). Organ: „Missionsberichte“.

*Komitee*: von Gerlach, Geh. Reg.-Rat, Vollenschiefer bei Vinzelberg (Altmark), Präsident; Berner, Oberverwaltungsgerichtsrat, Vizepräsident; Schlunk. Kaufmann, Schatzmeister; Gensichen, Sup. a. D., Missions-Direktor; Wendland, Pastor; D. Merensky, Miss.-Sup. a. D.; Saubertzweig, Schmidt, Pastor, Axenfeld, Pastor, Missionsinspektoren, sämtlich in Berlin; Berthold, Sup., Pontwitz (Kreis Öls in Schl.); Dietrich, Kirchenrat, Erfurt; Eckelmann, Kaufm., Berlin; Fischer, Pastor, Berlin; Friedemann, Sup. a. D., Pastor, Wartenberg (Pomm.); von Gerlach, Pastor, Zoar b. Rothenburg O.L.; Gröbner, Kons.-Rat, Danzig; Haehnelt, Propst, Angermünde; Lutze, Pastor, Weißensee bei Berlin; D. Rathmann, Geh. Ober-Justizrat, Senats-Präsident, Berlin; Richter, Pastor, Schwanebeck bei Belzig; Berlin; Schammer, Superintendent, Schneidemühl; Schuster, Geh. Regierungsrat, Berlin; Schwarz, Pastor, Berlin; Spiecker, Direktor, Grunewald; D. Stoecker, Hofprediger a. D., Berlin.

**Missions-Gesellschaft der deutschen Baptisten.** Sitz: Steglitz bei Berlin, Filandastr. 4. Arbeitsgebiet: Kamerun (Duala, Victoria, Bassagebiet, Abogebiet, Sopo). Jahreseinnahme 1904: 83 000 Mk. Organ: „Unsere Heidenmission“, monatlich. Mitgliedsbeitrag: jährlich 5 Mk.

*Exekutivmitglieder des Vorstandes:* 1. Vorsitzender: Dr. Alberts, Kgl. Sanitätsrat, Steglitz, Albrechtstr. 124; K. Mascher, Inspektor, Steglitz, Schützenstr. 53, Inspektor; 2. Vorsitzender: K. Weifs, Zehlendorf; W. Simoleit, Berlin, 1. Schriftführer; B. Schilling, Charlottenburg, 2. Schriftführer.

**Evangelische Missions-Gesellschaft für Deutsch-Ostafrika.** Sitz: Großlichterfelde, Zehlendorferstr. 55. Arbeitsgebiet: Usambara (6 Hauptstationen). Organ: „Nachrichten aus der ostafrikanischen Mission“.

*Missions-Inspektoren:* Pastor Michaelis und Pastor Lic. Trittelvitz.

**Norddeutsche Missions-Gesellschaft.** Sitz: Bremen, Ellhornstr. 26. Gegr. 1836, arbeitet in Togo seit 1847 (4 Hauptstationen und 42 Nebenstationen). Jahreseinnahme 1903: 176 381 Mk. Offizielles Organ: „Monatsblatt der Norddeutschen Missions-Gesellschaft“.

*Leiter der Gesellschaft:* A. W. Schreiber, Missionsinspektor.

**Rheinische Missions-Gesellschaft.** Sitz: Barmen. Arbeitsgebiete: Kapkolonie, Deutsch-Südwestafrika, Niederländisch-Indien, China u. Neu-Guinea. Einnahmen in 1903: 725 206,89 M. Ausgaben: 792 264,78 Mk. Offizielles Organ: „Berichte der Rheinischen Missionsgesellschaft“.

*Vorstand:* Th. Gundert, Ehrenpräses, Barmen; F. W. Röhrig, Präses, Barmen; Heinrich Mittelsten-Scheid, Vizepräses, Barmen; Emil Colsmann, Schatzmeister, Langenberg; Frey, Pastor, Ehrenmitglied, Koblenz; Hafner, Pastor, Elberfeld; Niederstein, Sup., Lüdenscheid; Gottschalk, Pastor, Herford; Culemann, Pastor, Barmen; Aug. Binterim, Elberfeld; Meyer, Pastor, Barmen; Adolf Saatweber, Barmen; Martin Möller, Barmen; Huyssen, Pastor, Essen; Kriekhaus, Pastor, Elberfeld; Inspektor Pastor Haufsleiter, Missionshaus; Spiecker, Pastor, Inspektor, Missionshaus; Kriele, Pastor, Inspektor, Missionshaus.

**The Universities Mission to Central-Africa.** Gegr. durch Dr. Livingstone 1857. Hauptgeschäftsstelle: Westminster S.W.,

9 Darmouth Street. Arbeitsgebiet: Deutsch-Ostafrika. Einnahmen 1903: £ 33309. Zeitschriften: „Central-Afrika“ und „African Tidings“, erscheinen beide monatlich.

*Komitee: Chairman and President:* Right Rev. Lord Bishop of Rochester.

*Vize-Chairman:* The Right Hon. J. G. Talbot, M. P.

*Vize-Presidents:* The Rt. Hon. and Most Rev. The Lord Archbishops of Canterbury and York.

The Rt. Revs. The Lord Bishops of London, Winchester, Newcastle, Lincoln, Salisbury, Ely, St. Asaph, Truro, Barrow-Furness, Chichester, Bath & Wells, Crediton, Ipswich, Exeter, St. Albans, Kensington, Worcester and The Rt. Revs. Bishops Hornby and Richardson.

The Rt. Hon. Viscount Halifax; Lord Hugh Cecil, M. P., Sir John W. B. Riddell, Bart.; Sir John Kirk, G.C.M.G., K.C.B.; Very Rev. The Dean of St. Paul's; The Rev. Dr. Butler; Rev. Canon Lowe, D.D.; Rev. Canon V. Musgrave; Rev. Canon W. Foxley Norris; Rev. Canon S. R. Coxe.

*Elected Members:* Rev. Canon C. E. Brooke; Oswald A. Browne, M.D.; C. F. Fellows; Rev. The Hon. A. F. A. Hanbury-Tracy; C. S. Medd; Rev. C. C. Mills; Rev. W. Moore; Rev. Canon Newbolt; F. B. Palmer; Lt.-Col. T. R. Parr; Rev. Canon J. A. Robinson; Rev. E. F. Russell, Rev. Lord V. Seymour; Rev. W. B. Trevelyan; G. W. Johnson; Very Rev. Dean of Westminster.

*Ex-officio Members:* Rev. Dr. Ince, Christ Church, Oxford, Chairman, Oxford Committee; Professor Burrows, All Souls College, Secretary, Oxford Committee; Rev. Dr. Chase, Chairman, Cambridge Committee; Rev. Dr. Atkinson, Master of Clare, Treasurer, Cambridge Committee; Rev. A. L. Brown, Selwyn, Secretary Cambridge Committee; H. J. Edwards, Peterhouse, Secretary Cambridge Committee; Rev. Dr. Gee, Durham Committee; Rev. F. C. Hayes, Hon. Org. Sec., Ireland.

**Church Missionary Society for Africa and the East.** London E. C. Salisbury Square; gegründet 1799; Arbeitsgebiet: Deutsch-Ostafrika. Organ: „Church Missionary Intelligencer“.

**Wesleyan Missionary Society.** London. I, Coleman Street. Arbeitsgebiet: Togo. Organ: „Work and Workers in the Missionsfield“.

**Finska Missions Sällskapet.** (Finnische Missionsgesellschaft) Helsingfors. Arbeitsgebiet: Deutsch-Südwestafrika (Amboland).

*Missionsdirektor:* Joos Mustakallio.

*Direktion:* Rob. Hermanson, Professor; G. W. Sohlberg, Fabrikant; K. A. Appelberg, Professor; Victor Jacobson, Kämmerer; Edw. Lundell, Pastor; A. Meurman, Kommunalrat; J. I. Gummerus, Theol. Doktor; K. Aug. Hilden, Pastor.

**The Board of Foreign Missions of the Presbyterian Church in the U. S. A.** New York, 156 Fifth Avenue. Arbeitsgebiet: Kamerun (Batangaküste). Organ: „The Assembly Herald“.

**American Board of Commissioners for Foreign Mission.** Boston U. S. Arbeitsgebiet: Karolinen- und Marshall-Inseln. Organ: „The Missionary Herald“.

*Sekretär:* Judson Smith, D. D.

**The Methodist Missionary Society of Australasia.** Sydney. 381 George Street. Arbeitsgebiet: Bismarck-Archipel. Organ: „The Methodist church of Australia Missionary Review“.

*Missions-Inspektor:* Rev. H. Brown.

---

## Katholische Missionen.

**Kongregation der Väter vom heiligen Geist und unbefleckten Herzen Mariae.** Missionshäuser in Deutschland: 1. Knechtsteden bei Dormagen, Rheinprovinz, mit 12 Patres, 70 Brüdern und 64 Gymnasiasten. 2. Zabern im Elsaß mit 5 Patres, 5 Brüdern und 70 Gymnasiasten. 3. Neuscheuern b. Saargemünd mit 3 Patres, 17 Novizen und 15 Brüdern. Agitationsmittel: „Echo aus Knechtsteden“ und „Kevelarer Marien-Kalender“. Der „Verein für das Missionshaus Knechtsteden“ hat 5000 Mitglieder; Jahresbeitrag 1 Mk. und mehr.

Die Gesellschaft hat Niederlassungen in Deutschland, Frankreich, England, Italien, Portugal, in den Vereinigten Staaten Nordamerikas, im Amazonasgebiet und besonders in Afrika, wo sie 14 große Diözesen verwaltet, u. a. das Apostolische Vikariat von Nord-Sansibar mit 15 Stationen und 80 europäischen Missionaren. Im ganzen zählt die Gesellschaft 2300 Mitglieder.

*Provinzial-Oberer der deutschen Häuser:* P. Acker.

**St. Benediktus Missions-Genossenschaft.** Missionshäuser: Abtei St. Ottilien, Post Geltendorf in Oberbayern, St. Ludwig, Post Wipfeld in Unterfranken. Arbeitsgebiet: Deutsch-Ostafrika. Zeitschriften: „Missionsblätter“, monatlich portofrei 1,50 M. „Das Heidenkind“, alle 14 Tage, ohne Porto 1 M. und „St. Ottilien-Missions-Kalender“.

*General-Superior:* Abt Norbert Weber, O. S. B.

**Missionsgesellschaft der Weissen Väter.** Missionshäuser: 1. Trier, Dietrichstr. 30. 2. Haigerloch (Hohenzollern). 3. Marienthal (Luxembourg). Arbeitsgebiet: Deutsch-Ostafrika. Zeitschrift „Der Afrika-Bote“, frei zugestellt 2 Mk. (Zeitungspostliste 1902 No. 42).

*Vorstand:* P. Dr. Froberger, Trier.

**Trappisten-Orden.** Missionshaus: Marianhill, Natal. Arbeitsgebiet: Deutsch - Ostafrika, Natal, Griqualand, Mashonaland. Zeitschrift: „Vergissmeinnicht“, „Marianhiller Kalender“.

**Kongregation der Pallottiner.** Missionshaus in Limburg (Lahn), und Studienhäuser in Ehrenbreitstein (Koblenz) und Kloster Schönstatt bei Vallendar. In Limburg befindet sich ferner eine Niederlassung von Missionsschwestern, die in Kamerun tätig sind. Arbeitsgebiet: Kamerun. Zeitschrift: „Stern von Afrika“. „Kameruner Missionskalender“.

*Provinzial-Oberer:* P. Kopf.

**Kongregation der Missionäre Oblaten der Unbefleckten Jungfrau Maria.** Missionshaus: Hünfeld bei Fulda. Arbeitsgebiet: Deutsch-Südwestafrika. Zeitschrift: „Maria Immaculata“.  
*Provinzial-Oberer:* P. S. Scharsch.

**Genossenschaft der Oblaten des heiligen Franz von Sales.** Missionshaus: Oberdöbling bei Wien. Arbeitsgebiet: Deutsch-Südwestafrika.  
*Provinzial-Oberer:* P. Lebeau.

**Missionsgesellschaft des Göttlichen Worts (Steyler Mission).** Missionshaus: Steyl, Niederlande. Adresse für Postsendungen: Kaldenkirchen, Rheinland. Arbeitsgebiete: Togo, Kaiser Wilhelmsland und Kiautschou.

**Missionare vom heiligsten Herzen Jesu.** Hauptsitz: Herz-Jesu-Missionshaus in Hiltrup b. Münster i. W., daselbst auch Niederlassung der „Missionsschwestern vom heil. Herzen Jesu“. Zweigniederlassung in Oeventrop bei Arnsberg und Lieferung bei Salzburg. Arbeitsgebiet: Bismarck-Archipel und Marshall-Inseln. Zeitschrift: „Monatshefte und Kalender zu Ehren unserer lieben Frau vom hl. Herzen“.

*Provinzial:* P. H. Linckens.

**Maristen-Kongregation.** Missionshaus: Meppen, Prov. Hannover. Arbeitsgebiete: Deutsch-Samoa, deutsche Salomo-Inseln.  
*Provinzial:* P. Flaus.

**Spanischer und deutscher Kapuziner-Orden.** Deutsches Missionshaus in Strafsburg i. E. Königshofen; Spanisches Missionshaus in Madrid. Arbeitsgebiet: Karolinen-Inseln.  
*Provinzial:* P. Gregorius.

*Generalprokurator:* P. Joachim M. a Llevaneras.

**Genossenschaft der span. Augustiner-Rekollekten.** Arbeitsgebiet: Marianen-Inseln.



## Schlafen Sie nur im Patent-Schlafsack



mit porös-wasserdichtem Überzug <sup>(56)</sup>  
wie obenstehende Abbildung mit abknöpfbarem, welchem 1a Luftkissen und Windschirm, aus sehr weichem Stoff hergestellt, äußerst praktisch für die Reise, auf der Jagd, bei Gebirgstouren, für die Tropen, im Manöver etc; kann mit dem festsitzenden Plaidriemen sehr klein zusammengerollt werden. **Wiegt ca. 2 1/2 Kilo.**

Das Lager ist im Augenblick hergerichtet und ebenso rasch wieder zusammengelegt.

Preis (für grosse Person) 32 Mk. } mit 1a  
" „ sehr grosse " ) 35 " } Luftkissen

Wasserdichte Unterjacken, federleicht (Maas Oberweite) 5 Mk.  
Zusammenlegbare Badewanne aus Gummi (1700 Gramm) 25 - 35 Mk.

Afrika-Reisender  
**Dr. Peters:**  
Schlafsack als  
Ausrüstungsstück  
unentbehrlich!

Wiederverkäufer erhalten bei Abnahme  
- 6 grosser Posten hohen Rabatt. -

**Ferd. Jacob,** Fabrikation porös-wasserdichter Bekleidung **Köln (Rhein) 68,** früher Dinslaken.



## Wasserdichte Ponchos

aus Kameelhaar-Loden

Federleicht (nur 800 Gramm wiegend)

Pferd und Mann schützend

in allen Farben . . . . . Mk. 25

Bei größerer Abnahme Rabatt.

**Ferd. Jacob · Koeln (Rhein) 68**

(früher Dinslaken)

Specialität: Tropen-Ausrüstungen

Ponchos, wasserdicht Mk. 25

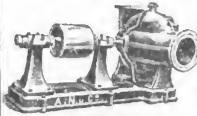


# A. Niedlich & Co.

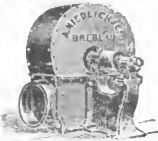
Breslau 3. Berlin W. 35.

Maschinenfabrik und Eisengiesserei.

Spezialfabrik für (35)



Centrifugal-  
und Dampf- **Pumpen,**  
Schraubenradgebläse,  
**Ventilatoren,**



Exhaustoren,  
Dampfmaschinen  
moderner Konstruktion  
Kataloge gratis und franko.

Vertreter gesucht.

Vertreter gesucht  
Lohnender Exportartikel

## Alle Raubtiere



welche in den Kolonien vorkommen,  
fangen sicher die weltberühmten

### Haynauer Fangapparate Ratten- und Mäusefallen

einfacher und automat. Systeme.

Neutrale Kataloge Nr. 187 in  
4 Sprachen auf Verlangen gratis.

186 Löwen, Leoparden, Hyänen etc. etc.  
fing Herr v. Quast. Mikindani (D. O. A.)

Plantage Msituni (D. O. A.), schreibt: In  
No. 124 habe ich bereits zwei Leoparden  
und eine Art Dachs gefangen.

pp. T. H.

Haynauer Raubtierfallenfabrik

Viele Anerkennungen  
direkt aus den Tropen (61)

**E. Grell & Co., Haynau, Schles.**

Leinen,  
Wäsche,  
Betten.

Ein zuverlässiges, übersichtliches  
**Nachschlagebuch** ist besonders für  
überseeische Besteller von großem Wert.

Versand  
nach allen  
Weltteilen.

## Haupt-Preisbuch No. 22

(ca. 1200 Abbild.) auf das genaueste ausgearbeitet, **unberechnet**  
und **postfrei**.

**Meissner & Sohn, Hamburg A.**

Brauerei-Abzug.

*Zacherlbräu*

*Paulanerbräu*

*Salvatorbier*

# A. Holle, München.

Direkter Versand der in der Brauerei in **München** auf Flaschen  
gefüllten, tropensicheren Exportbiere via Hamburg, Antwerpen,  
Triest und andere Häfen.

Herrnhuter Cigarren-Versand

**A. Dürninger & Co., Herrnhut i. S.**

Hoflieferanten. — Gegründet 1747.

Anerkannt reelle  
Bezugsquelle für

**Cigarren**

in allen Preis-  
lagen.

Versand nach allen Kolonien an Private u. Wiederverkäufer.

— Illustrierte Hauptpreisliste kostenfrei. — (58)

# Haben Sie

Bedarf in Kieselguhr oder Kieselguhrfabrikaten, in Korkiteinfabrikaten oder Isoliermaterial irgend welcher Art, so wenden Sie sich an die Specialfabrik für Neuheiten auf dem Isoliermittelgebiete von

## Rheinhold & Co.

Hannover A 7.

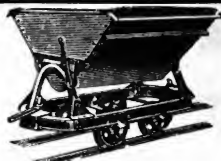


**S. Freund & Pels**

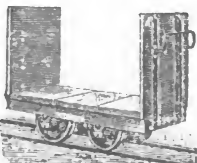
Hamburg 10

Kaiser Wilhelmstr. 61

liefern speziell  
für den Export:



Material aller Art für Feld-, Industrie- und Plantagen-Bahnen, insbesondere transportable Geleise, Weichen, Drehscheiben, Kippwagen, Plateauwagen etc.



Ausführliche  
Kataloge  
gratis und  
franko.

Telegr.-Adr.:  
„Freundrail.“





# Hygiama

nährt, kräftigt, ist wohlschmeckend, leicht verdaulich und billig, deshalb auch von Ärzten zur Hebung von Schwächezuständen, in der Rekonvaleszenz, bei Bleichsucht, Blutarmut, Magen- und Darmleiden, Lungen- und Nierenleiden, nervöser Verdauungsschwäche, neurasthenischen - hysterischen Verdauungsstörungen, fieberhaften Erkrankungen speziell bei Dysenterie, Typhus, Malaria seit einer Reihe von Jahren besonders gern empfohlen.

*Hygiama erleichtert das Stillen u. bewirkt reichlichere Milchabsonderung.*

**Zu beziehen durch die Apotheken und Drogerien.**

## Dr. Theinhardt's Kindernahrung



ist wegen ihrer rationellen Zusammensetzung, leichten Verdaulichkeit und hohen Nährkraft

**von d. Wissenschaft an die Spitze der Kindernährmehle gestellt.**

Enthält alle zur normalen Entwicklung der Säuglinge erforderlichen Nährstoffe; erzielt bei regelmäßiger Verwendung

**vorzügliche Ernährungsergebnisse.**

Einfache, rasche zuverlässige Zubereitung bei Verwendung von

**Dr. Theinhardt's Dampfkocher.**

Seit über 13 Jahren erprobt u. bewährt, namentlich auch bei Verdauungsstörungen — sommerlichen Diarrhöen — Brechdurchfall, Rhachitis und Skrophulose.

Jede Mutter verlange die gratis erhältliche Broschüre  
„Der jungen Mutter gewidmet“.

Im Ausland noch General-Depots zu vergeben; Reflektanten (Käufer für eigene Rechnung) wollen sich dieserhalb wenden an

**Dr. Theinhardt's Nahrungsmittelgesellschaft m. b. H.**  
Cannstatt (Württ.).

(40)

Für die Tropen besonders gute haltbare Verpackung.



## RUD. SACK

Leipzig-Plagwitz, 27.

### Ackerbaugeräte und Maschinen. (5)

Spezialität: Pflüge und Drillmaschinen.

„Grand Prix“  
Weltausstellung Paris 1900  
Höchste Auszeichnung.

## Rasiermesser

von unerreichter Güte und  
Schnittfähigkeit empfiehlt

**Fritz Hammesfahr,** Fabrik und  
Versandhaus, **Foche b. Solingen**  
D. R. G. M.  
Nur bei mir zu haben.



1/2 natürl. Größe

Kronen-Diamant-Stahl M. 3.25. Kronen-Silber-Stahl M. 2.25. Fertig zum Gebrauch mit Etui. Für jedes Stück wird garantiert. Streichriemen M. 1.— bis 1.80, Rasierpinsel, Rasierschalen, à M. 0.50, Schärffmasse M. 0.30, Rasierseife M. 0.25, Rasiergarnitur kompl. in feinem Etui M. 8.—, Oelsteine in Etui à M. 2.50 u. M. 5.—, Versand gegen vorherige Cassa (Nachnahme nicht gestattet) — Katalog mit über 3000 Abbildungen von Solinger Stahlwaren: Haushalts-Gegenstände aller Art, Sensen, Revolver, Flinten, Degen aller Gattungen, Leder-, Gold- u. Silberwaren, Uhren, Pfeifen, Schirme, Musik- u. Optische Waren etc. etc.

☛ Bitte zu verlangen gratis und franko. ☛

Weltausstellung Paris 1900: Grand Prix und Goldene Medaille.

## Instrumenten-Fabrik

### H. Hauptner, Berlin NW.

Spezialität: Tierärztliche Instrumente.  
Schersapparate für Tiere. (29)  
Kennzeichen-Apparate für Tiere.

Illustrierte Kataloge in drei Sprachen mit über 3000 Abbildungen.

49 Preis-Medailles



# Windmotore

mit Selbstregul. **Carl Reinsch**  
1-18 Pf. Kr. Herz. S.A. Hoflieferant  
Dresden gegr. 1859

für Villen, Wohnhäuser, Schlösser, Parkanlagen, Gärtnereien, Güter, Fabriken, Ziegeleien, Kalk-, Cement- u. Mörtelwerke, Badeanstalten u. s. w.

zur **kostenlosen Wasserförderung** ferner zur selbsttätigen Be- und Entwässerung von Tongruben, Steinbrüchen, Wiesen und Feldern etc. Ausführung von **Eisenbahn-Wasserstationen und Gemeinde-Wasserversorgungs-Anlagen**. Fünzig kostenlose Betriebskraft für landwirtschaftliche und kl. gewerbliche Maschinen aller Art.

Bester Windmotor der Gegenwart mit exakter Selbstregulierung, daher sturmsicher und weder von Fabrikaten des In- noch des Auslandes auch nur annähernd erreicht.

Über 4500 Anlagen ausgeführt. — Garantie für Leistung, Sturmsicherheit u. gegen Reparaturen. — Kostenanschläge, Prospekte, Preislisten, Zeichnungen etc. nach näheren Angaben gratis. — Bestehen der Fabrik 45 Jahre. — Tausende von Referenzen. — Königl. Sächsische und Bayerische Staatsmedaillen. 49 erste Preise.

**Erste und leistungsfähigste Windmotorenfabrik Deutschlands.**



## Gottfried Schmidt & Co.

### Hamburg



Importeure und Käufer aller Arten vegetabilischer und animalischer Rohprodukte

**SPEZIALITÄT:** *Getrocknete Gräser, Palmblätter, Blumen, Baste, Fjbre, Hanf und Faserstoffe, Muscheln etc.*

haben stets Interesse für Offerten in überseeischen Artikeln, stehen persönlich durch regelmässige Reisen mit den grösseren Händlern und Fabrikanten in Verbindung und sind daher in der Lage, auch **Neuheiten** überraschender Herkunft (Rohprodukte oder Fabrikate) durch energische Bearbeitung erfolgreich einzuführen.

---



Korrespondenzen freundlichst erbeten.





**Binsen-Strohhüte**  
von 10,50 bis 24 Mk. per Dutzend.



**Tropen-Mützen**  
mit abknöpfbarem Nackenschutz von 18 bis 24 Mk. per Dutzend.

**Engros.**

**Export.**



**Tropen-Helme**  
von 30 bis 60 Mk. per Dutzend.

## Oscar Arnold

**Filzhüte, Strohhüte,  
Stoffhüte und Mützen**

**Berlin S., Dresdenerstr. 116.**

Bitte meinen großen illustrierten  
Frühjahrskatalog 1904 (nur für Wieder-  
verkäufer) gratis u. franko zu verlangen.

## MUSIKALIEN

aller Art, deutschen und ausländischen Verleges, Klavierstücke, Lieder, Billige Volksausgaben etc., Chöre, Operetten und Theaterstücke für Vereine. Schnellste Lieferung unter günstigen Bedingungen nach allen Ländern, eventuell auch zur Ansicht

## Musikalisches Wochenblatt

Organ für Musiker und Musikfreunde. Gediegene fortschrittliche und reichhaltige Musikzeitung. Erscheint wöchentlich.

## Die Sängersalle

Organ des Deutschen Sängerbundes und vieler Provinzial-Bünde. . . Weitestverbreitete und populäre Gesangsvereinszeitung. Erscheint wöchentlich.

Probenummern beider Zeitungen, sowie Prospekte über diese oder alle Arten v. Musikalien überallhin auf Verlangen gratis und franko  
**C. F. W. Siegels Musikalienhandlung**  
(R. Linnemann), LEIPZIG Dörrrienstrasse 13.

## Deutsche im Auslande!



Verschaffet Euch angenehme Stunden, Kunstgenuß und höret die Klänge der Heimat durch einen

## Schallplatten - Apparat

Solche liefert billigst und in bester Ausführung

**Theod. Hüttebräucker,**  
Mühlenrahmede in Westfalen.

Warenzeichen und Name geschützt



**Gurlitt'sche Kron-Wunder-Essenz**  
**Esencia Maravillosa Coronada Gurlitt**  
 Export Gurlitt's Essence Miracle Export  
 Bei Störungen der Magen- und Darm-Funktionen ist unsere  
**Altonaer Kron-Wunder-Essenz** seit über **100 Jahren**  
 als vorzügliches Heilmittel rühmlichst bekannt und das  
 beliebteste Hausmittel in allen Familien.  
 Allein echt nur bei:  
**J. A. W. GURLITT & Co., ALTONA b. Hamburg.**

**D. Herm. Hanspach, Bremen**  
 A B C Code 4 Edit used. Import -- Export Telegramme: Hanspach Bremen  
**Chemikalien, Kurzwaren, Toiletteseifen, Parfümerien, Pomaden, Haaröle, Vaselinepräparate, Zündhölzer, Trikotagen, Bürstenwaren, Spirituosen, Shawls, Tücher und Waffen.**  
**Patentirte Mosquitofänger und patentirte Neuheiten. (65)**

**Edmund Becker, Hamburg**  
**Chemische Producte**  
 EXPORT — COMMISSION — IMPORT  
**Asphalt-Mastix** in Broden, **Asphalt** für Lackfabrikation etc., **Goudron**,  
**Naphthalin** in Kugeln, Crystallen, Schuppen und roh, **Creosotoel**, **Carbolineum**,  
**Steinkohlentheer**, **Holztheer**, **Pech**, **Maschinenöle**, **Fette**, **Wagenfett**,  
**Saalkwachs**, **Parquetbohnerwiche**, **Parfümerien**, **Toilette-Artikel**,  
**Aetherische Öle**, **Essenzen** etc. **Essig-Säure**, **Mineralsäuren**, **Holzgeist**,  
**Alkohol**, **Lacke** und **Farben**, **Dachpappen**.  
 Mit billigsten Preisen und Proben stehe ich franko zu Diensten. Für ausländische  
 Asphalte, Harze und Drogen bin ich Käufer.

**Tropenländer-Harmoniums** Illustr. Prosp. gratis u. franko  
 in massivem Holze, speziell für **Tropen** gebaut — **widerstandsfähig**  
 gegen **Hitze**, **Feuchtigkeit** und **Insekten** — empfiehlt  
**Alois Maier, Hofflieferant, Fulda, Harmonium-Magazin**  
(gegr. 1846)  
 Die Harmoniums sind **besonders zerlegbar** und können leicht in das  
 Innere eines Landes transportirt werden. Die sorgfältigst gebauten  
 Instrumente **bewähren sich vorzüglich in den Tropen** und wurden von  
 mir zur vollsten Zufriedenheit der Empfänger an zahlreiche Missionen  
 geliefert, u.a. auch nach **Brasilien**, **China**, **Ostindien**, **Zentral-Amerika**,  
**Ost-, Süd- und West-Afrika**, **Australien** (Neu-Guinea), **Oceanien**  
 (Azellen-Halbinsel) usw. (7)

neut leicht zerlegbare  
 kleine Tropenharmoniums;  
 Gewicht nur 18 Kilo. Preise:  
 97/6 Orlaven 96 Mark inkl.  
 steuerlicher Packung



**„Dick“- Feilen**  
 Präzisionsfeilen  
 sowie alle anderen  
 und grossen  
 Feilen, Werkzeuge  
 aller Art.  
 Patenthufraspeln,  
 Laubsägen,  
 Fraisen für  
 Metall  
 und  
 Holz.

50  
 Arb.

Magnet.  
 Damant-  
 Stähle,  
 Beile u.  
 Messer

1778  
 Gegr.

sowie alle anderen  
 Fleischerwerkzeuge  
 liefert feinsten Qualität  
**FRIEDR. DICK**  
 Esslingen a. N., Wrtbg.  
 50 Medaillen u. Diplome  
 Man achte auf die Fabrikmarken:

**E** → **D.** **F.D.** → **F. DICK**



**Separatoren**  
 (Milchcentrifugen)  
 und  
**Butter-  
 machinen**

fabriziren  
 als  
 Spezialität

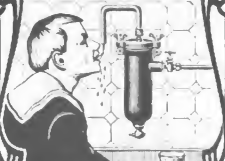
**Märkische**  
 • • • **Machinenbau-Anstalt**  
 „Ceutonia“ G. m. b. H.,  
 Frankfurt a. O. 185.



**Schutz gegen Typhus und Cholera!**  
 Trinken und verwenden Sie nur  
**bakterienfreies Wasser,**  
 das überall,  
 mit und ohne Wasserleitung durch

**Berkefeld-  
 Filter**

schnell und reichlich zu beschaffen ist



*Illustrierte Preisliste über Filter  
 für Hausgebrauch & Industrie gratis.*  
**Berkefeld-Filter Gesellschaft GmbH**  
 und  
 London W. 12 Oxford Street - New York 4 Cedar Street



Die **Gewehrfabrik**  
**Gebr. Kneifel,**  
 Mehlis i. Thür. 43.  
 fertigt und liefert als **Spezialität:**  
**Jagdgewehre** für d. Kolonien, bes. auf Raub-  
 tiere u. Dickhäuter. — Referenzen auf Wunsch  
 illustr. Kataloge gr. u. franko zu Diensten.

**Fahrräder**  
 und  
**fahrradteile**



exportieren nach allen Ländern zu billigsten  
 Preisen. — Versand ab Fabrik an jedermann.  
**Extra starke Fahrräder für Tropen**  
 von Mk. 100 an!

**Komet-Fahrrad-Werke A. - G.**  
 vorm. **Kirschner & Co., Dresden.**  
 Illustrierte Preislisten gratis und franko.

**Die besten Tropenräder**  
sind die

*Wanderer*

**Fahrräder  
u. Motorzweiräder**

**WANDERER - FAHRADWERKE**

vorm. Winklhofer & Jaenicke

**SCHÖNAU b. Chemnitz i. S.**

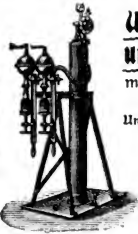
Prämiirt auf der Welt-  
Ausstellung in

Paris 1900

mit dem

„Grand Prix“

D. R. P. No 874.



**Uhlich Nachf.'s Patent-Mineralwasser-  
und Schaumwein-Apparate** · (Pastillensystem)

mit Verkorkvorrichtung und Syphonabfüllung.

für Klein-, Mittel- und Grossbetrieb

Unübertroffene Qualität und überraschende Billigkeit der

Getränke. 5 Flaschen Selterswasser 1 Pfg;

1 fl. Limonade 2 1/2 - 3 Pfg

== Preis der Apparate von M. 135. — an ==

Export nach allen Ländern.

Uhlich's Pastillen, Essenzen, Kohlensäure u. Zubehörielle Schutzmarke.

Fabr.: Uhlich Nachf. (H. Mosblech), Köln a. Rh. No. 11.



**L. TESDORPF**  
Stuttgart.

Spezialität: Fabrikation von sämtlichen  
Vermessungs-Instrumenten  
und Nebensparaten.

Vermessungs-Instrumente für:  
Eisenbahn- und Straßenbau, für Gruben- (Minen)  
und Wasserbau für Waldvermessungen etc.,



Lieferant vieler in- u. ausländischer Staatsbehörden.  
Prämiirt mit höchsten Preisen: Chicago 1893.  
Lübeck 1895. Stuttgart 1896. Paris 1900. (37)

**FR. CORDES JUNR.**  
Hamburg II

Eisenwaren

Schiffsartikel



Eingetragene Handelsmarke

Maschinenartikel

Musterausstellung:  
Berlin im Kolonial-Museum  
— Kataloge auf gefl. Anfrage —



## Specialist

in Repetirgewehren aller Caliber mit streng nach Regierungs-Vorschrift gearbeitetem Verschluss, erstklassige Jagdgewehre, Revolver etc.

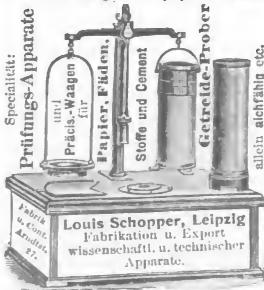
**Bach & Co., Emden**  
 Export — Import  
 liefern billigst jedes deutsche Industrie-Erzeugniss zu den üblichen Bedingungen.  
 Der Nordseehafen Emden ist eisfrei, hat ein Fahrwasser von 38 Fuss, vorzügliche Quais, Schuppen, Löscheinrichtungen, sowie Werf und Dock

Telegramme: „Montan, Emden“

## Vermittelungs-Bureau

für Kauf und Verkauf, Verpachtung etc. von Grundstücken, Landgütern, Farmen, Plantagen etc. sowie Geschäften u. Fabriken jeder Art im In- und Ausland!  
 Information und Orientierung über alle in Frage kommenden Sachen!  
 Kapital-, Hypotheken- und Kompagnon-Beschaffung.  
**Mart. Meyer, Hamburg, Kajen 30.**  
 Gegr. 1896.

## Prüfungs-Apparate



**Erdbohrwerkzeuge** und komplette Bohreinrichtungen eigen. Konstruktion von

größter Leistungsfähigkeit liefern für alle Zwecke preiswert

**L. KLEINER & SCHERMÜLY, CASSEL**  
 Maschinenfabrik und Tiefbohrunternehmung.

Deutsche im Auslande  
 lest die  
 im 57. Jahrgange erscheinende  
**National-Zeitung**

als vornehmes, bestunterrichtetes hauptstädtisches Organ.

**Einzig**

während der Dauer der Parlamente

**dreimal täglich erscheinende Zeitung Berlins.**

Die „National-Zeitung“ ist seit 57 Jahren eines der führenden politischen Blätter Deutschlands. — In neuerer Zeit bedeutend erweitert und ausgestaltet, veröffentlicht die in modernem Geiste redigierte „National-Zeitung“ u. a. Original-Romane bedeutendster Autoren, eine ständige Rubrik: **Aus den Kolonien** und hochinteressante fesselnde Reiseberichte eigens entsandter hervorragender Forschungsreisender. Ihr schneller Nachrichtendienst, ihre erschöpfende Lokal-Berichterstattung und ihre hervorragenden Beiträge über Politik, Kunst und Wissenschaft erheben die „National-Zeitung“ zum tonangebenden Blatt der gebildeten Welt.

Das Deutschtum im Auslande findet in der „National-Zeitung“ erschöpfende Würdigung durch die Mittwochsbeilage

**„Nation und Welt“**

**Inlerate** haben bei dem kaufkräftigen Leserkreise der „National-Zeitung“ günstigste Erfolge.

**Abonnementspreis** bei allen Postanstalten Deutschlands und Oesterreich-Ungarns Mk. 9.— pro Quartal exkl. Zustellungsgebühr.

**Bestellen Sie ein Probe-Abonnement**

Probe-Nummern stehen gratis und franko zur Verfügung.

Expedition der National-Zeitung  
 Berlin SW., Industriepalast Berlin, Lindenstr. 3.

Wir empfehlen unsere hervorragenden  
**Cigarrenmarken:**

**Hermann Klages & Co., Bremen 12**

**Herkla.**  
 Vorstentl., mittel  
 Kiste à 300 St. M. 19,50. **Hermado,**  
 leicht bis mittel, ff. Sum.-Felix, Kiste à 300 St.  
 M. 18,60. **St. Felix-Brasil**, kräftig, Kiste à 300 St. M. 15,—  
**Murias**, ff Sum.-Hav., mildfein, Kiste à 100 St. M. 7,—. **Caracas**,  
 dgl. Kiste à 100 St. M. 9,—. **Princesa**, ff., Sum.-Hav., 100 St. M. 12,50.  
**Sol**, hochf. Sum.-Hav., 100 St. M. 17,50.

Nur für die Originalmarke

**AVENARIUS**  
**Carbolineum**  
 bestehen  
 Gutachten über  
**25 jährige Holzerhaltung**

Bewährtes Mittel zum Schutz  
 des Holzes geg. weiße Ameisen

**R. AVENARIUS & Co.**  
 Stuttgart, Hamburg, Berlin C. u. Köln.

**Böttcher & Voelcker**  
 Gross Tabarz, Thüringen (Deutschland)

## Samenhandlung

Klenganstalt für Nadelholzsamen  
 Klee- und Grassamen. (19)  
 In- und ausländische Gehölzsamen  
 und Obstsamen.

**Vielfach präpariert.**

**Traun, Stürken & Co.,**  
**Hamburg.**

Eigene Niederlassungen in Guinea,  
 Senegambien u. Deutsch-Ost-Afrika.

Export-Import.

Ordres werden aufmerksam  
 mit Sachkenntnis behandelt.  
 Correspondenz erbeten.



**J. D. Dominicus & Soehne**  
 in Remscheid-Vieringhausen. Sägen,  
 Werkzeuge, Eisenwaren, Baubeschl. etc.

**Gewerbetreibende, Fabrikanten,  
 Architekten, Ingenieure**

beziehen Bücher und Vorlagenwerke über  
 ihre Fachwissenschaft am schnellsten und  
 günstigsten von der

**Gewerbe - Buchhandlung**  
**Ernst Schürmann, G. m. b. H., Dresden.**  
 Kataloge, sowie jede gewünschte Auskunft  
 kostenlos.

Wer im Ausland

## Original Deutsche Waren,

Rohstoffe, Fabrikate, Maschinen,  
 Möbel, Kunst- und Industrie-Gegenstände  
 oder ganze Fabrikeinrichtungen

zu beziehen wünscht, wende sich mit An-  
 fragen oder Aufträgen vertrauensvoll und  
 promptester Antwort sicher an das

**Deutsche Export - Musterlager**  
 S. 14, Berlin, Dresdener Str. 34/35.  
 Briefwechsel in allen lebenden Sprachen.

**Bremer  
und  
alle  
andern**

<sup>(9)</sup> **Zigarren, Zigaretten u. Tabake**  
bezieht der Raucher am besten u. bequemsten per  
Postpaket, **garantiert** gute Überkunft, direkt von

**F. W. Haase in Bremen,**

Fabrik und Spezialhaus für den direkten Versand  
nach den deutschen Kolonien.

Langjähr. großer Kundenkreis in allen Kolonien.

Man verlange **reichhaltige illustrierte Preisliste postfrei.**

## Vaseline

weiss und gelb, extra consistent für  
tropisches Klima.

## Vaselineöle

weisse und gelbe, alle Qualitäten  
liefert in allen Packungen

**Dr. Th. Steinkauler**

Mineralöl-Raffinerie,

☆ Biebrich a. Rhein. ☆

## Busch, Barnewitz & Co.

Conserven-Fabrik

in

Wolfenbüttel (Herzogt. Braunschweig)

Spezialität:

**Gemüse- und Fleisch - Conserven**

➤ Preiskourante gratis. ➤

## Bier-Export

**Schwabinger-Bräu München**  
Original - Brauerei - Abzug,  
nach allen Ländern der Erde. o o  
Absolut tropensicher.

**Carl Bernh. Müller**

MÜNCHEN 23.

## MAINZER KONSERVEN-FABRIK

(Otto Jung Nachf.)

**J. LORCH & Co., MAINZ.**

== Versand nach allen Ländern. ==  
Ausdrückliche Garantie für Güte  
Haltbarkeit überall.

— Spezialität: —  
**Obst- und Gemüse-Konserven.**

## == Gelatine ==

für technische und Genußzwecke  
in vorzüglicher, bisher unerreichter  
Qualität, die besten französischen  
Fabrikate übertreffend, empf.

**TH. PYRKOSCH**

Chemische Werke „Ceres“

**Ratibor, Preußisch Schlesien.**

## Ansichts-Postkarten

Feinste Ausführungen, liefern

**M. Glückstadt & Münden,  
Hamburg 3.**

== Kunst-Anstalt. ==  
Anfertigung aller Lichtdruck-Arbeiten, als  
Prospekte etc.

**Hartstahlguss-  
Polygon-Rollstäbe  
„mit dem Schmied“  
iparen Kohlen.**

Verlangen Sie unentgeltl. Kostenanschlag.  
**Adolf Rudnicki, Berlin SO.**  
Schmiedstrasse 14.



Elektr. Handlampe 10-stünd.  
Brenndauer Fr. 15 Mk. Elektr.  
Leuchter 10 Mk. El. Taschen-  
laternen 10-15 Mk. - für 3 Mk.  
**E. R. WEISE,**  
Schöne-  
berg,  
Berlin.



**WERKZEUGE**  
fabrizieren  
**v. Stein & Co., Remscheid.**



**Ludwig Thiele, Drogist**

Baden Mannheim Deutschl.

liefert als Spezialität:

alle hygienischen Schutzmittel, alle  
Likör Essenzen zur Selbstherstellung von  
Likören und Spirituosen, Wäscheglanz-  
crème (neu) prachtvoll milchloses  
Bügeln, antiseptisch-Fusschweiss-  
puder (weißkannit, unübertroffen).

**Musikwerk-Fabrik**

Hermann Thorens, Ste. Croix (Schweiz)

**Prima** Fabrikation aller Ar-  
ten Musikwerke mit **Walzen**  
und **Metallnotenscheiben**  
vom **kleinsten Formate** an  
zum **Einsetzen und fertig**  
in **Kasten**.

Grossartige Tonfülle. Stets **Neuheiten** und  
**Specialitäten**. **Goldene Medaillen:**  
Gent 1896 ~ Paris 1900 ~ Vevey 1901.

**Wilhelm Dietrich**  
LEIPZIG, Grimmaische Straße

**Musikwerke und  
Musik - Instrumente**  
aller Arten

„Special“ und Zonophone  
Sprechmaschinen und Automaten  
**Engros - Fabrikation - Export**

Illustrierte Preislisten gratis

**Phonograph**

mit künstlerisch bespielten Walzen (Orchester,  
Duett, Solo)

**1 Puck-Apparat** mit 10 Walzen **Mk. 22.50**  
**1 Kasten-Apparat** mit 10 Walzen **Mk. 37.50**  
jede weitere Walze als Beipack **Mk. 1.-**  
Walzenversand ohne Apparat: 10 Stck 15 Mk.,  
20 Stück 25 Mk. Alles frei Landungslafen.  
Reelle und sofortige Bedienung bei Vor-  
ensendung des Betrages.

**Armin Glaeser, Phonographenwalzenfabrik,**  
Gräfenthal in Thüringen.

**Wer** Geschäftsverbindungen in den Deutschen Kolonien anzu-  
knüpfen sucht, der inseriere in den  
**Adressbüchern der deutschen Kolonien Jahrg. 1905**  
Prospekte versendet **Hermann Paetel, Verlag, Berlin W.30.**

**Medicinisches Ein- und Ausfuhrhaus, G. m. b. H.****Hoohdahl-Düsseldorf**

empfehlte seine  
 Chemisch-Pharmazeutischen und Gallenischen **Produkte** und Verbandstoffe  
 den Importeuren und Drogengrosshäufern.

Spezialität für  
 Kirchen.

I. Fabrikat.

✱

**Burger-Harmonium**

In  
 tropenfester  
 ✱ Ausführung.

**Hermann Burger**

Preisliste frei. Bayreuth. (15)

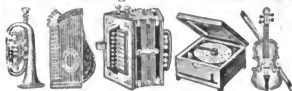
**Dölling & Co.**

(6) Siebenbrunn (Vogtland).

**Alle Musikinstrumente u. Saiten**

Ausrüstung ganzer Kapellen.

Reelle Bedienung. Solide Preise.

**Katalog franko.**

Bei allen Anfragen, Einverlangen von Offerten, Preislisten etc. wolle man  
 stets auf vorliegendes Buch Bezug nehmen.

**Werke aus dem Verlag von Hermann Paetel in Berlin.****Sammlung****geographischer u. kolonialpolitischer Schriften**herausgegeben von **Dr. Rudolf Fitzner.**

- No. 1. Prof. Dr. **Alfred Kirchhoff**, Deutschlands natürliche Gliederung und seine geschichtliche Grenzverengung. Preis 50 Pf.
- No. 2. **Hellmuth Panckow**, Die Verbreitung des Deutschtums im Auslande. Preis 50 Pf.
- No. 3. Prof. Dr. **Alois Kraus**, Aufgabe und Methode der Wirtschaftsgeographie. Preis 50 Pf.
- No. 4. Dr. **Ed. Hahn**, Siedelungskolonien, Plantagenkolonien und Faktoreikolonien. Preis 50 Pf.
- No. 5. Dr. **Rudolf Fitzner**, Ein deutscher Dampfer für den Tanganyika. Mit einer Abbildung und einer Karte. Preis 50 Pf.
- No. 6. Prof. Dr. **Warneck**, Die deutschen evang. Missionen. Preis 50 Pf.
- No. 7. **Philipp Lehzen**, Die Stellung der Deutschen und die Aussichten der deutschen Auswanderung in Mexico. Preis 50 Pf.
- No. 8. Dr. **F. Lampe**, Die transsibirische Eisenbahn. Preis 50 Pf.
- No. 9. Prof. Dr. **W. Detmer**, Die Landschaftsformen des nordwestlichen Deutschlands. Preis 50 Pf.
- No. 10. Dr. **Rudolf Fitzner**, Die Pflanzungen in Deutsch-Ostafrika. Preis 80 Pf.
- No. 11. Dr. **Sander**, Die Kinderpest und ihr Einfluß auf die wirtschaftlichen Verhältnisse in Deutsch-Südwestafrika. Preis 80 Pf.
- No. 12. **H. Seidel**, Lome, die Hauptstadt der Togokolonie. Mit 5 Illustrationen. Preis 80 Pf.



Werke aus dem Verlag von Hermann Paetel, Berlin W. 30.

# Export-Handbuch

Heft I:

## Geschäftsreisende — Muster — Proben konsularische Ratschläge

bearbeitet von **Dr. August Etienne**, Dezernent der Zentralstelle für  
Vorbereitung von Handelsverträgen.

**Preis Mark 3.—**

„Das Export-Handbuch wendet sich an die Kreise der am Export interessierten Geschäftswelt mit der Absicht, eine rasche und zuverlässige Orientierung auf dem großen Gebiete der das Export-Geschäft betr. Fragen zu ermöglichen. Angesichts der ungeheuren Fülle des in beständigem Flusse befindlichen Stoffes kann das einzelne Heft freilich nur einen kleinen Ausschnitt des Ganzen behandeln; dem ersten Heft aber wird ein zweites u. f. folgen, um auf diese Weise ein Nachschlagewerk schaffen zu können, das auf dem Laufenden bleibt und möglichst vollständig das in Frage kommende Gebiet umfaßt.“

Aus dem reichen Inhalt des ersten Heftes seien einige Abhandlungen erwähnt: **Bestimmungen betr. die steuer- und zollamtliche Behandlung der Geschäftsreisenden und ihrer Muster** unter Berücksichtigung aller wichtigen Länder der Welt — **Allgemeine Vorschriften über die Behandlung von Mustern und Proben - Versendung von Warenproben durch die Post** — **Konsularische Berichterstattung des In- und Auslandes etc.**

Allen neu hinzutretenden Abonnenten sei daher die Anschaffung des in allen Industrie- und Handelskreisen mit großem Beifall aufgenommenen Heft I. des Export-Handbuchs, sowie ein Abonnement auf das ganze Werk angelegentlich empfohlen.

Heft II:

## Der südafrikanische Markt

bearbeitet von **Dr. August Etienne**, Dezernent der Zentralstelle für  
Vorbereitung von Handelsverträgen.

**Preis Mark 3.—**

Das von der Zentralstelle für Vorbereitung von Handelsverträgen herausgegebene Heft II enthält wertvolle Winke und Ratschläge für die nach Südafrika exportierenden Firmen aller Branchen und ist somit ein unentbehrliches Hilfsbuch bei der Ausfuhr.

**Inhalt: Die Entwicklung des Bedarfs und die zukünftigen Chancen — Der Internationale Wettbewerb — Allgemeine Winke für den deutschen Export — Das Zollwesen in Südafrika — Die Marktverhältnisse der hauptsächlichsten Warengattungen.**

Ein berechtigter Wunsch auch des deutschen Exports ist es, an der süd-afrikanischen Konjunktur teilzunehmen. Die vorliegende Schrift will dazu die Wege weisen und denen, die deutscher Arbeit in dem zukunftsreichen Lande einen Platz an der Sonne sichern möchten, ein nützlicher Ratgeber sein. Sie erfüllt diesen Zweck nicht nur mit allgemeinen Winken und Ratschlägen für den Export, sondern auch durch eingehende Erörterung der besonderen Marktverhältnisse aller hauptsächlich in Betracht kommenden Waren.

Werke aus dem Verlag von Hermann Paetel, Berlin W. 30.

Unentbehrlich

für  
**Exporteure**  
und  
**Importeure**

ist



für  
**Kolonial-Freunde**  
und  
**Politiker**

das

**Deutsche Kolonial-Handbuch**

**und dessen Ergänzungs-Band 1904**

nach amtlichen Quellen bearbeitet von **Dr. Rudolf Fitzner.**

Preis des Hauptwerkes 2 Bde. gebunden Mk. 10.—, broschiert Mk. 8.—,  
für das Ausland 2 Bde. gebunden Mk. 11.—, broschiert Mk. 9.—.

Bei der scharf gegliederten Einteilung des an Einzelheiten überreichen Stoffes ist durch Herausgabe dieses Handbuches ein Werk entstanden, welches ein **zuverlässiges Nachschlagewerk** in allen kolonialen Dingen berührenden Fragen darstellt.

Es bietet nicht nur zuverlässige Auskunft über allgemeine Landeskunde, Produktion, Handel und Verkehr, Beschreibung der Ortschaften und Stationen sowie wirtschaftliche Leistungskraft jedes Gebietes, sondern zugleich ein

**Adressbuch der Behörden,**

Missionen, Handelshäuser, Ärzte, selbst der wichtigsten deutschen Handwerker und Ansiedler aller Pflanzungen, wodurch jeder an dem Leben der Kolonien interessierte Deutsche, insbesondere die

**Exporteure und Importeure**

an diesem handlichen Werke ein **verlässliches Hilfsbuch der Orientierung** haben. Zur **Erschliessung neuer Absatzquellen** und zur **Anbahnung guter Geschäftsverbindungen** ist das „Deutsche Kolonial-Handbuch“ geradezu unentbehrlich.

Berlin W. 30, Elßholzstraße 12.

Werke aus dem Verlag von Hermann Paetel, Berlin W. 30.

Einladung zum Abonnement  
auf  
**ASIEN**

Organ der Deutsch-Asiatischen Gesellschaft  
und der Münchner Orientalischen Gesellschaft

Herausgegeben von **Dr. Vosberg-Rekow**, Berlin.  
III. Jahrgang.

Die Zeitschrift soll in erster Linie den Zwecken der Deutsch-Asiatischen Gesellschaft dienen. Ihre vornehmste Aufgabe ist deshalb, das Ziel dieser Gesellschaft, die **Ausdehnung der Deutschen Interessensphären in Asien** zu verfolgen. Sie soll ein Mittelpunkt für alle diejenigen Kreise werden, welche im Inlande und Auslande ihr Streben auf Förderung der deutschen Interessen in Asien gerichtet haben.

Abonnementspreis pro Jahr: für Deutschland Mk. 7.50, fürs Ausland Mk. 10.—

==== **Wirksames Insertions-Organ** ====

Insertionspreis: 40 Pfg. pro 4 gesp. Petitzeile. — Prospekte gratis.

**Monatsschrift**  
des  
**Deutsch-Brasilischen Vereins**

Herausgegeben vom **Deutsch-Brasilischen Verein**.

Der Verein, dessen Monatsschrift ein Bindeglied zwischen den Mitgliedern Deutschlands und denen Brasiliens ist, stellt sich die Aufgabe, die wirtschaftlichen Interessen Deutschlands in Brasilien zu fördern, den materiellen Bestrebungen deutschen Unternehmungsgeistes in jenem großen Wirtschaftsgebiete seine Unterstützung zu leihen und deutscher Arbeitskraft, deutschem Kapital die reichen Hilfsquellen Brasiliens zu erschließen.

Abonnementspreis pro Jahr: für Deutschland Mk. 6.—, fürs Ausland Mk. 7.50 für Mitglieder des Vereins kostenlos.

☐ **Für Inserate bestens empfohlen** ☐

Insertionspreis: 25 Pfg. pro 4 gesp. Petitzeile. — Prospekte gratis.



Der  
**Allgemeine Verein für  
 Deutsche Litteratur**

bietet seinen Mitgliedern bei einem Jahresbeitrag von Mk. 18,— (Ausland Mk. 20,—) jährlich eine Auswahl vier neuer, guter populär-wissenschaftlich gehaltener Werke aus dem Gebiete der Litteratur, Philosophie, Musik, Kunst, Geschichte, Länder- und Völkerkunde und Naturwissenschaften, die sich durch ihren geliebten Inhalt und geschmackvolle Ausstattung vorzüglich zu Geschenkwerken eignen.

In der in diesem Jahr zur Ausgabe gelangten XXX. Abteilung erschienen folgende Werke:

**Eugen Zabel**  
**Auf der sibirischen Bahn nach China.**

**Dr. von der Nahmer**  
**Vom Mittelmeer zum Pontus.**

**Paul Dehn**  
**Weltwirtschaftliche Neubildungen.**

**Wilhelm Kienzl**  
**Aus Kunst und Leben.**

Kataloge und reich illustrierte Prospekte über Neuerscheinungen des Vereins sowie die Satzungen desselben stehen auf Wunsch kostenlos zur Verfügung. Besonders aufmerksam machen möchten wir darauf, dass diejenigen neuen Werke, die dem Geschmack des einzelnen Mitgliedes nicht entsprechen, ohne jede Nachzahlung bereitwilligst gegen früher erschienene umgetauscht werden.

**Berlin W. 30**  
 Elsholzstr. 12.

**Allgemeiner Verein für Deutsche Litteratur.**  
 Geschäftsleitung: **Dr. Herm. Paetel, Alfred Paetel.**

## Veröffentlichungen des Allgemeinen Vereins für Deutsche Litteratur

**Zur Kriegszeit  
durch China**

1900/1901

von **Dr. Georg Wegener.**

8°. brosch. 7,50 Mk., eleg. geb. 9, — Mk.

Der ehemalige deutsche Gesandte  
M. von Brandt urteilt darüber:Ein ganz vortreffliches Buch . . .  
kann nach jeder Richtung hin aufs  
wärmste empfohlen werden . . .**Petermanns Mittell.** 1903. No. 3.**Japan und die Japaner**

Skizzen aus dem fernsten Osten

von

**Graf H. v. Koenigsmarck.****Mit 24 Vollbildern. Zweite Auflage.**

8°. Broschiert 6, — Mk.

Elegant in Kaliko gebunden 7,50 Mk.

Beilage zur **Nordd. Allgem. Zeitung**,  
Nr. 179 (1900). Eine liebenswürdige Laune  
und die Gabe anschaulicher Erzählung  
machen das Lesen dieses Buches auch für  
den zu einem Genuß, der das ganze deutsche  
Schrifttum über Japan seit den bahnbrechenden  
Schilderungen Siebolds kennt.**Im Osten Asiens**

Von

**Otto E. Ehlers.****Mit Illustrationen. Vierte Auflage.**

8°. Broschiert 6, — Mk.

Elegant in Kaliko gebunden 7,50 Mk.

**Anindischen Fürstenhöfen**

Von

**Otto E. Ehlers.****Mit Illustrationen. Fünfte Auflage.**

8°. Zwei Bände. Broschiert 12, — Mk.

Elegant in Kaliko gebunden 14, — Mk.

**Im Sattel durch  
Indo-China**Von **Otto E. Ehlers.****Mit Illustrationen. Vierte Auflage.**

8°. Zwei Bände. Broschiert 12, — Mk.

Elegant in Kaliko gebunden 15, — Mk.

Die **Kölnische Zeitung**, 26. Dez. 1893.  
Ehlers gehört zweifellos zu unseren be-  
gabtesten Reiseschriftstellern: ein Kapitel  
aus seinem Buch, ein Artikel von ihm in  
irgend einer Zeitung zu lesen, ist gerade-  
zu ein Genuß . . .**Weltpolitisches**Beiträge und Studien zur neueren  
Kolonialbewegungvon **Dr. Alfred Zimmermann,**

Kaiserl. Legationsrat, London.

8°. Broschiert Mk. 5, —, geb. Mk. 6,50.

. . . In dem letzten Aufsatz, Afrika  
als Welthandelsgebiet, ist besonders die  
Gedrängtheit und Übersichtlichkeit der  
Darstellung zu loben, die das Werk für  
alle, die überseeische Fragen verfolgen,  
zu einem nützlichen Berater gestaltet.**Deutsche Kolonialzeitung**, 9.1.1902.**Südwest-Afrika**Kriegs- und Friedensbilder aus der ersten  
deutschen Kolonie von **Dr. Karl Dove.****Mit Illustrationen. Zweite Auflage.**

8°. Broschiert 5, — Mk.

Elegant in Kaliko gebunden 6,50 Mk.

**Vom Kap zum Nil**Reise-Erinnerungen aus Süd-, Ost- und  
Nordafrika von **Dr. Karl Dove.****Mit Illustrationen. Zweite Auflage.**

8°. Broschiert 5, — Mk.

Elegant in Kaliko gebunden 6,50 Mk.

Für Mitglieder jeder Band gebunden Mk. 4,50, broschiert Mk. 4, —

# Verzeichnis

## hervorragender deutscher Ausfuhr-Häuser.

- Ansichtskarten.**  
M. Glückstadt & Münden, Hamburg.
- Ausrüstungen für alle koloniale Zwecke.**  
v. Tippelskirch & Co., Berlin W. 9.
- Automatische Maschinen.**  
Leipziger Werkzeugmaschinen-Fabrik vorm. W. v. Pittler, Act.-Ges., Leipzig-Wahren.
- Betten.**  
Meissner & Sohn, Hamburg-A.
- Bier.**  
A. Holle, München.  
Carl Bernh. Müller, München XXIII.
- Bohrmaschinen.**  
Berliner Werkzeugmaschinen-Fabrik Aktien-Gesellschaft vorm. L. Sentker, Berlin N. 65.
- Brunnenbohrgeräte.**  
L. Kleiner & Schermuly, Cassel.
- Bücher, Zeitschriften.**  
Gewerbe-Buchhandlung, Ernst Schürmann, G. m. b. H., Dresden.  
Hermann Paetel, Berlin W. 30.
- Buchhandlungen.**  
Gewerbe-Buchhandlung, Ernst Schürmann, G. m. b. H., Dresden.  
Hermann Paetel, Berlin W. 30.
- Buttermaschinen.**  
Märkische Maschinenbau-Anstalt „Teutonia“, G. m. b. H., Frankfurt a. O.
- Carbolineum.**  
R. Avenarius & Co., Stuttgart.
- Champagner, deutscher und französischer.**  
Gebr. Broemel, Hamburg.
- Chemikalien.**  
Edmund Becker, Hamburg, Claus Grothstr. 102.  
D. H. Hanspach, Bremen.  
Medicinisches Ein- und Ausfuhrhaus, G. m. b. H., Hochdahl-Düsseldorf.
- Dampfpumpen.**  
A. Niedlich & Co., Breslau.
- Decken für Schlaf, Reise, Schiff und Tropen.**  
v. Tippelskirch & Co., Berlin W. 9.
- Drehbänke.**  
Berliner Werkzeugmaschinen-Fabrik Aktien-Gesellschaft vorm. L. Sentker, Berlin N. 65.  
Leipziger Werkzeugmaschinen-Fabrik vorm. W. v. Pittler, Act.-Ges., Leipzig-Wahren.
- Eisenbahnmateriale.**  
Glässig & Schollwer, Berlin W. 35.
- Eisenbahnmateriale, insbesondere Schmalspurbahnen.**  
S. Freund & Pels, Hamburg 10.
- Eisenwaren.**  
Fr. Cordes jr., Hamburg 11.
- Elektrische Lampen.**  
E. R. Weise, Berlin W., Grunewaldstr. 47.
- Essenzen.**  
(Altonaer Kron-Wunder-Essenz), J. A. W. Gurlitt & Co., Altona b. Hamburg.
- Exhaustoren.**  
A. Niedlich & Co., Breslau.
- Exporteure.**  
Bach & Co., Emden.  
Deutsches Export-Musterlager, Walther Schultze, Berlin S. 14.  
Traun, Stürken & Co., Hamburg.
- Fahrräder.**  
Wanderer-Fahrradwerke, vorm. Winkhofer & Jaenicke, Schönau b. Chemnitz.
- Fahrräder und Zubehörteile.**  
Welt-Fahrrad-Versand, Kommet-Fahrradwerke, A.-G., Dresden.
- Fallen für Raubtiere etc.**  
Haynauer Raubtierfallenfabrik E. Grell & Co., Haynau i. Schl.

**Feilen und Patentraspeln.**

Friedr. Dick, Esslingen a. N.

**Feld- und Industriebahnen.**

S. Freund & Pels, Hamburg 10.

**Feld- und Kleinbahnen.**

Glässing & Schollwer, Berlin W. 35.

**Filter-Apparate.**

Berkefeld-Filter-Gesellschaft, Celle (Hannover).

**Forstsämereien.**

Böttcher & Voelcker, Gross-Tarbarz i. Th.

**Gelatine.**

Th. Pyrkosch, Chem. Werke „Ceres“ in Ratibor i. Schl.

**Gemüse- und Fleisch-Konserven.**

Busch, Barnewitz & Co., Wolfenbüttel.

**Gewehre, Revolver.**

Emil Bartsch, Suhl.

**Gewehrfabrik.**

Gebr. Kneifel, Mehlis i. Th.

**Grassamen.**

Böttcher & Voelcker, Gross-Tarbarz i. Th.

**Harmoniums für Tropenländer.**

Hermann Burger, Bayreuth.  
Aloys Maier, Hoflieferant, Fulda.  
Harmonium-Magazin. (Gegr. 1846).

**Herren- und Knaben-Bekleidung.**

S. Adam, Berlin W., Leipzigerstrasse 27/28.

**Hobelmaschinen.**

Berliner Werkzeugmaschinen-Fabrik Aktien-Gesellschaft vorm. L. Sentker, Berlin N. 65.

**Holzbearbeitungsmaschinen.**

Schuchardt & Schütte, Berlin C.

**Hüte und Mützen.**

Oscar Arnold, Berlin S.

**Hygiama, konc.-diätet. Nährpräparate.**

Dr. Theinhardt's Nährmittel-Gesellschaft, Cannstatt, Württbg.

**Hygienische Schutzmittel.**

Ludwig Thiele, Mannheim.

**Importeure.**

Bach & Co., Emden.  
Traun, Stürken & Co., Hamburg.

**Industriebahnen.**

Glässing & Schollwer Berlin W. 35.

**Isoliermittel jeder Art.**

Rheinhold & Co., Hannover.

**Kindermehle.**

Dr. Theinhardt's Nährmittel-Gesellschaft zur rationellen Ernährung gesunder u. kranker Säuglinge. Dr. Theinhardt's Nährmittel-Gesellschaft, Cannstatt, Württbg.

**Kindernahrung, s. auch Kindermehle.**

Dr. Theinhardt's Nährmittel-Gesellschaft, Cannstatt, Württbg.

**Kinematographen und Zubehör.**

Ed. Liesegang, Düsseldorf 58.

**Konservenfabriken.**

Busch, Barnewitz & Co., Wolfenbüttel.  
Mainzer Konserven-Fabrik, Mainz.

**Konserven, Gemüse, Früchte, Fischfleisch.**

Gebrüder Broemel, Hamburg.

**Korksteinfabrikate.**

Rheinhold & Co., Hannover.

**Kurzwaren.**

D. H. Hanspach, Bremen.

**Landwirtschaftliche Maschinen.**

Rud. Sack, Leipzig-Plagwitz.

**Leim.**

Th. Pyrkosch, Chemische Werke „Ceres“, Ratibor i. Schl.

**Lichtbilder-Projektions-Apparate.**

Ed. Liesegang, Düsseldorf 58.

**Lokomobilen.**

A. Niedlich & Co., Breslau.

**Maschinen für Schmiede und Schlosser.**

P. Brüninghaus Nachf., Berlin NO.

**Maschinenartikel.**

Fr. Cordes jr., Hamburg 11.

**Messerwaren.**

Friedr. Dick, Esslingen a. N.

**Milchzentrifugen.**

Märkische Maschinenbbau-Anstalt  
„Teutonia“, G. m. b. H., Frank-  
furt a. O.

**Militär-Effekten.**

v. Tippelskirch & Co., Berlin W. 9.

**Mineralwasser- und Schaumwein-  
Apparate.**

Uhlich Nachf. (H. Mosblech),  
Köln a. Rh.

**Molkereiprodukte.**

Gebrüder Broemel, Hamburg.

**Moskitofänger, patentierte.**

D. H. Hanspach, Bremen.

**Motorboote.**

Carl Meissner, Maschinenfabrik,  
Hamburg.

**Motore.**

Carl Meissner, Maschinenfabrik,  
Hamburg.

**Motorzweiräder.**

Wanderer-Fahrradwerke vorm.  
Winklhofer & Jaenicke, Schönau  
b. Chemnitz.

**Musikalien.**

C. F. W. Siegel's Musikalienhdlg.,  
Leipzig, Dörrienstr. 13.

**Musikinstrumente.**

Wilhelm Dietrich, Leipzig.

**Musikinstrumente und Saiten.**

Dölling & Co., Siebenbrunn i. S.

**Musikwerke.**

Hermann Thorens, St. Croix  
(Schweiz).

**Nährmittel.**

Dr. Theinhardt's Nährmittel-Ge-  
sellschaft, Cannstatt, Württbg.

**Nährpräparate, konzentrierte, diäte-  
tische, siehe auch „Hyglama“ und  
„Kindermehle“**

Dr. Theinhardt's Nährmittel-Ge-  
sellschaft, Cannstatt, Württbg.

**Nahrungsmittel aller Art.**

Gebrüder Broemel, Hamburg.

**Pflüge.**

Rud. Sack, Leipzig-Plagwitz.

**Phonographen.**

Armin Glaeser, Gräfenthal i. Th.

**Präzisions-Instrumente, wissenschaftl.**

Ludwig Tesdorpf, Stuttgart.

**Präzisions-Waagen.**

Louis Schopper, Leipzig.

**Prüfungs-Apparate.**

Louis Schopper, Leipzig.

**Pumpen jeder Art.**

A. Niedlich & Co., Breslau.

Carl Reinsch, Hoflieferant, Dres-  
den.

**Rasiermesser.**

Fritz Hammesfahr, Foche b. So-  
lingen.

**Reparatur-Werkstätten-Einrichtungen.**

Schuchardt & Schütte, Berlin C.

**Revolvermaschinen.**

Leipziger Werkzeugmaschinen-Fa-  
brik vorm. W. v. Pittler, Act-  
Ges., Leipzig-Wahren.

**Sägen.**

J. D. Dominikus & Söhne, Rem-  
scheid-Vieringhausen.

**Säemaschinen.**

Rud. Sack, Leipzig-Plagwitz.

**Schallplatten-Apparate.**

Theod. Hüttebräucker, Mühlen-  
rahmede i. W.

**Schiffsartikel.**

Fr. Cordes jr., Hamburg 11.

**Schiffsschrauben.**

Carl Meissner, Maschinenfabrik,  
Hamburg.

**Schraubenschneidemaschinen.**

Berliner Werkzeugmaschinen-Fa-  
brik Aktien-Gesellschaft vorm.  
L. Sentker, Berlin N. 65.

**Schutzapparate.**

E. R. Weise, Berlin W., Grune-  
waldstr. 47.



**Stechlingstöpfe.**

Şchmidt & Co., Elberfeld

**Tabake.**

F. W. Haase, Bremen.

**Tierärztliche Instrumente.**

H. Hauptner, Berlin NW.

**Toiletteseifen, Parfümerien, Pomaden,  
Haaröle und Vaselinepräparate.**

D. H. Hanspach, Bremen.

**Transportable Bahnen.**

S. Freund & Pels, Hamburg 10.

**Transportanlagen für Plantagen- und  
Fabriken.**

Glässing&Schollwer, Berlin W. 35.

**Tropenanzüge.**

Ferd. Jacob, Köln a. Rh.  
Heinrich Jordan, Berlin SW.  
v. Tippelskirch & Co., Berlin W. 9.

**Tropenausrüstungen.**

Ferd. Jacob, Köln a. Rh.  
Heinrich Jordan, Berlin SW.  
v. Tippelskirch & Co., Berlin W. 9.

**Tropen-Ober- und Unterkleidung.**

v. Tippelskirch & Co., Berlin W. 9.

**Übersee-Ausrüstungen.**

S. Adam, Berlin W., Leipziger-  
strasse 27/28.

**Uniformen.**

v. Tippelskirch & Co., Berlin W. 9.

**Unterzeuge.**

Heinrich Jordan, Berlin SW.  
v. Tippelskirch & Co., Berlin W. 9.

**Vaseline, Vaselineöle.**

Dr. Th. Steinkauler, Biebrich a. Rh.

**Vegetabilische und animalische Roh-  
produkte.**

Gottfried Schmidt & Co., Ham-  
burg.

**Ventilatoren.**

A. Niedlich & Co., Breslau.

**Vermessungs-Instrumente.**

Ludwig Tesdorpf, Stuttgart.

**Vermittlungsbureau.**

Mart. Meyer, Hamburg, Kajen 30.

**Wagenbau- und Hufbeschlag-Artikel.**

P. Brüninghaus Nachf., Berlin NO.

**Wärmeschutzmassen.**

Rheinhold & Co., Hannover.

**Wäsche.**

Heinrich Jordan, Berlin SW.

**Wäsche, Leinen.**

Meissner & Sohn, Hamburg-A.

**Wasserleitungen.**

Carl Reinsch, Hoflieferant, Dresden.

**Weine, deutsche und ausländische.**

Gebr. Broemel, Hamburg.

**Werkzeuge aller Art.**

Friedr. Dick, Esslingen a. N.  
-J. D. Dominicus & Söhne, Rem-  
scheid-Vieringhausen.  
Schuchardt & Schütte, Berlin C.  
v. Stein & Co., Remscheid.

**Werkzeuge für Schmiede u. Schlosser.**

P. Brüninghaus Nachf., Berlin NO.

**Werkzeugmaschinen.**

Berliner Werkzeugmaschinen-Fa-  
brik Aktien-Gesellschaft vorm.  
L. Sentker, Berlin N. 65.  
Leipziger Werkzeugmaschinen-Fa-  
brik, vorm. W. v. Pittler, Act-  
Ges., Leipzig-Wahren.  
Schuchard & Schütte, Berlin C.

**Wettermäntel, Ponchos.**

Ferd. Jacob, Köln a. Rh.

**Windmotoren.**

Carl Reinsch, Hoflief., Dresden-A.

**Zeitschriften.**

Hermann Paetel, Berlin W. 30.  
C. F. W. Siegel's Musikalienhdlg.,  
Leipzig, Dörrienstr. 13.

**Zentrifugalpumpen.**

A. Niedlich & Co., Breslau.

**Zigarren.**

A. Dürniger & Co., Herrnhut i. S.  
F. W. Haase, Bremen.  
Hermann Klages & Co., Bremen.

**Zigaretten.**

F. W. Haase, Bremen.

Werke aus dem Verlag von Hermann Paetel, Berlin W. 30.

## Unentbehrlich

für

### Exporteure und Importeure!

Die vielseitigen Interessen, welche Deutschland mit Südamerika, insbesondere mit Brasilien verbinden, vor allem die vortrefflichen Aussichten in diesem großen Wirtschaftsgebiete, welches deutschem Handel und deutscher Siedelung die größten Erfolge verspricht, führten zur Herausgabe eines Handbuchs unter dem Titel:

# Exporthandbuch für Brasilien

zugleich als

## Adressbuch hervorragender Deutscher in den Südstaaten von Brasilien.

**Preis ca. 5—6 Mark.**

Aus dem reichen Inhalt des Buches seien folgende Kapitel erwähnt:

1. Teil. **Der Gesamtstaat.** Politische Verfassung, Flächeninhalt und Bevölkerung, Geld-, Maß- und Gewichtswesen, Banken, Staatshaushalt, finanzielle Lage des Staates, Wert der Ein- und Ausfuhr, Herkunftsländer der Einfuhr, Bestimmungsländer der Ausfuhr, die Handelsbilanz mit den einzelnen Ländern, Landwirtschaft, Forstwirtschaft, Bergbau, industrielle Entwicklung, Eisenbahnen, Post und Telegraphie, Schiffsverkehr, brasilische Häfen, Brasilien berührende Dampferlinien, Versicherungswesen.
2. Teil. **Einwanderung und Kolonisation.**
3. Teil. **Brasilien als Absatzmarkt,** die wichtigsten Zollvorschriften, die hauptsächlichsten, den brasilischen Markt betreffenden Bedarfsartikel, Erörterung der Absatzmöglichkeiten für die deutsche Exportindustrie, konsularische Ratschläge für den Geschäftsverkehr.
4. Teil. **Adressbuch hervorragender Deutscher in den Südstaaten Brasiliens,** ca. 3000 Adressen enthaltend.

Als Handbuch zum praktischen Gebrauch für Kaufleute Exportindustrielle, Geschäftsreisende, Auswanderer und Interessenten des Übersee-Geschäfts wird es über alle diese Gebiete berührenden Fragen zuverlässigen Aufschluß geben und durch die gleichzeitige Beigabe von Adressen der dortigen Behörden, Konsulate, deutschen Hotels, Klubs, Vereinigungen, Gewerbetreibenden etc. ein **unentbehrliches Nachschlagewerk** bilden für die hiesigen Exporteure einerseits und Importeure Brasiliens anderseits.

Prospekte versendet kostenlos die Verlagsbuchhandlung.

# GLÄSSING & SCHOLL WER Berlin W. 35, Potsdamerstrasse 99.

Fabrik für Feld- und Kleinbahnmateral,

Telegrammadresse: Portaltva, Berlin.

liefert:

ABC. Code, 4 th & 5 th Edition.

**Feldbahngleise, Weichen, Drehscheiben, Wagen aller Art, Radsätze etc.**

für Plantagen, Fabriken und Kleinbahnen.

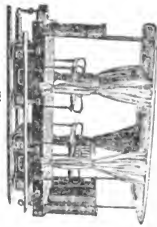


Fig. 250.

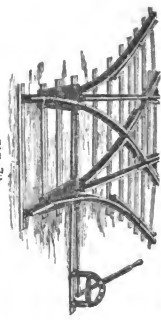


Fig. 72.

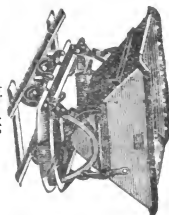


Fig. 115.



Fig. 106.

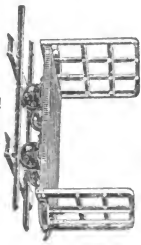


Fig. 148.

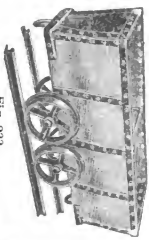
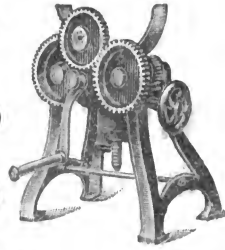


Fig. 233.

Vortrator gesucht.

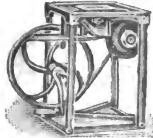
3



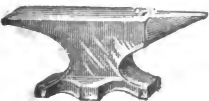
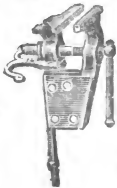
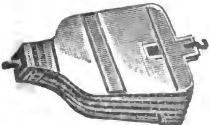
Größtes Spezialgeschäft  
in  
**Maschinen**  
und **Werkzeugen**  
für Schmiede und Schlosser  
sowie Stellmacher.



Wagenbau- und Hufbeschlag-Artikel  
Auf Wunsch illustrierten Katalog gratis und franko



**P. Brüninghaus Nachf.**  
BERLIN NO  
Grosse Frankfurterstrasse 118



# v. Tippelskirch & Co.

Telegramm-Adresse: **BERLIN W.** Potsdamerstr. 127/128  
Tippotip, Berlin.

Eigene Fabrik: Berlin N., Usedomstraße 21

Vertreten in

Swakopmund (Deutsch-Südwest-Afrika) durch  
v. Tippelskirch & Co., G. m. b. H.

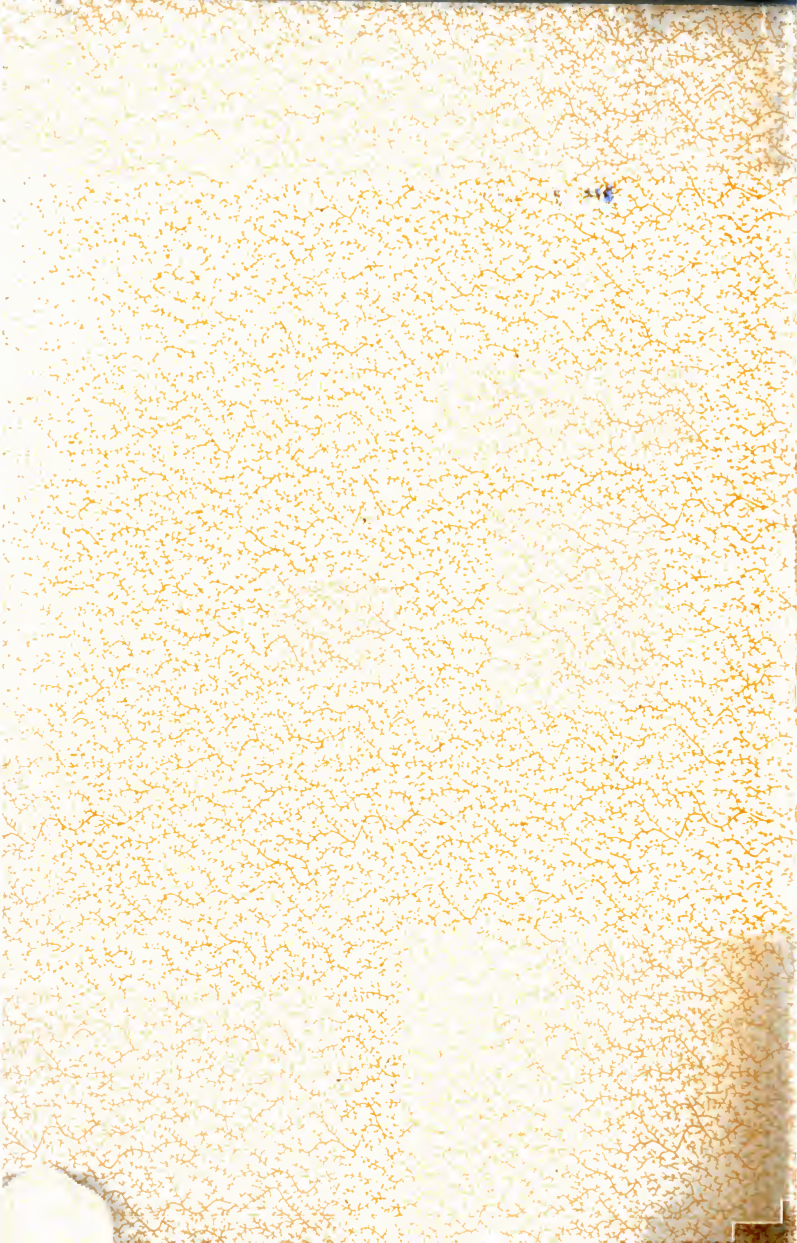
Tsingtau (Kiautschau-Gebiet) durch Kiautschau-  
Gesellschaft m. b. H. und Kabisch & Co.

*81/111*  
**Einziges**  
**Spezial-Geschäft**  
**Deutschlands**  
für  
**komplette Tropen-**  
**Ausrüstungen.**



Preislisten; sowie Spezial - Aufstellungen  
===== gratis und franko. =====

Passage-Agentur der Woermann-Linie, der Deutschen  
Ostafrika - Linie und der Hamburg - Amerika - Linie.



B'D. JAN 20 1913

